

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 112 (1994)
Heft: 60

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 04.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, 112. Jahrgang

Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen

Paraît tous les jours, les samedis, dimanches et jours de fêtes exceptés

Berne, 112e année

Freitag
25. März 1994Abonnementspreise: Schweiz Fr. 102.- jährlich, Ausland Fr. 177.- jährlich
Verlag und Redaktion: Elfingerstr. 1, Postfach 8164, 3001 Bern, ☎ 031 322 22 21, Fax 031 322 47 07
Inseratenannahme: Publicitas, 3001 Bern, ☎ 031 384 11 11, Fax 031 384 14 91, pro mm 89 Pf.Prix de l'abonnement pour 12 mois: Suisse fr. 102.-, étranger fr. 177.-
Edition et rédaction: Elfingerstr. 1, case postale 8164, 3001 Bern, ☎ 031 322 22 21, Fax 031 322 47 07
Régie des annonces: Publicitas, 3001 Bern, ☎ 031 384 11 11, Fax 031 384 14 91, le mm 89 cts.Vendredi
25 mars 1994

AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

Handelsregister
Registre du commerce
Registro di commercio

Zürich - Zurich - Zurigo

18. März 1994 (5576)
Adinvest Stroeve Asset Management AG (Adinvest Stroeve Asset Management SA) (Adinvest Stroeve Asset Management Ltd), in Zürich, c/o Adinvest AG, Lavaterstrasse 45, 8002 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 2.3.1994. Zweck: Entwicklung von Finanzinstrumenten und Anlagekonzepten sowie Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiet der Beratung in und Abwicklung von Anlagegeschäften; kann sich direkt oder indirekt an Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke und Rechte an solchen erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 50 000. Aktien: 1000 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Alle Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen im SHAB oder, wenn ihre Namen und Adressen bekannt sind und das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, auf schriftlichem oder telegraphischem Wege (einschliesslich Fernschreiben, Telexkopie oder elektronische Datenübertragung). Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Sunderland, Dr. Neil V., von Pfeffingen, in Uetikon, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stroeve, Johannes Elisa, niederländischer Staatsangehöriger, in Huizen (NL), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Urech, Daniel, von Brunnegg, in Zürich, Mitglied und Sekretär, ohne Zeichnungsberechtigung; Fernando, John Jakes, australischer Staatsangehöriger, in Mähndorf, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; ATAG Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle.

18. März 1994 (5577)
Dynamatt AG, in Bubiikon, Zinkerstrasse 35, 8633 Wolfhausen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 8.3.1994. Zweck: Entwicklung, Produktion und Vertrieb von Stromerzeugungsgeräten und ähnlichen technischen Produkten; kann sich an gleichen oder ähnlichen Firmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben. Aktienkapital: Fr. 200 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 200 000. Aktien: 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Sterki, Arnold, von Günsberg, in Rapperswil SG, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Paasiivaara, Pekka Vilsami, finnischer Staatsangehöriger, in Idstein (D), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Paasiivaara, Sampo Tapio, finnischer Staatsangehöriger, in Helsinki (Finnland), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sterki, Bruno, von Günsberg, in Rapperswil SG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sterki, Reto, von Günsberg, in Rapperswil SG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Controlla, Revisions- und Treuhand AG, in Frauenfeld, Revisionsstelle.

18. März 1994 (5578)
First Equity Securities AG, in Zürich, Bahnhofplatz 9, 8001 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 7.3.1994. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiet der Vermögensverwaltung, einschliesslich Vorsorge- und Finanzplanung sowie Finanzierungen; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke und Liegenschaften erwerben und veräussern. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 10 000 Namenaktien zu Fr. 10. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen brieflich an die im Aktienbuch eingetragenen Aktionäre. Eingetragene Personen: Zimmermann, Dr. Walter, von Schwändi, in Schönholzerwilten, Präsident, mit Einzelunterschrift; Scherrer, Georg, von Bütschwil, in Adliswil, Delegierter, mit Einzelunterschrift; Meister Verwaltungen AG, in Zürich, Revisionsstelle.

18. März 1994 (5579)
SQE Services AG, in Zürich, Restelbergstrasse 81, 8044 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 24.2.1994. Zweck: Verkauf und Vertrieb von massgeschneiderten Software-Lösungen, Beratung, Unterstützung und Schulung in diesem Bereich sowie andere Dienstleistungen im EDV- und Kommunikationsbereich; bietet Consulting für Firmen im Finanzbereich an; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 50 000. Aktien: 1000 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Feuz, Andreas, von Lauterbrunnen, in Zürich, Präsident, mit Einzelunterschrift; Feuz, Katharina, von Lauterbrunnen, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Reviag AG, in Zürich, Revisionsstelle.

18. März 1994 (5580)
«Amago» Automobil- & Motoren AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 150 vom 5.8.1993 S. 4105). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Betschart, Hermann, von Arth, in Affoltern am Albis, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Küttel, Fritz, von Weggis und Greppen, in Cham, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: ohne eingetragene Funktion); Hofer, Lucas, von Künsnacht ZH, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz.

18. März 1994 (5581)
ABB Hochspannungstechnik AG (ABB High Voltage Technologies Ltd) (ABB Technique Haute Tension SA), in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 26 vom 7.2.1994 S. 729). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Leupp, Peter, von Winterthur, in Thalwil, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Friedrich, Hans, von Horw, in Baden, mit Kollektivprokura zu zweien.

18. März 1994 (5582)
Angst & Pfister AG, in Zürich, Handel mit technischen Bedarfsartikeln aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 254 vom 29.12.1993 S. 6903). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Joss, Peter, von Konolfingen, in Dietikon, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz.

18. März 1994 (5583)
B + S Moden AG, in Urdorf, Fabrikation, Import, Export und Handel mit Bekleidungsartikeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 77 vom 23.4.1992 S. 1802). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Balfidor Treuhand AG, in Basel, Revisionsstelle.

18. März 1994 (5584)
Bank Finala AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 246 vom 17.12.1993 S. 6667). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lengen, Dr. Joseph, von Embd, in Erlenbach ZH, Stellvertretender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meier, Urs Peter, von Bärschwil und Rheinfelden, in Wettingen, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bauer, Hektor, von Amriswil, in Dintikon, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ringli, Alexander, von Feuerthalen, in Zürich, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dell'Orefice, Simone, italienischer Staatsangehöriger, in Winterthur, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Urscheler Steinegger, Gabriele, von St. Gallen und Zofingen, in Stetten AG, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz.

18. März 1994 (5585)
Bellavista Minerals Ltd, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 111 vom 16.5.1988 S. 1997). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Revision G & G AG, in Zürich, Revisionsstelle.

18. März 1994 (5586)
Bitag Ingenieurunternehmung AG, in Aegst am Albis, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 176 vom 1.8.1988 S. 3184). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kern Treuhand AG, in Wangen-Brüttisellen, Revisionsstelle.

18. März 1994 (5587)
Briner Hoch- und Tiefbau AG, in Stäfa, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 43 vom 2.3.1994 S. 1173). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bollhalder, Rudolf, von Alt St. Johann, in Eschenbach SG, mit Kollektivprokura zu zweien.

18. März 1994 (5588)
Bräcker AG, in Pfäffikon, Fabrikation von und Handel mit Metallwaren und Maschinen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 231 vom 26.11.1993 S. 6231). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Seiler, Dr. Heinz, von Basel, in Schaffhausen, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: ohne eingetragene Funktion).

18. März 1994 (5589)
Buchdruckerei Müller, Werder & Co, Aktiengesellschaft, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 135 vom 15.7.1993 S. 3689). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Peritia Treuhand- und Revisionsgesellschaft, in Zürich, Revisionsstelle.

18. März 1994 (5590)
Büroform AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 174 vom 29.7.1988 S. 3152). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Weber Gähler Revisions AG, in Zürich, Revisionsstelle.

18. März 1994 (5591)
Café Monte-Cristo AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 87 vom 7.5.1990 S. 1787). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Trevin AG Treuhand & Revisionen, in Zürich, Revisionsstelle.

18. März 1994 (5592)
Carbat AG, in Winkel, Beratung in der Akkumulatorentechnik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 252 vom 20.10.1986 S. 4122). Eingetragene Personen neu oder mutierend: HPF Revisions- und Wirtschaftsberatungs-AG, in Baden, Revisionsstelle.

18. März 1994 (5593)
Carrosserie Schmid AG, in Dietlikon, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 81 vom 27.4.1990 S. 1638). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ammann, Arthur, von Wittenwil, in Frauenfeld, Revisionsstelle.

18. März 1994 (5594)
CE AG Communication Engineering, in Wangen-Brüttisellen, Verkauf von Apparaten, Systemteilen oder ganzen Systemen zur Datenübertragung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 36 vom 13.2.1984 S. 509). Domizil neu: Unterdorfstrasse 21, 8602 Wangen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jürg Hauser, Steuerrechts- und Treuhandpraxis, in Uster, Revisionsstelle.

18. März 1994 (5595)
Christian Ferber AG, in Zürich, Beratung von natürlichen Personen und Personengesellschaften in finanziellen, betrieblichen und rechtlichen Angelegenheiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 245 vom 17.12.1990 S. 4989). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ferber jun., Christian, von Zug, in Wallisellen, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ferber, Denise, von Zug, in Wallisellen, Revisionsstelle.

18. März 1994 (5596)
Cobaco AG, in Fehraltorf, Handel auf dem Gebiet der Medizintechnik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 2 vom 7.1.1992 S. 23). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Badstuber, Beat, von Zürich, in Volketswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Badstuber, Georg, von Zürich, in Fehraltorf, Präsident, mit Einzelunterschrift (bisher: in Volketswil); Kohare AG, in Winterthur, Revisionsstelle.

18. März 1994 (5597)
Collection Dobe, in Zürich, Handel mit Kunstgegenständen und Schmuckartikeln aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 155 vom 11.8.1989 S. 3362). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dr. Bruhin & Partner, in Zürich, Revisionsstelle.

18. März 1994 (5598)
Coplanning Ltd Zürich, in Zürich, Projektierung und Planung und Durchführung von Bauvorhaben im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 219 vom 22.9.1987 S. 3738). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Problanz Treuhand AG, in Mogensberg, Revisionsstelle.

Inhalt - Sommaire - Sommario

AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

1625 Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone - Cantons - Cantoni
Zürich, Bern, Luzern, Obwalden, Nidwalden, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Appenzell A.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

1636 Konkurse und Nachlassverträge, Verschiedenes - Failites et concordats, Divers - Fallimenti e concordati, Diversi

Kantone - Cantons - Cantoni
Zürich, Bern, Luzern, Uri, Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

1649 Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

1649 Andere gesetzliche Publikationen - Autres publications légales - Altre pubblicazioni legali

Anlagefonds: Split
Approbation d'une modification de règlement de fonds de placement.
Aufforderung gemäss Art.89 HRegV - Diffida secondo l'art. 89 ORC.Diffida secondo l'art. 66 cpv. 2 ORC.
Liquidations-Schuldeneruf - Liquidation et appel aux créanciers - Scioglimento di società e diffida ai creditori.Schuldeneruf infolge Fusion.
Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger.

1651 Marken - Marques - Marchi

Geistiges Eigentum - Propriété intellectuelle - Proprietà intellettuale
408786-408834

1655 Bilanzen - Bilans - Bilanci

MITTEILUNGEN - COMMUNICATIONS - COMUNICAZIONI

1655 Verordnung über die Ausfuhrbeitragsansätze für landwirtschaftliche Grundstoffe.

Ordonnance sur les taux des contributions à l'exportation des produits agricoles de base.
Ordinanza sulle aliquote dei contributi all'esportazione dei prodotti agricoli di base.Rückgang der betriebstüblichen Arbeitszeit 1993.
Baissе de la durée normale du travail dans les entreprises en 1993.Bauschreibungen.
Soumission de travail de construction.

INSERATE - ANNONCES - ANNUNCI

18. März 1994 (5599)
Coplax AG, in Zürich, Fabrikation von und Handel mit Kunststoffen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 120 vom 24. 5. 1968 S. 1109). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Treuhändbüro Th. Zindel, in Uetikon am See, Revisionsstelle.
18. März 1994 (5600)
Coratex AG, in Opfikon, Handel mit Herren- und Damenoberbekleidung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 231 vom 27. 11. 1990 S. 4720). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Auctoritas Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.
18. März 1994 (5601)
Core AG für Computer-Realisierungen, in Uster, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 140 vom 20. 6. 1986 S. 2405). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Willi & Partner AG, in Wetzikon ZH, Revisionsstelle.
18. März 1994 (5602)
Cratade AG, in Zürich, Import und Export von und Transithandel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 273 vom 24. 11. 1987 S. 4569). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gauss, Karl, von Zürich, in Neftenbach, Revisionsstelle.
18. März 1994 (5603)
Dateline AG, in Zollikon, Beratung und Projektmanagement im Bereich der industriellen und kommerziellen Informatik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 46 vom 9. 3. 1992, S. 1064). Statutenänderung: 21. 2. 1994. Aktienkapital neu: Fr. 100 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 100 000. Aktien neu: 200 Namenaktien zu Fr. 500 (bisher: 100 Namenaktien zu Fr. 500). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zurkirchen, Peter, von Schwarzenberg, in Zollikon, Präsident und Delegierter, mit Einzelunterschrift (bisher: in Zürich); Winter, Paul, deutscher Staatsangehöriger, in Illnau-Effretikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: deutscher Staatsangehöriger, in Neumarkt Oberpfalz (D)); Keller, Jürg, von Hüntwangen, in Langnau am Albis, Revisionsstelle.
18. März 1994 (5604)
Echo-Verlags AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 225 vom 18. 11. 1993 S. 6069). Statutenänderung: 27. 1. 1994. (Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.) Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Steiner, René, von Eggwil, in Uster, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Curti, Edith, von Zürich und Tartar, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Curti, Lorenz, von Tartar, in Menzingen, Revisionsstelle.
18. März 1994 (5605)
Edutec AG, Gesellschaft für Lern- und Informationssysteme, bisher in Geroldswil, Finanzierung von Programmen zur Ausbildung, Planung und Informationsverarbeitung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 34 vom 19. 2. 1990, S. 641). Statutenänderung: 3. 2. 1994. Firma neu: **Edutec AG Gesellschaft für Lern- und Informationssysteme** (Berichtigung des im SHAB Nr. 34 vom 19. 02. 1990, S. 641 publizierten TB-Eintrages Nr. 2163 vom 06. 02. 1990). Sitz neu: Zürich. Domizil neu: Hohlstrasse 610, 8048 Zürich. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Widmer, Urs, von Gränichen, in Beinwil am See, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Gränichen); Caviezel, Norbert, von Rothenbrunnen, in Geroldswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Urdorf); A. Emmenegger AG, in Zug, Revisionsstelle.
18. März 1994 (5606)
Elektro Compagnoni AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 89 vom 10. 5. 1993 S. 2322). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kühnis, Hans Jörg, von Oberriet SG, in Illnau-Effretikon, mit Kollektivprokura zu zweien.
18. März 1994 (5607)
Elektro-Hänseler AG, in Regensdorf, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 43 vom 23. 2. 1987 S. 706). Statutenänderung: 4. 3. 1994. Zweck neu: Erstellung von Stark- und Schwachstromanlagen, Telefonanlagen, Ausführung von Stark- und Schwachstrominstallationen, Telefoninstallationen sowie Ankauf und Verkauf von elektrischen Apparaturen und Geräten; kann Liegenschaften erwerben und veräußern sowie sich an anderen Unternehmungen ähnlicher Art beteiligen. Qualifizierte Teilhabende neu: (Die Bestimmung über die Sacheinlage/Sachübernahme bei der Gründung ist aus den Statuten gestrichen worden.) (bisher: Uebernahm Aktiven und Passiven der Firma «Walter Hänseler», in Regensdorf, gemäss Schlussbilanz per 31. 12. 1974 zum Preise von Fr. 383 021,90, von dem Fr. 200 000 auf das Grundkapital angerechnet wurden.). Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die Adresse der im Aktienbuch eingetragenen Aktionäre. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hänseler, Walter, von Rafz, in Regensdorf, Präsident, mit Einzelunterschrift; Hänseler geb. Schärmlé, Grete Elisabeth, von Rafz, in Regensdorf, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hänseler, Urs, von Rafz, in Regensdorf, Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Einzelprokura); Hänseler, Margrit, von Rafz, in Regensdorf, mit Einzelprokura; B & M Consulting AG, in Zürich, Revisionsstelle.
18. März 1994 (5608)
Elektro-Material AG, in Zürich, An- und Verkauf und Vertretung aller Artikel, Materialien und Produkte auf dem Gebiete der Elektrizität, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 184 vom 22. 9. 1993 S. 4965). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Menon, Govind, von Alt St. Johann, in Wettingen, mit Kollektivprokura zu zweien.
18. März 1994 (5609)
Epting Holzbau AG, in Hombrechtikon, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 30 vom 6. 2. 1986 S. 458). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Epting, Frieda, von Hombrechtikon, in Hombrechtikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Epting, Jürg, von Hombrechtikon, in Hombrechtikon, Vizepräsident, mit Einzelunterschrift; Raimann, Heinrich, von Goldingen, in Hombrechtikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Albas Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.
18. März 1994 (5610)
Erni & Giger AG, in Dietlikon, Bau von elektrischen Hoch- und Niederspannungs- und Schwachstromleitungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 66 vom 5. 4. 1993 S. 1629). Statutenänderung: 25. 2. 1994. Zweck neu: Bau elektrischer Hoch-, Niederspannungs- und Schwachstromleitungen, Erstellung von Kabel- und Verteilanlagen sowie von Transformatorstationen und Schaltanlagen und Ausarbeitung von Projekten für elektrische Anlagen sowie Handel mit einschlägigen Materialien; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Mitteilungen neu: Alle Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen rechtsgültig durch eingeschriebenen Brief an die letztgemeldete Adresse der Aktionäre. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Treuhändbüro B. Sutter & Partner, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sutter Kontroll AG, in Zürich, Revisionsstelle.
18. März 1994 (5611)
Fietz & Leuthold AG, in Zürich, Hoch- und Tiefbauunternehmung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 241 vom 11. 12. 1992 S. 5779). Statutenänderung: 2. 3. 1994. Firma neu: Fietz + Leuthold AG. Zweck neu: Durchführung von Bauarbeiten und Bauten jeder Art sowie deren Planung und Koordination; kann sich an gleichen oder ähnlichen Unternehmungen beteiligen, alle finanziellen, kaufmännischen, industriellen und mit Liegenschaften zusammenhängenden Geschäfte abwickeln sowie Beratungen durchführen. Aktienkapital neu: Fr. 5 000 000 (bisher: Fr. 500 000). Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 5 000 000. Aktien neu: 5000 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 400 Stammaktien zu Fr. 1000 und 100 Prioritätsaktien zu Fr. 1000., alle auf den Namen lautend.). Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder durch Mitteilung gegen Empfangsbescheinigung an die Adresse der im Aktienbuch eingetragenen Aktionäre. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kessler, Rudolf, von Waldstatt, in Mettmenstetten, mit Kollektivprokura zu zweien; Künzle, Andreas, von Ebnat-Kappel, in Opfikon, mit Kollektivprokura zu zweien; Testoni, Peter, von Sumiswald, in König, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Müller, Gody, von Schöfland und Zürich, in Zürich, Präsident, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident und Delegierter); Jauss, Frédéric, von Wattenwil, in Versoix, Delegierter, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied); Larcher, Rolf, von Meilen, in Uznach, mit Kollektivprokura zu zweien; Nolfi, Gian Rudolf, von Lavin, in Adliswil, mit Kollektivprokura zu zweien; Revisuisse Price Waterhouse AG, in Bern, Revisionsstelle.
18. März 1994 (5612)
Gebu-Electronic AG, bisher in Egg, Handel mit elektronischen Geräten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 17 vom 26. 1. 1993 S. 394). Statutenänderung: 22. 2. 1994. Sitz neu: Bubikon. Domizil neu: Rosswiesstrasse 29, 8608 Bubikon. Zweck neu: Herstellung von und Handel mit Hard- und Software aller Art, insbesondere mit Produkten der Prozess-Peripherie und Mikroprozessoren für Prozess-Steuerungen und Prozess-Datenverarbeitung; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen.
18. März 1994 (5613)
Gimes AG, bisher in Egg, Herstellung von und Handel mit Hard- und Software, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 63 vom 31. 3. 1993 S. 1541). Statutenänderung: 22. 2. 1994. Sitz neu: Bubikon. Domizil neu: Rosswiesstrasse 29, 8608 Bubikon.
18. März 1994 (5614)
Information Builders (Schweiz) AG (Information Builders (Suisse) SA), (Information Builders (Switzerland) Ltd), in Zollikon, Handel mit Computerprogrammen und mit elektronischen Produkten der Datenverarbeitung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 248 vom 20. 12. 1989 S. 5115). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Scaven, Peter Raymond, britischer Staatsangehöriger, in Gustard Wood Herts (GB), Direktor, mit Einzelunterschrift.
18. März 1994 (5615)
Ingenieurbüro Hans Eichenberger AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 170 vom 2. 9. 1993 S. 4623). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Buchser, Rolf, von Grösch, in Schöfland, mit Kollektivprokura zu zweien; Schrag, Claudius, von Bassersdorf ZH, in Brütten, mit Kollektivprokura zu zweien.
18. März 1994 (5616)
Jettmarine Vertrieb AG, in Erlenbach ZH, Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von Bootsantrieben, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 50 vom 12. 3. 1993 S. 1222). Statutenänderung: 17. 2. 1994. Aktienkapital neu: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 50 000. Aktien neu: 500 Namenaktien zu Fr. 200 (bisher: 500 Namenaktien zu Fr. 100). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stocker, Martin Hans Jürg, von Zürich, in Erlenbach ZH, Präsident und Delegierter, mit Einzelunterschrift (bisher: in München (Deutschland), Präsident).
18. März 1994 (5617)
Konekt Financing Investment Group AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 163 vom 24. 8. 1993 S. 4450). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Panagiotis, Papadakis, griechischer Staatsangehöriger, in Malans, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Noser, Monika, von Glarus, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Furrer, Werner, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: mit Einzelunterschrift).
18. März 1994 (5618)
Kunz Metallbau AG, in Uetikon am See, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 129 vom 6. 6. 1978 S. 1777). Statutenänderung: 3. 3. 1994. Zweck neu: Ausführung sämtlicher Metallbau- und Schlosser- sowie aller damit im Zusammenhang stehenden Arbeiten, insbesondere bei Garagentoren; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, belasten und veräußern. Qualifizierte Teilhabende neu: (Die Bestimmung über die Sacheinlage/Sachübernahme ist aus den Statuten gestrichen worden.) (bisher: Uebernahm Aktiven und Passiven der Einzelfirma 'Gottfried Kunz Erben, Inh. Erhard Kunz', in Uetikon am See, gemäss Uebernahmebilanz per 1. 1. 1977 zum Preise von Fr. 313 523,80, wovon Fr. 300 000 auf das Grundkapital angerechnet wurde.). Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Senn & Partner AG, Revisions- und Treuhandgesellschaft, in Otterwil am See, Revisionsstelle.
18. März 1994 (5619)
Kuro-Clean AG, in Wald ZH, Handel mit Artikeln aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 183 vom 20. 9. 1990 S. 3770). Statutenänderung: 23. 2. 1994. Zweck neu: Handel mit Artikeln aller Art, insbesondere Handel mit manuell und elektrisch betriebenen Reinigungsgeräten und deren Zubehör; kann Grundeigentum erwerben. Aktienkapital neu: Fr. 100 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 100 000. Aktien neu: 100 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 50 Namenaktien zu Fr. 1000). Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bruni, Roger, von Reichenburg, in Hombrechtikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Stäfa); Gava-Gwerder, Beatrix, von Ingelbühl, in St. Gallen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Abtwil); Gwerder, Kurt, von Ingelbühl, in Wald ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Gossau SG); Maag, Mülli, Schöck & Partner AG, in Küsnacht ZH, Revisionsstelle.
18. März 1994 (5620)
LBP AG El. tech. Beratung und Projektierung, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 166 vom 27. 8. 1993 S. 4518). Zweigniederlassung neu: Wollerau.
18. März 1994 (5621)
Le fin gourmet culinair SA, in Zürich, Handel mit kulinarischen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 223 vom 15. 11. 1990 S. 4547). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sarewa AG, in Zürich, Revisionsstelle.
18. März 1994 (5622)
Liebert AG, in Zürich, Handel und Vertrieb von Computer-Versorgungssystemen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 24 vom 6. 2. 1992 S. 548). Statutenänderung: 13. 5. 1993. Zweck neu: Handel, Installation und Vertrieb von Computer-Versorgungssystemen; kann sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie Grundstücke erwerben und veräußern. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Andersen, Heinrich Hermann, deutscher Staatsangehöriger, in Neukerferloh (Deutschland), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Portmann, Hans Peter, von Escholzmatt, in Thalwil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied); Brady, Kevin, britischer Staatsangehöriger, in Wiltshire (GB), Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Steffen, Emil, von Zürich, in Geroldswil, Mitglied und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied); VFH Audit GmbH, in Zug, Revisionsstelle.
18. März 1994 (5623)
Maag Technic AG, in Dübendorf, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 182 vom 20. 9. 1993 S. 4918). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Frey, Walter, von Niedererlisbach, in Meilen, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz.
18. März 1994 (5624)
Nooria AG (Nooria SA) (Nooria Inc) (Nooria Ltd), in Zürich, Anbietet von Dienstleistungen, Forschung und Entwicklung im Bereich Engineering und Technologie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 105 vom 3. 6. 1992 S. 2545). Zweigniederlassung neu: Chur.
18. März 1994 (5625)
Oerlikon-Bührle Immobilien AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 139 vom 21. 7. 1993 S. 3802). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Baur, Peter, von Stallikon, in Maur, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Meier, Erich, von Dällikon, in Dällikon, mit Kollektivprokura zu zweien; Rey, Bruno, von Zürich, in Schlieren, mit Kollektivprokura zu zweien; Valär, Peter, von Zuoz, in Zürich, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pfaffen, Gerhard, von Mund, in Lenzburg, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Egg, ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien); Hofmann, Martin, von Eschenbach SG, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Morf, Marco, von Nürensdorf, in Rüti ZH, mit Kollektivprokura zu zweien; Sorg, Wolfgang, von Zürich, in Wetzwil am Albis, mit Kollektivprokura zu zweien.
18. März 1994 (5626)
Phonak Holding AG (Phonak Holding SA) (Phonak Holding Ltd), in Stäfa, Erwerb, Finanzierung und Verwaltung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 155 vom 12. 8. 1993 S. 4242). Statutenänderung: 3. 2. 1994. Mitteilungen neu: Mitteilungen an Namenaktionäre erfolgen mit eingeschriebenem Brief an die im Aktienbuch eingetragene Adresse. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Steck, Bernhard, von Bern, in Rubigen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rihs, Andreas, von Meisberg, in Stäfa, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied); Krebs, Dr. Alexander E., von Bühl, in Lenzburg, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Thomke, Dr. Ernst, von Biel BE, in Baden, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Vogelsang, Ernst Otto, von Gebenstorf, in Jona, Vize-Direktor und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Vize-Direktor).
18. März 1994 (5627)
Psychopolitical Peace Institute AG, in Maur, Organisation und Durchführung von Lehrgängen und Kursen auf dem Gebiete der Psychologie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 29 vom 10. 2. 1994 S. 806). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ruffler, Margret, deutsche Staatsangehörige, in New York (USA), Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: in New York (USA), mit Kollektivunterschrift zu zweien).
18. März 1994 (5628)
Rolan AG, in Bubikon, Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 27 vom 9. 2. 1993 S. 646). Statutenänderung: 7. 2. 1994. Zweck neu: Erwerb, Veräußerung und Verwaltung von Immobilien sowie Tätigkeit aller mit dem Erwerb, der Veräußerung und der Verwaltung von Immobilien direkt oder indirekt in Zusammenhang stehenden Geschäfte; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen.
18. März 1994 (5629)
Samong AG, in Zürich, Handel, Import und Export von Antiquitäten, Einrichtungsgegenständen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 186 vom 26. 9. 1991 S. 4170). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dubach, Felix, von Ballwil, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
18. März 1994 (5630)
Sauber & Gisin AG (Saubert & Gisin SA) (Saubert & Gisin Ltd), in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 35 vom 18. 2. 1994 S. 958). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Atag Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle.
18. März 1994 (5631)
Siegfried Müller Aktiengesellschaft Zürich, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 233 vom 30. 11. 1993 S. 6292). Eingetragene Personen neu oder mutierend: OBT Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.
18. März 1994 (5633)
TD Tech Design CAD & Engineering AG, in Bülach, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 232 vom 30. 11. 1992 S. 5568). Statutenänderung: 28. 1. 1994. Zweck neu: Ausführung von Planungsarbeiten mittels Computer Aided Design (CAD) für die Bereiche Stahlbau, Stahlbeton und Holzbau und Vertrieb von CAD-Software sowie Ausbildung von Ingenieuren und allen damit in Zusammenhang stehenden Tätigkeiten, einschliesslich Generalunternehmeraufgaben und Transaktionen im Immobilienverkehr (Kauf, Verkauf und Verwaltung) in der Schweiz und im Ausland; kann sich an anderen Unternehmungen mit gleichartigem Geschäftszweck beteiligen. Aktienkapital neu: Fr. 200 000 (bisher: Fr. 130 000). Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 200 000. Aktien neu: 200 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 130 Namenaktien zu Fr. 1000). Mitteilungen neu: Alle Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen rechtsgültig durch eingeschriebenen Brief an die letztgemeldete Adresse der Aktionäre. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Maurhofer, Robert Alfred, von Krauchthal, in Bülach, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Frei, Peter, von Wil ZH und Regensdorf, in Wil ZH, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: von Dübendorf und Regensdorf, in Dübendorf, mit Einzelunterschrift); Gerber, Rolf, von Basel, in Kaiseraugst, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Neukom, Paul, von Rafz, in Wil ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Dübendorf, mit Einzelunterschrift); Schiavi, Lucio, von Höri, in Winkel b. Bülach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: mit Einzelunterschrift).

18. März 1994 (5632)
Spag E. Nebel AG, in Zürich, Engroshandel mit Import und Export von Möbeln und Gegenständen der Inneneinrichtung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 129 vom 7. 7. 1993 S. 3527). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Müller, Peter, von Hofstetten B. Elgg, in Bergdietikon, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bühring, Wolfgang, von Illnau-Effretikon, in, Illnau-Effretikon, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in, Illnau-Effretikon, ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivunterschrift zu zweien).
18. März 1994 (5634)
Transmi Ministorage AG, in Zürich, Transporte aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 198 vom 12. 10. 1993 S. 5327). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wagner & Partner AG, in Risch, Revisionsstelle.
18. März 1994 (5635)
Turegem Versicherungsgesellschaft, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 71 vom 13. 4. 1992 S. 1645). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Gugerli, Werner, in Zürich, in Oberwil B. Bremgarten, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kielholz, Rolf, von Zürich, in Küsnacht ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Perret, Claude, von Essertines-sur-Yverdon, in Birmensdorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Reichmuth, Dr. Alfred, von Schwyz, in Zollikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schauble, Dr. Rolf, von Mellingen, in Staufien, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Länzlinger, Bruno, von Mosnang, in Roggwil TG, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stucki, Dr. Edouard, von Oberurnen, in Winterthur, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmidt, Axel, deutscher Staatsangehöriger, in Fallanden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Benz, Hanspeter, von Oberriet SG, in Winterthur, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Morax, Dominic, von Mex VD, in Rüschlikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Böni, Ursus, von Arden, in Winterthur, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gross, Wolfgang, deutscher Staatsangehöriger, in Wädenswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Koenig, Dieter, von Ennenda, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sengupta, Peter, von Jona, in Weinfelden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schweizerische Treuhandgesellschaft-Coopers & Lybrand AG, in Zürich, Revisionsstelle.
18. März 1994 (5636)
Unikeller Sonja AG (Unikeller Sonja SA) (Unikeller Sonja Ltd) (Unikeller Sonja NV), in Winterthur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 166 vom 27. 8. 1993 S. 4518). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sanders, Falk-Hayo, deutscher Staatsangehöriger, in Winterthur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
18. März 1994 (5637)
Visurgis-Optibelt Aktien-Gesellschaft, in Zürich, technischer Industriebedarf und Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 239 vom 12. 11. 1993 S. 6468). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Umnen, Georg, deutscher Staatsangehöriger, in Hötter-Lützmarsen (Deutschland), Direktor, mit Einzelunterschrift.
18. März 1994 (5638)
Walroy SA, in Wallisellen, Halten und Verwalten von Beteiligungen an Gesellschaften aus der Kosmetikbranche, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 135 vom 15. 7. 1993 S. 3693). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Monticelli, Barbara, von Uster, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gloor, Paul, von Birm, in Berikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Herzog, René, dänischer Staatsangehöriger, in Fislisbach, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Isler, Ursula, von Richterswil, in Dübendorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Röthmund, Hermann, von Schlans, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kellenberger, Reto, von Walzenhausen, in Metmenstetten, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Willi, Roger, von Gais und Zürich, in Thalwil, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
18. März 1994 (5639)
Walter Auer AG, in Bachenbülach, Handel, Import und Export von Maschinen und Vertrieb technischer Neuheiten und Industrieerzeugnisse, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 249 vom 22. 12. 1993 S. 6756). Statutenänderung: 3. 3. 1994. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die Adresse der im Aktienbuch eingetragenen Aktionäre. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Auer, Annamaria, von Zollikon, in Bachenbülach, Präsident, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied); Utzinger-Auer, Ana Maria, von Bachenbülach, in Bachenbülach, Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: in Glattfelden, ohne eingetragene Funktion); Auer, Walter, von Zollikon, in Bachenbülach, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Präsident, mit Einzelunterschrift).
18. März 1994 (5640)
Walter Müller, AG für industrielle Elektronik, in Fehraltorf, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 228 vom 23. 11. 1993 S. 6160). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Suter, Ruth, von Muotathal, in Wildberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Turbenthal).
18. März 1994 (5641)
Ask-Umweltschutz Technik AG, bisher in Steinhäusern, Herstellung von dem Umweltschutz dienenden Geräten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 87 vom 15. 4. 1987, S. 1483). Statutenänderung: 14. 1. 1994. Sitz neu: M a u r. Domizil neu: Leibachstrasse 5, 8123 Embratten. Zweck: Herstellung, Vertrieb, Export und Import von dem Umweltschutz dienenden Geräten und Anlagen. Aktienkapital: Fr. 50 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 50 000. Aktien: 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Burkhard, Urs, von Zürich, in Maur, Mitglied, mit Einzelunterschrift (wie bisher); Aktiengesellschaft Cosmos für Steuern und Finanzen, in Zürich, Revisionsstelle.
18. März 1994 (5642)
Mellbad Promotion AG, bisher in Baden, Betrieb eines Büros für die Promotion von Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 242 vom 13. 12. 1993 S. 6569). Statutenänderung: 26. 1. 1994. Sitz neu: Schlieren. Domizil neu: c/o Grolimund + Hüppin, Rütistrasse 20, 8952 Schlieren. Zweck: Betrieb eines Büros für die Promotion von Produkten und den Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Werbeartikeln; kann Liegenschaften kaufen, veräußern und verwalten sowie sich an anderen Gesellschaften beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 50 000. Aktien: 500 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen: Mitteilungen können dem Aktionär entweder direkt oder durch Publikation im SHAB bekanntgegeben werden. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Voser, Edwin, von Zürich und Neuenhof, in Fislisbach, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (wie bisher); Emmel, Markus, von Basel, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (wie bisher); Grolimund + Hüppin, in Schlieren, Revisionsstelle (bisher: Grolimund + Hüppin).
18. März 1994 (5643)
Comptafid AG, in Zürich, Uebernahme von Treuhandmandaten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 239 vom 10. 12. 1991 S. 5279). Firma neu: **Comptafid AG in Liquidation**. Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Die Gesellschaft wird in Anwendung von
- Art. 88a HRGv von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzlichen Zustandes in bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Straub, Werner, von Hefenhofen, in unbekannt, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift (bisher: in Klosters-Serneus, Mitglied).
18. März 1994 (5644)
Interbulmat AG, in Zürich, Kauf und Verkauf von und Handel mit Bauprodukten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 266 vom 16. 11. 1981 S. 3602). Firma neu: **Interbulmat AG in Liquidation**. Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 708 Abs. 4 OR und Art. 86 Abs. 2 HRGv sowie Art. 88a HRGv von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzlichen Zustandes in bezug auf die Verwaltung und Vertretung sowie das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Hunziker, Martin, von Mauensee, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
18. März 1994 (5645)
Petro Impex AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 173 vom 7. 9. 1993 S. 4698). Firma neu: **Petro Impex AG in Liquidation**. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 708 Abs. 4 OR und Art. 86 Abs. 2 HRGv von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzlichen Zustandes in bezug auf die Verwaltung und Vertretung angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist.
18. März 1994 (5646)
Tristar Elektro + Klima AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 40 vom 28. 2. 1992 S. 923). Firma neu: **Tristar Elektro + Klima AG in Liquidation**. Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 88a HRGv von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzlichen Zustandes in bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Merz, Karl, von Beinwil am See, in Kriens, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied).
18. März 1994 (5647)
Walter Anderegg AG, in Zürich, Führung einer Werbeagentur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 227 vom 22. 11. 1993 S. 6128). Firma neu: **Walter Anderegg AG in Liquidation**. Mit Beschluss der Generalversammlung vom 23. 2. 1994 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Witzthum, Marcel, von Zürich, in Zürich, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied).
18. März 1994 (5648)
Abrax AG in Liquidation, in Zürich, Ausführen von Schreiner- und Zimmerarbeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 199 vom 15. 10. 1991 S. 4423). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRGv von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.
18. März 1994 (5649)
Ars Moderna in Liquidation, in Zürich, Handel mit modernen Kunstgegenständen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 12 vom 19. 1. 1993 S. 265). Liquidation beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
18. März 1994 (5650)
Bronx AG in Liquidation, in Zürich, Erstellen und Produzieren von Kleiderkollektionen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 126 vom 3. 7. 1989 S. 2753). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRGv von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.
18. März 1994 (5651)
CIT Reisen AG (CIT Voyages SA) (CIT Viaggi SA), in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 46 vom 25. 2. 1985 S. 730). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRGv von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.
18. März 1994 (5652)
Cominvest & Trade AG, in Adliswil, Vermittlung von Geschäften jeder Art, insbesondere von Börsengeschäften, sowie Waren- und Wertpapiergeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 120 vom 25. 6. 1992 S. 2932). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Roveredo GR (SHAB Nr. 51 vom 14. 03. 1994, S. 1395) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.
18. März 1994 (5653)
Fidel-Commerce AG in Liquidation, in Zürich, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 25. 5. 1992 S. 2449). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRGv von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.
18. März 1994 (5654)
Helvisol AG in Liquidation (Helvisol SA in Liquidation) (Helvisol Ltd in Liquidation), in Zürich, Internationaler Handel mit industriellen Rohstoffen, Halbfabrikaten und Fertigfabrikaten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 195 vom 9. 10. 1991 S. 4349). Liquidation beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
18. März 1994 (5655)
Interlabel AG in Liquidation, in Zürich, Handel mit und Produktion von handgewebener Ware und Etiketten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 15 vom 24. 1. 1992 S. 340). Liquidation beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
18. März 1994 (5656)
M. Howard AG in Liquidation, in Zürich, Betrieb von Schaustellergeschäften jeder Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 240 vom 9. 12. 1993 S. 6496). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRGv von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.
18. März 1994 (5657)
Marbella Golf und Country Club AG in Liquidation, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 21. 12. 1992 S. 5925). Liquidation beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
18. März 1994 (5658)
Mineralab AG in Liquidation (Mineralab SA en liquidation) (Mineralab Ltd in liquidation), in Thalwil, Einrichtung und Betrieb eines Labors für Umwelt- und Mineralanalysen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 29 vom 11. 2. 1993 S. 698). Liquidation beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
18. März 1994 (5659)
Musik Muljana AG in Liquidation, in Zürich, Import und Export von und Handel mit Musikgeräten und -Instrumenten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 57 vom 22. 3. 1991 S. 1205). Liquidation beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
18. März 1994 (5660)
Fiducia Treuhand & Beratungen GmbH, in Zürich, alle Tätigkeiten im Treuhand- und Immobilienbereich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 251 vom 24. 12. 1993 S. 6813). Die Unterlagen über die besondere Befähigung als Revisor sind beim Handelsregisteramt des Kantons Zürich hinterlegt.
18. März 1994 (5661)
Pontra GmbH, in Zürich, Entwicklung und Verkauf von gleislosen Erdbewegungsmaschinen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 20 vom 25. 1. 1983 S. 274). Domizil neu: c/o Ostschweizerische Treuhand Zürich AG, Wengistrasse 7, 8004 Zürich.
18. März 1994 (5662)
Genossenschaft zur Förderung erneuerbarer Energien Rhynsolinar, in Rheinau, c/o Rudolf Stäheli, Rheingasse 1, 8462 Rheinau, Genossenschaft (Neueintragung). Statutendatum: 17. 9. 1993, 25. 1. 1994. Zweck: Substitution von konventioneller Energie durch erneuerbare Energiequellen sowie Förderung der Einsicht zum sparsamen Umgang mit den Energien; Errichtung von Photovoltaik-Anlagen um Elektrizität zu erzeugen, die in das öffentliche Netz eingespeisen wird oder zur autarken Energieversorgung von netzunabhängigen Bau- oder Verkehrsobjekten dient; Erstellung von dezentralen Sonnenkollektor-Anlagen zur Erzeugung von Wärme und Warmwasser; Förderung, Entwicklung und Errichtung anderer umweltverträglicher Energieproduktions-Anlagen; weitere Entwicklung, gewerbliche und industrielle Anwendung der Sonnenenergie im Alltag für Genossenschafter(-innen) und Drittpersonen, die - sofern vom Anlagenkonzept her möglich - entsprechend ihrer Beteiligung von der solaren Wärme- und Elektrizitätsenergie profitieren sollen; Aufklärung und sachgerechte Information über die vorstehend genannten Energieproduktions-Anlagen in Zusammenarbeit mit interessierten Stellen und Behörden; Informationsaustausch und Zusammenarbeit mit anderen in der Region bestehenden Genossenschaften und Vereinen, die sich ebenfalls Ziele in obigen Rahmen gesetzt haben. Anteilschein: Fr. 100, Fr. 250, Fr. 500 und Fr. 1000. Haftung/Nachschusspflicht: Ohne persönliche Haftung und ohne Nachschusspflicht. Pflichten: Jeder Genossenschafter ist verpflichtet, mindestens einen Anteilschein zu übernehmen. Es werden jährliche Mitgliederbeiträge erhoben, deren Höhe von der Generalversammlung festgesetzt wird. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Stäheli, Rudolf, von Dünnershausen, in Rheinau, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Tellenbach, Dino, von Oberthal, in Rheinau, Mitglied und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bürgin, Stephan, von Schaffhausen, in Rheinau, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Reutemann, Fin-tan, von Rheinau, in Rheinau, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Reutemann, Hanspeter, von Rheinau, in Rheinau, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.
18. März 1994 (5663)
Baugenossenschaft der Strassenbahner Zürich, in Zürich, Genossenschaft (SHAB Nr. 85 vom 4. 5. 1993 S. 2191). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Thoma, Paul, von Zürich und Kaltbrunn, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
18. März 1994 (5664)
Ferienhaus-Genossenschaft der ref. Kirchgemeinde, Zürich-Wipkingen, in Zürich, Genossenschaft (SHAB Nr. 9 vom 13. 1. 1989 S. 155). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Bleuler, Peter, von Zürich und Niederweningen, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rohrer, Walter, von Grosshöchstetten, in Zürich, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sigrist, Karl, von Rafz, in Metmenstetten, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Zürich, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung).
18. März 1994 (5665)
Hafflinger-Pferdezuchtgenossenschaft Nordostschweiz, bisher in Stadel, Förderung der Zucht, Aufzucht, Haltung, des Absatzes und Einsatzes des Hafflinger Pferdes, Genossenschaft (SHAB Nr. 138 vom 19. 7. 1990 S. 2895). Statutenänderung: 4. 12. 1993. Sitz neu: Russikon. Domizil neu: c/o Gabriela Egli, Getenvis, 8332 Russikon. Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Wackerlin, Alex, von Siblingen, in Siblingen, Mitglied und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Erb, Peter, von Winterthur, in Stadel, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Farner, Hermann, von Oberstammheim, in Oberstammheim, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Peter, Albert, von Trüllikon, in Trüllikon, Mitglied und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Egli, Gabriela, von Russikon, in Russikon, Mitglied und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Egli, Andreas, von Russikon, in Russikon, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.
18. März 1994 (5666)
Wohnbaugenossenschaft Eitzberg, in Winterthur, Genossenschaft (SHAB Nr. 140 vom 22. 7. 1993 S. 3830). Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Stalder, Ernst, von Sumiswald, in Winterthur, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rengel, August, von Hüntwangen, in Winterthur, Mitglied und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kolb, Hans-Peter, von Lanzeneunforn, in Winterthur, Vizepräsident und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Capaul, Werner, von Lumbrin, in Winterthur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
18. März 1994 (5667)
B-Grün, Büro für Begrünungen und Naturschutz, in Kloten, Genossenschaft (SHAB Nr. 84 vom 2. 5. 1990 S. 1714). Firma neu: **B-Grün, Büro für Begrünungen und Naturschutz in Liquidation**. Domizil neu: Die Genossenschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Die Genossenschaft wird in Anwendung von Art. 88a HRGv von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzlichen Zustandes in bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Tschurr, Reto, von Scharans, in Wetzikon ZH, Präsident und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Präsident); Flüeler, Remo Peter, von Kloten und Stansstad, in Kloten, Mitglied und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied); Hasler, Andreas Reto, von Oberriet, in Lindau, Mitglied und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied); Schütz, Martin Christian, von Zürich, in Zürich, Mitglied und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied).
18. März 1994 (5668)
Baptistische Theologische Hochschule, in Rüschlikon, erzieherische, karitative und religiöse Zwecke, Verein (SHAB Nr. 161 vom 21. 8. 1989 S. 3470). Statutenänderung: 8. 12. 1993. (Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.) Ausgeschiedene Personen und erschlundene Unterschriften: Hopper, Dr. John David, Bürger der USA, in Rüschlikon, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Parker, G. Keith, Bürger der USA, in Thalwil, Beisitzer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Marinello, Gabriel A., von Zürich, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Gabriel A. von Zürich, in Zürich, Vizepräsident); Deutsch, Peter D., von Märstetten, in Köniz, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hess, Bruno, von Engelberg, in Uznach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

18. März 1994 (5669)
Schweizerischer Verband für Wohnungswesen SVW, in Zürich, Förderung des Wohnungswesens auf gemeinnütziger Grundlage, Verein (SHAB Nr. 217 vom 9. 11. 1992 S. 5220). Übersetzungen des Namens neu: (Association suisse pour l'habitat ASH) (Associazione svizzera per l'abitazione ASA). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Nigg, Dr. Fritz, von Maiefeld, in Zürich, Mitglied und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Sekretär).

18. März 1994 (5670)
Information Center on American Banks - Association, Wilmington, Zweigniederlassung Zürich, in Zürich, Usterstrasse 23, 8001 Zürich, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma des Hauptstitzes: Information Center on American Banks - Association. Rechtsnatur: non-stock, non-profit corporation (Verein). Hauptsitz: Wilmington (Delaware, USA). Statuten-/Errichtungsdatum: Die Statuten datieren vom 04.08.1993. Zweck: Betreiben eines Informationszentrums, welches allgemeine Informationen über die Geschäftstätigkeiten amerikanischer Banken bereitstellt. Eingetragene Personen: Christen, Georg, von Affoltern im Emmental, in Weissingen, Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift.

18. März 1994 (5671)
Bank Finalba AG, in Winterthur, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 246 vom 17. 12. 1993 S. 6669). mit Hauptsitz in Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lenggen, Dr. Joseph, von Embd, in Erlenbach ZH, Stellvertretender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meier, Urs Peter, von Bärschwil und Rheinfelden, in Wettingen, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bauer, Hektor, von Amriswil, in Dintikon, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ringli, Alexander, von Feuerthalen, in Zürich, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

18. März 1994 (5672)
Migros Bank (Banque Migros) (Banca Migros), in Winterthur, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 22 vom 1. 2. 1994 S. 616), mit Hauptsitz in Zürich. Zweck neu: Betrieb einer Handelsbank: betreibt Bankgeschäfte aller Art im In- und Ausland, insbesondere Entgegennahme von Geldern in allen banküblichen Formen einschliesslich Spareinlagen, Ausleihungen von Geldern, insbesondere Gewährung von Krediten aller Art mit und ohne Deckung, Abgabe von Bürgschaften und Garantien, An- und Verkauf von Wertpapieren, anderen Effekten, Devisen, Edelmetallen und ausländischen Banknoten, Übernahme und Platzierung von Aktien, Obligationen und anderen Wertpapieren in- und ausländischer Emittenten, Anlageberatung, Vermögensverwaltung und Treuhandgeschäfte, Verwahrung und Verwaltung von Wertpapieren und Wertgegenständen, Vermietung von Tresorfächern, Abwicklung des Zahlungsverkehrs, Vermittlung von Akkreditiven sowie Erledigung von Inkassogeschäften aller Art, andere bankübliche Dienstleistungsgeschäfte, Abwicklung von Geschäften für eigene Rechnung, die im Zusammenhang mit der Haupttätigkeit stehen, wie Geldanlagen und Geldaufnahmen; kann sich an Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, überbauen, befehlen und veräußern oder solche verwalten.

18. März 1994 (5673)
Nordostschweizerische Kraftwerke, in Zürich, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 213 vom 2. 11. 1993 S. 5733), mit Hauptsitz in Baden. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Clausen, Alexander, von Ernen VS, in Fislisbach, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Foppa, Clau, von Vignogn, in Wettingen, Stellvertretender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Vize-Direktor); Bay, Herbert, deutscher Staatsangehöriger, in Wettingen, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien); Bucher, Thaddäus, von Rothenburg und Sempach, in Unterbözberg, mit Kollektivprokura zu zweien; Egli, Huldrych, von Fischenthal, in Kollt-Reuenthal, mit Kollektivprokura zu zweien; Müller, Bernhard, von Hasle bei Burgdorf, in Niederrohrdorf, mit Kollektivprokura zu zweien; Stratton, Richard, britischer Staatsangehöriger, in Brugg, mit Kollektivprokura zu zweien.

18. März 1994 (5674)
Airborne Reisen, Peter Füglistaler, in Winterthur, Römerstrasse 233, 8404 Winterthur, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Reisebüros; Organisation und Vermittlung von Pilotenausbildungen im In- und Ausland. Eingetragene Personen: Füglistaler, Peter, von Winterthur, in Winterthur, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Füglistaler-Keck, Danielle, von Winterthur, in Winterthur, mit Einzelprokura.

18. März 1994 (5675)
Crazy Edelweiss Sports Goods, Ch. Purat, in Zürich, Tödistrasse 5, 8002 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit und Verkauf von Sportartikeln aller Art. Eingetragene Personen: Purat, Christian, von Affoltern am Albis, in Affoltern am Albis, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

18. März 1994 (5676)
Gabi Briner, in Mettmenstetten, Obere Fischbachstrasse 8, 8932 Mettmenstetten, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Vertrieb von Produkten aus Irland im Bereich Pferdesport, -zucht und -haltung. Eingetragene Personen: Briner, Gabriela, von Fehraltorf und Schlieren, in Mettmenstetten, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

18. März 1994 (5677)
Karakök Textil, in Zürich, Schaffhauserstrasse 113, 8057 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit sowie Bearbeitung und Veredelung von Textilien; Import und Export von Waren aller Art. Eingetragene Personen: Karakök, Eyüp, türkischer Staatsangehöriger, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

18. März 1994 (5678)
Peter Schneider, Allianz Continentale Versicherungen, Generalagentur Zürich-Enge, in Zürich, General Wille-Strasse 10, 8002 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Generalagentur der Allianz Continentale Versicherungen, in Zürich. Eingetragene Personen: Schneider, Peter, von Bülach und Rorbas, in Bülach, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

18. März 1994 (5679)
Prophys Tony Lorenzi, in Richterswil, Müllbachstrasse 27, 8805 Richterswil, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Geräten für Physiotherapie, Medizin und Rehabilitation. Eingetragene Personen: Lorenzi, Anton, von St. Gallen und Turbenthal, in Richterswil, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

18. März 1994 (5680)
Treuhandbüro André Müller, in Pfäffikon, Hochstrasse 16, 8330 Pfäffikon ZH, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Treuhandbüro, insbesondere Übernahme von Buchführungen, Steuerberatungen und Firmengründungen; Unternehmensberatung. Eingetragene Personen: Müller, André, von Tägerwilten, in Russikon, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

18. März 1994 (5681)
Joh. Holenstein, Architectures, bisher in Zürich, Einzelfirma (SHAB Nr. 211 vom 11. 9. 1985 S. 3477). Sitz neu: G o s s a u Z H. Domizil neu: Grüningerstrasse 318, 8624 Grüt bei Wetzikon. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Holenstein, Johannes, von Kirchberg SG, in Gossau ZH, Inhaber, mit Einzelunterschrift (bisher: in Zürich).

18. März 1994 (5682)
Bizim, O. Bora, in Zürich, Betrieb eines Reisebüros, Einzelfirma (SHAB Nr. 23 vom 5. 2. 1992 S. 524). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

18. März 1994 (5683)
Gestoria Llana, in Zürich, Treuhandgeschäfte aller Art, Einzelfirma (SHAB Nr. 166 vom 28. 8. 1992 S. 4061). Firma infolge Geschäftslübergang mit Aktiven und Passiven an die neue Kollektivgesellschaft «Gestoria Llana + Co», in Zürich, erloschen.

18. März 1994 (5684)
Orientalische Metzgerei & Take Away, Ibrahim, in Zürich, Einzelfirma (SHAB Nr. 111 vom 11. 6. 1993 S. 3043). Diese Firma wird infolge Fehlens der gesetzlichen Voraussetzungen der Eintragungspflicht auf Begehren des Inhabers gelöscht.

18. März 1994 (5685)
R. Münzenmayer, Rolladen und Storen, in Zürich, Einzelfirma (SHAB Nr. 2 vom 7. 1. 1992 S. 23). Firma infolge Übergangs des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die neue Kollektivgesellschaft «R. Münzenmayer & Co, Rolladen und Storen», in Zürich, erloschen.

18. März 1994 (5686)
Restaurant Flugstübli, O. Mungan, in Dübendorf, Einzelfirma (SHAB Nr. 104 vom 31. 5. 1990 S. 2183). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

18. März 1994 (5687)
Rudolf Keller, in Zürich, Vermögensverwaltungen, Finanzberatungen und -verwaltungen, Einzelfirma (SHAB Nr. 166 vom 28. 8. 1992 S. 4062). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Berikon (SHAB Nr. 51 vom 14.03.1994 S. 1395) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

18. März 1994 (5688)
R. Münzenmayer & Co, Rolladen und Storen, in Zürich, Hohlstrasse 110, 8004 Zürich, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 1. 1994. Zweck: Verkauf und Reparatur sowie Montage von Rolladen und Storen. Uebernimmt das Geschäft mit Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «R. Münzenmayer, Rolladen und Storen», in Zürich. Eingetragene Personen: Münzenmayer, Rolf, von Zürich, in Zürich, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Münzenmayer, Ruth, von Zürich, in Zürich, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

18. März 1994 (5689)
Sonnenstudio Mega-Sun, Johnny Dell'Orto und Thomas Huwyler, in Wetzikon ZH, Bahnhofstrasse 278, 8620 Wetzikon ZH, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 1. 1994. Zweck: Führung eines Bräunungsstudios. Eingetragene Personen: Dell'Orto, Gioni, italienischer Staatsangehöriger, in Wetzikon ZH, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Huwyler, Thomas, von Bünzen, in Pfäffikon, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

18. März 1994 (5691)
Contrec AG (Contrec SA) (Contrec Ltd), in Dietikon, Grünastrasse 23, 8953 Dietikon, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutenänderung: 16. 3. 1994. Zweck: Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von Produkten und Dienstleistungen im technisch-wissenschaftlichen Bereich; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, gewerbliche Schutzrechte, insbesondere Patente, Lizenzen und Know-how erwerben, verwerten und veräußern sowie Immobilien erwerben, verwerten und veräußern. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen mit Brief, Telefax oder anderen Übertragungsmitteln. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Edelmann, Dr. Markus, von St. Gallen und Muolen, in St. Gallen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Christen, Kurt, von Zürich, in Kleinandelfingen, Revisionsstelle.

18. März 1994 (5692)
Galanda Haldengut Getränke AG, Winterthur (Calanda Haldengut Boissons SA, Winterthur) (Calanda Haldengut Bevande SA, Winterthur) (Calanda Haldengut Beverages Ltd, Winterthur), in Winterthur, Herstellung, Vertrieb und Handel von und mit Getränken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 246 vom 17. 12. 1993 S. 6670). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 28.01.1994 infolge Fusion mit der Calanda Haldengut Getränke AG, Chur, in Chur. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen durch Universalsukzession auf die Calanda Haldengut Getränke AG, Chur, über.

18. März 1994 (5693)
Hypo Verwaltungen AG, in Zürich, Toblerstrasse 69, 8044 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 8. 3. 1994. Zweck: Erwerb, Errichtung, Vermietung, Verwaltung, Veräußerung und Vermittlung von Immobilien aller Art im Ausland. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Sofern der Gesellschaft die Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind und das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, können die Mitteilungen an die Aktionäre auch durch eingeschriebenen Brief erfolgen. In diesem Falle kann die Publikation im SHAB unterbleiben. Eingetragene Personen: Walter, Christoph, von Löhningen, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Treucontrol AG, in Zug, Revisionsstelle.

18. März 1994 (5694)
Gestoria Llana + Co, in Zürich, Allenmoosstrasse 4, 8057 Zürich, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 3. 1994. Zweck: Treuhandgeschäfte aller Art, insbesondere Steuern, Buchhaltungen, Versicherungen und Verkauf von Reisen. Uebernimmt das Geschäft mit Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Gestoria Llana», in Zürich. Eingetragene Personen: Llana, José-Antonio, spanischer Staatsangehöriger, in Dübendorf, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Llana, Maria José, spanische Staatsangehörige, in Dübendorf, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

Bern – Berne – Berona

Büro Aarwangen

16. März 1994
Panarea Verwaltungen AG, in Langenthal, Verwaltung und Handel von Vermögenswerten aller Art usw. (SHAB Nr. 122 vom 27. 6. 1991, S. 2787). Statutenänderung: 11. 3. 1994. Zweck neu: Verwaltung und den Handel von Vermögenswerten aller Art, insbesondere von Wertschriften, Immobilien, Immaterialgüterrechten und dergleichen. Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen, Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Weitere publikationspflichtige Tatsachen werden durch die Statutenänderung nicht betroffen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Geiser Thomas, von Langenthal, in Herzogenbuchsee, einziger Verwaltungsrat, mit Einzel-

unterschrift. Eingetragene Personen neu Bernhard Fritz, von Lützel, in Thunstetten, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Weber Kurt, von Eschenz, in Langenthal, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schär Hansjörg, von Trubschachen, in Oberözn, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gfeller + Partner AG, in Langenthal, Revisionsstelle. Domizil neu: c/o Rudolf Geiser AG, Chasserstrasse 12, Langenthal.

16. März 1994
Rudolf Geiser Aktiengesellschaft, in Langenthal, Betrieb einer Handelsunternehmung für Beschläge usw. (SHAB Nr. 23 vom 2. 2. 1990, S. 418). Statutenrevision: 11. 3. 1994. Firma neu: Rudolf Geiser AG. Zweck neu: Betrieb einer Handelsunternehmung für Beschläge, Maschinen, Werkzeuge, Befestigungstechnik und verwandte Bereiche. Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen, Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Die Bestimmung über die Sacheinlage im Zusammenhang mit der Gründung vom 23. 9. 1935 ist aus den Statuten gestrichen worden. Verwaltungsrat: Ein oder mehrere Mitglieder. Weitere publikationspflichtige Tatsachen werden durch die Statutenrevision nicht betroffen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Weber Kurt, von Eschenz, in Langenthal, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bernhard Fritz, von Lützel, in Thunstetten, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schär Hansjörg, von Trubschachen, in Oberözn, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Geiser Thomas, von Langenthal, in Wädenswil, Mitglied des Verwaltungsrats, ohne Unterschrift (bisher: in Langenthal, einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift); Gfeller + Partner AG, in Langenthal, Revisionsstelle. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bernhard Fritz, von Ursernbach, in Ursernbach, mit Kollektivprokura zu zweien; und Weber Kurt, von Eschenz, in Langenthal, mit Kollektivprokura zu zweien. (AK: Fr. 300 000).

16. März 1994
Thomas Geiser Holding AG, bisher in Herzogenbuchsee (SHAB Nr. 208 vom 28. 10. 1991, S. 4602). Statutenänderung: 11. 3. 1994. Sitz neu: Langenthal. Domizil: c/o Rudolf Geiser AG, Chasserstrasse 12, Langenthal. Zweck neu: Kauf, Verkauf und die Verwaltung von Beteiligungen aller Art an Unternehmen sowie damit zusammenhängende Koordinations-, Finanzierungs- und Managementaufgaben. Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Mitteilung an die Aktionäre: Briefe. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: Ein oder mehrere Mitglieder. Eingetragene Personen neu: Weber Kurt, von Eschenz, in Langenthal, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schär Hansjörg, von Trubschachen, in Oberözn, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bernhard Fritz, von Lützel, in Thunstetten, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gfeller + Partner AG, in Langenthal, Revisionsstelle. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Geiser Thomas, von Langenthal, in Herzogenbuchsee, einziger Verwaltungsrat, mit Einzelunterschrift.

16. März 1994
RG Holding AG, in Langenthal, c/o Rudolf Geiser AG, Chasserstrasse 12, Langenthal, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 11. 3. 1994. Zweck: Kauf, Verkauf und die Verwaltung von Beteiligungen aller Art an Unternehmen sowie damit zusammenhängende Koordinations-, Finanzierungs- und Managementaufgaben. Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Aktienkapital: Fr. 150 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 150 000. 150 Namenaktien zu Fr. 1000. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Die Gesellschaft übernimmt von Geiser Thomas, von Langenthal, in Wädenswil, sämtliche 100 voll libierten Namenaktien zu Fr. 1000 der Thomas Geiser Holding AG, mit Sitz in Herzogenbuchsee, zum Preis von höchstens Fr. 8 850 000. Mitteilungen an die Aktionäre: Briefe. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: Ein oder mehrere Mitglieder. Eingetragene Personen: Schär Hansjörg, von Trubschachen, in Oberözn, Präsident des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bernhard Fritz, von Lützel, in Thunstetten, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Weber Kurt, von Eschenz, in Langenthal, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gfeller + Partner AG, in Langenthal, Revisionsstelle.

Büro Bern

16. März 1994
H & P Organisation und Verwaltungen AG, in Bern, Finanzberatung usw. (SHAB Nr. 237 vom 6. 12. 1993, S. 6419). Die Gesellschaft ist ohne Verwaltungsrat, Vertretung und ohne Domizil am statutarischen Sitz. Sie wird gemäss Art. 708 OR für aufgelöst erklärt. Firma nun: H & P Organisation und Verwaltungen AG in Liquidation.

16. März 1994
AVVA (International) AG / AVVA (International) Ltd / Avva (International) SA, in Bern, (Neueintragung). Statuten vom 28. Januar 1994. Zweck: Führung einer Holdinggesellschaft durch Beteiligung an anderen Gesellschaften; die Gesellschaft führt Finanzierungen im Interesse der Muttergesellschaft durch und erbringt Dienstleistungen im Interesse der Muttergesellschaft und Dritter; Handel mit sowie Ein- und Verkauf von Ausrüstungsgegenständen, Halb- und Fertigprodukten, insbesondere für die Automobilindustrie. Aktienkapital: Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten. Liberierung: Fr. 200 000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: mit eingeschriebenem Brief. VR (Verwaltungsrat): mindestens 1 Mitglied. Ihm gehören ein Einzelunterschrift an: Berezowski Boris Abramovich, russischer Staatsangehöriger, in Moskau, Präsident, Jenni Hans-Peter, von Wählern, in Bern, und Jenni Friedrich, von Wählern, in Bern. Revisionsstelle: Schweizerische Treuhandgesellschaft Coopers & Lybrand AG, in Bern. Domizil: Tavelweg 23, 3006 Bern.

16. März 1994
Erni Liegenschaftsverwaltung-Haustechnik, bisher in Bern, Kauf, Bau, Verkauf und Verwaltung von Liegenschaften usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 135 vom 16. 7. 1991, S. 3075). Sitz nun: Ostermündigen. Domizil: Eichweg 22, 3072 Ostermündigen.

16. März 1994
McDonnell Douglas, Ltd., Wilmington, Muri-Bern Branch, Zweigniederlassung in Muri bei Bern. Unterstützung und Vorbereitung von Verkaufsbestrebungen der McDonnell Douglas Gruppe (SHAB Nr. 252 vom 30. 10. 1987, S. 4226) mit Hauptsitz in Wilmington, Delaware (USA). Aus dem BoD (Board of Directors) ausgeschieden: Conrad Charles Jr., Gardner James M. und Zoelner Ralph R.; sie waren nicht zeichnungsberechtigt. Neues einziges BoD-Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung: Culligan Thomas M., Bürger der USA, in Washington, D. C. (USA). Unterschriften erloschen: Eddins Neil L. und Stockwell Richard L. Einzelunterschrift erteilt neu an: Cheatham Guy, Bürger der USA, in Bern, Leiter der Zweigniederlassung, und Weinstock Richard F., Bürger der USA, in St. Louis, Missouri (USA).

Berichtigungen

Fairtrade SA, in Rothenburg (SHAB Nr. 50 vom 11. 3. 1994, S. 1356). Erich Fuchs, Geschäftsführer, ist richtig Bürger von Willisau-Stadt.

Kurmam Fredy, in Ruswil (SHAB Nr. 112 vom 14. 6. 1993, S. 3074). Die Adresse lautet richtig: Buholzerstrasse 4, 6017 Ruswil.

Kränzlin & Cie., in Luzern (SHAB Nr. 51 vom 14. 3. 1994, S. 1396). Georges Kränzlin-Ardito ist auf den 11. 7. 1991 als Gesellschafter (nicht Geschäftsführer) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

Café-Conditiore Kyburg Truniger Urs, in Sursee (SHAB Nr. 55 vom 18. 3. 1994, S. 1485). Inhaber ist Urs Truniger, von Kirchberg SG, in Sempach. Zeichnungsberechtigte ist Karin Truniger, von Kirchberg SG, in Sempach. Sie zeichnet einzeln.

Obwalden - Obwald - Untervaldo Sopraselva

16. März 1994

Ober Birren AG Engelberg, in Engelberg, Grundstücke, infolge Fusion aufgelöst (SHAB Nr. 94 vom 17. 5. 1993, S. 2498). Die Zustimmung der kantonalen Steuerverwaltung Obwalden liegt vor. Die Firma wird gelöscht.

Nidwalden - Nidwald - Untervaldo Sottoselva

16. März 1994

Retus Immobilien AG, in Hergiswil (SHAB Nr. 226 vom 28. 9. 1983, S. 3350). Revisionsstelle neu: Rigitreuhand AG, in Meggen.

16. März 1994

Château du Breuil Distribution SA, in Hergiswil, Handel mit, Import, Export und Vertrieb von Lebensmitteln und Getränken usw. (SHAB Nr. 70 vom 13. 4. 1993, S. 1744). Revisionsstelle neu: Züli Treuhand AG, in Luzern.

16. März 1994

Elfy-Reisen AG, in Stans, Organisation und Vermittlung von Pauschalreisen-Arrangements usw. (SHAB Nr. 228 vom 22. 11. 1989, S. 4737). Revisionsstelle neu: Anton F. Wagner, von Dallenwil, in Kriens.

16. März 1994

Fine Wine Saxenburg AG, in Hergiswil, Import, Export, Kauf und Verkauf von Weinen usw. (SHAB Nr. 66 vom 6. 4. 1992, S. 1531). Revisionsstelle neu: Bruno Weber, von Menziken, in Basel.

16. März 1994

Ferosan Handels AG, in Stansstad, Diethelstrasse 10, 6363 Fügen-Obbürgen, Gemeinde Stansstad, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 5. März 1994. Zweck: Handel mit Futtermitteln und landwirtschaftlichen Produkten aller Art sowie Förderung der bäuerlichen Schweinehaltung nach den Richtlinien des schweizerischen Schweinegesundheitsdienstes SGD; Handel und Aufzucht von landwirtschaftlich gehaltenen Tieren, namentlich von Schweinen. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen gleicher oder verwandter Branchen beteiligen, derartige Unternehmungen finanzieren sowie Grundstücke erwerben und veräussern. Aktienkapital: Fr. 200 000, voll einbezahlt, eingeteilt in 200 Namenaktien; Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: durch Brief. Verwaltungsrat: Anton Felder, von und in Entlebuch, Präsident; Hans Stettler, von Eggwil, in Marbach LU, Sekretär; Werner Bigler, von Stettlen und Malters, in Helbühl, Gemeinde Neuenkirch, und Heinrich Roth, von und in Entlebuch, alle mit Unterschrift zu zweien. Einzelprokura führt: Daniel Hofstetter, von und in Entlebuch. Revisionsstelle: Alconsa Finanz AG, in Fügen, Gemeinde Stansstad.

16. März 1994

Sommerweid-Immobilien AG, in Stans (SHAB Nr. 107 vom 5. 6. 1992, S. 2600). Revisionsstelle neu: Richard Bircher, von Stansstad, in Stans.

16. März 1994

Investus Vermögens- und Anlageberatung AG, in Hergiswil (SHAB Nr. 172 vom 27. 7. 1988, S. 3117). Revisionsstelle neu: Richard Bircher, von Stansstad, in Stans.

16. März 1994

Estrella, Krausch & Co, in Stansstad, Betrieb einer internationalen Agentur für und Management von Shows, Artistik und Musik, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 106 vom 4. 6. 1993, S. 2881). Aus der Gesellschaft ausgeschieden: Bernhard Krausch, Gesellschafter neu: Paul Schiochet, von Riesenstalden, in Lugano. Neue Firma: Estrella, Lötscher & Schiochet.

16. März 1994

Pax, Schweizerische Lebensversicherungs-Gesellschaft, in Basel, Genossenschaft (SHAB Nr. 256 vom 31. 12. 1993, S. 6976). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Biedert Peter, Dr., von Basel und Oberdorf BL, in Basel, stellvertretender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Küchler Flavio, von Muri AG, in Basel, mit Kollektivprokura zu zweien. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

14. März 1994

Mino AG Basel, in Basel, Unternehmensberatung usw. (SHAB Nr. 124 vom 1. 7. 1991, S. 2836). Firma infolge Sitzverlegung der Gesellschaft nach St. Gallen (SHAB Nr. 44 vom 3. 3. 1994, S. 1204) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.

14. März 1994

Pax, Schweizerische Lebensversicherungs-Gesellschaft, in Basel, Genossenschaft (SHAB Nr. 256 vom 31. 12. 1993, S. 6976). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Biedert Peter, Dr., von Basel und Oberdorf BL, in Basel, stellvertretender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Küchler Flavio, von Muri AG, in Basel, mit Kollektivprokura zu zweien. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

14. März 1994

Reisebüro Besa, Muharem Asani, in Basel (SHAB Nr. 144 vom 28. 7. 1993, S. 3951). Domizil neu: Elsässerstrasse 8, 4056 Basel.

14. März 1994

Rosenmund AG, Zweigniederlassung in Basel, Erzeugnisse aller Art auf dem Gebiet Apparate- und Maschinenbau usw. (SHAB Nr. 78 vom 24. 4. 1992, S. 1832), mit Hauptsitz in Liestal. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brodbeck Peter, von und in Liestal, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14. März 1994

Joachim Roth & Partner AG in Konkurs, in Basel, Personal- und Unternehmensberatung usw. (SHAB Nr. 12 vom 18. 1. 1994, S. 338). Der Konkurs über die Gesellschaft ist mangels Aktiven eingestellt und das Verfahren geschlossen worden. Firma neu: Joachim Roth & Partner AG in Liq.

14. März 1994

Sevogel Immobilien AG in Liq., in Basel (SHAB Nr. 242 vom 13. 12. 1993, S. 6566). Firma gemäss Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRRegV von Amtes wegen gelöscht.

14. März 1994

Sgura & Co., Lüftungsinstallationen, in Basel, Solothurnerstrasse 91, 4053 Basel, Kommanditgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 14. 3. 1994. Zweck: Montage, Reparatur und Wartung von Lüftungs- und Klimaanlage, Montage von Decken sowie Handel mit Waren aller Art. Sacheinlage: Automobil Marke Ford CLX 2.0i Kombi sowie diverse Bohrmaschinen zum Preis von insgesamt Fr. 18 000, welcher Betrag zur Liberierung der Kommandite von Francesco D'Onghia verwendet wird. Eingetragene Personen: Sgura Pietro, italienischer Staatsangehöriger, in Basel, unbeschränkt haftender Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; D'Onghia Francesco, italienischer Staatsangehöriger, in Riehen, Kommanditär mit Fr. 18 000, mit Kollektivprokura zu zweien.

14. März 1994

Techema AG, in Basel, technische Spezialitäten, insbesondere Pumpen usw. (SHAB Nr. 140 vom 22. 7. 1993, S. 3836). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schwaller Rudolf, von Basel, in Allschwil, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: mit Einzelunterschrift). Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

14. März 1994

Treuhandbüro A. Waldmeier, in Basel (SHAB Nr. 15 vom 24. 1. 1992, S. 345). Domizil neu: Birsigstrasse 82, 4054 Basel. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Waldmeier Ariane, von Möhlin, in Riehen, Inhaberin, mit Einzelunterschrift (bisher: in Basel).

14. März 1994

Techema AG, in Basel, technische Spezialitäten, insbesondere Pumpen usw. (SHAB Nr. 140 vom 22. 7. 1993, S. 3836). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schwaller Rudolf, von Basel, in Allschwil, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: mit Einzelunterschrift). Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

14. März 1994

Treuhandbüro A. Waldmeier, in Basel (SHAB Nr. 15 vom 24. 1. 1992, S. 345). Domizil neu: Birsigstrasse 82, 4054 Basel. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Waldmeier Ariane, von Möhlin, in Riehen, Inhaberin, mit Einzelunterschrift (bisher: in Basel).

14. März 1994

Treuhandbüro A. Waldmeier, in Basel (SHAB Nr. 15 vom 24. 1. 1992, S. 345). Domizil neu: Birsigstrasse 82, 4054 Basel. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Waldmeier Ariane, von Möhlin, in Riehen, Inhaberin, mit Einzelunterschrift (bisher: in Basel).

14. März 1994

Treuhandbüro A. Waldmeier, in Basel (SHAB Nr. 15 vom 24. 1. 1992, S. 345). Domizil neu: Birsigstrasse 82, 4054 Basel. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Waldmeier Ariane, von Möhlin, in Riehen, Inhaberin, mit Einzelunterschrift (bisher: in Basel).

14. März 1994

Treuhandbüro A. Waldmeier, in Basel (SHAB Nr. 15 vom 24. 1. 1992, S. 345). Domizil neu: Birsigstrasse 82, 4054 Basel. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Waldmeier Ariane, von Möhlin, in Riehen, Inhaberin, mit Einzelunterschrift (bisher: in Basel).

zweien (bisher: Delegierter des Verwaltungsrats); Ammann Hans-Peter, von Zürich und Ermatingen, in Berentzwiller (F), Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Cereghetti Walter, von Basel und Muggio, in Bretzwil, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Götz Luzius, von Nussdorf, in Nuglar, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ramseier Treuhand AG, in Pratteln, Revisionsstelle. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

14. März 1994

Electronic W. Pfeiffer, in Basel (SHAB Nr. 235 vom 7. 10. 1980, S. 3276). Firma infolge Sitzverlegung nach Binningen (SHAB Nr. 23 vom 2. 2. 1994, S. 651) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.

14. März 1994

Immotest Bau- und Verwaltungs-AG, in Basel, Erstellung von Wohn- und Geschäftshäusern usw. (SHAB Nr. 244 vom 15. 12. 1993, S. 6618). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schneider Paul, von Mels, in Mäienfeld, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

14. März 1994

Inoxa Patrik Schläfli, in Basel, Tellstrasse 52, 4053 Basel, Einzel-firma (Neueintragung). Eingetragene Personen: Schläfli Patrik, von Basel, in Birsfelden, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Zweck: Betrieb einer Edeltahlarbeitung sowie Anfertigung von Präzisions-schweissteilen.

14. März 1994

Intermed Rita Lehmann + Partner, in Basel, Kommanditgesellschaft, Beratung und Vermittlung von diplomiertem Krankenpersonal (SHAB Nr. 46 vom 7. 3. 1991, S. 978). Firma infolge Sitzverlegung der Gesellschaft nach Schönenbuch (SHAB Nr. 212 vom 2. 11. 1992, S. 5103) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.

14. März 1994

J. Keller's Erben, in Basel, Kollektivgesellschaft, Optikergeschäft (SHAB Nr. 53 vom 5. 3. 1962, S. 675). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation beendet. Firma erloschen.

14. März 1994

Kievers-Glasgewebe, M. Angermeir & Co., in Basel, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 133 vom 12. 7. 1990, S. 2785). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Noelpf Christoph, Dr., von und in Basel, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Leibundgut Bruno, von Affoltern im Emmental, in Birsfelden, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift (bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Einzelprokura, in Münchenstein).

14. März 1994

Liso Elektro AG, in Basel (SHAB Nr. 15 vom 23. 1. 1991, S. 310). Firma infolge Sitzverlegung der Gesellschaft nach Zug (SHAB Nr. 253 vom 28. 12. 1993, S. 6877) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.

14. März 1994

M. Meerapfel Söhne AG, in Basel, Tabake usw. (SHAB Nr. 139 vom 22. 7. 1991, S. 3174). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Noelpf Christoph, Dr., von Basel, in Biel-Benken BL, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zumstein Walter, von und in Basel, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift; Expertia Revision AG, in Basel, Revisionsstelle. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

14. März 1994

Mino AG Basel, in Basel, Unternehmensberatung usw. (SHAB Nr. 124 vom 1. 7. 1991, S. 2836). Firma infolge Sitzverlegung der Gesellschaft nach St. Gallen (SHAB Nr. 44 vom 3. 3. 1994, S. 1204) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.

14. März 1994

Pax, Schweizerische Lebensversicherungs-Gesellschaft, in Basel, Genossenschaft (SHAB Nr. 256 vom 31. 12. 1993, S. 6976). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Biedert Peter, Dr., von Basel und Oberdorf BL, in Basel, stellvertretender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Küchler Flavio, von Muri AG, in Basel, mit Kollektivprokura zu zweien. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

14. März 1994

Reisebüro Besa, Muharem Asani, in Basel (SHAB Nr. 144 vom 28. 7. 1993, S. 3951). Domizil neu: Elsässerstrasse 8, 4056 Basel.

14. März 1994

Rosenmund AG, Zweigniederlassung in Basel, Erzeugnisse aller Art auf dem Gebiet Apparate- und Maschinenbau usw. (SHAB Nr. 78 vom 24. 4. 1992, S. 1832), mit Hauptsitz in Liestal. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brodbeck Peter, von und in Liestal, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14. März 1994

Joachim Roth & Partner AG in Konkurs, in Basel, Personal- und Unternehmensberatung usw. (SHAB Nr. 12 vom 18. 1. 1994, S. 338). Der Konkurs über die Gesellschaft ist mangels Aktiven eingestellt und das Verfahren geschlossen worden. Firma neu: Joachim Roth & Partner AG in Liq.

14. März 1994

Sevogel Immobilien AG in Liq., in Basel (SHAB Nr. 242 vom 13. 12. 1993, S. 6566). Firma gemäss Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRRegV von Amtes wegen gelöscht.

14. März 1994

Sgura & Co., Lüftungsinstallationen, in Basel, Solothurnerstrasse 91, 4053 Basel, Kommanditgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 14. 3. 1994. Zweck: Montage, Reparatur und Wartung von Lüftungs- und Klimaanlage, Montage von Decken sowie Handel mit Waren aller Art. Sacheinlage: Automobil Marke Ford CLX 2.0i Kombi sowie diverse Bohrmaschinen zum Preis von insgesamt Fr. 18 000, welcher Betrag zur Liberierung der Kommandite von Francesco D'Onghia verwendet wird. Eingetragene Personen: Sgura Pietro, italienischer Staatsangehöriger, in Basel, unbeschränkt haftender Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; D'Onghia Francesco, italienischer Staatsangehöriger, in Riehen, Kommanditär mit Fr. 18 000, mit Kollektivprokura zu zweien.

14. März 1994

Techema AG, in Basel, technische Spezialitäten, insbesondere Pumpen usw. (SHAB Nr. 140 vom 22. 7. 1993, S. 3836). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schwaller Rudolf, von Basel, in Allschwil, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: mit Einzelunterschrift). Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

14. März 1994

Treuhandbüro A. Waldmeier, in Basel (SHAB Nr. 15 vom 24. 1. 1992, S. 345). Domizil neu: Birsigstrasse 82, 4054 Basel. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Waldmeier Ariane, von Möhlin, in Riehen, Inhaberin, mit Einzelunterschrift (bisher: in Basel).

14. März 1994

Treuhandbüro A. Waldmeier, in Basel (SHAB Nr. 15 vom 24. 1. 1992, S. 345). Domizil neu: Birsigstrasse 82, 4054 Basel. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Waldmeier Ariane, von Möhlin, in Riehen, Inhaberin, mit Einzelunterschrift (bisher: in Basel).

14. März 1994

Treuhandbüro A. Waldmeier, in Basel (SHAB Nr. 15 vom 24. 1. 1992, S. 345). Domizil neu: Birsigstrasse 82, 4054 Basel. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Waldmeier Ariane, von Möhlin, in Riehen, Inhaberin, mit Einzelunterschrift (bisher: in Basel).

Basel-Landschaft - Bäle-Campagne - Basilea-Campagna

15. März 1994

SM Beratungen, Martin Schaub, in Allschwil, Spitzwaldstrasse 70, 4123 Allschwil, Einzel-firma (Neueintragung). Zweck: Internationale Unternehmungsberatung, Vermittlung und Verkauf von Waren und Dienstleistungen, insbesondere im Werbesektor. Eingetragene Personen: Schaub Martin, von und in Basel, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

15. März 1994

Verta Handels AG in Konkursliquidation, in Pratteln, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 179 vom 15. 9. 1993, S. 4849). Lösungsgrund: Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Arlesheim vom 21. 2. 1994 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.

15. März 1994

PBR Film AG in Konkursliquidation, in Muttensz, Röntgenfilme, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 20. 12. 1993, S. 6707). Lösungsgrund: Nachdem das Verfahren durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Arlesheim vom 19. 10. 1993 mangels Aktiven eingestellt worden ist, wird die Gesellschaft in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRRegV von Amtes wegen gelöscht.

15. März 1994

Airag AG in Konkursliquidation, in Reinach BL, luft- und klimatischechnische Komponenten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 20. 12. 1993, S. 6707). Lösungsgrund: Nachdem das Verfahren durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Arlesheim vom 4. 11. 1993 mangels Aktiven eingestellt worden ist, wird die Gesellschaft in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRRegV von Amtes wegen gelöscht.

15. März 1994

Urs Schaad AG in Konkursliquidation, in Allschwil, Weinhandel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 20. 12. 1993, S. 6707). Lösungsgrund: Nachdem das Verfahren durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Arlesheim vom 30. 11. 1993 mangels Aktiven eingestellt worden ist, wird die Gesellschaft in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRRegV von Amtes wegen gelöscht.

15. März 1994

André Frey AG in Liquidation, in Reinach BL, Bilderrahmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 20. 12. 1993, S. 6707). Lösungsgrund: Nachdem das Verfahren durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Arlesheim vom 29. 10. 1993 mangels Aktiven eingestellt worden ist, wird die Gesellschaft in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRRegV von Amtes wegen gelöscht.

15. März 1994

Martintrans AG in Konkursliquidation, in Pratteln, Transporte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 20. 12. 1993, S. 6707). Lösungsgrund: Nachdem das Verfahren durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Liestal vom 26. 10. 1993 mangels Aktiven eingestellt worden ist, wird die Gesellschaft in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRRegV von Amtes wegen gelöscht.

15. März 1994

Epag Holding AG in Konkursliquidation, in Füllinsdorf, Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 20. 12. 1993, S. 6707). Lösungsgrund: Nachdem das Verfahren durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Liestal vom 29. 11. 1993 mangels Aktiven eingestellt worden ist, wird die Gesellschaft in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRRegV von Amtes wegen gelöscht.

15. März 1994

Completstall HB AG in Konkursliquidation, in Zunzgen, Stall-einrichtungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 20. 12. 1993, S. 6707). Lösungsgrund: Nachdem das Verfahren durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Sissach vom 5. 11. 1993 mangels Aktiven eingestellt worden ist, wird die Gesellschaft in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRRegV von Amtes wegen gelöscht.

15. März 1994

Voto Immobilien AG, in Oberwil BL, Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 154 vom 12. 8. 1992, S. 3805). Firma neu: Voto Immobilien AG in Konkursliquidation. Vinkulierung neu: Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist von Gesetzes wegen aufgehoben (Art. 685a Abs. 3 OR). Bemerkungen neu: Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkursurteil des Konkursrichters des Bezirksgerichts Arlesheim vom 4. 1. 1994.

15. März 1994

Texnuvo AG, Allschwil in Konkursliquidation, in Allschwil, Textilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 53 vom 16. 3. 1994, S. 1438). Bemerkungen neu: Das Verfahren ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Arlesheim vom 3. 3. 1994 mangels Aktiven eingestellt worden.

15. März 1994

Albano Stucki AG in Konkursliquidation, in Binningen, Maler-geschäft, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 17 vom 25. 1. 1994, S. 483). Firma neu: Albano Stucki AG in Liquidation. Bemerkungen neu: Das Verfahren ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Arlesheim vom 28. 1. 1994 mangels Aktiven eingestellt worden. Die Gesellschaft besteht nur noch zum Zwecke der Liquidation.

15. März 1994

W + W electronic AG in Konkursliquidation, in Münchenstein, Mess- und Registriergeräte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 117 vom 21. 6. 1993, S. 3208). Lösungsgrund: Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Arlesheim vom 7. 3. 1994 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.

15. März 1994

EGA Emil Graf AG, in Aesch BL, Werkvertretzungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 54 vom 17. 3. 1994, S. 1464). Firma neu: EGA Emil Graf AG in Konkursliquidation. Vinkulierung neu: Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist von Gesetzes wegen aufgehoben (Art. 685a Abs. 3 OR). Bemerkungen neu: Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkursurteil des Konkursrichters des Bezirksgerichts Arlesheim vom 23. 2. 1994.

15. März 1994

Indap AG, in Aesch BL, Konstruktion von Apparaten und Maschinen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 128 vom 7. 7. 1992, S. 3133). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Treuhand AG Liestal, in Liestal, Revisionsstelle. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

15. März 1994

Dresta AG, in Aesch BL, Verarbeitung von Metall durch Drehen und Stanzen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 50 vom 13. 3. 1992, S. 1153). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Treuhand AG Liestal, in Liestal, Revisionsstelle. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

15. März 1994
Treffpunkt AG, in Bubendorf, Gasthöfe, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 128 vom 6. 7. 1993, S. 3505). Domizil neu: Kantonsstrasse 3, 4416 Bubendorf (eigene Büros).

15. März 1994
Treuhand Ruesch AG, in Reinach BL, Treuhand- und Beratungs- Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 159 vom 18. 8. 1993, S. 4353). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lupica Renato Maurizio, italienischer Staatsangehöriger, in Reinach BL, mit Kollektivprokura zu zweien (bisher: in Basel).

15. März 1994
Produ AG, in Reinach BL, Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 165 vom 26. 8. 1993, S. 4503). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lupica Renato Maurizio, italienischer Staatsangehöriger, in Reinach BL, mit Kollektivprokura zu zweien (bisher: in Basel).

15. März 1994
Electro-Cal AG, in Aesch BL, Vertrieb von Elektroapparaten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 145 vom 30. 7. 1990, S. 3042). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Treuhand AG Liestal, in Liestal, Revisionsstelle. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

15. März 1994
Hasler + Reinle AG, in Gelterkinden, Elektrofachgeschäft, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 235 vom 3. 12. 1990, S. 4797). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Treuhand AG Liestal, in Liestal, Revisionsstelle. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

15. März 1994
Ebrotrans AG, in Biel-Benken BL, Transportunternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 9 vom 13. 1. 1994, S. 250). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Spisen Hugo Josef, von Grenchen, in Reinach BL, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Huguenin Madeleine, von Le Locle, in Kirchlindach, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

15. März 1994
Jumbo Design AG, in Binningen, Verwertung von Immaterialgüterrechten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 156 vom 14. 8. 1989, S. 3386). Firma neu: Jumbo Design AG in Liquidation. Bemerkungen neu: Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 19. 1. 1994 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Treuhandgesellschaft Dr. Madörin, in Basel, Revisionsstelle; Hopf Michel, Dr., von Binningen, in Binningen, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied).

15. März 1994
Casparo AG, in Reinach BL, Handel mit Erdgas- und Erdölprodukten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 69 vom 8. 4. 1993, S. 1724). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kohler Heinz, von Rüeggisberg, in Therwil, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Borer Barbara, von Erschwil, in Allschwil, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

15. März 1994
Orade Software (Schweiz) AG, Zweigniederlassung in Allschwil, Datenverarbeitungsprodukte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 41 vom 1. 3. 1993, S. 1004), mit Hauptsitz in Dietikon. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lasserre Michel, französischer Staatsangehöriger, in Buschwiller (F), mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lüdi Ariel, von Heimiswil, in Mellingen, mit Kollektivprokura zu zweien.

15. März 1994
Benke Instrument und Elektro AG, in Pratteln, Dienstleistungen auf dem Gebiet der Elektronik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 224 vom 26. 9. 1983, S. 3323). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Seidel Rudolf W., Dr., deutscher Staatsangehöriger, in Basel, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Budiger Michel, von Sulz LU, in Münchenstein, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Keller Kurt, von Full-Reuenthal, in Bötstein-Kleindöttingen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

15. März 1994
Theurillat Finanz AG, in Münchenstein, Finanzierungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 52 vom 4. 3. 1986, S. 842). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schubarth Christoph, von Basel, in Hochwald, Mitglied und Direktor, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wirtschaft-Treuhand AG, in Basel, Revisionsstelle; Theurillat Marc C., von Epauvillers, in Basel, Präsident und Delegierter, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied); Theurillat Michael, Dr., von Epauvillers, in Basel, Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident). Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

15. März 1994
Itech Industrieanlagen AG, in Reinach BL, rationelle und genormte Industrieanlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 230 vom 24. 11. 1989, S. 4775). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Uebelhart Beat, von Reinach BL und Welschenrohr, in Reinach BL, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Illi Andreas, von Basel und Luzern, in Kaiseraugst, Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: in Zeiningen, Präsident). Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

15. März 1994
Schmid Management AG, in Muttenz, Treuhandmandate, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 34 vom 17. 2. 1989, S. 671). Domizil neu: Hauptstrasse 54, 4132 Muttenz (eigene Büros). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Piccinini Ruth, von Niederbipp, in Riehen, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmid Francis, von Ersigen, in Lausen, Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident); Confidans AG, in Muttenz, Revisionsstelle. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

15. März 1994
Schindler Waggon AG, in Pratteln, Entwicklung, Herstellung, Verkauf, Unterhalt und Reparatur von Fahrzeugen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 190 vom 30. 9. 1993, S. 5121). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Senger Anton, deutscher Staatsangehöriger, in Basel, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Betschart Andreas, von Mutschthal, in Thal, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: mit Kollektivprokura zu zweien); Schürmann Urs, von Däniken, in Azmoos, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: mit Kollektivprokura zu zweien); Jaeger Uwe, deutscher Staatsangehöriger, in Füllinsdorf, mit Kollektivprokura zu zweien; Welte Herbert, österreichischer Staatsangehöriger, in Koblach (A), mit Kollektivprokura zu zweien.

15. März 1994

Helios Treuhand AG, in Liestal, Ausführung von Treuhandaufträgen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 234 vom 1. 12. 1993, S. 6332). Statutenänderung: 24. 2. 1994. Zweck neu: Ausführung von Treuhandaufträgen, Steuerberatungen, Revisionen und Buchhaltungen sowie die Übernahme von Revisionsstellenmandaten. Aktienkapital neu: Fr. 100 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 100 000. Aktien neu: 50 Namenaktien zu Fr. 2000 (bisher: 50 Namenaktien zu Fr. 1000). Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch eingeschriebene Briefe oder durch Zustellung gegen Empfangsbestätigung. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Birseck-Treuhand Hugo Huber, in Arlesheim, Revisionsstelle.

15. März 1994

Thomas Thöni Architektur & Design GmbH, in Pratteln, c/o Thomas Thöni, Vereinshausstrasse 10, 4133 Pratteln, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 10. 3. 1994. Zweck: Architektur, Innenarchitektur, Umbauten und Renovierungen, Entwurf von Möbeln, Handel mit Waren aller Art sowie Übernahme von Vertretungen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen und Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Stammkapital: Fr. 50 000. Liberierung Stammkapital: Fr. 50 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Krüsi Werner Ernst, von Riehen und Schönengrund, in Bottmingen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von Fr. 40 000; Thöni Thomas, von Basel und Hasliberg, in Pratteln, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000.

15. März 1994

Amcis AG, in Bubendorf, chemische Artikel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 302 vom 30. 12. 1987, S. 5061). Statutenänderung: 7. 3. 1994. Zweck neu: Entwicklung und Produktion von sowie Handel mit Pharmawirkstoffen und Feinchemikalien. Aktien neu: 100 Namenaktien zu Fr. 500 (bisher: 100 Inhaberaktien zu Fr. 500). Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebene Briefe. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Raval Dilip N., Dr., Bürger der USA, in Fort Worth (USA), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schäfer Rolf, Dr., von Basel, in Arisdorf, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: mit Einzelunterschrift); Hitz Hans, Dr., von Basel und Hütten, in Arisdorf, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Präsident und Delegierter, mit Einzelunterschrift); Sisson Richard H., Bürger der USA, in Fort Worth (USA), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Koller Guido, von Oppikon, in Menzingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; KPMG Fides Peat, in Zug, Revisionsstelle. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

15. März 1994

Azed AG, bisher in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 253 vom 28. 12. 1993, S. 6878). Statutenänderung: 3. 3. 1994. Sitz neu: M u t t e n z. Domizil neu: Hofackerstrasse 40, 4132 Muttenz. Zweck: Engros- und Detailkauf und -verkauf sämtlicher Druckwerke der Literatur und Kunst; Herausgabe von Werken, Zeitungen und Zeitschriften; Engros- und Detailkauf und -verkauf von Postkarten, Landkarten, Kunstdruckern, Papeteriewaren und Kioskwaren wie Tabak- und Confiserieartikeln. Beteiligung an ähnlichen Unternehmen. Aktienkapital: Fr. 865 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 865 000. Aktien neu: 8650 Namenaktien zu Fr. 100 (bisher: 600 Namenaktien zu Fr. 100 und 200 Inhaberaktien zu Fr. 4000). Die 9300 Genusscheine sind aufgehoben worden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebene Briefe. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Frohofer Fritz, von Wildberg, in Stettlen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (wie bisher); Marti Ernst von Limpach, in Wohlen bei Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (wie bisher); Guyer Hans Felix, von Zürich, in Oberwil-Lieli, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (wie bisher); Zürcher Hans, von Menzingen, in Gelterkinden, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (wie bisher); Bucher Kurt, von Hasle LU, in Wohlen bei Bern, mit Kollektivprokura zu zweien (wie bisher); Egger Paul, von Rechthalde, in Stettlen, mit Kollektivprokura zu zweien (wie bisher); Walser Walter, von Wald AR, in Kirchdorf BE, mit Kollektivprokura zu zweien (wie bisher); Plüss Armin, von Brittnau, in Seengen, mit Kollektivunterschrift zu zweien (wie bisher); Schweizerische Treuhandgesellschaft-Coopers & Lybrand AG, in Basel, Revisionsstelle (wie bisher). Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

15. März 1994

Chimrost AG (Chimrost SA) (Chimrost Ltd), in Binningen, c/o Ameropa AG, Rebgasse 108, 4102 Binningen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 11. 3. 1994. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Düngemitteln und Rohmaterialien sowie Aktivitäten im Re-Export, Transport und Brokerage als Tochtergesellschaft der Firma Togliattiazov (Togliatti/Russland). Die Gesellschaft kann Beteiligungen und Immaterialgüter erwerben und veräußern. Aktienkapital: Fr. 500 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 500 000. Aktien: 1000 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebene Briefe. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Zivy Felix, von und in Basel, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Koch Alois, von Ebiikon, in Biel-Benken BL, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ruprecht Beat, von und in Basel, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Experta Revision AG, in Basel, Revisionsstelle.

Appenzel A. Rh. - Appenzel Rh.-Ext. - Appenzello Esterno

15. März 1994

ICC Intercom Consulting AG in Liquidation (ICC Intercom Consulting Ltd in liquidation), bisher in Wangen-Brüttisellen, Entwicklung von Unternehmensstrategien usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 5 vom 7. 1. 1994, S. 188). Statutenänderung: 24. 2. 1994. Firma neu: ICC Intercom Consulting AG (ICC Intercom Consulting Ltd). Sitz neu: Herisau. Domizil neu: Bergstrasse 10, 9100 Herisau. Zweck: Entwicklung von Unternehmens- und Marketing-Strategien sowie Beratung, Schulung und Erbringung von Dienstleistungen in diesen Bereichen und in der elektronischen Datenverarbeitung; ferner Import und Export von und Handel mit Produkten aller Art, insbesondere kann sie Liegenschaften erwerben, verwalten, belasten oder veräußern sowie sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 250 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 226 000. Aktien: 250 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Nachdem der gesetzsmässige Zustand in bezug auf die Domizilverhältnisse wiederhergestellt ist, wird die Auflösung der Gesellschaft widerrufen (Art. 86 Abs. 3 und Art. 88 HRGv). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schiess Hilda, von und in Herisau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mit-

glied und Liquidator); Schiess Andreas, von und in Herisau, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied und Liquidator). Revisionsstelle neu: Atag Ernst & Young, Zweigniederlassung in St. Gallen, mit Hauptsitz in Basel.

15. März 1994

Widmer & Co, in Herisau, Bahnhofstrasse 23, 9100 Herisau. Kommanditgesellschaft (Neueintragung). Zweck: Die Gesellschaft bezweckt die Führung von gastgewerblichen Betrieben. Sie kann Immobilien und Wertschriften erwerben, verwalten und veräußern. Eingetragene Personen: Widmer Martin, von Horgen, in St. Gallen, Kommanditär, mit einer Kommanditsumme von Fr. 20 000; Widmer Andreas, von Horgen, in Algetshausen, Kommanditär, mit einer Kommanditsumme von Fr. 30 000; Widmer Christoph, von Horgen, in St. Gallen, unbeschränkt haftender Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

St. Gallen - Saint-Gall - San Galo

18. März 1994

Mercantile Leverage Securities AG, in St. Gallen, Neugasse 30, 9000 St. Gallen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 18. 3. 1994. Zweck: Abwicklung von Handels- und Finanzgeschäften aller Art, Unternehmensberatung, Management und Consulting, Anlageberatung, Handel mit, Verwaltung und Vermittlung von Immobilien und Wertschriften, Übernahme von Vertretungen, Beteiligungen an andern Unternehmen, Erwerb, Verwaltung und Verwertung von Patenten, Lizenzen und andern Schutzrechten sowie aller damit zusammenhängenden Geschäfte. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 200 Inhaberaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB, allenfalls durch eingeschriebenen Brief. Eingetragene Personen: Milosevic, Thomas, von Adliswil, in Ebmatingen (Maur), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Gesellschaft für Bankenrevision GBR, in Zürich, Revisionsstelle.

18. März 1994

CTA Consulting AG, in Wil S G, Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiet der Vermögens- und Liegenschaftsberatung und -verwaltung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 157 vom 16. 8. 1993 S. 4299). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lerch, René, von Rüegsau, in Flawil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

18. März 1994

CTA Immo-Treuhand AG, in Wil S G, Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiet der Liegenschaftsberatung und -verwaltung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 141 vom 24. 7. 1990 S. 2960). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lerch, René, von Rüegsau, in Flawil, Präsident, mit Einzelunterschrift; Schmid, Dr. Anton T., von Dietwil, in Wil SG, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stauffacher, Dr. Werner, von Matt, in Stäfa, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied); Märki, Ulrich, von Villigen, in Uetikon am See, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: mit Einzelunterschrift).

18. März 1994

Dixa AG, Heilkräuter und Gewürze, in St. Gallen, Handel mit und Verarbeitung von Heilkräutern usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 200 vom 15. 10. 1992 S. 4821). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lehmann, Hans, von Langnau i. E., in Birchwil (Nürensdorf), mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zahner, Hans Peter; von Lippoldswilen, in Horn, mit Kollektivprokura zu zweien.

18. März 1994

Etag Entsorgungstechnik AG, in Sennwald, Fabrikation von und Handel mit Geräten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 68 vom 10. 4. 1991 S. 1464). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Huber, August, von Oberlunkhofen, in Wittenbach, Präsident, mit Einzelunterschrift.

18. März 1994

Expo Norm AG, in St. Gallen, Fabrikation von und Handel mit Ausstellungsbauten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 43 vom 3. 3. 1993 S. 1052). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dr. Rietmann & Partner AG, Wirtschaftsprüfer und Steuerberater, in St. Gallen, Revisionsstelle (bisher: Treuhandgesellschaft Dr. Rietmann AG, in St. Gallen).

18. März 1994

Fabien Innovation AG, in St. Gallen, Betrieb eines Import- und Exportgeschäftes usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 52 vom 15. 3. 1994 S. 1418). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schaub-Sigrist, Martin, von Rünenberg, in Steinach, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rutishauser, Pius, von Sommer, in Goldach, Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien).

18. März 1994

Immobilien-AG B.50, Uzwil, in Uzwil, Neu-Überbauung der Liegenschaft Bahnhofstrasse 50, in Uzwil usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 56 vom 8. 3. 1983 S. 778). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Revisions- und Treuhandbüro Hansjörg Fisch, Treuhandexperte STV, in St. Gallen, Revisionsstelle.

18. März 1994

Kurath Engineering AG, in Eschenbach S G, Übernahme und Ausführung von Entwicklungs- und Konstruktionsaufträgen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 252 vom 27. 12. 1993 S. 6848). Statutenänderung: 16. 3. 1994. Domizil neu: Mühlestrasse 22, 8733 Eschenbach. Zweck neu: Übernahme und Ausführung von Entwicklungs- und Konstruktionsaufträgen, insbesondere im Bereich des allgemeinen Maschinenbaus. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, Grundstücke erwerben, überbauen, verkaufen und belasten sowie Zweigniederlassungen und Agenturen im In- und Ausland errichten. Aktienkapital neu: Fr. 200 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 200 000. Aktien neu: 200 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 50 Namenaktien zu Fr. 1000). Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen schriftlich. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: CR Control- und Revisionsgesellschaft AG, in Rorschach, Revisionsstelle.

18. März 1994

Landwirtschaftl. Trocknungsanlage A.G. Gams u. Umgebung, in Gams, Betrieb einer landwirtschaftlichen Trocknungsanlage in Gams usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 140 vom 20. 6. 1985 S. 2381). Statutenänderung: 17. 3. 1994. Firma neu: **Landwirtschaftl. Trocknungsanlage AG Gams und Umgebung**. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen schriftlich sowie durch Publikation im SHAB, «Werdenberger» und «Toggenburgers». Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Berger, Christian, von Sennwald, in Haag (Sennwald), Revisionsstelle; Dürr, Benedikt, von Gams, in Gams, Revisionsstelle; Hofmänner, Ernst, von Buchs SG, in Buchs SG, Revisionsstelle; Rüdüsli, Hans, von Sennwald, in Grabs, Revisionsstelle.

18. März 1994 (2029)
Mega Gossau AG, in G o s s a u S G, Fabrikation und Vertrieb von Buntmetall- und Kunststoffgussartikeln usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 199 vom 14. 10. 1992 S. 4796). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Treuhändergesellschaft Dr. Rietmann AG, in St. Gallen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Atag Ernst & Young AG, in Bern, Revisionsstelle.

18. März 1994 (2030)
Radio-Bürgi AG, St. Gallen, in S t. G a l l e n, Betrieb eines Radio- und Fernsehgeschäftes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 184 vom 9. 8. 1979 S. 2561). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bürgi, Paul, von Aarberg, in St. Gallen, Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Neutra Treuhänder AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.

18. März 1994 (2031)
RM Service AG, Flumserberg, in F l u m s e r, Erbringung von Dienstleistungen aller Art für Grund- und Hauseigentümer usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 201 vom 16. 10. 1992 S. 4844). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schnyder, Robert, von Flühli und Zürich, in Flumserberg (Flums), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Index Treuhänder + Revision AG, in Chur, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schnyder, Margrith, von Zürich und Flühli, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Schnyder, Franziska, von Zürich und Flühli, in Flumserberg (Flums), Revisionsstelle.

18. März 1994 (2032)
Vettiger Stahlbau AG, in O b e r b ü r e n, Erstellung von Stahlbaukonstruktionen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 179 vom 16. 9. 1992 S. 4349). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Vettiger, Elisabeth, von Goldingen, in Oberbüren SG, mit Einzelprokura. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vettiger, Guido, von Goldingen, in Oberbüren SG, Präsident, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied); Vettiger-Bamert, Guido, von Goldingen, in Oberbüren, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

18. März 1994 (2033)
Fermyco AG (Fermyco SA) (Fermyco Ltd.), in S t. G a l l e n, Beteiligung an andern Gesellschaften usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 78 vom 23. 4. 1993 S. 1975). Firma neu: Fermyco AG in Liquidation. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 14. März 1994 aufgelöst. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Timmermans, Horst Leo, niederländischer Staatsangehöriger, in Abtwil (Gaiserwald), mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Merz, Dr. Hans Rudolf, von Beinwil am See, in Herisau, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung (bisher: mit Einzelunterschrift); Atag Ernst & Young AG, in St. Gallen, Liquidator, mit vertreten durch ihre Zeichnungsberechtigten.

18. März 1994 (2034)
AEDV Ausbildung AG, in S t. G a l l e n, Angebot von Informatik-Ausbildung usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 237 vom 6. 12. 1991 S. 5232). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten. Die Gesellschaft wird gelöscht. [Publikation 3. Schuldeneruf: SHAB Nr. 21 vom 1. 2. 1993, S. 510].

18. März 1994 (2035)
Amita Services AG in Liq., in B u c h s S G, Vermittlungen und Dienstleistungen im Treuhänder- und Verwaltungsbereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 13 vom 19. 1. 1994 S. 368). Nachdem die Zustimmung der Eidgenössischen und Kantonalen Steuerverwaltung vorliegt, wird die Gesellschaft im Handelsregister gelöscht.

18. März 1994 (2036)
Bircher Blech AG St. Gallen in Liq., in S t. G a l l e n, Handel mit und Bearbeitung von Blechen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 224 vom 18. 11. 1992 S. 5383). Liquidation beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht. [Publikation 3. Schuldeneruf: SHAB Nr. 222 vom 16. 11. 1992, S. 5347].

18. März 1994 (2037)
Gruepec AG in Liq., in S e v e l e n, An- und Verkauf, Überbauung, Verwaltung, Vermietung und Verpachtung von Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 43 vom 2. 3. 1994 S. 1179). Nachdem die Zustimmung der Kantonalen Steuerverwaltung vorliegt, wird die Gesellschaft im Handelsregister gelöscht.

18. März 1994 (2038)
GWH AG für Gewerbe-, Wohn- und Haushalteinrichtungen in Liquidation, in S e n n w a l d, Handel mit Waren aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 218 vom 10. 11. 1992 S. 5243). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Werdenberg vom 25. Februar 1994 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.

18. März 1994 (2039)
Perego Trading Corporation Ltd. Buchs in Liq., in B u c h s S G, Herstellung von und Handel mit chemischen Produkten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 43 vom 2. 3. 1994 S. 1179). Nachdem die Zustimmung der Kantonalen Steuerverwaltung vorliegt, wird die Gesellschaft im Handelsregister gelöscht.

18. März 1994 (2040)
Runtal-Werk A.-G. in Wil SG, Fabrikation von Gegenständen jeder Art aus Metall usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 136 vom 16. 7. 1993 S. 3726). Nachdem die Zustimmung der Kantonalen Steuerverwaltung vorliegt, wird die Gesellschaft im Handelsregister gelöscht.

18. März 1994 (2041)
Ewag-Gastro AG, in R e b s t e n, Führung von Gastronomie- oder ähnlichen Betrieben usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 76 vom 20. 4. 1990 S. 1522). Firma neu: Ewag-Gastro AG in Konkursliquidation. Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkurskenntnis des Konkursrichters des Bezirksgerichts Oberthenthal vom 1. März 1994.

18. März 1994 (2042)
HT-Finleas AG in Liq., in F l a w i l, Vermittlung von Computer-High-Technology usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 238 vom 8. 12. 1992 S. 5716). Firma neu: HT-Finleas AG in Konkursliquidation. Eröffnung des Konkurses gemäss Konkurskenntnis des Konkursrichters des Bezirksgerichts Untertoggenburg vom 1. März 1994 über bereits aufgelöste Gesellschaft.

18. März 1994 (2043)
Sieber Zäune GmbH, in W i d n a u, Böschachstrasse 115, 9443 Widnau, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 14. 3. 1994. Zweck: Herstellung und Montage von sowie Handel mit Zäunen jeglicher Art, Handel mit Gartenbau- und Spielplatzartikeln. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, Liegenschaften erwerben, veräußern und verwalten sowie Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten. Stammkapital: Fr. 20 000. Liberierung: Fr. 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Sieber-Menegola, Kurt, von Widnau, in Widnau, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 9000; Sieber-Stieger, Peter, von Widnau, in Diepoldsau, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 11 000.

18. März 1994 (2044)
Frontiers, in R h e i n e c k, Buhofstrasse 15, 9424 Rheineck, Verein (Neueintragung). Statutendatum: 26. 6. 1991. Zweck: Verbreitung

des christlichen Glaubens. Mittel: Freiwillige Beiträge, Gaben, Spenden und Legate von Mitgliedern, Freunden und Gönnern, natürlichen und juristischen Personen. Organisation: Mitgliederversammlung, Vorstand 5 - 7 Mitglieder und Kontrollstelle. Eingetragene Personen: Wernli, Anthony, von Thalheim AG, in Rheineck, Präsident, mit Einzelunterschrift; Giger, Nenna, von Gontenschwil, in Lutzenberg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gmür, Marco, von Amden, in Rorschach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

18. März 1994 (2045)
Schweizerische Volksbank (Banque Populaire Suisse) (Banca Popolare Svizzera) (Swiss Volksbank) (Suisu Foruokusjink), in S t. G a l l e n, Betrieb einer Bank usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 235 vom 2. 12. 1993 S. 6360). mit Hauptsitz in: Bern. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Keller, Albert, von Volken, in Utikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sigris, Erwin, von Meggen und Luzern, in Worb, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fah, Dr. Niklaus, von Kaltbrunn, in Gais, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Huber, Alfred, von Ramsen, in Muri bei Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

18. März 1994 (2046)
China Restaurant Sonnegg, V. Tang, in Degersheim, Hauptstrasse 88, 9130 Degersheim, Einzelziffern (Neueintragung). Zweck: Betrieb des China-Restaurants. Eingetragene Personen: Tang, Vinh, vietnamesischer Staatsangehöriger, in Dulliken, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

18. März 1994 (2047)
Frau E. Walser, in Wildhaus, Moos, 9658 Wildhaus, Einzelziffern (Neueintragung). Zweck: Versandgeschäft (Bücher, CD-ROM, Software und Hardware). Eingetragene Personen: Walser, Elisabeth, von Teufen AR und Zürich, in Wildhaus, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

18. März 1994 (2048)
Impuls Partnerschaftsinstitut Wehrle, in F l a w i l, Waisenhausstrasse 10, 9230 Flawil, Einzelziffern (Neueintragung). Zweck: Vermittlung von Partnerschaften zwecks Heirat, Lebensgemeinschaft, Freundschaft sowie Vermittlung von nationalen und internationalen, geschäftlichen Partnerschaften oder geschäftlichen Kontakten. Eingetragene Personen: Wehrle, Monika, von Muolen, in Flawil, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

18. März 1994 (2049)
Paul Bissegger Restaurant Park, in S t. G a l l e n, Steinachstrasse 12, 9000 St. Gallen, Einzelziffern (Neueintragung). Zweck: Betrieb des Restaurants Park. Eingetragene Personen: Bissegger, Paul, von Wuppenau, in St. Gallen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

18. März 1994 (2050)
Ingenieurbüro Erwin Egeter Bauing. HTL STV, in A l t s t ä t t e n, Ingenieurbüro für Hoch- und Tiefbau, Einzelziffern (SHAB Nr. 133 vom 12. 7. 1991 S. 3026). Firma neu: Ingenieurbüro Erwin Egeter dipl. Bauing. HTL/STV. Domizil neu: Hauptstrasse 5, 9464 Lienz.

18. März 1994 (2051)
Dorland Rechsteiner, in R o r s c h a c h, Import von Lederbildern und Kunstgläsern, Einzelziffern (SHAB Nr. 240 vom 9. 12. 1993 S. 6508). Mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Rorschach vom 4. März 1994 ist das Konkursverfahren geschlossen worden. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

18. März 1994 (2052)
Istvan Tanczos, in R o r s c h a c h, Verkauf von Schallplatten usw. Einzelziffern (SHAB Nr. 146 vom 30. 7. 1993 S. 4004). Mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Rorschach vom 4. März 1994 ist das Konkursverfahren geschlossen worden. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

18. März 1994 (2053)
R. Zingg & Co., Gallus-Drogerie + Viothek-Gallus-Keller, in F l a w i l, Bahnhofstrasse 16, 9230 Flawil, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 5. 1993. Zweck: Führung einer Drogerie mit angeschlossener Viothek mit Weinhandel für Private und Wiederverkäufer. Eingetragene Personen: Zingg, Christoph, von Opfershofen TG, in Wattwil, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Zingg, Reto, von Opfershofen TG, in Ebnat-Kappel, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

Graubünden - Grisons - Grigioni

18. März 1994 (825)
Architekturbüro H.P. Stüssy & G. Bavier AG, in C h u r, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 68 vom 10. 4. 1991 S. 1465). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Riedi Ruffner Theus AG, in Chur, Revisionsstelle.

18. März 1994 (826)
Gipsergeschäft Arifea AG, in S a m e d a n, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 89 vom 20. 4. 1982 S. 1212). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Valär Treuhänder, in Zuoz, Revisionsstelle.

18. März 1994 (827)
Immo-Grisca AG, in C h u r, Liegenschaftshandel, Liegenschaftsverwaltung usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 13 vom 20. 1. 1993 S. 297). Domizil neu: Sägenstrasse 121, 7000 Chur.

18. März 1994 (828)
Jules Escher AG, in C h u r, Büromaschinen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 65 vom 5. 4. 1991 S. 1385). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fiduciar Treuhänder AG Chur, in Chur, Revisionsstelle.

18. März 1994 (829)
Missag AG, in S u r a v a, Blähgranulat usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 156 vom 13. 8. 1993 S. 4271). Statuten geändert am: 11. 3. 1994. Aktien neu: 120 000 Namenaktien zu Fr. 25 (bisher: 60 000 Namenaktien zu Fr. 50). Qualifizierte Tatbestände neu: (Die Bestimmung über die Sachübernahme per 22.12.1982 ist aus den Statuten gestrichen worden.) [bisher: Sacheinlage: Übernimmt gemäss Vertrag vom 22.12.1982 und Bilanz per 22.12.1982 der der einfachen Gesellschaft bestehend aus Carl Heefli, in Ennetmoos NW; Marcel Heeb, Robert Heeb, beide in Trimmis; Peter Heeb und Margrit Müller-Heeb, beide in Davos, Aktien von Fr. 803 500 (bestehend aus Produktionsanlagen, Mahlanlage, Misch- und Granulieranlage, Bandblähofen und Granulatblährohren) und Passiven von Fr. 3 500 zum Übernahmepreis von Fr. 800 000, welcher Betrag voll an das Aktienkapital angerechnet wurde.]. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Bei der Kapitalherabsetzung vom 11.03.1994 wird im Sinne von Art. 735 OR der Nennwert der 60 000 Namenaktien zu Fr. 50 auf Fr. 25 herabgesetzt. Gleichzeitig werden 60 000 voll liberierte Aktien zu Fr. 25 ausgeben (weitere Änderungen der Statuten betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Heeb, Robert, von Altstätten SG, in Chur, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Treuhänder- und Revisionsgesellschaft T + R Grisca AG, in Chur, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sprecher, Simon, von Caldfreisen und Chur und Nufenen, in Chur, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Datafida Revisions und Treuhänder AG, in Zürich, Revisionsstelle.

18. März 1994 (830)
Novacall Chur AG, in C h u r, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 68 vom 8. 4. 1992 S. 1585). Statuten geändert am: 7. 2. 1994. Firma neu: Nägele-Capaul Chur AG. Qualifizierte Tatbestände neu: (Die Bestimmungen über die Sacheinlage bei der Gründung vom 07.02.1984 sind aus den Statuten gestrichen worden.) [bisher: Sacheinlage: Gemäss Vertrag vom 7.2.1984 übernimmt die Gesellschaft von der «Manetsch SA», in Disentis/Mustér, Funkmaterialzubehör, Funkgeräte, Messerzeuge und Möbel im Gesamtbetrag von Fr. 99 400, wovon Fr. 46 000 an das Grundkapital angerechnet werden.]. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. (Weitere Änderungen der Statuten betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.).

18. März 1994 (831)
Robert Engler AG, in Z i z e r s, Bauunternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 9 vom 12. 1. 1984 S. 120). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fiduciar Treuhänder AG Chur, in Chur, Revisionsstelle.

18. März 1994 (832)
Simex AG, in C h u r, Handelsgeschäfte usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 2 vom 5. 1. 1976 S. 11). Firma neu: Simex AG in Liquidation. Domizil neu: c/o Immo-Grisca AG, Sägenstrasse 121, 7000 Chur. Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlungsbeschluss vom 12.03.1994. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vonmoos, Dr. Schimun, von Ramosch, in Chur, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung (bisher: mit Einzelunterschrift); Immo-Grisca AG, in Chur, Liquidator, mit vertreten durch ihre Zeichnungsberechtigten.

18. März 1994 (833)
Tierpension Salsal, F. Barth, in C h u r, Einzelziffern (SHAB Nr. 233 vom 7. 10. 1986 S. 3819). Die Aktiven und Passiven sind an die Einzelziffern «Tierpension Salsal, M. Barth», in Chur, übergegangen. Firma erloschen.

18. März 1994 (834)
Tierpension Salsal, M. Barth, in C h u r, Salsalstrasse 18, 7000 Chur, Einzelziffern (Neueintragung). Zweck: Tierpension, Zucht und Ausbildung von Hunden, Handel mit Hundesportartikeln und Tiernahrung. Übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelziffern «Tierpension Salsal, F. Barth», in Chur. Eingetragene Personen: Barth-Brunner, Magdalena, von Eggersriet, in Chur, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Barth, Franz, von Eggersriet, in Chur, mit Einzelunterschrift.

18. März 1994 (836)
Exportchem SA, in C a m a, società anonima (FUSC no. 236 del 3. 12. 1993 p. 6388). Nuovo recapito: il recapito della società è abolito.

18. März 1994 (837)
Arcavasio SA, in R o v e r e d o G R, partecipazioni ecc. società anonima (FUSC no. 109 del 11. 5. 1973 p. 1368). Nuova ragione sociale: Arcavasio SA in liquidazione. Scioglimento della società secondo atto pubblico del 17.03.1994. Persone dimissionarie e firme cancellate: Ferrari, Ezio, cittadino italiano, in Milano, presidente, con firma individuale; Ghezzi, Dott. Giacomo, da Lamone, in Cadempino, membro, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Ghezzi, Alessandro, da Lamone, in Paradiso, liquidatore, con firma individuale (finora: in Lugano, membro).

18. März 1994 (835)
Nachtrag des im SHAB Nr. 53 vom 16. 3. 1994, S. 1440 publizierten TB-Eintrages Nr. 671 vom 9. 3. 1994. Calanda Haldengut Getränke AG, Chur (Calanda Haldengut Boissons SA, Coire) (Calanda Haldengut Bevande SA, Coira) (Calanda Haldengut Bavrondas SA, Cuera) (Calanda Haldengut Beverages Ltd., Chur), in C h u r, Getränke usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 53 vom 16. 3. 1994 S. 1440). Firma neu: Calanda Haldengut Getränke AG. Übersetzungen der Firma neu: (Calanda Haldengut Boissons SA) (Calanda Haldengut Bevande SA) (Calanda Haldengut Bavrondas SA) (Calanda Haldengut Beverages Ltd.).

Aargau - Argovie - Argovia

16. März 1994 (1535)
ABB Management AG, in B a d e n, Dienstleistungen auf dem Gebiete Führung von Geschäftsleitungsbereichen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 244 vom 15. 12. 1993 S. 6621). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Sacher, Martin, von Zuzgen, in Schinznach Dorf, mit Kollektivprokura zu zweien.

16. März 1994 (1536)
Compactus AG, in M e l l i n g e n, Verwaltung von Patenten, Lizenzen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 172 vom 6. 9. 1993 S. 4682). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schoch, Urs P., von Herisau, in Flawil, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kellenberger, Roger, von Walzenhausen, in Märstetten, mit Kollektivprokura zu zweien.

16. März 1994 (1537)
Compuer Software AG, in B a d e n, Unternehmensberatung und Informationsbearbeitung usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 245 vom 16. 12. 1993 S. 6648). Domizil neu: c/o COS Computer Systems AG Baden, Täferstrasse 15, 5405 Dättwil.

16. März 1994 (1538)
Concrea AG, in B a d e n, Entwicklung und Ausführung von Spezialaufträgen auf dem Gebiete der Ledermöbel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 128 vom 6. 6. 1988 S. 2318). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meng und Partner AG Baden, in Baden, Revisionsstelle.

16. März 1994 (1539)
COS Customer Oriented Services AG, in B a d e n, Serviceleistungen der Computer-Hard- und Software, Verwaltung und Verwertung von Patenten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 245 vom 16. 12. 1993 S. 6648). Domizil neu: c/o COS Computer Systems AG Baden, Täferstrasse 15, 5405 Dättwil.

16. März 1994 (1540)
Elbatex AG, in W e t t i n g e n, Fabrikation von und Handel mit Bedarfsartikeln der Elektroindustrie usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 176 vom 10. 9. 1993 S. 4771). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Maurer, Michel, von Spiez, in Saint-Prex, mit Kollektivprokura zu zweien; Seitz, Heinz, von Dintikon, in Oberflachs, mit Kollektivprokura zu zweien; Stocker, Othmar, von Obermumpf, in Obermumpf, mit Kollektivprokura zu zweien; Werder, Markus, von Endingen, in Lupfig, mit Kollektivprokura zu zweien.

16. März 1994 (1541)
Formbeton AG, in W ü r e n l i n g e n, Herstellung von und Handel mit vorfabrizierten Bauelementen aus Beton usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 254 vom 2. 11. 1987 S. 4261). Eingetragene Personen neu oder mutierend: KPMG Fides Peat, in Basel, Revisionsstelle.

16. März 1994 (1542)
Gnehm + Partner AG, in Rheinfelden, Betrieb eines Ingenieurbüros für Hoch- und Tiefbau usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 125 vom 2. 7. 1991 S. 2837). Eingetragene Personen neu oder mutierend: KPMG Fides Part, in Basel, Revisionsstelle.
16. März 1994 (1543)
Immobilien-Gesellschaft Limar, in Spreitenbach, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 44 vom 4. 3. 1993 S. 1077). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bassi, Sirio, von Cimadera, in Savosa, Mitglied, mit Kollektivprokura zu zweien; Foschi, René, von Kriens, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien gemäss OR 459 Absatz 2.
16. März 1994 (1544)
Injecta AG, in Teufenthal AG, Werkstoffe aller Art, namentlich Aluminium usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 254 vom 29. 12. 1993 S. 6913). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Leuenberger, Hans Ulrich, von Lauperswil, in Schönenwerd, Vize-Direktor, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lüscher, Beat, von Muhen, in Suhr, mit Kollektivprokura zu zweien.
16. März 1994 (1545)
Kraftwerk Laufenburg, in Laufenburg, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 33 vom 16. 2. 1994 S. 922). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Nothelfer, Dr. Norbert, deutscher Staatsangehöriger, in Häusern (D), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Schöck, Rolf, deutscher Staatsangehöriger, in Ludwigsburg (D), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Syz, Dr. David, von Zürich, in Zumikon, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Everke, Dr. Bernhard, deutscher Staatsangehöriger, in Donaueschingen (D), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Ronner, Oskar K., von Vorderthal, in Oberuzwil, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Wütz, Dr. Bernhard, deutscher Staatsangehöriger, in Waldshut-Tiengen (D), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.
16. März 1994 (1546)
Legno AG, in Aarau, Bau und Vertrieb von Anlagen für den Schüttingusschlag usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 33 vom 9. 2. 1977 S. 436). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kokeisi-Busch, Theodor, von Stettlen, in Oberentfelden, Präsident und Delegierter, mit Einzelunterschrift (bisher: in Aarau).
16. März 1994 (1547)
Musik Olar AG, in Zofingen, Import von und Handel mit Produkten der Musikbranche, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 81 vom 6. 4. 1979 S. 1094). Domizil neu: Kanalweg 1, 4800 Zofingen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wälti Treuhand und Verwaltungs AG, in Safenwil, Revisionsstelle.
16. März 1994 (1548)
Proma Consult AG, in Oberriggenthal, Erbringung von technisch orientierten Managementberatungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 153 vom 9. 8. 1989 S. 3329). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wick, Stephan, von Zuzwil SG, in Wettingen, Revisionsstelle.
16. März 1994 (1549)
Revidata AG, in Windisch, Handel mit Hard- und Software usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 44 vom 4. 3. 1993 S. 1078). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Fontana, Marco, von Zürich, in Bonstetten, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz.
16. März 1994 (1550)
Rudolf Stäubli AG, in Schöftland, Herstellung von und Handel mit Draht- und Metallwaren usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 126 vom 3. 7. 1992 S. 3079). Domizil neu: Grenzweg, 5040 Schöftland. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stäubli, Rudolf, von Sulz, in Moosleerau, Präsident, mit Einzelunterschrift (bisher: in Uerkheim); Aurbia AG, in Zug, Revisionsstelle.
16. März 1994 (1551)
Ski Slip SA, in Aarau, Herstellung von Ski-Accessoires usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 52 vom 3. 3. 1980 S. 710). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kokeisi, Theodor, von Stettlen, in Oberentfelden, Präsident, mit Einzelunterschrift (bisher: in Aarau).
16. März 1994 (1552)
Tespa Handels AG, in Wohlen AG, Handel mit technischen Produkten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 47 vom 8. 3. 1990 S. 919). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Higewo-Treuhand und Revisions AG, in Wohlen, Revisionsstelle.
16. März 1994 (1553)
Thv Treuhand AG, in Aarau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 236 vom 3. 12. 1993 S. 6388). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Berger, Herbert, von Linden, in Aarau, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ulmann, Dieter, von Appenzell, in Reinach AG, mit Kollektivprokura zu zweien.
16. März 1994 (1554)
Wasag, in Oberentfelden, Bürstenfabrik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 206 vom 24. 10. 1991 S. 4566). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Haussenner, Martin, von Gerzensee, in Hubersdorf, mit Kollektivprokura zu zweien; ATAG Ernst & Young AG, in Aarau, Revisionsstelle.
16. März 1994 (1555)
Legrand (Schweiz) AG (Legrand (Suisse) SA), bisher in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 202 vom 18. 10. 1993 S. 5428). Statutenänderung: 29. 12. 1993. Sitz neu: Birr. Domizil neu: Industriestrasse 3, 5242 Birr. Zweck: Herstellung, Export und Import sowie Handel ganz allgemein von elektrischen Apparaten und Einrichtungen durch ein vom Legrand-Konzern, Limoges, Frankreich, kapital- und stimmungsdominiertes Aktionariat. Die Gesellschaft führt ihre Tätigkeit im Rahmen des Legrand-Konzerns aus und ist mit der Interessenwahrung desselben auf dem schweizerischen Markt betraut; die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräußern. Aktienkapital: Fr. 11 000 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 11 000 000. Aktien: 11 000 000 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen: Wenn die Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, so dürfen die Mitteilungen an die Aktionäre schriftlich erfolgen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Leu, Hans, von Büttenhardt, in Oberiggenthal, Präsident und Direktor, mit Einzelunterschrift (wie bisher); von Segesser, Dr. Georg, von Luzern, in Zumikon, Mitglied, mit Kollektivprokura zu zweien (wie bisher); Verspien, Benoit, französischer Staatsangehöriger, in Neufl (F), Mitglied, mit Kollektivprokura zu zweien (wie bisher); Schweizerische Treuhandgesellschaft-Coopers & Lybrand AG, in Zürich, Revisionsstelle (wie bisher).
16. März 1994 (1556)
Graf Inneneinrichtungen und Wohndesign AG, in Gränichen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 75 vom 19. 4. 1991 S. 1625). Firma neu: Graf Inneneinrichtungen und Wohndesign AG in Lq. Domizil neu: Liquidationsdomizil.; c/o Helen Mösch-Klein, Geeren 283, 5257 Hornussen. Vinkulierung neu: Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist von Gesetzes wegen aufgehoben (Art. 685a Abs. 3 OR). Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 07.02.1994 aufgelöst. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Graf, Heinrich, von Escholzmatt, in Hunzenschwil, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mösch-Klein, Helen, von Frick, in Hornussen, Liquidator, mit Einzelunterschrift.
16. März 1994 (1557)
ME Medical Engineering AG, in Fahrwangen, Entwicklung von Instrumenten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 204 vom 20. 10. 1993 S. 5488). Firma neu: ME Medical Engineering AG in Liquidation. Domizil neu: Liquidationsdomizil.; c/o Jana Bartosek, Stüchliweg 11, 5615 Fahrwangen. Vinkulierung neu: Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist von Gesetzes wegen aufgehoben (Art. 685a Abs. 3 OR). Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 1.3.1994 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bartosek, Jana, von Fahrwangen, in Fahrwangen, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift als Liquidatorin (bisher: Mitglied).
16. März 1994 (1558)
Calor-Mesthal AG, in Würenlos, Handel mit und Vertrieb von Stahl- und Metallprodukten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 119 vom 22. 6. 1989 S. 2603). Firma neu: Calor-Mesthal AG in Konkursliquidation. Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkurskenntnis des Konkursrichters des Bezirks Baden vom 10.2.1994.
16. März 1994 (1559)
F. Koch Bodenbeläge AG, in Lenzburg, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 46 vom 7. 3. 1994 S. 1256). Firma neu: F. Koch Bodenbeläge AG in Konkursliquidation. Vinkulierung neu: Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist von Gesetzes wegen aufgehoben (Art. 685a Abs. 3 OR). Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkurskenntnis des Konkursrichters des Bezirks Lenzburg vom 16.2.1994.
16. März 1994 (1560)
KP Kunport AG, in Muhen, Verwaltungen aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 135 vom 16. 7. 1992 S. 3332). Firma neu: KP Kunport AG in Konkursliquidation. Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkurskenntnis des Konkursrichters des Bezirks Aarau vom 14.2.1994.
16. März 1994 (1561)
Media-Line Computersystems AG, in Boniswil, Handel mit, Versand von und Service an Computerartikeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 17 vom 25. 1. 1994 S. 486). Firma neu: Media-Line Computersystems AG in Konkursliquidation. Vinkulierung neu: Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist von Gesetzes wegen aufgehoben (Art. 685a Abs. 3 OR). Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkurskenntnis des Konkursrichters des Bezirks Lenzburg vom 16.2.1994.
16. März 1994 (1562)
3-B-Sport GmbH, in Mellingen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 40 vom 26. 2. 1993 S. 977). Statuten geändert am: 4. 3. 1994. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Bächli, Hubert, von Würenlingen, in Mellingen, Gesellschafter, mit Kollektivprokura zu zweien, mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000; Brüsch, Sonja, von Zürich, in Mellingen, Gesellschafter, mit Kollektivprokura zu zweien, mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Buschauer, Urs, von Molniss, in Mellingen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 20 000 (bisher: mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000); Buschauer, Gabriela, von Molniss, in Mellingen, Gesellschafter, mit Kollektivprokura zu zweien, mit einer Stammeinlage von Fr. 20 000 (bisher: mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000).
16. März 1994 (1563)
Raiffeisenkasse Oberrüti, in Oberrüti, Genossenschaft (SHAB Nr. 198 vom 12. 10. 1993 S. 5336). Statutenänderung: 19. 3. 1992. Firma neu: Raiffeisenbank Oberrüti. Domizil neu: Gemeindehaus, 5647 Oberrüti. Zweck neu: Betrieb von Bankgeschäften in gemeinsamer Selbsthilfe im Sinne des genossenschaftlichen Gedankengutes von Raiffeisen, insbesondere Entgegennahme von Geldern in allen bankgemässen Formen, einschliesslich Spareinlagen, Hypothek- und Kreditgeschäfte, Abwicklung des Zahlungsverkehrs und inoffizieller Geschäfte, insbesondere Wertschriftengeschäfte. Anteilscheine neu: Mindestens Fr. 200 und höchstens Fr. 500. Haftung/Nachschusspflicht neu: Beschränkte Nachschusspflicht der Genossenschafter (bisher: Haftung: Persönliche und unbeschränkte Haftung sowie beschränkte Nachschusspflicht der Genossenschafter).
16. März 1994 (1564)
Aargauische Kantonalbank, in Aarau, Autonomes, öffentlich-rechtliches Unternehmen (SHAB Nr. 224 vom 17. 11. 1993 S. 6048). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Küng, Marcel, von Turgi, in Gränichen, Stellvertretender Direktor, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Baumpan, Peter, von Botenwil, in Egliswil, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gysi, Martin, von Aarau, in Seon, Vize-Direktor, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz); Steiner, Peter, von Trachselwald, in Buchs ZH, Vize-Direktor, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz (bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz); Franz, Hans-Peter, von Luzern, in Dulliken, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Gloor, Peter, von Leutwil und Wädenswil, in Rohr, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Kälin, Armin, von Einsiedeln, in Unterentfelden, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Knoblauch, Paul, von Oberentfelden, in Aarau, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Meier, Jörg, von Bärschwil, in Holziken, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Räder, Urs, von Mühluau, in Brugg, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Wehrli, Stephan, von Densbüren, in Aarau, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Windisch, Thomas, von Gebenstorf, in Untersiggenthal, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz.
16. März 1994 (1565)
Aargauische Kantonalbank, in Wettingen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 224 vom 17. 11. 1993 S. 6048), mit Hauptsitz in: Aarau. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mathys, Paul, von Rütshellen, in Würenlos, Vize-Direktor, mit Kollektivprokura zu zweien (bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien).
16. März 1994 (1566)
Aargauische Kantonalbank, in Wohlen AG, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 224 vom 17. 11. 1993 S. 6048), mit Hauptsitz in: Aarau. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bumbacher, Norbert, von Spreitenbach, in Sarmentorf, mit Kollektivprokura zu zweien.
16. März 1994 (1567)
Aargauische Kantonalbank, in Zofingen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 224 vom 17. 11. 1993 S. 6048), mit Hauptsitz in: Aarau. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Käser, Heinz, von Dürrenroth, in Rothrist, mit Kollektivprokura zu zweien; Lieblich, Stefan, von Melchnau, in Oftringen, mit Kollektivprokura zu zweien.
16. März 1994 (1568)
Thv Treuhand AG, in Rheinfelden, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 236 vom 3. 12. 1993 S. 6389), mit Hauptsitz in: Aarau. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Berger, Herbert, von Linden, in Aarau, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ulmann, Dieter, von Appenzell, in Reinach AG, mit Kollektivprokura zu zweien.
16. März 1994 (1569)
Kuhn Informatik, in Gontenschwil, Kirchmatte 376, 5728 Gontenschwil, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: EDV-Beratungen und Schulungen. Eingetragene Personen: Kuhn, Tanja, von Wohlen, in Gontenschwil, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
16. März 1994 (1570)
Tempo NZS Despic-Lüscher, in Strengelbach, Hohwachweg 1, 4802 Strengelbach, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Import und Export von sowie Handel mit Textilien, Kosmetikartikeln und Nahrungsmitteln. Eingetragene Personen: Despic-Lüscher, Anna Britt, von Zofingen, in Strengelbach, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Despic, Zoran, von Zofingen, in Strengelbach, mit Einzelunterschrift.
16. März 1994 (1571)
Werni's Werchstatt, W. Maurer-Meier, in Windisch, Kindergartenstrasse 12, 5200 Windisch, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Kleinreparaturen und Unterhaltsdienste an Haus und Garten sowie Produktion und Verkauf von Geschenk- und Gebrauchsartikeln aus Holz, Ton, etc. Eingetragene Personen: Maurer-Meier, Werner, von Hitnau, in Windisch, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Maurer-Meier, Dora, von Hitnau, in Windisch, mit Einzelunterschrift.
16. März 1994 (1572)
Audio und Video-Technik E. Schrickler & C. Fischer, in Untersiggenthal, Rütelistrasse 4a, 5417 Untersiggenthal, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 1. 1994. Zweck: Ton- und Videoproduktionen. Eingetragene Personen: Schrickler, Enzo, deutscher Staatsangehöriger, in Untersiggenthal, Gesellschafter, mit Kollektivprokura zu zweien; Fischer, Cécile, von Baden und Meisterschwanden, in Untersiggenthal, Gesellschafter, mit Kollektivprokura zu zweien.
16. März 1994 (1573)
Automatenservice Wälti Bischof AG, bisher in Wettingen, Betrieb von Spielsalons usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 64 vom 2. 4. 1992 S. 1485). Statutenänderung: 9. 3. 1994. Sitz neu: B a d e n. Domizil neu: Mellingerstrasse 1, 5400 Baden. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Nubi Treuhand & Services W.P. Meier, in Oberiggenthal, Revisionsstelle.
16. März 1994 (1574)
WPT-Wirtschafts-Partner-Treuhand AG, in Reinach AG, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 91 vom 12. 5. 1993 S. 2395). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Koch, Erwin, von Triengen, in Stallikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Koch, Ruth, von Stallikon, in Stallikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Tuma, Michel, von Le-Peuchapatte, in Reinach AG, Mitglied, mit Kollektivprokura zu zweien; Colombo, Isabelle, von Gams, in Reinach AG, mit Einzelprokura.
16. März 1994 (1575)
Portas-Fächbetrieb FFN AG, bisher in Windisch, Ausführung von Renovationsarbeiten an Innen- und Aussentüren usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 14 vom 20. 1. 1994 S. 394). Statutenänderung: 3. 3. 1994. Sitz neu: Wöhrenschenweg 11, Domizil neu: Laubischstrasse 259, 5512 Wohlen. Zweck neu: Ausführung von Schreinerarbeiten aller Art; die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, verwalten und veräußern, Zweigniederlassungen errichten und sich bei anderen Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Namenaktiäre erfolgen an ihre letzte im Aktenbuch eingetragene Adresse durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangsbestätigung oder telegrafisch oder, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, durch Veröffentlichung im SHAB. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Integer Treuhand, Anton Meier, in Birmsensdorf, Revisionsstelle.
16. März 1994 (1576)
Lüthi & Föll GmbH, in Riniken, c/o René Lüthi, Rüfenacherstrasse 7, 5223 Riniken, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 9. 3. 1994. Zweck: Gestaltung von Innen- und Aussenräumen, Entwicklung von Möbeldesign und Verkauf von gehobenen Wohnambiente; die Gesellschaft kann ferner im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten. Stammkapital: Fr. 20 000. Liberierung: Fr. 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Lüthi, René, von Rüdenwil, in Riniken, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000; Föll, Ernst, deutscher Staatsangehöriger, in Andernach (D), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000.
16. März 1994 (1577)
Ferimpex Import + Export AG, in Windisch, Klosterzelstrasse 17, 5200 Windisch, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 11. 3. 1994. Zweck: Grosshandel mit Waren aller Art, speziell im Import und Export; die Gesellschaft kann auch immaterielle Güter und Liegenschaften erwerben, verwalten, vermieten und veräußern sowie Tochtergesellschaften oder Zweigniederlassungen errichten. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch Publikation im SHAB oder, sofern der Gesellschaft die Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind und das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, durch eingeschriebenen Brief. Eingetragene Personen: Senn, Andreas, von Densbüren, in Wettingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Verifax AG, in Baden, Revisionsstelle.
16. März 1994 (1578)
Restaurant Gilgen GmbH, in Suhr, Obere Dorfstrasse 10, 5034 Suhr, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 10. 3. 1994. Zweck: Betrieb einer Gaststätte; die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmungen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen sowie Grundeigentum erwerben, belasten, veräußern und verwalten. Stammkapital: Fr. 20 000. Liberierung: Fr. 20 000. Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sachübernahme: Betriebliche Aktiven der Einzelirma «Restaurant Gilgen-Clips Paul Käppeli», in Suhr, zum Höchstpreis von Fr. 60 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Käppeli, Paul, von Merenschwand, in Unterentfelden, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 19 000; Käppeli, Susanne M., von Merenschwand, in Unterentfelden, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000.

Ticino - Tessin - Tessin

Ufficio di Lugano

15 marzo 1994

Blumoon Immobiliare S.A., in Lugano, via Somaini 10, c/o studio legale Spagnani & Associati (nuova iscrizione). Data dello statuto: 11. 3. 1994. Scopo: affari finanziari e commerciali, anche a titolo fiduciario, in particolare l'acquisto, la gestione e la vendita di immobili all'estero. Capitale azionario: fr. 100 000 diviso in 100 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, liberato al 50% (fr. 50 000). Pubblicazioni: FUSC, comunicazioni e convocazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata, telex o telefax. Consiglio di amministrazione: 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale è: Fabio Gaggi, da Gentilino in Massagno. Revisore: Adriano Balabio & Co., Lugano.

15 marzo 1994

Ritchey International Limited, Guernsey, Succursale di Lugano, in Lugano, via Casserinetta 7 (nuova iscrizione). Sotto questa ragione sociale, la società «Ritchey International Limited», con sede a St. Peter Port (Guernsey), avente per scopo: l'acquisto, la vendita, la produzione, il noleggio, l'importazione, l'esportazione, lo scambio ed il commercio in generale di merci e prodotti di ogni genere nonché di beni immateriali quali patenti, brevetti, licenze e simili, partecipazioni a società similari, investimenti nel settore mobiliare ed immobiliare, amministrazione di beni di terzi. La società non intende acquistare beni immobili in Svizzera; iscritta al registro di commercio di Guernsey il 12. 11. 1993 al n. 27467, ha deciso, con risoluzione del consiglio di amministrazione del 23. 12. 1993, la creazione di una succursale a Lugano. Lo statuto originale è del 12. 11. 1993. Capitale: US\$ 10 000 diviso in 10 000 azioni da US\$ 1 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: in forma legale. Consiglio di amministrazione: 1 a 5 membri, attualmente da: Thomas Ritchey, cittadino statunitense in La Honda (California, USA); Morgan Nicol, cittadino statunitense in Nuovo Olonio (I); Massimiliano Brauns, da Bovernier VS in Montignoso (I); Aldo Bennini, da ed in Muzzano; Robert Dennis Bannister, cittadino britannico in Solana (Guernsey, Channel Islands). Amministratore sostituto: Philip Charles Retz, cittadino britannico in St. Andrews (Guernsey, Channel Islands). Segretario: Nicola Felicity Jackson, cittadina britannica in St. Martins (Guernsey, Channel Islands). La succursale è vincolata dalla firma individuale di: Simona Brauns Nicol, da Bovernier VS, in Lugano, direttrice della succursale. Procura individuale per la succursale è stata conferita a: Thomas Ritchey, cittadino statunitense in La Honda (California, USA), e Morgan Nicol, cittadino statunitense in Nuovo Olonio (I).

15 marzo 1994

P.P. Produzioni Pubblicitarie S.A., in Davesco, materiali per la stampa, ecc. (FUSC del 16. 6. 1993, n. 114, p. 3133). Enea Porta, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è: Arno Porta, da Pregassona in Davesco-Soragno.

15 marzo 1994

Sea Front Realities SA, in Lugano, partecipazione, ecc. (FUSC del 5. 1. 1993, n. 3, p. 35). In scioglimento: 14. 3. 1994. Nuova ragione sociale: **Sea Front Realities SA in liquidazione**. Liquidatore con firma individuale è: Aldo Kern, amministratore unico. Recapito della società in liquidazione: corso Elvezia 7, c/o Kern, Bordoni & Co.

15 marzo 1994

ADF-Trading SA, precedentemente a Melli e, prodotti per la trasformazione di materie plastiche, ecc. (FUSC del 21. 4. 1992, n. 75, p. 1760). Nuova sede: Lugano, via Olgiati 6, c/o CPL Consulting Point SA. Statuto modificato: 11. 3. 1994. Revisore: Finreco SA, Lugano.

15 marzo 1994

Millefiori Dagest S. a. g. l., in Lugano, via del Tiglio 33 (nuova iscrizione). Data dello statuto: 11. 3. 1994. Scopo: la conduzione di un negozio di sementi, fiori e piante da giardino nonché articoli affini, la costruzione e la manutenzione di giardini, il commercio di prodotti e attrezzi per il giardinaggio, la floricultura e l'arboricoltura così come di altre attrezzature per attività similari. Capitale: fr. 20 000 diviso in 2 quote da fr. 10 000 cadauna. Pubblicazioni: FUSC. Soci: Dorianna Genesis, da Monteggio in Viganello ed Arianna Giottonini, da Frasco in Gordola, entrambe con una quota di fr. 10 000. Socio-gerente con firma individuale è: Dorianna Genesis, da Monteggio in Viganello.

15 marzo 1994

Servimed S.A., in Lugano, apparecchiature nel campo medico, ecc. (FUSC del 13. 10. 1988, n. 239, p. 4160). La società è dichiarata sciolta d'ufficio in applicazione delle disposizioni degli art. 708 CO, 88a e 86 ORC. Essa sussiste unicamente per la propria liquidazione che sarà operata sotto la ragione sociale: **Servimed S.A. in liquidazione**. Liquidatrice: Rosanna Klarenbeek-Valli, amministratrice unica. (Art. 20 clouv. 2 disposizioni di complemento e applicazione del CO sulle tasse del registro di commercio.)

15 marzo 1994

Viaggi Il Tucano SA, in Lugano, via Zurigo 1 (nuova iscrizione). Data dello statuto: 11. 3. 1994. Scopo: la gestione di un'agenzia viaggi e in particolare l'organizzazione di viaggi, gite, vacanze e crociere in tutto il mondo; l'assistenza, consulenza e informazione per ogni genere di viaggio o vacanza, la prenotazione di alberghi, biglietti aerei e/o ferroviari e marittimi, lo svolgimento di ogni attività connessa con il turismo. Può partecipare e/o assumere la rappresentanza di imprese e società aventi scopo analogo. Capitale azionario: fr. 100 000 diviso in 100 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, liberato al 50% (fr. 50 000). Pubblicazioni: FUSC. Comunicazioni e convocazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Consiglio di amministrazione: 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale è: Caroline Siekmann, da Märstetten TG e Massagno in Lugano. Revisore: Alberto Bucher, Lugano.

15 marzo 1994

Dies Service di Romano Georges Canal, in Barbeno, consulenza didattica musicale, ecc. (FUSC del 14. 2. 1994, n. 31, p. 875). Romano Georges Canal, titolare, è ora domiciliato a Barbengo.

15 marzo 1994

Chesa Holding S.A., in Lugano, partecipazioni, ecc. (FUSC del 25. 6. 1991, n. 120, p. 2758). Filippo Dollfus, già presidente, ed Elena Finardi, già membro, dimissionari, non fanno più parte del consiglio di amministrazione e le loro firme sono estinte. Il consiglio di amministrazione è ora composto da: Dott. Pietro Bernasconi, da Colderio in Mendrisio, presidente; Fabio Paganetti, da San Nazzaro in Savosa, membro; Giovanni Storni, da Lugaggia in Sorengo, membro, tutti con firma collettiva a due. Revisore: «Fires» Fiduciaria e Revisione SA, Lugano.

15 marzo 1994

Ufficio fiduciario Dr. iur. Giovanni Andrea Ventura-Gregorini, in Lugano, viale S. Frascini 22. Titolare: Giovanni Andrea Ventura-Gregorini, da ed in Lugano. Scopo: Ufficio fiduciario.

15 marzo 1994

Tulipe SA in liquidazione, in Lugano, attività fiduciaria, ecc. (FUSC del 1. 3. 1994, n. 42, p. 1158). Guy Stanislas, dimissionario, non è più amministratore unico e liquidatore della società e la sua firma è estinta. La società è attualmente priva di amministrazione.

15 marzo 1994

Futinvest S.A., precedentemente a Lugano, compera e vendita di immobili, ecc. (FUSC del 31. 3. 1988, n. 76, p. 1284). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio dal registro di commercio del Distretto di Lugano per trasferimento della sede a Muraltio (FUSC del 7. 3. 1994, n. 46, p. 1259).

15 marzo 1994

KRM Management Consulting S. a. g. l., in Carabbia, consulenza aziendale, ecc. (FUSC del 4. 3. 1994, n. 45, p. 1228). Revisore: Gianni Aurigietti, Magliaso.

15 marzo 1994

Alimentari F.lli Müller SA, in Sorengo, commercio di generi alimentari, ecc. (FUSC del 21. 11. 1984, n. 273, p. 4148). Revisore: Reviamco SA, Bellinzona.

15 marzo 1994

Banca Raiffeisen di Rivera, in Rivera, società cooperativa (FUSC del 17. 6. 1991, n. 114, p. 2622). Nuovo scopo: operazioni bancarie: accettazione di denaro sotto tutte le forme bancarie usuali, compresi depositi a risparmio; operazioni ipotecarie e di credito; traffico dei pagamenti; operazioni indifferenti, in particolare negoziazione di titoli. Può acquistare, costruire e trasformare immobili per proprio uso, rilevare immobili nell'ambito di procedimenti di esecuzione forzata o per evitare una vendita all'asta, vendere immobili come pure costituire o cancellare diritti e oneri d'ogni genere a registro fondiario in relazione a immobili. Statuto modificato: 15. 5. 1992.

15 marzo 1994

S.B. Immobiliare S.A., in Lugano, impresa generale, ecc. (FUSC del 18. 7. 1991, n. 137, p. 3127). Il recapito di via Monte Ceneri 25, c/o Immaxa SA, è estinto. La società è dichiarata sciolta d'ufficio in applicazione delle disposizioni degli art. 88a e 86 ORC. Essa sussiste unicamente per la propria liquidazione che sarà operata sotto la ragione sociale: **S.B. Immobiliare S.A. in liquidazione**. Liquidatore con firma individuale è: Werner Höfliger, amministratore unico.

15 marzo 1994

Sanipro S.A., in Massagno, progettazione edile, ecc. (FUSC del 28. 2. 1991, n. 41, p. 873). Werner Noser, già presidente, dimissionario, non fa più parte del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta. Edio Morenzoni, già membro, è ora amministratore unico con firma individuale.

15 marzo 1994

Novinorm S.A., succursale di Lugano, informazioni economiche, ecc. (FUSC del 17. 11. 1989, n. 225, p. 4675), società anonima con sede principale a Zurigo. Le firme di Edwin Zingg, già amministratore delegato; Anita Zingg, già membro, e Rolf Freiburghaus, già vice-direttore, sono estinte. Willy Moor, già direttore, è ora amministratore delegato, ed Adolf Zingg, presidente, hanno ora firma collettiva a due; le loro firme individuali sono estinte. Alfred Meier ha ora procura collettiva a due; la sua procura individuale è estinta. Firma collettiva a due è stata conferita a: Dott. Kurt Müller, da ed in Lucerna, vice-presidente; Peter Kellerhals, da Niederbipp in Oberwil, vice-direttore.

Retifica

Qualisar di B. Bonaglia, in Gentilino, studi, progetti, ecc. (FUSC del 14. 2. 1994, n. 31, p. 875). Scopo esatto: studi, progetti, perizie, ricerche e applicazioni di sistemi tecnici nel settore industriale e pubblico; progettazione e applicazione di sistemi per l'assicurazione della qualità nelle imprese; organizzazione e gestione di corsi di formazione sulle tecniche per l'assicurazione della qualità; rappresentanza di società e enti attivi nei campi della promozione e dell'applicazione di metodi per l'assicurazione della qualità nelle imprese.

Ufficio di Mendrisio

15 marzo 1994

D.P. H. Art Promotion SA, in Morbio Inferiore, commercio di opere d'arte, ecc. (FUSC del 8. 12. 1993, n. 239, p. 6480). Ivan Duchini, dimissionario, non è più amministratore unico, la sua firma è estinta. La società è ora priva di amministrazione.

15 marzo 1994

Fausto Pellegrini S.A., in Stabio, la gestione di uno studio di ingegneria civile, ecc. (FUSC del 3. 12. 1991, n. 234, p. 5172). Organo di revisione: Fidalto SA, in Chiasso.

15 marzo 1994

Imeres S.A., in Chiasso, la gestione e la vendita di immobili, ecc. (FUSC del 9. 10. 1992, n. 196, p. 4724). La procedura di fallimento essendo stata chiusa, questa ragione sociale è radiata d'ufficio (decreto Pretura Mendrisio-sud del 2. 3. 1994).

15 marzo 1994

Cobe Chemie S.A. in liquidazione, in Chiasso, la lavorazione ed il commercio della gomma, ecc. (FUSC del 14. 12. 1993, n. 243, p. 6593)

Gestione City S.A. in liquidazione, in Chiasso, l'assunzione di esercizi pubblici, ecc. (FUSC del 14. 12. 1993, n. 243, p. 6593)

società già in fallimento. Queste ragioni sociali sono radiate d'ufficio in applicazione delle disposizioni di cui all'art. 66 al punto 2 ORC.

Vaud - Waadt - Vaud

Bureau de Morges

15 mars 1994

AXO Services S.A., a Morges, avenue de la Gottaz 32. Nouvelle société anonyme. Statuts: 11 mars 1994. But: fournitures de services et d'assistance en matière administrative et technique. Capital entièrement libéré: fr. 100 000, divisé en 100 actions au porteur de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Martin Bucher, de Grindelwald, à Lausanne, administrateur unique avec signature individuelle. Réviseur: Brima Treuhand AG, à Wallisellen.

15 mars 1994

Mare Bello Import S. a. r. l., à Ecuublens, chemin des Essert 1 A. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 11 mars 1994. But: achat et vente de tous produits alimentaires et d'appareils frigorifiques destinés à la branche alimentaire. Associés: Nunziante Consiglio, d'Italie, à Ecuublens VD, également gérant avec signature individuelle, pour une part de fr. 19 000, et Maria Consiglio, d'Italie, à Ecuublens VD, pour une part de fr. 1000. Publications: FOSC.

Bureau d'Yverdon-les-Bains

14 mars 1994

Attila Nautique S.A., en liquidation, à Yverdon-les-Bains, fabrication, vente et entretien de bateaux (FOSC du 2. 10. 1992, p. 4615). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

Valais - Wallis - Vallesse

Büro Brig

14. März 1994

Frau Anni Zurbriggen-Knubel, Tea-Room Bietschhorn, in Büschchen, 3935 Büschchen, Einzelfirma (Neueintragung). Zurbriggen Anni, geb. Knubel, von und in Büschchen. Führung eines Tea-Rooms.

14. März 1994

Durisol-Valsec AG in Konkursliquidation, in Niedergesteln, Holz- und Rindenprodukte (SHAB Nr. 238 vom 7. 12. 1993, S. 6453). Die Bestimmungen von HRRegV Art. 66 wurden eingehalten. Die Gesellschaft wird, nachdem kein Einspruch erfolgt ist, im Sinne von HRRegV Art. 66, Abs. 2 gelöst.

15. März 1994

Skilift Leukerbad AG, in Leukerbad, c/o Gemeindeverwaltung Leukerbad, 3954 Leukerbad, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 8. 3. 1994. Zweck: Betrieb eines Skilifts, kann sich an Unternehmungen beteiligen, solche erwerben oder einrichten. Aktienkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Fr. 50 000 sind einbezahlt. Vinkuliert gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich. Dem Verwaltungsrat gehört einzig an: Loretan Otto G., von und in Leukerbad; er führt Einzelunterschrift. Revisionsstelle: Schnyder Gregor, in Leukerbad.

15. März 1994

Kiosk Nicolet & Co., in Ulrichen, Nufenenstrasse, 3988 Ulrichen, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 1. 1994. Gesellschafter: Nicolet Alain, von Villeneuve, Nicolet Olga, geb. Hischer, von Villeneuve und Oberwald, Nicolet Pascal, und Nicolet Sabine, beide von Villeneuve; alle in Oberwald. Betrieb eines Kioskes, Handel mit und Verkauf von Papeterie- und Spielwaren, Lebensmitteln, Getränken, Kiosk- und Sportartikeln. Kollektivunterschrift zu zweien für: Nicolet Alain und Nicolet Olga.

15. März 1994

Sherlock's Brigade SA (Sherlock's Brig AG), in Brig, Gemeinde Brig-Glis, Bahnhofstrasse 14, 3900 Brig, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 10. 3. 1994. Zweck: Betrieb eines Restaurants-Bar unter dem Franchisingkonzept Sherlock's. Aktienkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 10 000 Inhaberaktien zu Fr. 10. Fr. 50 000 sind einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Dem VR (Verwaltungsrat) gehören an: Grangier Steeve, von La Tour-de-Peilz VD, in Prérénges, Präsident; Borneat Alain, von Château-d'Oex, in Olon VD, Mitglied, und Dorthé Jean-Paul, von Bossensens, in Ecuublens VD, Mitglied. Die Mitglieder des VR führen Kollektivunterschrift zu zweien. Revisionsstelle: Multifiduciaria (Chablais) SA, in Monthey.

Bureau de St-Maurice

15 mars 1994

Valérie Maatouk, à Martigny. Titulaire: Valérie Maatouk, née Galster, de Villarod, à Martigny. Genre d'activité: commerce de véhicules d'occasion et pièces détachées pour automobiles, en Suisse et à l'étranger. Signature individuelle est conférée à Abbas Maatouk, du Liban, à Martigny. Adresse: rue de la Déléze 11, 1920 Martigny.

15 mars 1994

Borgeaud Alexis, à Monthey, commerce de coffres-forts par correspondance (FOSC du 31. 1. 1994, p. 595). Radiation par suite de cessation d'activité au 1. 3. 1994.

15 mars 1994

Matthieu Sarasin, à Sembrancher. Titulaire: Matthieu Sarasin, de Boverrier, à Sembrancher. Genre d'activité: marbrerie, monuments funéraires, cheminées de salon, tous travaux en pierres naturelles. Adresse: 1933 Sembrancher. Atelier: 1932 Boverrier.

15 mars 1994

Favre SA Transports Internationaux TIR Martigny, à Martigny, entreprise de transports, etc. (FOSC du 31. 10. 1991, p. 4676). Organe de révision: Société Fiduciaire Suisse-Coopers & Lybrand S.A., succursale de Sion.

15 mars 1994

Oswaldo Celino, à Martigny. Titulaire: Oswaldo Celino, d'Italie, à Martigny. Genre d'activité: entreprise de peinture. Adresse: Valmont 36, 1920 Martigny.

15 mars 1994

Les hoirs d'Edouard Bessard, à Bagnes, «Hôtel Grand Combin et Golf», à Bagnes (FOSC du 3. 9. 1986, p. 3416). La société est dissoute, liquidée et radiée.

15 mars 1994

Bessard & Cie, Hôtel Grand-Combin & Golf, à Bagnes. Nouvelle société en nom collectif commencée le 1. 11. 1993. Associés: Jacques Bessard, de Bagnes, à Verbier/Bagnes; Nadine Bessard, née Premlou, veuve de Jean-Claude, de Bagnes, à Sierre; Yves Bessard, de Bagnes, à Sierre; Sophie Bessard, de Bagnes, à Sierre. Genre d'activité: exploitation de l'hôtel, restaurant, bar «Grand-Combin et Golf». Représentation: signature collective à deux de Jacques et Nadine Bessard. Adresse: 1936 Verbier.

Bureau de Sion

15 mars 1994

Espace 3D, Molina, à Lenens. Formation + vente d'informatique, etc. (FOSC du 20. 4. 1993, no 75, p. 1895). Radiation par suite de transfert du siège de la maison à Monthey (FOSC du 9. 3. 1994, p. 1313).

15 mars 1994

Charles Zufferey, Bazar Central, à Montana, commune de Randogne (FOSC du 30. 11. 1962, no 281, p. 3465). Radiation par suite de remise de commerce.

15 mars 1994

Restaurant du Camping Jean-Nicolas Revaz, à Vétroz (FOSC du 27. 10. 1989, no 210, p. 4372). Radiation par suite de cessation de l'activité commerciale.

15 mars 1994

Digitel S.A., à Ardonn. Achat, fabrication, vente de produits électroniques, électro-mécaniques, etc. (FOSC du 7. 2. 1992, no 25, p. 574). En assemblée générale extraordinaire du 18. 11. 1993, et selon contrat de fusion du même jour, la société a fusionné avec la société anonyme «Forsid-Import S.A.», à Ardonn, celle-ci reprenant à titre universel l'actif et le passif de la société Digitel S.A., conformément aux dispositions de l'art. 748 CO et selon bilan au 31. 3. 1993. La société Digitel S.A. est dissoute.

15 mars 1994

Forsid-Import S.A., à Ardonn. Achat, vente de produits sidérurgiques, etc. (FOSC du 26. 11. 1981, no 275, p. 3734). Jules Neuwirth, membre du conseil d'administration et président, est décédé, sa signature est radiée. Jacques Neuwirth, secrétaire inscrit avec signature individuelle, est nommé président du conseil d'administration et signe désormais collectivement à deux, ses pouvoirs étant modifiés dans ce sens. Patrice Neuwirth, membre du conseil d'administration sans signature, est nommé secrétaire avec signature collective à deux. Nouveau mode de représentation: signature collective à deux du président, du vice-président et du secrétaire. Organe de révision: Fiduciaire Fidag SA, à Martigny.

Neuchâtel - Neuenburg - Neuchâtel

Bureau de Boudry

14 mars 1994
Meiners Commodity Consultants S.A., à Cormondrèche, commune de Corcelles-Cormondrèche, commerce de matières premières, etc. (FOSC du 29.1.1988, no 23, p. 372). Phyllis Rose Meiners, de nationalité néerlandaise, à Cormondrèche, commune de Corcelles-Cormondrèche, dispose de la signature collective à deux. Inscription d'un bureau à Neuchâtel, rue du Trésor 9.

14 mars 1994
Caves Châtenay SA, à Areuse, commune de Boudry, commerce des vins de Neuchâtel, etc. (FOSC du 13.1.1994, no 9, p. 257). Markus Erzinger, administrateur, a démissionné; sa signature est radiée.

Bureau de La Chaux-de-Fonds

14 mars 1994
Banque Cantonale Neuchâteloise, succursale de La Chaux-de-Fonds, à La Chaux-de-Fonds (FOSC du 16.2.1994, no 33, p. 924), institution de droit public avec siège principal à Neuchâtel. La signature de Patrick Bédât est radiée. André Laville signe collectivement à deux; sa procurator est radiée. Procurator collective à deux est conférée à Antonio De Francesco, d'Italie, à Hauterive NE.

Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)

14 mars 1994
S.A. ancienne fabrique Georges Piaget et Cie, à La Côte-aux-Fées, fabrication et commerce de montres, bijouterie, etc. (FOSC du 8.12.1993, no 239, p. 6481). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 8 mars 1994, la société a modifié ses statuts sur des points non soumis à publication. Fritz Marti, administrateur avec signature collective à deux, a démissionné, ses pouvoirs sont éteints.

14 mars 1994
Piaget (International) S.A., à La Côte-aux-Fées, achat, vente et diffusion d'horlogerie, bijouterie (FOSC du 10.8.1993, no 153, p. 4195). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 8 mars 1994, la société a modifié ses statuts sur des points non soumis à publication.

Bureau de Neuchâtel

14 mars 1994
Etudes Techniques Electriques Cédric Beck, à Neuchâtel, avenue des Portes-Rouges 5. Titulaire: Cédric Beck, de Brugg, à Neuchâtel. Etudes, projets et facturation d'installations électriques.

14 mars 1994
Stoppa et Caravaggi, à Neuchâtel, entreprise de bâtiment, revêtement de façade, carrelage, société en nom collectif (FOSC du 21.6.1976, no 142, p. 1764). La société est dissoute. La liquidation étant terminée, la raison est radiée.

15 mars 1994
IRT S.A., à Neuchâtel, développement, fabrication et commercialisation de produits techniques de tout genre, etc. (FOSC du 11.2.1991, no 28, p. 592). La procurator de Nicole Dubois du Nilac est radiée.

Genève - Genf - Ginevra

14 mars 1994
F.M. Radio-TV, Maruccia, à Lancy, Petit-Lancy, route de Chancy 71-73. Chef de la maison: Francesco Maruccia, d'Italie, à Meyrin. Commerce d'appareils de radio, de téléviseurs, de chaînes Hi-Fi et d'accessoires s'y rapportant.

14 mars 1994
Colin, Auto, à Genève, chemin de la Gravière 1. Chef de la maison: Georges Colin, de France, à Genève. Commerce de tous véhicules automobiles; atelier de réparations.

14 mars 1994
G. A. Groupement d'architectes EPFL-SIA, Bianco, Clivaz, Schwarz et Togni, à Genève, société en nom collectif (FOSC du 19.3.1984, p. 967). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

14 mars 1994
Imperial Travel Services, Yvonne De Souza-Azevedo, à Genève, agence de voyages (FOSC du 29.9.1992, p. 4503). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

14 mars 1994
Citel-Films Distribution SA, à Genève, achat et vente de tous films (FOSC du 23.12.1991, p. 5513). Michel Bühler n'est plus administrateur; ses pouvoirs, de même que la procurator de Michel Racine, sont radiés. L'administrateur Jean-Claude-Bernard Nicole, président, signe désormais individuellement.

14 mars 1994
Daiwa Securitès Banque (Suisse), succursale à Genève, société anonyme ayant son siège à Zurich (FOSC du 2.2.1994, p. 657). Les pouvoirs de Yasuyuki Uotani sont radiés.

14 mars 1994
Marsh & Melnann EWI SA, à Genève, courtage en assurances (FOSC du 21.8.1992, p. 3957). Par suite du transfert de son siège à Zurich, la société a été inscrite au registre de Zurich (FOSC du 4.3.1994, p. 1222). Par conséquent, elle est radiée d'office du registre de Genève.

14 mars 1994
Swissborning Travaux Spéciaux de Génie Civil SA, succursale de Genève, à Genève, entreprise ayant son siège à Zurich (FOSC du 17.2.1993, p. 809). Les pouvoirs de Charlotte Marti sont radiés.

14 mars 1994
Création 92 Genève SA, à Genève, commerce et production de textiles, etc. (FOSC du 11.6.1990, p. 2325). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 24.1.1994. Par conséquent sa raison sociale devient: Création 92 Genève SA, en liquidation par suite de faillite.

14 mars 1994
Société Immobilière Clair-Printemps A, à Genève, société anonyme (FOSC du 11.7.1984, p. 2500). Jean Roch n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Edmond Gillet, de et à Plan-les-Ouates, président, et François Roch, de Genève, à Vandœuvres, secrétaire; lesquels signent individuellement.

14 mars 1994
Société Immobilière Clair-Printemps B, à Genève, Société anonyme (FOSC du 11.7.1984, p. 2500). Jean Roch n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Edmond Gillet, de et à Plan-les-Ouates, président, et François Roch, de Genève, à Vandœuvres, secrétaire; lesquels signent individuellement.

14 mars 1994
Société Immobilière Clair-Printemps C, à Genève, société anonyme (FOSC du 11.7.1984, p. 2500). Jean Roch n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Edmond Gillet, de et à Plan-les-Ouates, président, et François Roch, de Genève, à Vandœuvres, secrétaire; lesquels signent individuellement.

trateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Edmond Gillet, de et à Plan-les-Ouates, président, et François Roch, de Genève, à Vandœuvres, secrétaire; lesquels signent individuellement.

14 mars 1994
Société Immobilière Clair-Printemps D, à Genève, société anonyme (FOSC du 11.7.1984, p. 2500). Jean Roch n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Edmond Gillet, de et à Plan-les-Ouates, président, et François Roch, de Genève, à Vandœuvres, secrétaire; lesquels signent individuellement.

14 mars 1994
Société Immobilière Clair-Printemps E, à Genève, société anonyme (FOSC du 11.7.1984, p. 2500). Jean Roch n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Edmond Gillet, de et à Plan-les-Ouates, président, et François Roch, de Genève, à Vandœuvres, secrétaire; lesquels signent individuellement.

14 mars 1994
Société du Chemin Frank-Thomas SA, à Genève, exploitation d'un tea-room restaurant, etc. (FOSC du 13.9.1993, p. 4809). L'administratrice Marie-Andrée Savary Smith porte désormais le nom de Marie-Andrée Smith. Réviseur: «Sofidro SA», à Lausanne. Adresse: chemin Frank-Thomas 34-36.

14 mars 1994
Société Immobilière Cité 22, à Genève, société anonyme (FOSC du 26.8.1993, p. 4508). Réviseur: Claude Boffi, de Mendrisio, à Lancy.

14 mars 1994
Société Immobilière Cité-Extensible A, à Genève, société anonyme (FOSC du 26.8.1993, p. 4508). Claude Boffi, de Mendrisio, à Lancy.

14 mars 1994
SI 22, rue de l'Arquebuse, à Genève, société anonyme (FOSC du 26.8.1993, p. 4508). Réviseur: Claude Boffi, de Mendrisio, à Lancy.

14 mars 1994
Ise SA, à Genève, activités dans le domaine de la voyance et de l'astrologie (FOSC du 8.3.1994, p. 1289). Signature individuelle a été conférée à Sergueï Egorow, de Russie, à Moscou (Russie), directeur.

14 mars 1994
SI rue du Diorama 7-9, à Genève, société anonyme (FOSC du 26.8.1993, p. 4508). Réviseur: Claude Boffi, de Mendrisio, à Lancy.

14 mars 1994
Decorum SA, à Vernier, fabrication, commerce et pose de papiers peints, etc. (FOSC du 17.3.1986, p. 1028). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: Decorum SA, en liquidation. Liquidateur: Alain Köstenbaum, jusqu'ici administrateur avec signature individuelle. Les pouvoirs de Michèle Mangola sont radiés. Domicile de liquidation: Genève, rue de la Tour-de-l'Île 1, c/o Alain Köstenbaum, avocat.

14 mars 1994
ETPL SA, à Soral, exploitation d'un garage avec atelier de mécanique, etc. (FOSC du 9.1.1991, p. 99). Chantal Dupraz n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Réviseur: «Fiduciaire Baumer SA», à Genève.

14 mars 1994
DBG, Dupraz Bus Genève SA, à Soral, exploitation d'une entreprise de transports (FOSC du 2.12.1992, p. 5622). Chantal Dupraz n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Réviseur: «Fiduciaire Baumer SA», à Genève.

14 mars 1994
Art Développement ADT SA, à Genève, gestion, négoce d'œuvres d'art, etc. (FOSC du 1.2.1994, p. 627). Christian Mauris, de Bernex, à Carouge, est administrateur unique, avec signature individuelle. Réviseur: «Société fiduciaire Gerfid SA», à Carouge.

14 mars 1994
Flita SA, à Genève, coordonner l'achat et la vente et dispenser les services et conseils en marketing, etc. (FOSC du 17.6.1993, p. 3161). Olivier Fleury est maintenant domicilié à Givisiez.

14 mars 1994
RDS Retail & Development Services SA, à Genthod (FOSC du 17.3.1994, p. 1467). Signature collective à deux a été conférée à Anne-Lise Fehlmann, de Genève, à Lancy, directrice.

14 mars 1994
Seiko SA, à Carouge, commercialisation, distribution et service après-vente, etc. (FOSC du 22.12.1993, p. 6767). Ryuichi Kogusi n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radiés. Koichiro Hattori, du Japon, à Genève, est membre et président du conseil d'administration, avec signature individuelle. Denis Dubois-Ferrière, de Meyrin, à Genève, est membre du conseil d'administration, avec signature collective à deux.

14 mars 1994
A. P. Moller Finance SA, à Genève, participations dans toutes entreprises commerciales, etc. (FOSC du 29.11.1993, p. 6274). La société est autorisée, en application de l'art. 708 al. 2 CO, à composer son conseil d'administration de 7 membres, dont 2 Suisses domiciliés en Suisse et 5 étrangers domiciliés à l'étranger. A cela s'ajoute la condition que la société devra toujours disposer d'une signature pleine et entière en Suisse. Paul J. Lachaux et Claus Loewen sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Jürgen A. Engell, du Danemark, à Westfield, NJ (USA), est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

14 mars 1994
Gay Frères SA, à Genève, fabrication de chaînes d'or, etc. (FOSC du 24.11.1989, p. 4778). Administration d'un à sept membres. Statuts modifiés le 7.3.1994. Jacques-Hubert Gay, directeur général, et Jean-Pierre Gay, directeur, sont nommés membres du conseil d'administration avec signature individuelle.

14 mars 1994
Société Immobilière Cité Golf-Onex 13, à Genève, société anonyme (FOSC du 1.9.1988, p. 3606). Réviseur: Jean-Claude Rivollet, de Genève, à Chêne-Bougeries.

14 mars 1994
Interimmob, à Genève, achat, vente, gérance, etc. (FOSC du 22.3.1994, p. 1554). Olivio Agustoni n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Massimo Rella, de et à Sorengo, est membre du conseil d'administration avec signature individuelle.

14 mars 1994
Vitis, Le Cellier des Grands Crus SA, à Saigny, commercialisation, exportation de vins, etc. (FOSC du 9.2.1994, p. 793). Alfred Kummer et Jean Revaclier ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. L'administrateur Pierre Graber est nommé secrétaire du conseil; il continue à signer collectivement à deux.

14 mars 1994
Luikoi SA, à Genève, rue du Rhône 14. Nouvelle société anonyme. Statuts du 14.3.1994. But: rendre des services au groupe de sociétés Oil Company Luikoi, ainsi qu'à ses filiales et sociétés affiliées dans tous domaines, notamment pour le financement de l'équipement de forages pétroliers et pièces de rechange, de la recherche pétrolière, de l'achat et la vente de pétrole brut et de produits pétroliers. Capital-actions: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Admi-

nistration: un ou plusieurs membres: Franz Zimmermann, de Kyburg-Buchegg, à Dully, administrateur unique avec signature individuelle. Réviseur: «Unifid SA», à Genève.

14 mars 1994
Quadir SA, à Vernier (FOSC du 13.5.1987, p. 1924). Nouvelle raison sociale: SF Media SA. Nouveau siège: Genève, rue de l'Arquebuse 10, c/o Mandats-Services SA. Nouveau but: prestation de services dans le domaine de l'informatique; formation, installations, maintenance et création de supports de logiciels. Nouveaux statuts du 11.3.1994. Roger Frieder n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Bernard Collet, de Genève, à Lancy, est administrateur unique, avec signature individuelle. Réviseur: «Fiduciaire Suchet SA», à Lancy.

14 mars 1994
CG Nial SA, à Genève, exploitation de commerce de détail dans le domaine textile, etc. (FOSC du 23.5.1990, p. 2082). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: CG Nial SA, en liquidation. Liquidateur: Bernard Vischer, de Bâle, à Presinge, avec signature individuelle. Horace Pictet n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Adresse de liquidation: quai de l'Île 13, c/o Brunshwig, Wittmer, avocats.

14 mars 1994
Ariana SA, à Pregny-Chambésy, route de Lausanne 254. Nouvelle société anonyme. Statuts du 3.3.1994. But: fabrication de biens, en particulier de consommation; importation, exportation, commerce, représentation, courtage à l'étranger de produits bruts, semi-finis, finis et manufacturés; participations, à l'exception de participations immobilières en Suisse; assistance dans les domaines administratifs, commerciaux et financiers. Capital-actions: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Tatiana Kazourou, de Russie, à Genève, présidente; Guillaume de Rham, de Giez, à Rolle, secrétaire, et Jacques Python, de Portalban, à Genève; lesquels signent collectivement à deux. Réviseur: «Marc Bétémps», à Genève.

Jura - Jura - Giura

Bureau de Delémont

11 mars 1994
Association agricole de Courroux et Courcelon, à Courroux, société coopérative (FOSC du 3.5.1963, no 102, p. 1274). Suivant procès-verbal de son assemblée générale du 19.4.1991, la société a décidé de fusionner avec l'«Association agricole Delémont-Clos du Doubs et env.», à Delémont, sur la base d'un contrat de fusion du 22.5.1991, aux termes duquel l'«Association agricole Delémont-Clos du Doubs et env.» reprend à titre universel l'actif et le passif de l'«Association agricole de Courroux et Courcelon» conformément à l'art. 914 CO et selon bilan au 31.12.1991. L'«Association agricole de Courroux et Courcelon» est dissoute.

11 mars 1994
Association agricole de Courrendlin, à Courrendlin, société coopérative (FOSC du 24.8.1967, no 197, p. 2830). Suivant procès-verbal de son assemblée générale du 11 avril 1991, la société a décidé de fusionner avec l'«Association agricole Delémont-Clos du Doubs et environs», à Delémont, sur la base d'un contrat de fusion du 22.5.1991, aux termes duquel l'«Association agricole Delémont-Clos du Doubs et environs» reprend à titre universel l'actif et le passif de l'«Association agricole de Courrendlin» conformément à l'art. 914 CO et selon bilan au 31.12.1990. L'«Association agricole de Courrendlin» est dissoute.

11 mars 1994
Association agricole Delémont-Clos du Doubs et environs, à Delémont, société coopérative (FOSC du 7.10.1965, no 234, p. 3134). Suivant procès-verbal de son assemblée générale du 12 avril 1991, la société a ratifié un contrat de fusion du 22.5.1991 avec l'«Association agricole de Courroux et Courcelon», à Courroux, société coopérative (FOSC du 3.5.1963, no 102, p. 1274) et avec l'«Association agricole de Courrendlin», à Courrendlin, société coopérative (FOSC du 24.8.1967, no 197, p. 2830), aux termes duquel l'«Association agricole Delémont-Clos du Doubs et environs» reprend les actifs et passifs, à titre universel, de l'«Association agricole de Courroux et Courcelon», conf. à l'art. 914 CO et selon bilan au 31.12.1991, accusant un actif de fr. 63 138.40 et un passif de fr. 818, soit un actif net de fr. 62 320.40 accepté pour ce prix, et de l'«Association agricole de Courrendlin», selon bilan au 31.12.1990 accusant un actif de fr. 1000, sans passif, soit un actif net de fr. 1000 accepté pour ce prix. Les membres des sociétés dissoutes deviennent membres de la société reprenante, avec tous les droits et obligations résultant de cette qualité. En outre, lors de son assemblée générale du 8.4.1992, l'«Association agricole Delémont-Clos du Doubs et environs» a adopté des nouveaux statuts. Nouvelle raison sociale: Coopérative agricole (Agro Centre) de Delémont & environs. Nouveau but: de favoriser les intérêts économiques de ses membres par une entraide commune. Elle se propose d'atteindre ce but par: l'entremise de moyens de production agricoles et de biens de consommation; l'entremise de produits agricoles; l'apport d'autres prestations de service; le développement des connaissances professionnelles et de l'esprit coopératif en organisant des manifestations appropriées. Les membres sont personnellement et d'une manière illimitée responsables des engagements de la société et sont en outre tenus à des versements supplémentaires. Le conseil d'administration est composé du président, du vice-président, du secrétaire, de 6 assesseurs au minimum et de 12 au maximum. La société est engagée par la signature collective à deux du président, du vice-président et du secrétaire. Les communications aux membres sont faites par circulaire ou par annonce. Les publications exigées par la loi ont lieu dans la FOSC. Pierre Studer, président et Marcel Koller, vice-président, sont décédés; Rémy Eschmann, secrétaire, a démissionné; leur signature est radiée. Robert Cattin, Paul Keusen, Werner Goetschmann, Otto Kocher, Henri Cuttat, Maurice Marchand, Maurice Maître et Jules Pape ne sont plus membres. Conseil d'administration: Nicolas Fringeli, de et à Delémont, président; Rémy Carnal, de Soubou, à Courrendlin, vice-président; Ueli Frei, de Niederbipp, à Courrendlin, secrétaire; André Chevillat, de Montmelon, à Soyhières, Joseph Chèvre, de et à Mettembert, Jean-Luc Eggenschwiler, de Matzendorf, à Rebeuvelier, Jean-Claude Eicher, de Heimenschwand, à Courroux, Claude Fleury, de Courcelon (Courroux), à Courcelon (Courroux), Frédy Leiser, de Seedorf/Aarberg, à Courcelon (Courroux), Pierre Währlich, de Trub, à Courrendlin et Jean-Claude Tschirren, de Niedermühlen, à Develier, membres. Adresse: route de Moutier 62.

Bureau de Saignelégier (district des Franches-Montagnes)

14 mars 1994
Thérèse Marchand, à Epauvillers, alimentation (FOSC du 20.12.1982, no 296, p. 4060). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

14 mars 1994
Suzanne Raboutot et Francisco Inacio, à Genève, nouvelle société en nom collectif ayant commencé le 2 février 1994. Associés: Suzanne Raboutot, de nationalité française, aux Genevez, et Francisco Inacio, de nationalité portugaise, aux Genevez. Objet de l'entreprise: exploitation de l'Hôtel du Soleil.

Konkurse - Faillites - Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverträge werden am Mittwoch und am Freitag veröffentlicht. Die Aufträge müssen bis spätestens Montag 8 Uhr bzw. Mittwoch 8 Uhr, beim Schweizerischen Handelsamtsblatt, Postfach, 3001 Bern, eintreffen.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et vendredi. Les ordres doivent parvenir à la Feuille officielle suisse du commerce, case postale, 3001 Bern, le lundi et le mercredi jusqu'à 8 heures au plus tard.

I fallimenti e i concordati sono pubblicati il mercoledì e venerdì. Gli avvisi devono pervenire al Foglio ufficiale svizzero di commercio, casella postale, 3001 Berna, al più tardi alle ore 8 di lunedì e mercoledì.

Konkurrenzeröffnung - Ouverture de faillite Dichiarazione di fallimento

(SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123)
(LP 231, 232; ORI du 23 avril 1920, art. 29 et 123)
(LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefodert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) im Original oder in amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzulegen. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinsenlauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der pfandversicherten, auf (SchKG 209).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel im Original oder in amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzulegen. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (LP 209).

Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais, et dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier. Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchués de leur droit de préférence, en cas d'omission inexcusable.

Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai. Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

I creditori del fallito e tutti coloro che vantano pretese sui beni che sono in suo possesso sono diffidati ad insinuare all'Ufficio dei fallimenti, entro il termine fissato per le insinuazioni, i loro crediti o le loro pretese insieme coi mezzi di prova (riconoscimenti di debito, estratti di libri, ecc.) in originale o in copia autentica. Colla dichiarazione di fallimento cessano di decorrere, di fronte al fallito, gli interessi di tutti crediti non garantiti da pegno (LEF 209).

I titolari di crediti garantiti da pegno immobiliare devono insinuare i loro crediti indicando separatamente il capitale, gli interessi e le spese e dichiarare, inoltre, se il capitale è scaduto o già disdetto per il pagamento, per quale importo e a quale data.

I titolari di servitù, sorte sotto l'impero dell'antico diritto e non ancora iscritte a registro, sono di diffidati ad insinuare all'Ufficio le loro pretese entro 20 giorni insieme cogli eventuali mezzi di prova in originale od in copia autentica. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede del fondo gravato, a meno che si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile hanno carattere di diritto reale senza iscrizione.

I debitori del fallito sono tenuti ad annunciarsi entro il termine fissato per le insinuazioni sotto comminatoria di pena.

Coloro che, come creditori pignorati o a qualunque altro titolo, detengono dei beni spettanti al fallito sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, di metterli a disposizione dell'Ufficio entro il termine fissato per le insinuazioni, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge e la minaccia, che in caso di omissione non scusabile, i loro diritti di preferenza saranno estinti.

I creditori pignorati e tutti coloro che sono in possesso di titoli di pegno immobiliare sugli stabili del fallito, sono tenuti a consegnarli all'Ufficio entro lo stesso termine.

Codébitors, fidejussors et altri garants del fallito hanno il diritto di partecipare alle adunanze dei creditori.

Zürich (3680)

Wiedereröffnung eines IPRG-Konkursverfahrens
Der Konkursrichter am Bezirksgericht Zürich hat mit Verfügung vom 3. März 1994 das am 31. August 1993 mangels Aktiven eingestellte IPRG-Konkursverfahren über die *Dafo Ltd. Inc., B-Gent*, wieder eröffnet und uns mit dem Vollzug beauftragt. Das Verfahren wird wieder aufgenommen und gemäss Art. 170 ff. IPRG durchgeführt.

Eingabefrist für Aussonderungsansprüche (Dritteigentum), für pfandversicherte Gläubiger sowie für privilegierte Forderungen der 1. bis 4. Klasse gemäss Art. 219 Abs. 4 SchKG von Gläubigern mit Wohnsitz in der Schweiz bis 25. April 1994.

Zusätzlich werden auch alle übrigen Gläubiger mit Wohnsitz in der Schweiz aufgefordert, sich innert der Eingabefrist beim Konkursamt schriftlich zu melden (keine Forderungseingabe), weil sie später für die Anerkennung des ausländischen Kollokationsplanes durch das zuständige schweizerische Gericht anzuhören sind, Art. 173 Abs. 3 IPRG. Diese Gläubiger werden im übrigen auf das ausländische Konkursverfahren verwiesen.

Die Anerkennung des Konkursdekrets vom 29. September 1986 des Handelsgerichts in Gent, Belgien, gemäss Verfügung des Konkursrichters am Bezirksgericht Zürich vom 20. April 1993 für das Gebiet der Schweizerischen Eidgenossenschaft wurde bereits früher, unter anderem im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 26. Mai 1993 veröffentlicht.

8022 Zürich, 15. März 1994 Konkursamt Zürich (Altstadt)
Postfach, Zürich;
U. Tobler, Notar-Stellvertreter

Zürich (3669)

Gemeinschuldnerin: *Autohans AG*, Badenerstrasse 717, 8048 Zürich.
Datum der Konkurseröffnung: 22. Februar 1994.
Summarisches Verfahren Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 14. April 1994.

8048 Zürich, 18. März 1994 Konkursamt Alstetten-Zürich
Postfach 1385, Zürich

Zürich (3267¹)

Gemeinschuldner: *Stocker André*, geb. 17. Mai 1952, von Zürich und Richterswil, EDV-Berater, Nelkenstrasse 15, 8006 Zürich, Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelirma «Stocker EDV-Beratung», Josefstrasse 202, 8005 Zürich.
Datum der Konkurseröffnung: 16. Februar 1994.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 5. April 1994.

8028 Zürich, 9. März 1994 Konkursamt Fluntern-Zürich
Postfach 233, Zürich

Zürich (3788)

Konkursamtliche Nachlassliquidation
Gemeinschuldnerin: *Streit Theresia Elisabeth* geb. Wiser, geboren am 12. Februar 1935, von Englisberg BE, gestorben am 14. Januar 1994, wohnhaft gewesen im Stelzenacker 13, 8049 Zürich.
Datum der Konkurseröffnung: 22. Februar 1994.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 14. April 1994.

8049 Zürich, 21. März 1994 Konkursamt Höngg-Zürich
Postfach, Zürich

Zürich (3787)

Vorläufige Konkursanzeige
Gemeinschuldner: *Studer Walter*, geb. 26. Februar 1947, von Unterschlatt TG, Techn. Kaufmann, wohnhaft Schuemacherstrasse 16, 8180 Bülach.

Eigentümer diverser Grundstücke in der Stadt Bülach ZH, in der Gemeinde Glatfelden ZH und in der Gemeinde Unterschlatt TG.
Datum der Konkurseröffnung: 16. März 1994.
Die Verfahrensart, die Eingabefrist usw. werden später bekanntgegeben.

8180 Bülach, 21. März 1994 Konkursamt Bülach
Marktgasse 1, Bülach

Zürich (3536¹)

Gemeinschuldnerin: *Fischer Julius AG*, Sandbühlstrasse 4, Volketswil

Eigentümerin des folgenden Grundstückes:
Liegenschaft Kataster-Nr. 5221, Sandbühlstrasse 4, in der Gemeinde Volketswil; Lagergebäude mit Büro, Vers.-Nr. 2048, mit 4104 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten.
Datum der Konkurseröffnung: 27. Januar 1994.
Erste Gläubigerversammlung: Montag, 28. März 1994, 14 Uhr, im Landgasthof Wallberg in Volketswil.
Eingabefrist bis 18. April 1994, für Dienstbarkeiten bis 8. April 1994.

Verwertungsantrag
Die Konkursverwaltung beantragt der Gläubigerschaft, die Liegenschaft und das vorhandene Inventar bereits nach Ablauf der Eingabefrist respektive Rechtskraft des Lastenverzeichnisses vorzeitig durch Freihandverkauf oder öffentliche Versteigerung zu verwerten, um die auflaufende Zinsbelastung auf ein Minimum reduzieren, nötigenfalls auch rasch und flexibel auf Kaufsforten eintreten und damit ein möglichst gutes Verwertungsergebnis erzielen zu können. Für den Fall, dass die erste Gläubigerversammlung nicht beschlussfähig ist, gilt dieser Antrag als Beschluss der Gläubigerschaft, wenn nicht die Mehrheit der bekannten Gläubiger durch schriftliche Eingabe an das Konkursamt bis spätestens 28. April 1994 dagegen Einspruch erhebt.

Interessierte Gläubiger werden aufgefordert, dem Konkursamt bis spätestens 30. April 1994 Angebote für den Kauf von Masseaktiven zu unterbreiten.

8600 Dübendorf, 15. März 1994 Konkursamt Dübendorf
Postfach 2136, Dübendorf

Zürich (3670)

Gemeinschuldnerin: *Cangeri-Dugan Müserref*, 10. Januar 1961 türkische Staatsangehörige, Seehaldenweg 1, 8804 Au, Wädenswil.
Datum der Konkurseröffnung: 2. September 1993.
Summarisches Verfahren Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 18. April 1994.

8820 Wädenswil, 25. März 1994 Konkursamt Wädenswil
Postfach 464, Wädenswil

Zürich (3671)

Gemeinschuldner: *Veysel Simsek*, geboren 1. Mai 1965, türkischer Staatsangehöriger, alte Steinacherstrasse 21, 8804 Au.
Datum der Konkurseröffnung: 16. Februar 1994.
Summarisches Verfahren Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 14. April 1994.

8820 Wädenswil, 18. März 1994 Konkursamt Wädenswil
Postfach 464, Wädenswil;
H. Baumann, Notar

Bern (3672)

Gemeinschuldner: *Avi Andreas*, geboren 27. Oktober 1957, von Zürich, Ferenbergstrasse 85, 3066 Stettlen. Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelirma: Luft- und Seefahrtsschule A. Avi und Intersecan A. Avi, Ferenbergstrasse 85, 3066 Stettlen.
Datum der Konkurseröffnung: 30. November 1993.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist: 15. April 1994.

3011 Bern, 18. März 1994 Konkursamt Bern

Bern (3789)

Schuldnerin: *Tempac, Tschanz und Voumard in Liq.*, Malerweg 2, 3600 Thun.
Datum der Eröffnung: 11. März 1994.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis und mit 14. April 1994.

Über die Firma Tempac, Tschanz und Voumard in Liq., Thun, ist durch Verfügung des Konkursrichters von Thun vom 31. August 1993 der Konkurs eröffnet, am 13. September 1993 mangels Aktiven wieder eingestellt worden. Nachdem auf die Publikation hin von keinem Gläubiger die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt und der entsprechende Kostenvorschuss nicht geleistet worden ist, hat der Gerichtspräsident I als Konkursrichter das Verfahren am 8. November 1993 als geschlossen erklärt.

Da nach der Einstellung des Konkursverfahrens ein seinerzeit nicht bekanntes Guthaben an das Konkursamt Thun überwiesen worden ist, hat der Gerichtspräsident das Verfahren wieder eröffnet.

3601 Thun, 21. März 1994 Konkursamt Thun
Der Vorsteher: F. Hueber

Luzern (3790)

Konkursamtliche Nachlassliquidation
Der Nachlass des am 16. Februar 1993 verstorbenen *Bergdorf Edmund*, geb. 11. Januar 1935, von Eiken AG, wohnhaft gewesen Winkelriedstrasse 12, Luzern, wird auf dem Konkurswege liquidiert.
Datum der Liquidationseröffnung: 8. Februar 1994.
Eingabefrist bis 16. April 1994.

Die konkursamtliche Liquidation wird im summarischen Verfahren durchgeführt sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.

6004 Luzern, 21. März 1994 Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (3876)

Gemeinschuldner: *Manganaro Francesco*, geb. 31. Dezember 1960, italienischer Staatsangehöriger, Kellner, Etterlinhalde 1, 6004 Luzern.

Konkurseröffnung: 9. März 1994, zufolge Insolvenzerklärung.
Eingabefrist: bis 16. April 1994.

Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.

6004 Luzern, 22. März 1994 Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (3791)

Gemeinschuldnerin: *Mar y Sol Reisebüro AG*, Alpenstrasse 9, 6004 Luzern.
Konkurseröffnung: 9. Februar 1994 gemäss Art. 192 SchKG.
Eingabefrist bis 26. April 1994.

Erste Gläubigerversammlung: Dienstag, 5. April 1994, 14 Uhr, im Hotel Luzernerhof, Alpenstrasse 3, Luzern.
Allfällige Drittanfragen an den Konkursaktiven sind umgehend beim unterzeichneten Konkursamt anzumelden.

Verwertungsantrag:
Die Konkursverwaltung erachtet sich als ermächtigt, sämtliche Aktiven der Gemeinschuldnerin sofort freihändig, en bloc oder stückweise zu verkaufen bzw. zu versteigern, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger bis zum 5. April 1994, 12 Uhr, beim Konkursamt Luzern-Stadt schriftlich (eingeschrieben) Einsprache erhebt. Die Mehrheit der Gläubiger entscheidet. Stillschweigen gilt als Zustimmung.

6004 Luzern, 21. März 1994 Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (3792)

Konkursamtliche Nachlassliquidation
Der Nachlass des am 12. Januar 1994 verstorbenen *Rüdlinger-Zumstein Anna*, geb. 15. Februar 1919, von Krummenau SG, wohnhaft gewesen Steinhofstrasse 13, Luzern, wird auf dem Konkurswege liquidiert.

Datum der Liquidationseröffnung: 16. Februar 1994.
Eingabefrist bis 16. April 1994.
Die konkursamtliche Liquidation wird im summarischen Verfahren durchgeführt sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.

6004 Luzern, 21. März 1994 Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (3793)

Konkursamtliche Nachlassliquidation
Der Nachlass des am 10. Januar 1994 verstorbenen *Senn Adalbert*, geb. 5. Juli 1928, von Ingenbohl SZ, wohnhaft gewesen in 6006 Luzern, Denkmalstrasse 13, wird auf dem Konkurswege liquidiert.
Datum der Liquidationseröffnung: 28. Februar 1994.
Eingabefrist bis 16. April 1994.

Die konkursamtliche Liquidation wird im summarischen Verfahren durchgeführt sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.

6004 Luzern, 21. März 1994 Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (3798)

Vorläufige Konkurspublikation
Der Amtsgerichtspräsident II von Sursee hat mit Entscheid vom 4. März 1994 über *Bisel Christoph*, Mattweid 13, 6204 Sempach-Stadt, zufolge Konkursbetreibung den Konkurs eröffnet.
Die Publikation betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.

6018 Buttisholz, 21. März 1994 Konkursamt Sursee

Luzern (3794)

Gemeinschuldner: *Born Hans Rudolf*, geboren am 12. September 1943, von Thunstetten, Handelsreisender, Feldmühlestrasse 16, 6010 Kriens.
Konkurseröffnung: 4. März 1994 zufolge Insolvenzerklärung.
Eingabefrist bis 15. April 1994 (Wert: 4. März 1994).
Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.

6048 Horw, 25. März 1994 Konkursamt Luzern-Land

- Luzern** (3795)
Gemeinschuldner: **Fischer René**, geb. 15. September 1955, Rainacherstrasse 25, 6010 **Kriens**; Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelirma Büro Ambiance, Verkauf und Planung von Büroeinrichtungen, Schachenstrasse 5, 6010 Kriens.
Konkursöffnung: 9. Dezember 1993 zufolge Konkursbetreibung.
Eingabefrist bis 15. April 1994 (Wert: 9. Dezember 1993).
Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.
6048 Horw, 25. März 1994 Konkursamt Luzern-Land
Kantonstrasse 19, Horw
- Luzern** (3796)
Gemeinschuldnerin: **Studer Agatha** (vormals Hafner-Stadelmann Agatha), geboren 18. März 1949, von Entlebuch, Chauffeuse, Zugerstrasse 1, 6030 **Ebikon**.
Konkursöffnung: 4. März 1994 zufolge Insolvenzerklärung.
Eingabefrist bis 15. April 1994 (Wert: 4. März 1994).
Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.
6048 Horw, 25. März 1994 Konkursamt Luzern-Land
- Luzern** (3797)
Gemeinschuldner: **Schwyder Hans**, geb. 5. März 1940, Geschäftsführer, Wissemnen, 6182 **Escholzmatt**, im Handelsregister eingetragen als Inhaber der Einzelirma Dorf-Metz Escholzmatt H. Schwyder, Escholzmatt.
Der Gemeinschuldner ist Eigentümer folgender, in der Gemeinde Escholzmatt gelegener Grundstücke bzw. Miteigentumsanteile an Grundstücken:
1. Grundstück Nr. 141, Plan Nr. 3, Fröschere;
2. Grundstück Nr. 640, Plan Nr. 26, Riedgass;
3. Grundstück Nr. 641, Plan Nr. 26, Riedgass;
4. Grundstück Nr. 558, Plan Nr. 24, Alpech;
5. Grundstück Nr. 1856, Plan Nr. 60, Hutweid;
6. jeweils Miteigentum zu 1/3 an den Stockwerkeigentumsgrundstücken Nrn. 8093 (73/1000 Miteigentum), 8094 (113/1000 Miteigentum), 8095 (141/1000 Miteigentum), 8096 (73/1000 Miteigentum), 8097 (113/1000 Miteigentum), 8098 (213/1000 Miteigentum), 8099 (77/1000 Miteigentum), Grossried, alle STWE auf Grundstück Nr. 2255, Plan Nr. 1, Grossried;
(alle Grundstücke Hypothekarkreis/Grundbuch Escholzmatt. Hinweis: Einführung des Grundbuchs betreffend Grundstücke Nrn. 640, 641, 558 und 1856 pendend.)
Datum der Konkurseröffnung: 24. November 1993.
Erste Gläubigerversammlung: Donnerstag, 31. März 1994, 14 Uhr, im Restaurant Bahnhof, 6170 Schüpheim.
Eingabefrist bis 25. April 1994 (Forderungen Wert 24. November 1993), für Dienstarbeiten bis 14. April 1994.
6170 Schüpheim, 21. März 1994 Konkursamt Entlebuch
- Uri** (3681)
Gemeinschuldner: **Fürst Walter**, geb. 24. April 1994, Haus Lia, Brustli, 6468 **Attinghausen**.
Datum der Konkurseröffnung: 23. Dezember 1993 aufgrund Insolvenzerklärung gemäss Art. 191 SchKG.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist: 14. April 1994 (Wert 23. Dezember 1993).
Eigentümer folgender Liegenschaften:
- Hotel und Restaurant «Sonneheim» mit Gelände, Parzelle Nr. 183 Grundbuch Buochs Nr. 321, und Parzelle Nr. 439 Grundbuch Buochs Nr. 308, Quai 5/Seebuchstrasse, 6374 Buochs.
- Baulandparzelle Nr. 648 Grundbuch Buochs Nr. 515, Seebuchstrasse, 6374 Buochs.
6460 Altdorf, 25. März 1994 Konkursamt Uri II
Marktgasse 7, Altdorf
- Schwyz** (3799)
Gemeinschuldnerin: **Millicell Holding AG**, Ruostelmatt 23, 8835 **Feusberg**.
Datum der Konkurseröffnung: 27. Dezember 1993.
Verfahren: summarisch.
Eingabefrist: 15. April 1994.
Verwertung der Aktiven:
Seitens der Konkursverwaltung wird die sofortige Verwertung aller beweglichen Aktiven beantragt (freihändig oder durch Versteigerung). Wenn nicht die Mehrheit der bekannten Gläubiger innert der Eingabefrist beim Konkursamt Höfe schriftlich Einspruch erhebt, gilt dieser Antrag als genehmigt. Kaufofferten von Gläubigern sind innert der Eingabefrist ebenfalls schriftlich dem Konkursamt Höfe einzureichen.
8832 Wollerau, 21. März 1994 Konkursamt Höfe
Roosstrasse 3, Wollerau
- Obwalden** (3877)
Wiederaufnahme des Konkursverfahrens
Der Kantonsgerichtspräsident I des Kantons Obwalden hat die am 28. Februar 1994 verfügte Einstellung des Konkursverfahrens über **Noviland AG**, (ohne Organe, ohne Domizil), 6390 **Eingelberg**, mit Verfügung vom 16. März 1994 widerrufen und die Wiederaufnahme des am 10. Januar 1994 eröffneten Konkurses angeordnet, nachdem ein Gläubiger die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und den verlangten Barvorschuss leistete.
Datum der Konkurseröffnung: 10. Januar 1994.
Summarisches Verfahren: gemäss Art. 231 SchKG, Verfügung vom 16. März 1994.
Eingabefrist: 18. April 1994, berechnet auf den Tag der Konkurseröffnung.
Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt, einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet und sich verpflichtet die Mehrkosten zu übernehmen.
Allfällige Eigentums- und Drittansprüche sind ebenfalls bis zum 18. April 1994 unter Vorlegung der Beweismittel beim Konkursamt Obwalden schriftlich geltend zu machen.
6060 Sarnen, 22. März 1994 Konkursamt Obwalden:
Leo Müller
- Glarus** (3682)
Gemeinschuldnerin: **Laniera AG**, Landstrasse 54, 8750 **Glarus**.
Datum der Konkurseröffnung: 11. Februar 1994.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 18. April 1994.
8750 Glarus, 25. März 1994 Betreibungs- und Konkursamt
des Kantons Glarus:
Christof Störi
- Zug** (3878)
Vorläufige Konkursanzeige
Über **Dobberstein Walter**, geb. 18. März 1942, deutscher Staatsangehöriger, Industriestrasse 12, 6300 **Zug**, ist mit Verfügung des Konkursrichters des Kantons Zug vom 17. März 1994 der Konkurs eröffnet worden.
Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
6301 Zug, 21. März 1994 Konkursamt Zug
- Zug** (3800)
Gemeinschuldnerin: **Interconti Tobacco Corporation SA**, Zugerstrasse 77, 6340 **Baar**.
Datum der Konkurseröffnung: 30. November 1993.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist: 4. April 1994.
6301 Zug, 21. März 1994 Konkursamt Zug
- Zug** (3879)
Gemeinschuldnerin: **MC Mercantile Corporation AG**, Baarerstr. 23, 6304 **Zug**.
Datum der Konkurseröffnung: 1. Dezember 1993.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist: 14. April 1994.
6301 Zug, 21. März 1994 Konkursamt Zug
- Fribourg** (3880)
Succession répudiée: **Hehli Roland**, né le 19 janvier 1953, originaire d'Appenzell, de son vivant domicilié à **Bulle**, Palud 20 (précédemment La Tour-de-Trême) propriétaire des immeubles suivants:
- commune de Broc: art. nos 76, 77 et 78
- commune de Bulle: art. nos 2262 et 2304 PPE
- commune de Cerniat: art. no 98
- commune de Hauteville: art. nos 1240a, 1251b, 1238ab, 1223 et 1787
- commune de La Roche: art. nos 543, 545, 546, 547, 1453 et 1452
- commune de La Tour-de-Trême: art. no 834
- commune de Villarvolard: art. nos 275, 276, 502 et 535
Première assemblée des créanciers: mardi 5 avril 1994 à 15 h., dans la salle du Tribunal de la Gruyère, le Château, à Bulle.
Date de l'ouverture de la liquidation: 24 février 1994.
Délai pour les productions et servitudes: 22 avril 1994.
1700 Fribourg, 22 mars 1994 Office cantonal des faillites, Fribourg
Le préposé: B. Meuwly
- Fribourg** (3881)
Faillite: **RM - Rigolet M. & Müller S.**, société en nom collectif, mise en service et commercialisation d'appareils techniques, Beauséjour 23, 1762 **Givisiez**.
Date de l'ouverture de la faillite: 14 février 1994.
Liquidation sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 15 avril 1994.
1700 Fribourg, 17 mars 1994 Office cantonal des faillites, Fribourg
Le préposé: B. Meuwly
- Fribourg** (3882)
Faillite: **Worksteel SA** (anciennement GP Ferrailage SA), entreprise de ferrailage, rue Lécheretta 5, 1630 **Bulle**.
Date de l'ouverture de la faillite: 8 mars 1994.
Première assemblée des créanciers: mardi 5 avril 1994 à 14 h., dans la salle du Tribunal de la Gruyère, le Château, à Bulle.
Délai pour les productions et servitudes: 22 avril 1994.
Communication Icha: les déclarations de grossiste émises sous le no 347 482 sont révoquées par la présente publication.
1700 Fribourg, 22 mars 1994 Office cantonal des faillites, Fribourg
Le préposé: B. Meuwly
- Solothurn** (3801)
Gemeinschuldner: **Kinic Mustafa**, 1967, türkischer Staatsangehöriger, Maschinenmechaniker, Inhaber der Einzelirma: Cleopatra, Ktnic, Meisenweg 5, **Derendingen**.
Datum der Konkurseröffnung: 12. Januar 1994.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis mit 18. April 1994 (die Forderungen sind Wert 12. Januar 1994 aufzurechnen).
4501 Solothurn, 18. März 1994 Konkursamt Wasseramt
- Solothurn** (3683)
Gemeinschuldner: **Kobel Martin Ernst**, geb. 14. November 1960, Laborant, Hesselbergweg 4, 4702 **Oensingen**.
Datum der Konkurseröffnung: 3. Februar 1994.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist: 18. April 1994. (Die Forderungen sind Wert 3. Februar 1994, Datum der Konkurseröffnung, aufzurechnen.)
4710 Balsthal, 16. März 1994 Konkursamt Thal-Gäu
- Basel-Landschaft** (3684)
Gemeinschuldnerin: **Drier Robot AG**, Birsweg 1, 4253 **Liesberg**.
Datum der Konkurseröffnung: 10. März 1994 (Art. 725/3 OR und Art. 192 SchKG).
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist: 14. April 1994 (Wert: 10. März 1994).
Die Gemeinschuldnerin ist Eigentümerin folgender Liegenschaften: Grundbuch Liesberg Blatt Nrn. 2673 und 2761.
Die von der Gemeinschuldnerin unter der Nr. 284535 ausgestellte Grossistenerklärung für den steuerfreien Warenbezug wird hiermit widerrufen.
4242 Laufef, 17. März 1994 Konkursamt Laufef
- Basel-Landschaft** (3802)
Gemeinschuldnerin: Verlassenschaft des **Eyer-Gysin Anton**, verstorben am 25. Juli 1993, wohnhaft gewesen Hauptstrasse 68, 4466 **Ormalingen**.
Datum der Konkurseröffnung: 3. März 1994.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist: 4. April 1994.
Diejenigen Gläubiger, die ihre Forderungen im ergangenen Rechnungsruf bereits angemeldet hatten, sind einer nochmaligen Eingabe entoben.
4450 Sissach, 22. März 1994 Konkursamt Sissach
- St. Gallen** (3673)
Gemeinschuldnerin: **CFT Consulting-, Finanz- und Trehand AG**, Burggraben 27, 9004 **St. Gallen**.
Konkursöffnung: 26. Januar 1994.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG, laut Verfügung vom 15. März 1994 (Wiederaufnahme des Verfahrens, da nach der Veröffentlichung der Einstellungsverfügung mangels Aktiven vom 17. Februar 1994 von einem Gläubiger die Durchführung des Verfahrens angebeht und gleichzeitig der Kostenvorschuss zur Durchführung des Verfahrens geleistet wurde).
Eingabefrist für Forderungen (Wert 26. Januar 1994): bis 18. April 1994.
9001 St. Gallen, 18. März 1994 Konkursamt des Kantons St. Gallen:
Bänziger
- St. Gallen** (3674)
Gemeinschuldner: **Frei Martin**, von Sevelen SG, geboren 9. Dezember 1963, Monteur, wohnhaft: St. Galler Strasse 15, 9400 **Rorschach**, Inhaber der seit dem 2. September 1993 im Handelsregister des Kantons Appenzel A.Rh. gelöschten Einzelirma Frei Martin, Wand- und Deckenverkleidungen, Wilen 367, 9432 Platz-Walzenhausen.
Konkursöffnung: 3. Januar 1994.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG, laut Verfügung vom 14. März 1994 (Wiederaufnahme des Verfahrens, da nach der Veröffentlichung der Einstellungsverfügung mangels Aktiven vom 9. Februar 1994 von einem Gläubiger die Durchführung des Verfahrens angebeht und gleichzeitig der Kostenvorschuss zur Durchführung des Verfahrens geleistet wurde).
Eingabefrist für Forderungen (Wert 3. Januar 1994): bis 18. April 1994.
9001 St. Gallen, 17. März 1994 Konkursamt des Kantons St. Gallen:
Bänziger
- Aargau** (3803)
Gemeinschuldnerin: **Engler H. & Co AG**, Übernahme von Vertretungen in- und ausländischer Unternehmen der Textil- und Lederbranche usw., Fabrikation von und Handel mit Storenstoffen, mit Sitz in 5430 **Wettingen**, Dorfstrasse 37; Büro und Fabrikationsräume, Bahnhofstrasse, 5507 **Mellingen**.
Eigentümerin folgender Liegenschaften:
GB Wettingen Nr. 1666 und Nr. 4464.
Datum der Konkurseröffnung: 11. März 1994 (Überschuldungsanzeige).
Ordentliches Verfahren gemäss Art. 232 SchKG.
Eingabefrist bis 27. April 1994.
Erste Gläubigerversammlung: Dienstag, 5. April 1994, 14 Uhr, im Hotel Winkelried, Landstrasse 36, 5430 Wettingen.
Die Konkursverwaltung erachtet sich nach dem 5. April 1994 als zur sofortigen Verwertung der beweglichen Aktiven ermächtigt, sofern die erste Gläubigerversammlung nicht beschlussfähig sein sollte, und die Mehrheit der bekannten Gläubiger nicht bis zum 5. April 1994 schriftliche Einsprache beim Konkursamt Baden erhebt.
Die von der Gemeinschuldnerin unter der Nr. 107444 ausgestellten Grossistenerklärungen werden hiermit widerrufen.
5400 Baden, 18. März 1994 Konkursamt Baden
- Aargau** (3804)
Gemeinschuldner: **Jost Maini**, 23. Dezember 1946, von Eriswil BE, Nachtwächter, Steiacherstrasse 5, 5452 **Oberrohrdorf**.
Datum der Konkurseröffnung: 7. März 1994 (Insolvenzerklärung).
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 18. April 1994.
5400 Baden, 18. März 1994 Konkursamt Baden
- Aargau** (3805)
Gemeinschuldnerin: **Jost-Hermann Verena**, 11. April 1952, von Eriswil BE, Lageristin, Steiacherstrasse 5, 5452 **Oberrohrdorf**.
Datum der Konkurseröffnung: 7. März 1994 (Insolvenzerklärung).
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 18. April 1994.
5400 Baden, 18. März 1994 Konkursamt Baden
- Aargau** (3806)
Gemeinschuldnerin: **Raemy AG**, Betrieb einer Bauunternehmung für Hoch- und Tiefbau, Dorfstrasse 11, 5430 **Wettingen**.
Datum der Konkurseröffnung: 8. März 1994 (Überschuldungsanzeige).
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 18. April 1994.
Sofern nicht die Mehrheit der bekannten Gläubiger bis zum 18. April 1994 schriftlich Einsprache beim Konkursamt Baden erhebt, gilt dieses als zur sofortigen Verwertung der beweglichen Aktiven ermächtigt.
Gläubigern und allfälligen Dritinteressenten steht das Recht zu, innert derselben Frist schriftliche Kaufangebote gegen bar einzureichen. Die Verrechnung des Kaufpreises mit der Konkursforderung ist ausgeschlossen.
Die von der Gemeinschuldnerin unter Nr. 104075 ausgestellten Grossistenerklärungen werden hiermit widerrufen.
5400 Baden, 18. März 1994 Konkursamt Baden
- Aargau** (3809)
Gemeinschuldnerin: **Thomann + Partner AG**, Handel mit Büromaschinen usw., Bahnhofstrasse 1, 5300 **Turgi**.
Datum der Konkurseröffnung: 4. März 1994 (Überschuldungsanzeige).
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 18. April 1994.
Sofern nicht die Mehrheit der bekannten Gläubiger bis zum 18. April 1994 schriftlich Einsprache beim Konkursamt Baden erhebt, gilt dieses als zur sofortigen Verwertung der beweglichen Aktiven ermächtigt.
Gläubigern und allfälligen Dritinteressenten steht das Recht zu, innert derselben Frist schriftliche Kaufangebote gegen bar einzureichen. Die Verrechnung des Kaufpreises mit der Konkursforderung ist ausgeschlossen.
5400 Baden, 18. März 1994 Konkursamt Baden
- Aargau** (3807)
Gemeinschuldner: **Schmidli Edvard**, geboren am 23. November 1960, Auto-Serviceemann, von Villmergen, in 5610 **Wohlen**, Bifangstrasse 32.
Datum der Konkurseröffnung: 14. Februar 1994 (Insolvenzerklärung).
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist: 18. April 1994.
5400 Baden, 25. März 1994 Konkursamt Bremgarten
in Baden

Aargau (3808)
 Gemeinschuldner: **Steinmann Christian**, geboren am 2. April 1969, Hochbauzeichner, von und in 5610 **Wohlen**, Fischbacherstrasse 2.
 Datum der Konkurseröffnung: 14. Februar 1994 (Insolvenzklärung).
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist: 18. April 1994.
 5400 Baden, 25. März 1994 Konkursamt Bremgarten in Baden

Aargau (3810)
 Gemeinschuldner: **Borri Pascal**, geb. 21. Januar 1966, Verkäufer, von Lopagno TI, in **Zeiningen**, Haldengasse 29.
 Datum der Konkurseröffnung: 14. Februar 1994 (Art. 191 SchKG).
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 18. April 1994 (Wert 14. Februar 1994).
 5200 Brugg, 25. März 1994 Konkursamt Rheinfelden in Brugg

Aargau (3884)
 Gemeinschuldnerin: **Sakarya Marija**, geb. 6. Januar 1953, Angestellte, von Kroatien, in 5704 **Egliswil**, Rebrainstrasse 459.
 Datum der Konkurseröffnung: 2. März 1994, Art. 191 SchKG.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist: 18. April 1994 (Wert 2. März 1994).
 5600 Lenzburg, 21. März 1994 Konkursamt Lenzburg

Aargau (3811)
 Gemeinschuldner: **Demuth Frank Leo**, 12. Juni 1945, von Baden AG und Hüntwangen ZH, Stahlbauzeichner, wohnhaft 5400 **Baden**, Zürcherstrasse 7; Inhaber der am 8. September 1993 im Handelsregister gelöschten Einzelfirma Demuth-Metalbau, 5405 **Baden-Dättwil**, Mellingerstrasse 208.
 Der Gemeinschuldner ist Eigentümer folgender Liegenschaft:
 GB Baden, Parzelle 4007, Plan 81
 67,29 a Gebäudeplatz und Umgelände Mellingerstrasse 208
 Fabrikgebäude mit Anbau und Schutzraum 2523
 und Lagerschopf 2521
 Datum der Konkurseröffnung: 28. Februar 1994.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 18. April 1994.
 Sofern nicht die Mehrheit der bekannten Gläubiger bis zum 18. April 1994 schriftlich beim ausserordentlichen Konkursamt in Aarau Einspruch erhebt, gilt dieses als zur sofortigen freihändigen Verwertung der beweglichen Aktiven ermächtigt.
 Die unter der Nr. 105211 ausgestellten Grosssistenerklärungen werden hiermit widerrufen.
 5036 Oberentfelden, 25. März 1994 a. o. Konkursamt Aarau in Oberentfelden

Aargau (3812)
 Gemeinschuldner: **Fornasieri Urs**, 30. Juli 1964, von Walterswil BE, Elektrozeichner, wohnhaft 8116 **Würenlos**, Aspenweg 3c; Inhaber der Einzelfirma Fortronic Urs Fornasieri EDV Beratung, 5430 **Wettingen**, Märzengasse 68d.
 Datum der Konkurseröffnung: 9. März 1994.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 18. April 1994.
 Sofern nicht die Mehrheit der bekannten Gläubiger bis zum 18. April 1994 schriftlich beim ausserordentlichen Konkursamt in Aarau Einspruch erhebt, gilt dieses als zur sofortigen freihändigen Verwertung der beweglichen Aktiven ermächtigt.
 Die unter der Nr. 105574 ausgestellten Grosssistenerklärungen werden hiermit widerrufen.
 5036 Oberentfelden, 25. März 1994 a. o. Konkursamt Aarau in Oberentfelden

Aargau (3883)
Konkursamtliche Nachlassliquidation
 Liquidat: **Rueland Ralf**, 1. Juli 1967, von Grabs SG, in 5737 **Menzi-ken**, Russirainweg 7, wohnhaft gewesen; gestorben am 20. Januar 1994.
 Datum der Liquidationsöffnung: 10. März 1994.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 18. April 1994.
 5036 Oberentfelden, 25. März 1994 Konkursamt des Bezirks Kullm in Oberentfelden

Thurgau (3885)
 Gemeinschuldnerin: **Schmid Arthur AG, Romanshorn**, Neustrasse 44, 8590 **Romanshorn**.
 Datum der Konkurseröffnung: 27. September 1993.
 Erste Gläubigerversammlung: Dienstag, 5. April 1994, 14 Uhr, im Saal des Zentrum zum Bären, Bärenstrasse 38, 8280 **Kreuzlingen**.
 Eingabefrist für Forderungen bis 25. April 1994 an die Firma Luchsinger, Wirtschaftsberatung, z. Hd. Herrn Hans-Peter Gamma, Wydenmösslistrasse 20, 8280 **Kreuzlingen**.
 Die Konkursverwaltung stellt der ersten Gläubigerversammlung u.a. folgende Anträge:
 1. Wahl von Hans-Peter Gamma, c/o Luchsinger Wirtschaftsberatung, Wydenmösslistrasse 20, 8280 **Kreuzlingen**, als ausseramtlicher Konkursverwalter zu den Bedingungen gemäss der beim Kantonalen Konkursamt liegenden Offerte vom 25. Oktober 1993.
 2. Kompetenzzerteilung an die Konkursverwaltung zur Liquidation sämtlicher Forderungen und Patente der Konkursmasse gesamt- oder einzeln, durch öffentliche Versteigerung oder Freihandverkauf, nach eigenem Ermessen.
 Kaufofferten von Konkursgläubigern oder Drittpersonen müssen bis spätestens 15. April 1994 bei Hans-Peter Gamma, c/o Luchsinger Wirtschaftsberatung, Wydenmösslistrasse 20, 8280 **Kreuzlingen**, eingetroffen sein.
 3. Kompetenzzerteilung an die Konkursverwaltung zur Führung von Aussonderungs- und Vindikationsprozessen.
 Sollte die erste Gläubigerversammlung nicht beschlussfähig sein, so gelten diese drei Anträge als auf dem Zirkularweg zum Beschluss erhoben, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger bis zum 15. April 1994 beim Kantonalen Konkursamt, Zürcherstrasse 191, 8500 **Frauenfeld**, schriftlich dagegen Einsprache erhebt. Stillschweigen gilt als Zustimmung zu den gestellten Anträgen.
 Die unter Nr. 711518 abgegebenen Wust-Grosssistenerklärungen werden hiermit widerrufen.
 8500 **Frauenfeld**, 22. März 1994 Konkursamt des Kantons Thurgau, Frauenfeld

Thurgau (3886*)
 Gemeinschuldnerin: **Wildhaber Gallus AG**, Sulackerstrasse 4, 8500 **Frauenfeld**.
 Datum der Konkurseröffnung: 18. Februar 1994.
 Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist für Forderungen und Dienstbarkeiten: 14. April 1994 an das Konkursamt des Kantons Thurgau, Zürcherstrasse 191, 8500 **Frauenfeld**.
 Eigentümerin folgender Grundstücke:
 Im provisorischen Grundbuch Güttingen
 1. EBlatt 912/Parzelle 808:
 4,32 a Gebäudegrundfläche, Hofraum, Garten, mit: Wohnhaus, Schopf Nr. 633, Güttingen.
 2. EBlatt 917/Parzelle 813:
 3,28 a Gebäudegrundfläche, Hofraum, Garten, mit: Wohnhaus, Schopf Nr. 637, Güttingen.
 Im Grundbuch Sulgen
 3. EBlatt 257/Parzelle 152:
 7,88 a Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten, mit: Wohnhaus Nr. 803, Rebbergstrasse 9.
 Im provisorischen Grundbuch Bussnang
 4. EBlatt 566/Parzelle 219:
 8,13 a Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten, mit: Wohnhaus und Garage Assek. Nr. 114, Rothenhausen.
 Im Grundbuch Märstetten
 5. EBlatt 687/Parzelle 974:
 2,10 a Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten, mit: Wohnhaus Nr. 583 und Ökonomiegebäude, Geroldsau.
 Im Grundbuch Degersheim
 6. Grundstück Nr. 1377
 2,74 a Gebäudegrundfläche, Hof, Garten, mit: Reihenwohnhaus Nr. 1666 und Garage Nr. 1667, Aufstrasse 5, Wolfertswil.
 Im Grundbuch Wald AR
 7. 1/2 Miteigentumsanteil an Grundstück Nr. 726
 4,45 a Gebäudegrundfläche, Hofraum, Garten und Weg, mit: Wohnhaus/Garagen Assek. Nr. 659, Dorf.
 8. 1/2 Miteigentumsanteil an Grundstück Nr. 730
 1,95 a Gebäudegrundfläche, Hofraum, Garten, mit: Wohnhaus Assek. Nr. 671, Dorf.
 9. 1/2 Miteigentumsanteil an Grundstück Nr. 731
 5,06 a Gebäudegrundfläche, Hofraum, Garten, mit: Wohnhaus/Garagen Assek. Nr. 670, Dorf.
 10. 1/2 Miteigentumsanteil an Grundstück Nr. 732
 4,06 a Gebäudegrundfläche, Hofraum, Garten, Weg, mit: Wohnhaus Assek. Nr. 669, Dorf.
 11. 1/2 Miteigentumsanteil an Grundstück Nr. 733
 2,08 a Gebäudegrundfläche, Hofraum, Garten, mit: Wohnhaus Assek. Nr. 668, Dorf.
 12. 1/2 Miteigentumsanteil an Grundstück Nr. 716
 12,44 a Wiese, Dorf.
 Die unter Nr. 717689 abgegebenen Wust-Grosssistenerklärungen werden hiermit widerrufen.
 8500 **Frauenfeld**, 22. März 1994 Konkursamt des Kantons Thurgau, Frauenfeld

Ticino (3685)
 Fallita: **Casada Carlo Sagl, Agno**.
 Data dei decreti di apertura del fallimento e di procedura sommaria: 16 febbraio e 15 marzo 1994 decreti della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5.
 Termine per la notifica dei crediti: 15 aprile 1994.
 Avvertenza:
 I beni della massa saranno realizzati a giudizio dell'Ufficio, a mezzo pubblico incanto od a trattative private, se entro dieci giorni dalla presente pubblicazione non verrà fatta opposizione.
 Entro ugual termine è riservata ai creditori la facoltà di chiedere la procedura ordinaria, anticipando fr. 3000.- a garanzia delle tasse e spese. Nel caso in cui le tasse e spese fossero superiori a detto importo, l'Ufficio si riserva la facoltà di chiederne il pagamento (RU 64. III. 38).
 6962 **Viganello**, 25 marzo 1994 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello: L. Bizzozzo, uff.

Ticino (3686)
 Fallita: **Nexo Associates S.A., Lugano**.
 Data dei decreti di apertura del fallimento e di procedura sommaria: 13 gennaio e 15 marzo 1994 decreti della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5.
 Termine per la notifica dei decreti: 15 aprile 1994.
 Avvertenza:
 I beni della massa saranno realizzati a giudizio dell'Ufficio, a mezzo pubblico incanto od a trattative private, se entro dieci giorni dalla presente pubblicazione non verrà fatta opposizione.
 Entro ugual termine è riservata ai creditori la facoltà di chiedere la procedura ordinaria, anticipando fr. 3000.- a garanzia delle tasse e spese. Nel caso in cui le tasse e spese fossero superiori a detto importo, l'Ufficio si riserva la facoltà di chiederne il pagamento (RU 64. III. 38).
 6962 **Viganello**, 25 marzo 1994 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello: L. Bizzozzo, uff.

Vaud (3853)
 Faillie: **Cordey Giuseppa dite Josée**, 1936, restauratrice, domiciliée chemin de Renens 56 D, à **Lausanne**, ancienne tenancière du restaurant «Il Giornott», route de Lausanne 61, à Renens.
 Date du prononcé: 29 juillet 1993.
 Faillite sommaire, art. 231 LP.
 Délai pour les productions: 14 avril 1994.
 1002 **Lausanne**, 21 mars 1994 Office des faillites de Lausanne

des frais inutiles
Comment éviter des doubles envois et des confusions?
 Les publications officielles des rubriques faillites, titres disparus, autres publications légales et bilans ne paraissent pas dans la partie annonces privées (= Publicitas).
 Les commettants sont invités à adresser leurs manuscrits directement à la Feuille officielle suisse du commerce, rédaction, case postale, 3001 Berne.

Vaud (3850)
 Liquidation par voie de faillite de la succession réputée de **Michaud Patrice**, notaire à Nyon, fils d'Alfred Henri et de Renée Hélène née Epitoux, né le 12 avril 1945, originaire de La Sarraz, marié à Françoise Michaud née Doudin, quand vivait domicilié à **Crans-près-Céligny** VD, décédé le 10 novembre 1992 à Genolier.
 Date du prononcé: 8 octobre 1993.
 Faillite ordinaire, art. 232 LP.
 Délai pour les productions de créances et autres droits: 25 avril 1994 (au lieu du 14 mars mentionné précédemment), à adresser à Daniel Taillens, directeur d'Intermandat S.A. Société fiduciaire, Petit-Chêne 38, boîte postale 610, 1001 **Lausanne**. La procédure a été précédée d'un bénéfice d'inventaire; les créanciers ayant déjà produit sont dispensés de la faire à nouveau.
 Succession propriétaire d'immeubles dans les communes suivantes:
 I. Immeubles sis dans le canton de Vaud
 Commune de Genolier:
 - parcelle 345 en copropriété;
 - parcelle 734 en copropriété;
 Commune de Duillier:
 - parcelle 134;
 Commune de Nyon:
 - parcelle 284;
 - parcelle 1853, en indivision;
 - parcelle 2618, en société simple;
 - parcelle 2620, en société simple;
 - parcelle 2621, en société simple;
 - parcelle 2622, en société simple;
 - parcelle 2624, en société simple;
 - parcelle 2625, en société simple;
 - parcelle 2668;
 Commune de Chexbres:
 - parcelle 5, en société simple;
 - parcelle 1398, en société simple;
 Commune d'Echichens:
 - parcelles 340 à 350 et 352 à 353, soit 13 parcelles, constituant 401/1000 de la parcelle 299, en société simple;
 - parcelles 363 à 366 et 376 à 381 et 383 et 390, soit 12 parcelles, constituant 12/28 de la parcelle 362, en société simple;
 Commune du Mont:
 - parcelle 690, au nom des trois fils d'Alfred Michaud;
 II. Immeubles sis hors du canton de Vaud
 Commune de Montana VS:
 - PPE no 11370, soit 42/1000 de la parcelle 725, en copropriété;
 - parcelle 33, en copropriété;
 Commune de La Chaux-de-Fonds NE:
 - article 673, en société simple;
 Commune du Locle NE:
 - article 6827, en société simple;
 - article 1330, en société simple;
 - article 6309, en société simple;
 - article 1144, en société simple;
 III. Immeubles sis hors de Suisse
 Commune de Villeneuve-Loubet, France:
 - lots nos 3568, 3698, 6239 et 6240 du Bâtiment A, Résidence Ducal
 Première assemblée des créanciers: mardi 29 mars 1994, à 9 h. 30, Hôtel des Alpes, avenue Viollier 1, 1260 **Nyon**.
 Une administration spéciale provisoire a été désignée par le président du Tribunal du district de Nyon en la personne de Daniel Taillens, directeur d'Intermandat S.A. Société fiduciaire, à Lausanne.
 Si l'assemblée n'est pas constituée faute de quorum, l'administration spéciale et une commission de surveillance désignée à cette occasion en les personnes de Bernard Stutzmann pour le Crédit Foncier Vaudois à Lausanne, Me Philippe Schmidt, avocat à Genève, pour la S.I. 3 Sentiers des Tollettes, et Me Raymond Djidishem, avocat à Lausanne pour Bertrand Coigny seront considérées comme nommées tacitement, à moins d'opposition écrite de la majorité des créanciers connus à formuler auprès de l'office des faillites du district de Nyon d'ici au 29 mars 1994.
 1260 **Nyon**, 15 mars 1994 L'administration provisoire: Daniel Taillens

Des manuscrits clairs permettent d'éviter les erreurs

Valais (3813)
 Faillie: **GGR S.A.**, Gravière du Rhône, 1926 **Fully**.
 Date de l'ouverture de la faillite: 9 mars 1994.
 Date de la première assemblée des créanciers: lundi 25 avril 1994, à 17 h., à la salle d'audience du Tribunal de Martigny.
 Délai de production: 30 jours dès la présente publication à l'adresse suivante (et non à l'office des poursuites):
 Pierre Dal Pont, Fiduciaire Nofida SA, préposé substitut extraordinaire, case postale 759, 1920 **Martigny**.
 1920 **Martigny**, 25 mars 1994 Le préposé substitut extraordinaire: Pierre Dal Pont

Valais (3887)
 Failli: **Monnet Jean-Robert**, d'Adrien, **Riddes**.
 Date de l'ouverture de la faillite: 21 février 1994.
 Liquidation sommaire, art. 231 LP.
 Délai pour les productions: 20 jours.
 Toutes les productions de créances et correspondances devront être adressées à Me Pierre-Cyril Sauthier, rue de la Poste 12, 1920 **Martigny**.
 1920 **Martigny**, 22 mars 1994 Le préposé-substitut extraordinaire: P.-C. Sauthier, avocat

Wallis (3687)
 Gemeinschuldner: **Eyer Walter**, 1940, des Edmund, Schinerstrasse 23, 3900 **Brig**.
 Datum der Konkurseröffnung: 15. Dezember 1993.
 Summarisches Verfahren nach Art. 231 SchKG, sofern nicht ein Gläubiger das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür Fr. 10.000.- Kostenvorschuss leistet.
 Eingabefrist: 15. April 1994. Die Forderungen sind mit Wert 15. Dezember 1993 aufzuzählen und unter Beilage der Beweismittel beim unterzeichneten Konkursamt einzugeben.
 3904 **Naters**, 17. März 1994 Konkursamt Bezirk Brig: Paul-Bernhard Bayard

Einstellung des Konkursverfahrens**Suspension de la liquidation****Sospensione della procedura**

(SchKG-LP-LEF 230)

Zürich (3688)

Über die **Kronen Gastro AG**, mit Sitz in Zürich 1, Augustinergasse 3, bis Ende Februar 1994 Betreiberin des Restaurant «Krone» in Regensberg ZH, Oberburg, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 24. Februar 1994 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 10. März 1994 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 5. April 1994 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 6500.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8022 Zürich, 15. März 1994 Konkursamt Zürich (Altstadt)
Postfach, Zürich:
U. Tobler, Notar-Stellvertreter

Zürich (3814)

Über die **HS Management Consulting AG**, mit Sitz in Zürich, Gubelstrasse 50, 8050 Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 15. Februar 1994 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 17. März 1994 mangels Aktiven eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 5. April 1994 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 5000.- leistet, gilt das Verfahren als rechtskräftig geschlossen.

8050 Zürich, 22. März 1994 Konkursamt Oerlikon-Zürich
Schaffhauserstrasse 331
Postfach 8833, Zürich

Zürich (3675)

Über die **GMO AG Gesellschaft für Management und Organisation**, Turnerstrasse 6, 8006 Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 17. Februar 1994 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 14. März 1994 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 4. April 1994 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 2500.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8042 Zürich, 18. März 1994 Konkursamt Unterstrass-Zürich
Postfach, Zürich:
A. Kuhn, Notar-Stellvertreter

Zürich (3676)

Über die **GMO Information Management Institute AG**, Turnerstrasse 6, 8006 Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 17. Februar 1994 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 14. März 1994 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 4. April 1994 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 2500.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8042 Zürich, 18. März 1994 Konkursamt Unterstrass-Zürich
Postfach, Zürich:
A. Kuhn, Notar-Stellvertreter

Zürich (3677)

Über die **GMO Midrange Systems AG**, Turnerstrasse 6, 8006 Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 17. Februar 1994 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 15. März 1994 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 4. April 1994 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 2500.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8042 Zürich, 18. März 1994 Konkursamt Unterstrass-Zürich
Postfach, Zürich:
A. Kuhn, Notar-Stellvertreter

Zürich (3678)

Über die **Amoba AG in Liquidation**, Suracherstrasse 42, 8142 Uitikon, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 25. Januar 1994 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 15. März 1994 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 5. April 1994 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 2500.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8952 Schlieren, 18. März 1994 Konkursamt Schlieren
Zürcherstrasse 6, Schlieren:
A. Gossauer, Notar-Stellvertreter

Zürich (3689)

Über **Vjekoslav Markovic**, geboren 24. Mai 1945, kroatischer Staatsangehöriger, Luzernerstrasse 4, 8903 Birmensdorf nun neu Forchstrasse 132, 8032 Zürich, Inhaber der im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragenen Einzelfirma Trading & Consulting, Vjekoslav Markovic, Forchstrasse 132, 8032 Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 27. Januar 1994 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 7. März 1994 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 5. April 1994 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 3000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8952 Schlieren, 17. März 1994 Konkursamt Schlieren
Zürcherstrasse 6, Schlieren:
A. Gossauer, Notar-Stellvertreter

Zürich (3690)

Über **Haug-Weber Christian**, geboren 13. Dezember 1967, von Zürich, Koch, Tramstrasse 62, 8707 Uetikon am See, Gesellschafter der Kollektivgesellschaft Haug und Weber, Reinigungen aller Art, Tramstrasse 61, 8707 Uetikon, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Uster vom 27. Januar 1994 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 15. März 1994 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 4. April 1994 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 4000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8610 Uster, 25. März 1994 Konkursamt Uster
H. Berli, Notar-Stellvertreter

Zürich (3815)

Über die **Baumann + Pagliarulo AG**, Autogarage mit Karosseriewerkstatt, Püntenstrasse 2, 8472 Seuzach, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Winterthur vom 22. Februar 1994 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 17. März 1994 mangels Aktiven eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 5. April 1994 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 5000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8401 Winterthur, 22. März 1994 Konkursamt Wülflingen-Winterthur
Postfach 677, Winterthur

Zürich (3816)

Über die **Fabag Management AG**, mit Sitz in 8406 Winterthur, Freistrasse 63, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Winterthur vom 22. Februar 1994 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 18. März 1994 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 5. April 1994 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 2000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8401 Winterthur, 25. März 1994 Konkursamt Wülflingen-Winterthur
Postfach 677, Winterthur

Zürich (3817)

Über die **Protime Gödl + Gampfer, Handelsgesellschaft** (Kollektivgesellschaft), mit Sitz in 8620 Wetzikon, Im Sandbühl 12, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Hinwil vom 9. März 1994 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters vom 17. März 1994 mangels Aktiven eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 5. April 1994 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 3500.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8622 Wetzikon, 21. März 1994 Konkursamt Wetzikon
Postfach, Wetzikon

Bern (3818)

Gemeinschuldnerin: **Study Line A.G.**, rue des Moulins 51, c/o SLP Promotion SA, 2000 Neuenburg, früher Bahnhofstrasse 5, Biel. Konkursöffnung: 12. Januar 1994 (Art. 190 SchKG).

Datum der Einstellungsverfügung: 8. März 1994 (Art. 230 SchKG). Durch Verfügung der Konkursrichterin wird das Konkursverfahren mangels Aktiven eingestellt, sofern nicht ein Gläubiger bis zum 5. April 1994 die Durchführung verlangt und für die Deckung der Konkurskosten einen Vorschuss von Fr. 3000.- leistet.

Die Nachforderung weiterer Vorschüsse bleibt vorbehalten.

2501 Biel, 25. März 1994 Konkursamt Biel

Berne (3888)

La liquidation de la faillite **CMR Technic S.A.**, rue des Noyes 10, 2610 Saint-Imier, ouverte par décision du juge le 2 mars 1994, a été suspendue par ordonnance du même jour, ensuite de constatation de défaut d'actif réalisable empêchant la couverture des frais de traitement de cette affaire.

Si aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation jusqu'au 5 avril 1994 inclusivement, en produisant une avance de frais de fr. 5000.-, la procédure sera purement et simplement clôturée.

2608 Courtelary, 25 mars 1994 Office des faillites, Courtelary:
Le préposé: R. Langel

Luzern (3889)

Gemeinschuldnerin: **Body-Line AG**, Waldstätterstrasse 8, Luzern. Datum der Konkursöffnung: 18. Februar 1994 gemäss Art. 192 SchKG.

Einstellung mangels Aktiven: 21. März 1994 gemäss Entscheid des Amtsgerichtspräsidenten III Luzern-Stadt. Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 6. April 1994 die Durchführung des Verfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 4000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

6004 Luzern, 22. März 1994 Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (3890)

Gemeinschuldnerin: **Interbau AG zur Förderung von Wohnbaueigentum**, Friedenstrasse 5, 6004 Luzern. Datum der Konkursöffnung: 25. Januar 1985 zufolge ordentlicher Konkursbetreibung.

Einstellung mangels Aktiven: 21. März 1994 gemäss Entscheid des Amtsgerichtspräsidenten III Luzern-Stadt. Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 6. April 1994 die Durchführung des Verfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 6000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

6004 Luzern, 21. März 1994 Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (3891)

Gemeinschuldnerin: **Sauna AG Matthof Luzern in Lia.**, mit Sitz in Luzern, Stadthaus Luzern, bei Amtsvormund Arthur V. Stocker (vormaliges Domizil der Gemeinschuldnerin: Zumbachweg 8, Luzern).

Datum der Konkursöffnung: 3. August 1993 gemäss Art. 190 Abs. 1 Ziff. 2 SchKG. Einstellung mangels Aktiven: 21. März 1994 gemäss Entscheid des Amtsgerichtspräsidenten III Luzern-Stadt.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 6. April 1994 die Durchführung des Verfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 4000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

6004 Luzern, 22. März 1994 Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (3819)

Gemeinschuldner: **Mikusi Daniel**, geboren am 7. Februar 1963, von Seengen AG, Kaufmann, Uedelbodenstrasse 53, 6014 Littau. Inhaber der im Handelsregister des Kantons Luzern eingetragenen Einzel-firma DJ Corner Daniel Mikusi, Mariahilfstrasse 3, 6004 Luzern.

Konkursoröffnung: 16. Februar 1994 zufolge ordentlicher Konkursbetreibung.

Einstellung mangels Aktiven: 17. März 1994 gemäss Entscheid des Amtsgerichtspräsidenten III Luzern-Land.

Sofern nicht ein Gläubiger bis am 5. April 1994 die Durchführung des Verfahrens verlangt und gleichzeitig zur Deckung der Verfahrenskosten einen Vorschuss von Fr. 4000.- für das summarische Verfahren bzw. Fr. 5000.- für das ordentliche Verfahren leistet, Nachfordere-recht vorbehalten, gilt das Konkursverfahren als geschlossen.

6048 Horw, 25. März 1994 Konkursamt Luzern-Land

Obwalden (3820)

Gemeinschuldnerin: **BMS Beteiligungen AG (BMS Participations S.A.) (BMS Participation Ltd.)**, Seeferen, 6062 Wilen. Dauernde Verwaltung von Beteiligungen an anderen Firmen (Holding-Gesellschaft). Sie kann Patente und Lizenzen verwalten und verwerten sowie Grundeigentum erwerben und veräussern; ist mit Dekret vom 9. November 1993 des Kantonsgerichtspräsidenten II des Kantons Obwalden, zufolge Art. 725 OR, der Konkurs eröffnet, das Verfahren jedoch mit Verfügung vom 8. März 1994 des gleichen Richters mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger innert 10 Tagen von der Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 25. März 1994 an gerechnet, die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 4000.- leistet, gilt das Verfahren als abgeschlossen.

6060 Sarnen, 19. März 1994 Konkursamt Obwalden:
Leo Müller

Glarus (3691)

Mit Verfügung vom 7. Februar 1994 hat der Kantonsgerichtspräsi-dent, 8750 Glarus, über die **Sisag-Holding A.G.**, Burgstrasse 28, 8750 Glarus, den Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mangels Aktiven im Sinne von Art. 230 SchKG am 15. März 1994 wieder eingestellt.

Sofern nicht ein Gläubiger innert der Frist von 10 Tagen seit dieser Publikation die Durchführung des Konkurses verlangt und gleich-zeitig einen Kostenvorschuss im Betrage von Fr. 2000.- (Nachforde-rungsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8750 Glarus, 25. März 1994 Betreibungs- und Konkursamt
des Kantons Glarus:
Christof Störi

Fribourg (3892)

Faillite: **Mica Construction SA**, exploitation d'une entreprise générale de construction, 1564 Domdidier.

Par ordonnance du 14 mars 1994, le président du Tribunal de la Broye, à Estavayer-le-Lac, a suspendu pour défaut d'actif les opérations de cette liquidation, ouverte le 18 octobre 1993.

Si aucun créancier ne demande la continuation des opérations de la faillite en déposant une avance de frais de fr. 5000.- dans un délai expirant dix jours après dite publication, cette faillite sera clôturée en vertu de l'art. 230 al. 2 LP.

1700 Fribourg, 21 mars 1994 Office cantonal des faillites, Fribourg
Le substitut: C. Ruttimann

Basel-Landschaft (3893)

Über **Deutsch Anja**, geboren am 19. März 1969, aus Dotnach TG, Langstrasse 11, 4133 Pratteln, ist durch Verfügung des Bezirksge-richtes Liestal vom 12. Oktober 1993 der Konkurs eröffnet, das Ver-fahren aber mit Verfügung des Konkursrichters am 14. März 1994 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Falls nicht ein Gläubiger bis zum 3. April 1994 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben im Betrage von Fr. 4000.- Vorschuss leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

4410 Liestal, 25. März 1994 Konkursamt Liestal

Basel-Landschaft (3894)

Über die **Jeker Personalbüro AG**, Ruhrbergweg 4, 4133 Pratteln, ist durch Verfügung des Bezirksrichters Liestal vom 2. Dezember 1993 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des Kon-kursrichters am 14. März 1994 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Falls nicht ein Gläubiger bis zum 3. April 1994 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben im Betrage von Fr. 4000.- Vorschuss leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

4410 Liestal, 25. März 1994 Konkursamt Liestal

Schaffhausen (3679)

Über die **Immobilien Bunt AG**, Geisshofstieg 6, 8200 Schaffhausen, ist durch Verfügung des Bezirksrichters Schaffhausen vom 14. Februar 1994 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des Konkursrichters vom 11. März 1994 mangels Aktiven wieder ein-gestellt worden.

Falls nicht ein Gläubiger bis zum 5. April 1994 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben im Betrage von Fr. 10 000.- Vorschuss leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

8201 Schaffhausen, 17. März 1994 Konkursamt Schaffhausen

Schaffhausen (3821)

Über die **Sidi AG**, Rütliweg 64, 8223 Guntmadingen, ist durch Verfü-gung des Bezirksrichters Oberklettgau vom 25. Februar 1994 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des Konkurs-richters am 14. März 1994 mangels Aktiven wieder eingestellt wor-den.

Falls nicht ein Gläubiger bis zum 5. April 1994 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben im Betrage von Fr. 10 000.- Vorschuss leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

8201 Schaffhausen, 21. März 1994 Konkursamt Schaffhausen

St. Gallen (3823)
 Gemeinschuldnerin: **Glavid AG**, Auerstrasse 2, 9435 **Heerbrugg**.
 Konkursöffnung: 14. Februar 1994.
 Einstellungsverfügung: 7. März 1994.
 Das Konkursverfahren bleibt eingestellt, sofern nicht ein Gläubiger bis zum 6. April 1994 die Durchführung des Verfahrens anbegehrt und hierfür einen Kostenvorschuss von Fr. 3000.- leistet (Nachforderungsrecht vorbehalten).
 9001 St. Gallen, 21. März 1994 Konkursamt des Kantons St. Gallen: Rohner

St. Gallen (3717)
 Gemeinschuldnerin: **Regev AG**, Engros-Schmuckhandel, St. Leonhard-Strasse 20, 9000 **St. Gallen**.
 Konkursöffnung: 3. Februar 1994.
 Einstellungsverfügung: 15. März 1994.
 Das Konkursverfahren bleibt eingestellt, sofern nicht ein Gläubiger bis zum 6. April 1994 die Durchführung des Verfahrens anbegehrt und hierfür einen Kostenvorschuss von Fr. 10 000.- leistet (Nachforderungsrecht vorbehalten).
 Die von der Schuldnerin unter Nr. 601266 ausgestellten Grossisten-erklärungen für den steuerfreien Warenbezug werden hiermit widerrufen.
 9001 St. Gallen, 17. März 1994 Konkursamt des Kantons St. Gallen: Bänziger

St. Gallen (3718)
 Gemeinschuldnerin: **Regev-Kepal Elzbieta**, geboren 30. März 1950, polnische Staatsangehörige, Geschäftsinhaberin, Dietlistrasse 8 A, 9000 St. Gallen, zur Zeit unbekanntes Aufenthalts, Inhaberin der im Handelsregister eingetragenen Einzelirma Elisabeth Regev Création d'Or Bijouterie, St. Leonhard-Strasse 20, 9000 St. Gallen.
 Konkursöffnung: 3. Februar 1994.
 Einstellungsverfügung: 15. März 1994.
 Das Konkursverfahren bleibt eingestellt, sofern nicht ein Gläubiger bis zum 6. April 1994 die Durchführung des Verfahrens anbegehrt und hierfür einen Kostenvorschuss von Fr. 8000.- leistet (Nachforderungsrecht vorbehalten).
 9001 St. Gallen, 17. März 1994 Konkursamt des Kantons St. Gallen: Bänziger

St. Gallen (3824)
 Gemeinschuldnerin: **Widu AG**, Auerstrasse 2, 9435 **Heerbrugg**.
 Konkursöffnung: 14. Februar 1994.
 Einstellungsverfügung: 7. März 1994.
 Das Konkursverfahren bleibt eingestellt, sofern nicht ein Gläubiger bis zum 6. April 1994 die Durchführung des Verfahrens anbegehrt und hierfür einen Kostenvorschuss von Fr. 3000.- leistet (Nachforderungsrecht vorbehalten).
 9001 St. Gallen, 21. März 1994 Konkursamt des Kantons St. Gallen: Rohner

St. Gallen (3851)
 Gemeinschuldnerin: **Hetroc AG**, Aktiengesellschaft mit Sitz in **Jona**, ehemals Fluhgutstrasse 33, nunmehr Weinhaldenstrasse 59, 8645 **Jona**.
 Konkursöffnung: 16. Februar 1994.
 Einstellungsverfügung: 21. März 1994.
 Einsprachefrist bis 7. April 1994.
 Das Konkursverfahren bleibt eingestellt, sofern nicht von einem Gläubiger innert zehn Tagen nach Veröffentlichung dieser Einstellungsverfügung die Durchführung des Verfahrens anbegehrt und hierfür ein Kostenvorschuss von Fr. 5000.- geleistet wird (Nachforderungsrecht vorbehalten).
 8722 Kaltbrunn, 22. März 1994 Konkursamt des Kantons St. Gallen: Zweigstelle Kaltbrunn: K. Kuster

St. Gallen (3719)
 Gemeinschuldner: **Metzger Josef**, geboren 1937, von Stein SG, Kaufmann, wohnhaft Holzgasse 11, 8735 **St. Gallenkappel**, ehemaliger Inhaber der im Handelsregister des Kantons St. Gallen eingetragenen Einzelirma «Josef Metzger, Liegemöbelfabrik», Rüterswilerstrasse 43, 8735 **St. Gallenkappel**.
 Konkursöffnung: 28. Oktober 1993.
 Einstellungsverfügung: 16. März 1994.
 Einsprachefrist bis 6. April 1994.
 Das Konkursverfahren bleibt eingestellt, sofern nicht von einem Gläubiger innert zehn Tagen nach Veröffentlichung dieser Einstellungsverfügung die Durchführung des Verfahrens anbegehrt und hierfür ein Kostenvorschuss von Fr. 5000.- geleistet wird (Nachforderungsrecht vorbehalten).
 8722 Kaltbrunn, 17. März 1994 Konkursamt des Kantons St. Gallen: Zweigstelle Kaltbrunn: K. Kuster

St. Gallen (3822)
 Gemeinschuldnerin: **Matbau AG**, Zürcherstrasse 65, 9500 **Wil**, vormals Unibau & Verwaltungen Zug AG, 6300 **Zug**.
 Konkursöffnung: 23. Februar 1994.
 Einstellungsverfügung: 17. März 1994.
 Einsprachefrist bis 7. April 1994.
 Das Konkursverfahren bleibt eingestellt, sofern nicht von einem Gläubiger innert zehn Tagen ab Veröffentlichung der Einstellungsverfügung im Schweizerischen Handelsamtsblatt die Durchführung des Verfahrens anbegehrt und hierfür ein Kostenvorschuss von Fr. 5000.- (Nachforderungsrecht vorbehalten) geleistet wird.
 9242 Oberuzwil, 21. März 1994 Konkursamt des Kantons St. Gallen: Zweigstelle Oberuzwil: U. Ghirlanda

Graubünden (3895)
 Gemeinschuldner: ausgeschlagene Hinterlassenschaft **Müller Rüdiger Georg Erwin**, geboren 4. Dezember 1954, gestorben 15. Dezember 1993, wohnhaft gewesen in 7013 **Domat/Ems**, Via Calanda 30A.
 Konkursöffnung: 15. März 1994.
 Einstellungsverfügung mangels Aktiven: 25. April 1994.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 25. März 1994 die Durchführung des Konkurses verlangt und gleichzeitig zur Deckung der Verfahrenskosten einen Kostenvorschuss von Fr. 3000.- (Nachforderungsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
 7013 Domat/Ems, 17. März 1994 Konkursamt Rhodans: L. Gartmann

Aargau (3825)
 Das Gerichtspräsidium Baden eröffnete am 2. Dezember 1993 den Konkurs über **Urech Beat**, 17. Februar 1954, von Othmarsingen AG, Confiseur, 5512 **Wohlenschwil**, Hauptstrasse 47; Inhaber der Einzelirma Albacrema, mit ehemals Sitz in 5405 **Baden-Dättwil**, Im Rüteli 3, stellte das Verfahren aber mit Beschluss vom 17. März 1994 mangels Aktiven wieder ein.
 Falls nicht ein Gläubiger bis zum 7. April 1994 die Durchführung verlangt und gleichzeitig einen Vorschuss von Fr. 3000.- (Nachforderungsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
 5036 Oberentfelden, 25. März 1994 a. o. Konkursamt Aarau in Oberentfelden

Aargau (3896)
 Der Präsident des Bezirksgerichts Zofingen eröffnete am 29. September 1993 den Konkurs über die **Memut AG in Liq.**, mechanische Werkstätte, 4665 **Ofringen**, stellte das Verfahren aber mit Erkenntnis vom 18. März 1994 mangels Aktiven wieder ein.
 Falls nicht ein Gläubiger bis 7. April 1994 die Durchführung des Konkurses verlangt und gleichzeitig einen Kostenvorschuss von Fr. 4000.- (Nachforderungsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
 5036 Oberentfelden, 22. März 1994 Konkursamt Zofingen in Oberentfelden

Thurgau (3897)
 Über **Wildhaber Gallus Haustechnik Management AG**, Sulackerstrasse 4, 8500 **Frauenfeld**, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidiums Frauenfeld vom 18. Februar 1994 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des Konkursrichters am 18. März 1994 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
 Falls nicht ein Gläubiger innert 10 Tagen ab Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 25. März 1994 die Durchführung des Konkurses verlangt und innert gleicher Frist einen Kostenvorschuss von Fr. 5000.- (für das summarische Verfahren) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.
 8500 Frauenfeld, 22. März 1994 Konkursamt des Kantons Thurgau, Frauenfeld

Ticino (3898)
 Fallita: **Siffa SA**, 6612 **Ascona**.
 Data dei decreti di apertura e di sospensione: 23 febbraio e 15 marzo 1994 del Pretore di Locarno-Campagna.
 La procedura di liquidazione sarà ritenuta definitivamente chiusa per mancanza di attivo, qualora nessun creditore ne chiederà la continuazione entro dieci giorni dalla presente pubblicazione, anticipando l'importo di fr. 3000.- a garanzia delle spese.
 L'Ufficio si riserva di chiedere ulteriori anticipi se l'importo richiesto risultasse insufficiente.
 6600 Locarno, 22 marzo 1994 Ufficio fallimenti di Locarno: G. F. Cavalli, uff.

Ticino (3692)
 Fallita: **Alend S.A., Lugano**.
 Data dei decreti di apertura del fallimento e sospensione della procedura per mancanza d'attivo: 10 dicembre 1993 e 15 marzo 1994 decreti della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5.
 La procedura di liquidazione del fallimento sarà definitivamente chiusa per mancanza d'attivo se nessun creditore, entro il termine di 10 giorni dalla presente pubblicazione, ne chiederà la continuazione anticipando fr. 3000.- a garanzia delle spese. Nel caso in cui le spese risultassero superiori a tale importo, l'Ufficio si riserva la facoltà di chiederne il pagamento (RU 64.III.38).
 6962 Viganello, 25 marzo 1994 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello: L. Bizzozero, uff.

Ticino (3693)
 Fallita: **Edilarea S.A., Porza**.
 Data dei decreti di apertura del fallimento e sospensione della procedura per mancanza d'attivo: 26 gennaio 1994 e 15 marzo 1994 decreti della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5.
 La procedura di liquidazione del fallimento sarà definitivamente chiusa per mancanza d'attivo se nessun creditore, entro il termine di 10 giorni dalla presente pubblicazione, ne chiederà la continuazione anticipando fr. 3000.- a garanzia delle spese. Nel caso in cui le spese risultassero superiori a tale importo, l'Ufficio si riserva la facoltà di chiederne il pagamento (RU 64.III.38).
 6962 Viganello, 25 marzo 1994 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello: L. Bizzozero, uff.

Vaud (3720)
 La faillite ouverte le 10 février 1994 contre **ATC, Vachoux Thierry**, né le 23 juillet 1959, originaire de Meyrin GE, Baumettes 3, **Renens**, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite.
 Si aucun créancier ne demande d'ici au 4 avril 1994 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de fr. 6000.- cette faillite sera clôturée.
 1002 Lausanne, 18 mars 1994 Office des faillites de Lausanne: Ch. Kammermann, préposé

Vaud (3721)
 La faillite ouverte le 17 février 1994 contre **Loffing Bernard**, né le 30 octobre 1935, originaire de Fribourg, Cerisier 12, **Lausanne**, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite.
 Si aucun créancier ne demande d'ici au 4 avril 1994 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de fr. 9000.- cette faillite sera clôturée.
 1002 Lausanne, 18 mars 1994 Office des faillites de Lausanne: Ch. Kammermann, préposé

Vaud (3826)
 Par décision du 15 mars 1994, le président du Tribunal du district de Lavaux a ordonné la suspension, faute d'actif, de la faillite ouverte le 1er décembre 1993 de **Lamagrande Balbino**, fils de Balbino, né le 9 avril 1957, originaire d'Espagne, boucher, anciennement domicilié à 1604 Puidoux, Le Flonzaley, actuellement rue du Lac 36, 1800 **Vevey**, titulaire de la raison individuelle «Balbino Lamagrande-Martiner, boucherie chevaline, ruelle du Centre 5, à Vevey».
 Si aucun créancier de demande d'ici au 4 avril 1994 la continuation de la liquidation en faisant une avance de fr. 4000.-, la faillite sera clôturée.
 Dans ce même délai, les débiteurs et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus, sous les peines de droit (art. 324 CPS), de s'annoncer à l'office.
 1096 Cully, 21 mars 1994 Office des faillites de Lavaux: J.-P. Allaz, préposé

Valais (3899)
 Faillite: **Elioval S.A., 1957 Ardon**.
 Par décision du 26 janvier 1994, le juge-instructeur II du district d'Hérens-Conthey a prononcé la faillite précitée.
 Par décision du 14 mars 1994, le juge-instructeur II du district d'Hérens-Conthey a ordonné la suspension des opérations de liquidation de la faillite faute d'actifs dans le sens de l'art. 230 LP.
 Si aucun créancier ne demande, dans les dix jours, la continuation de la procédure en faisant une avance de fr. 4000.-, la faillite sera clôturée.
 1963 Vétroz, 22 mars 1994 Office des faillites de Conthey: Le préposé: R. Vergère

Valais (3900)
 Failli: **Fourmier Jean-Daniel** (dit Jeannot), de Marius, **Baar-Nendaz**.
 Par décision du 3 mars 1994, le juge-instructeur II du district d'Hérens-Conthey a prononcé la faillite précitée.
 Par décision du 21 mars 1994, le juge-instructeur II du district d'Hérens-Conthey a ordonné la suspension des opérations de liquidation de la faillite faute d'actifs dans le sens de l'art. 230 LP.
 Si aucun créancier ne demande, dans les dix jours, la continuation de la procédure en faisant une avance de fr. 3000.-, la faillite sera clôturée.
 1963 Vétroz, 22 mars 1994 Office des faillites de Conthey: Le préposé: R. Vergère

Valais (3901)
 Failli: **Lepper Lothar**, hôtelier, **Verbier/Bagnes**.
 Par décision du 21 mars 1994, le juge-instructeur du Tribunal du district d'Entremont a prononcé la suspension de la liquidation de la faillite susmentionnée, faute d'actifs.
 Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation dans les 10 jours en faisant une avance de frais de fr. 2500.- sous réserve d'avances futures, la faillite sera clôturée.
 1941 Vollèges, 22 mars 1994 Office des faillites d'Entremont: Cl. Monnet, préposé

Neuchâtel (3902)
 Faillite: **SSCI Société de Services et Conseils en Informatique Neuchâtel SA**, rue Louis-Favre 6, 2000 **Neuchâtel**.
 La liquidation de la faillite ci-dessus, prononcée le 7 février 1994 par le président du Tribunal civil du district de Neuchâtel a été, ensuite de constatation du défaut d'actifs suffisants, suspendue par ordonnance du 16 mars 1994.
 Si aucun créancier ne demande d'ici au 5 avril 1994 la continuation de la liquidation, en faisant une avance de frais de fr. 5000.- (frais ultérieurs réservés), la faillite sera clôturée.
 2001 Neuchâtel, 25 mars 1994 Office des faillites de Neuchâtel: M. Vallélian

Des manuscrits clairs permettent d'éviter les erreurs

Kollokationsplan
Etat de collocation - Graduatoria

(SchKG-LP-LFE 249-251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est pas attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

La graduatoria originale o rettificata diventa definitiva se non è impugnata nel termine di dieci giorni con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato il fallimento.

Zürich (3694)

Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über **Casa Viva AG**, mit Sitz in **Zollikon**, Dufourstrasse 66, 8702 **Zollikon**, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Riesbach-Zürich, Feldeggstrasse 49, 8008 **Zürich**, zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Meilen, Postfach 102, 8706 **Meilen**, anzuhängen.
 Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
 Innert der gleichen Frist sind beim unterzeichneten Konkursamt schriftlich einzureichen: Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.
 8034 **Zürich** 8, 16. März 1994 Konkursamt Riesbach-Zürich: Postfach 296, Zürich: M. Kägi, Notar-Stellvertreter

Zürich (3756)

Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über die **Maxtoris AG**, mit Sitz in 8302 **Kloten**, Industriestrasse 40, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Bassersdorf, Platzliweg 4, 8303 **Bassersdorf**, zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 25. März 1994 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Bülach, 8180 **Bülach**, anzuhängen.
 Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
 Innert der gleichen Frist sind beim Konkursamt Bassersdorf, 8303 **Bassersdorf**, Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche schriftlich einzureichen.
 8303 **Bassersdorf**, 21. März 1994 Konkursamt Bassersdorf: Postfach, Bassersdorf: Ch. Bucher, Notar-Stellvertreter

Zürich (3722)

Kollokationsplan mit Lastenverzeichnis und Inventar

Im Konkurs über *Am Novy Rosa Klara* (genannt *Margrit*), geb. Schnell, geboren 30. August 1926, von Niederbipp BE, Hütikerstrasse 8, 8955 *Oetwil an der Limmat*, liegen der Kollokationsplan mit Lastenverzeichnis und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Dietikon, Kirchplatz/Zentralstrasse 19, 8953 Dietikon, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans oder des Lastenverzeichnisses sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 25. März 1994 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich, Postfach, 8026 Zürich, anzuheben.

Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

Innert der gleichen Frist sind schriftlich einzureichen:

- beim Bezirksgericht Zürich, 8026 Zürich, als Aufsichtsbehörde: Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke
- Beim Konkursamt Dietikon, 8953 Dietikon: Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung
 - der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche,
 - der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8953 Dietikon, 17. März 1994

Konkursamt Dietikon

Zürich (3723)

Kollokationsplan und Inventar

Im *Verfahren über die konkursamtliche Liquidation des Nachlasses von Sunke Josef Helmut*, geboren 30. November 1937, deutscher Staatsangehöriger, Kaufmann, wohnhaft gewesen Rietstrasse 12, 8307 *Effretikon*, Stadt Illnau-Effretikon, Schweiz, gestorben am 21. April 1992, gewesener Inhaber der im Handelsregister des Kantons Zürich (Schweiz), eingetragenen Einzelfirma «Data-Commerce, Helmut Sunke», Rietstrasse 12, 8307 Effretikon, Stadt Illnau-Effretikon (Schweiz), liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Illnau, Stationsstrasse 2, CH-8308 Illnau, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt (SHAB) vom 25. März 1994 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Pfäffikon, CH-8330 Pfäffikon ZH, anzuheben.

Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

Innert der gleichen Frist sind schriftlich einzureichen:

- beim Bezirksgericht Pfäffikon, CH-8330 Pfäffikon ZH, als Aufsichtsbehörde: Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke
- beim Konkursamt Illnau, CH-8308 Illnau: Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung
 - der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche,
 - der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8308 Illnau, 18. März 1994

Konkursamt Illnau

Postfach, Illnau

Zürich (3724)

Im Konkurs über *Cangeri Santa*, geboren 1. Juni 1961, italienischer Staatsangehöriger, Seehaldenweg 13, 8804 Au, Stadt Wädenswil, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Wädenswil, Friedbergstrasse 9, 8820 Wädenswil, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Horgen, anzuheben.

Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

Innert der gleichen Frist sind beim Bezirksgericht Horgen, 8810 Horgen, als Aufsichtsbehörde, schriftlich einzureichen:

- Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke.

8820 Wädenswil, 25. März 1994

Konkursamt Wädenswil

Postfach 464, Wädenswil

Zürich (3725)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über *Eltutar Coskun*, geboren 2. Oktober 1945, türkischer Staatsangehöriger, Holzmoosrütstrasse 14, 8820 Wädenswil, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Wädenswil, Friedbergstrasse 9, 8820 Wädenswil, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 25. März 1994 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Horgen, 8810 Horgen, anzuheben.

Innert der gleichen Frist sind schriftlich einzureichen:

- beim Bezirksgericht Horgen, 8810 Horgen, als Aufsichtsbehörde: Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke
- beim Konkursamt Wädenswil, 8820 Wädenswil: Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche.

8820 Wädenswil, 16. März 1994

Konkursamt Wädenswil:

H. Baumann, Notar

Zürich (3726)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über *Eltutar Hatice*, geboren 1. August 1947, türkische Staatsangehörige, Holzmoosrütstrasse 14, 8820 Wädenswil, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Wädenswil, Friedbergstrasse 9, 8820 Wädenswil, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 25. März 1994 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Horgen, 8810 Horgen, anzuheben.

Innert der gleichen Frist sind schriftlich einzureichen:

- beim Bezirksgericht Horgen, 8810 Horgen, als Aufsichtsbehörde: Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke
- beim Konkursamt Wädenswil, 8820 Wädenswil: Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche.

8820 Wädenswil, 16. März 1994

Konkursamt Wädenswil:

H. Baumann, Notar

Zürich (3727)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über die *Heinzrieder Wald AG*, mit Sitz in 8636 Wald ZH, Jonastrasse 11, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Wald, Gartenstrasse 1c, 8636 Wald, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Hinwil, 8340 Hinwil, anzuheben.

Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

Innert der gleichen Frist sind beim Konkursamt Wald, 8636 Wald, schriftlich einzureichen:

- Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung
- der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche,
 - der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8636 Wald, 19. März 1994

Konkursamt Wald

Postfach 246, Wald

Bern (3695)

Kollokationsplan und Inventar

Gemeinschuldnerin: *Cédim KG, A. Biermann & Co.*, Brunnmattstrasse 21, 3007 Bern.

Anfechtungsfrist: 6. April 1994.

3011 Bern, 17. März 1994

Konkursamt Bern

Bern (3728)

Kollokationsplan und Inventar

Gemeinschuldnerin: *Sparag AG*, Kirchstrasse 22, 3065 Bolligen.

Anfechtungsfrist: 6. April 1994.

Die von der Gemeinschuldnerin ausgestellten Grossistenerklärungen Nr. 226689 werden hiermit widerrufen.

3011 Bern, 21. März 1994

Konkursamt Bern

Bern (3757)

Kollokationsplan, Lastenverzeichnis und Inventar

Gemeinschuldner: *Freizeitzentrum Kolibri AG*, Wannersmattweg 10, 3250 Lyss.

Auflege- und Anfechtungsfrist bis 4. April 1994.

3270 Aarberg, 21. März 1994

Konkursamt Aarberg

Bern (3696)

Bern Ursula, geboren 19. Juni 1946, von Obergösgen SO, Im Hubel 1036, 3805 *Goldswil*; Inhaberin der Einzelfirma «Caprice» Kinder und junge Mode, Marktplatz 8, 3800 Interlaken.

Auflege- und Anfechtungsfrist bis 6. April 1994.

Während der Auflagefrist liegt auch das Inventar auf.

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan tritt in Rechtskraft, sofern er nicht innert 10 Tagen seit Publikation vor dem Konkursgericht angefochten wird (Art. 249 bis 251 SchKG).

3800 Interlaken, 16. März 1994

Konkursamt Interlaken

Berne (3854)

Failli: *Perrin Jean-Pierre*, 2710 Tavannes.

Date du dépôt: 26 mars 1994.

L'état de collocation des créanciers comprenant également l'état des charges hypothécaires de la faillite susmentionnée peut être consulté à l'office des faillites soussigné.

Les actions en contestation doivent être introduites dans les 10 jours à dater de cette publication (art. 250 LP); sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.

L'inventaire est également déposé.

Les recours et demandes de cession éventuels doivent être déposés dans le même délai de 10 jours.

2740 Moutier, 26 mars 1994

Office des faillites Moutier:

F. Voirol, préposé

Berne (3758)

Failli: *Tomaselli Rinaldo*, 2732 Saicourt.

Date du dépôt: 26 mars 1994.

L'état de collocation des créanciers de la faillite susmentionnée peut être consulté à l'office des faillites soussigné.

Les actions en contestation doivent être introduites dans les dix jours à dater de cette publication (art. 250 LP); sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.

L'inventaire est également déposé.

Les recours et demandes de cession éventuels doivent être déposés dans le même délai de dix jours.

2740 Moutier, 26 mars 1994

Office des faillites Moutier:

F. Voirol, préposé

Luzern (3759)

Im Konkurs über *Casa Cuisine AG*, Handel mit und Planung von Küchen und Bädern, einschliesslich der Tätigkeit als Generalunternehmung, Bruchstrasse 11, Luzern, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind beim Amtsgericht Luzern-Stadt in Luzern innert 10 Tagen anhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan als anerkannt betrachtet wird.

Auflege- und Anfechtungsfrist: 28. März bis 6. April 1994.

6004 Luzern, 21. März 1994

Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (3760)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über *Hafner Rudolf*, geb. 17. September 1957, von Hasle, Aussendienstmitarbeiter, Friedentalstrasse 40, Luzern, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind beim Amtsgericht Luzern-Stadt in Luzern, Beschwerden gegen das Inventar beim Amtsgerichtspräsidenten III Luzern-Stadt, beides innert 10 Tagen anhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet werden.

Auflege- und Anfechtungsfrist: 28. März bis 6. April 1994.

6004 Luzern, 21. März 1994

Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (3761)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über *Saner-Streber Martina*, geb. 22. April 1962, von Mümliswil und Ramiswil SO, Hausangestellte, Altersheim Unterlöchli, Adligenswilstrasse, 6006 Luzern, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind beim Amtsgericht Luzern-Stadt in Luzern, Beschwerden gegen das Inventar beim Amtsgerichtspräsidenten III Luzern-Stadt, beides innert 10 Tagen anhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet werden.

Auflege- und Anfechtungsfrist: 28. März bis 6. April 1994.

6004 Luzern, 21. März 1994

Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (3762)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über die ausgeschlagene Verlassenschaft des *Vollenweider Daniel Willy*, geb. 8. November 1925, von Zürich, wohnhaft gewesen Imfangring 6, Luzern, verstorben am 17. September 1993, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind beim Amtsgericht Luzern-Stadt in Luzern, Beschwerden gegen das Inventar beim Amtsgerichtspräsidenten III Luzern-Stadt, beides innert 10 Tagen anhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet werden.

Auflege- und Anfechtungsfrist: 28. März bis 6. April 1994.

6004 Luzern, 21. März 1994

Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (3764)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über *Bischof Silvia*, geboren 7. März 1966, von Luzern und Eggersriet, früher Lindenfeld 4, 6274 Eschenbach, jetzt Moosstrasse 9, 6033 *Buchrain*, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sowie Beschwerden gegen das Inventar sind innert zehn Tagen seit der öffentlichen Bekanntmachung beim Amtsgerichtspräsidenten I von Hochdorf anhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet werden.

6020 Emmenbrücke, 21. März 1994

Konkursamt Hochdorf

Luzern (3697)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über *Strazza Silvio*, geboren am 20. August 1967, italienischer Staatsangehöriger, Früher Seetalstrasse 104, 6032 Emmen, jetzt Spital- und Pflegezentrum Baar, Zimmer 5916, 6340 *Baar*, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sowie Beschwerden gegen das Inventar sind innert zehn Tagen seit der öffentlichen Bekanntmachung beim Amtsgerichtspräsidenten I von Hochdorf anhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet werden.

6020 Emmenbrücke, 17. März 1994

Konkursamt Hochdorf

Luzern (3698)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über *Zenhäusern Nada*, geboren am 21. Oktober 1951, kroatische Staatsangehörige, Sternmattstrasse 2, 6032 *Emmen*, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sowie Beschwerden gegen das Inventar sind innert zehn Tagen seit der öffentlichen Bekanntmachung beim Amtsgerichtspräsidenten I von Hochdorf anhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet werden.

6020 Emmenbrücke, 17. März 1994

Konkursamt Hochdorf

Luzern (3763)

Kollokationsplan und Inventar

In den beiden Konkursverfahren

- *Pfosi Beat*, geb. 21. Mai 1966, Aussendienstmitarbeiter, Klösterli-strasse 17, 6010 *Kriens*,- *Da Silva-Waser Cornelia*, geb. 7. April 1967, Obere Dattenberg-strasse 5, 6010 *Kriens*,

liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläu-

bigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind beim Amtsgericht Luzern-Land in Kriens, Beschwerden gegen das Inventar beim Amtsgerichtspräsidenten III von Luzern-Land in Kriens, beides innert zehn Tagen, anhängig zu machen, andernfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet werden.

Auflege- und Anfechtungsfrist: 28. März bis 7. April 1994.

6048 Horw, 25. März 1994

Konkursamt Luzern-Land

Kantonstrasse 19, Horw

Schwyz (3855)

Im Konkursverfahren über die *Hess Industrieelektronik*, 8842 *Unter-*

terberg, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Schwyz, Bahnhofstrasse 3, 6430 Schwyz, zur Einsicht auf.

Klagen betreffend der Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 10 Tagen seit der Auflegung vom 25. März 1994 durch Klageschrift beim Einzelrichter des Bezirkes Schwyz, 6430 Schwyz, im beschleunigten Verfahren anzuheben.

6430 Schwyz, 22. März 1994

Konkursamt Schwyz

Nidwalden (3729)

Auflage des Kollokationsplans, des Inventares sowie der Lastenverzeichnisse

Grundbuch-Delémont Nrn. 2285 und 2286

Grundbuch-Porrentruy Nrn. 451, 2594 und 764

Grundbuch-Porrentruy, Nr. 765 1/2 Miteigentum

Gemeinschuldnerin: *Süimob AG*, Breitenweg 6, 6370 *Stans*.

Anfechtungsfrist: 4. April 1994.

6370 Stans, 17. März 1994

Konkursamt Nidwalden

Engelbergstrasse 34, Stans

- Nidwalden** (3730)
Kollokationsplan und Inventar
Gemeinschuldnerin: *Taxa Treuhand Aktiengesellschaft*, Aumühlestrasse, 6373 *Ennetbürgen*.
Anfechtungsfrist: 4. April 1994.
6370 Stans, 18. März 1994
Konkursamt Nidwalden
Engelbergstrasse 34, Stans
- Fribourg** (3856)
Faillie: *Gam SA* (Gam AG), achat, vente, fabrication d'installations thermiques et stockage de produits liquides ou gazeux, 1564 *Domdidier*.
Délai pour intenter action en opposition devant le président du Tribunal de la Broye, à Estavayer-le-Lac: 10 jours dès la publication. Les créanciers peuvent dans le même délai demander la cession des droits de la masse (art. 260 LP) au sujet des revendications admises par l'administration (art. 47/49 OOF). A ce défaut, les décisions de celle-ci deviendront exécutoires.
1700 Fribourg, 21 mars 1994
Office cantonal des faillites, Fribourg
Le substitut: C. Ruttimann
- Fribourg** (3857)
Faillie: *Notari René et Fils SA*, exploitation d'une entreprise de peinture, chemin des Platanes 4, 1700 *Fribourg*.
Délai pour intenter action en opposition devant le président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg: 10 jours dès la publication.
1700 Fribourg, 21 mars 1994
Office cantonal des faillites, Fribourg
Le substitut: C. Ruttimann
- Fribourg** (3858)
Modification de l'état de collocation ensuite d'admission d'une créance 5e classe
Faillie: *Restaurant de la Couronne, Famille Arias*, société en nom collectif, exploitation du restaurant de la Couronne, place de la Poste 59, à 1680 *Romont*.
Délai pour intenter action en opposition devant le président du Tribunal de la Glâne, à Romont: 10 jours dès la publication, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
1700 Fribourg, 21 mars 1994
Office cantonal des faillites, Fribourg
Le préposé: B. Meuwly
- Solothurn** (3852)
Im Konkurs (summarisches Verfahren) über *Meyer Bauabdichtungen AG*, Oberfeldstrasse 7, 4515 *Oberdorf*, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an gerechnet, gerichtlich anhängig zu machen (Richteramt Solothurn-Lebern in Solothurn) andernfalls wird er als anerkannt betrachtet.
Innert der gleichen Frist sind allfällige Beschwerden auf Anfechtung des Inventars bei der kantonalen Aufsichtsbehörde (Obergericht Solothurn) einzureichen.
4501 Solothurn, 21. März 1994
Konkursamt Lebern
- Solothurn** (3765)
Kollokationsplan und Inventar
Im summarischen Konkursverfahren über die *Küpfér & Buess und Partner AG*, c/o Roland Brunner, Hirzenfeldweg 100, 3052 *Zollikofen* (früher: Höhenstrasse 694, 4622 Egerkingen; nicht identisch mit Küpfér & Buess AG) liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichnenden ausseramtlichen Konkursverwalter zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen, von der Bekanntmachung an gerechnet, beim Richteramt Thal-Gäu in Balsthal anhängig zu machen, andernfalls gilt er als anerkannt. Innert der gleichen Frist sind allfällige Beschwerden auf Anfechtung des Inventars bei der kantonalen Aufsichtsbehörde für Schuldbetreibung und Konkurs (Obergericht, Solothurn) einzureichen.
4600 Olten, 21. März 1994
Der a.a. Konkursverwalter:
Dr. R. Winiger, Fürsprech und Notar
Amthausquai 27, Olten
Tel. 062 32 81 71
- St. Gallen** (3731)
Kollokationsplan, Inventar und Lastenverzeichnis
Gemeinschuldnerin: *Tour Jaquet-Droz SA*, c/o WB Holding AG, Kruft, 9425 *Thal* (ehemaliger Sitz bis 26. Mai 1992: rue des Musées 58, 2300 La Chaux-de-Fonds).
Auflage- und Anfechtungsfrist bis 6. April 1994.
9001 St. Gallen, 18. März 1994
Konkursamt des Kantons St. Gallen:
Eisenhut
- Graubünden** (3916)
Schuldner: *Grafik-Design, Frangi Peter*, Schuderserstrasse 34, 7220 *Schiers*.
Neuaufgabe: 8. bis 18. April 1994.
Klagen: Kollokationsplan beim Vermittleramt Schiers innert 10 Tagen ab Publikation.
7220 Schiers, 21. März 1994
Betreibungs- und Konkursamt Schiers:
H. P. Tscharner
- Aargau** (3859)
Im summarischen Liquidationsverfahren *Binder Maria*, geboren 23. Dezember 1964, von Stettfurt TG, in 5000 *Aarau*, Erlinsbacherstrasse 94, wohnhaft gewesen; gestorben am 23. Juli 1993, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Aarau, in Oberentfelden, zur Einsichtnahme auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans und Beschwerden gegen das Inventar sind bis längstens 7. April 1994 beim Bezirksgericht bzw. beim Gerichtspräsidium Aarau anhängig zu machen, ansonsten Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.
5036 Oberentfelden, 25. März 1994
Konkursamt des Bezirks Aarau
in Oberentfelden
- Aargau** (3766)
Im summarischen Konkursverfahren des *Niggeler Peter August*, 6. März 1958, von Zürich, Maler, wohnhaft 5413 Birmenstorf, Chrüzweg 21 bzw. nun in 6340 *Baar*, Zugerstrasse 17a, liegen Kollokationsplan, Lastenverzeichnis und Inventar den beteiligten Gläubigern beim ausserordentlichen Konkursamt Aarau in Oberentfelden zur Einsichtnahme auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans und Beschwerden gegen das Inventar sind bis längstens 6. April 1994 beim Bezirksgericht bzw. beim Gerichtspräsidium Baden anhängig zu machen, ansonsten Plan, Verzeichnis und Inventar als anerkannt betrachtet werden.
5036 Oberentfelden, 11. März 1994
a. o. Konkursamt Aarau
in Oberentfelden
- Aargau** (3860)
Im summarischen Konkursverfahren *Kirchhofer Hans Ulrich*, 11. November 1953, von Auenstein AG, Kirchbrud 374, 5044 *Schlossrued*, liegen Kollokationsplan, Lastenverzeichnis und Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Kulm, in Oberentfelden, zur Einsichtnahme auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans und Beschwerden gegen das Inventar sind bis längstens 7. April 1994 beim Bezirksgericht bzw. beim Gerichtspräsidium Kulm anhängig zu machen, ansonsten Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.
5036 Oberentfelden, 25. März 1994
Konkursamt des Bezirks Kulm
in Oberentfelden
- Thurgau** (3732)
Kollokationsplan und Inventar
Im Konkurs über *Grob-Kösler Markus*, geboren 4. Mai 1962, von Bütschwil SG, Metzger, wohnhaft in 9553 *Bettwies*, Alpenblick 13, und *Grob-Kösler Petra*, geboren 16. August 1963, von Bütschwil SG, wohnhaft an derselben Adresse in *Bettwies*, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 25. März 1994 beim Friedensrichteramt Lormerin in Wängi anhängig zu machen. Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Kollokationsplan rechtskräftig.
Innert der gleichen Frist sind
a. Beschwerden gegen das Inventar, insbesondere gegen die Zuteilung von Kompetenzgegenständen, bei der Rekurskommission des Obergerichts des Kantons Thurgau in 8500 Frauenfeld einzureichen;
b. allfällige Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen nach Art. 260 SchKG hinsichtlich der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche oder der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet hat, beim unterzeichneten Konkursamt schriftlich einzureichen.
8500 Frauenfeld, 17. März 1994
Konkursamt des Kantons Thurgau, Frauenfeld
- Thurgau** (3733)
Kollokationsplan und Inventar
Im Konkurs über *Knecht Verena Maria*, geb. 16. Januar 1952, kaufmännische Angestellte, von Schwaderloch AG, 9320 *Arbon*, Sonnenhügelstrasse 28, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 25. März 1994 beim Friedensrichteramt Arbon anhängig zu machen. Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Kollokationsplan rechtskräftig.
Innert der gleichen Frist sind
a. Beschwerden gegen das Inventar, insbesondere gegen die Zuteilung von Kompetenzgegenständen, bei der Rekurskommission des Obergerichts des Kantons Thurgau in 8500 Frauenfeld einzureichen;
b. allfällige Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen nach Art. 260 SchKG hinsichtlich der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche oder der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet hat, beim unterzeichneten Konkursamt schriftlich einzureichen.
8500 Frauenfeld, 17. März 1994
Konkursamt des Kantons Thurgau, Frauenfeld
- Thurgau** (3861)
Kollokationsplan und Inventar
Im Konkurs über *Wild René*, geboren 28. November 1963, von Jonschwil SG, Werkzeugmacher, wohnhaft in 8590 *Romanshorn*, Rislenstrasse 6b, Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma *Wild Werkzeugbau*, 8580 *Hatswil*, Romanshornstrasse 297, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 25. März 1994 beim Friedensrichteramt Romanshorn anhängig zu machen. Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Kollokationsplan rechtskräftig.
Innert der gleichen Frist sind
a. Beschwerden gegen das Inventar, insbesondere gegen die Zuteilung von Kompetenzgegenständen, bei der Rekurskommission des Obergerichts des Kantons Thurgau, in 8500 Frauenfeld, einzureichen;
b. allfällige Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen nach Art. 260 SchKG hinsichtlich der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche oder der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet hat, beim unterzeichneten Konkursamt schriftlich einzureichen.
8500 Frauenfeld, 21. März 1994
Konkursamt des Kantons Thurgau, Frauenfeld
- Ticino** (3786)
Modifica di graduatoria - nuovo deposito
Si rende noto che a decorrere dal 28 marzo 1994 è depositata presso l'Ufficio esecuzione e fallimenti di Biasca, dove i creditori potranno prenderne conoscenza, la graduatoria inerente al fallimento della *Timesa Microelectronics SA, Biasca*, modificata a seguito decisione della Camera di esecuzione e fallimenti del Tribunale di appello e di nuove insinuazioni.
Le azioni di contestazione relative alla modifica della graduatoria dovranno essere inoltrate davanti all'autorità giudiziaria competente entro 10 giorni dal deposito, altrimenti essa si considererà come riconosciuta.
6902 Lugano, 21 marzo 1994
L'amministrazione speciale del fallimento
- Vaud** (3862)
Faillie: *Art & Décor SA*, application de matières ou de produits synthétiques sur tout objet d'art et de décoration, siège: avenue de la Gare 10, à *Lausanne*, bureau et fabrique, à 1303 *Penthaz*.
L'état de collocation est déposé à l'office.
Délai pour intenter action en opposition au 5 avril 1994 sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
1002 Lausanne, 22 mars 1994
Office des faillites de Lausanne:
Ch. Kammermann, préposé
- Vaud** (3734)
Faillie: *Equinoxe IT SA*, avenue de Montoie 36, *Lausanne*.
L'état de collocation est déposé à l'office.
Délai pour intenter action en opposition: 5 avril 1994, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
1002 Lausanne, 18 mars 1994
Office des faillites de Lausanne
- Vaud** (3735)
Etat des charges et de collocation
Faillie: *Intercuisines SA*, commerce d'agencements de cuisines, de carrelages, de salles de bains et accessoires, chemin de la Colice 1, *Crissier*.
La faille est propriétaire d'immeubles situés sur le territoire de la commune de Crissier, parcelle no 648, folio 1, au lieu dit «Fin de Sorge».
L'état des charges et de collocation sont déposés à l'office.
Délai pour intenter action en opposition au 4 avril 1994.
La cession des droits de la masse peut être demandée dans le même délai (revendication de propriété, art. 49 et 80 OOF).
1002 Lausanne, 18 mars 1994
Office des faillites de Lausanne:
Chs. Kammermann, préposé
- Vaud** (3863)
Faillie: *Le Capucin Gourmand SA*, En Boudron A 15, *Le Mont-sur-Lausanne*.
L'état de collocation est déposé à l'office.
Délai pour intenter action en opposition au 4 avril 1994 sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
La cession des droits de la masse peut être demandée dans le même délai (revendication de propriété, art. 49 et 80 OOF).
Communication: «Impôt sur le chiffre d'affaires», toutes les déclarations de grossiste émises par la société faille sous no 764863, sont révoquées par la présente publication.
1002 Lausanne, 22 mars 1994
Office des faillites de Lausanne:
M. Vodoz, subst. A
- Vaud** (3736)
Faillie: *Marinelli Olivier*, chemin des Roses 13, *Pully*.
L'état de collocation est déposé à l'office.
Délai pour intenter action en opposition: 5 avril 1994, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
L'inventaire est aussi déposé (biens saisissables, art. 32 OOF).
La cession des droits de la masse peut être demandée dans le même délai (revendication de propriété, art. 49 et 80 OOF).
1002 Lausanne, 18 mars 1994
Office des faillites de Lausanne
- Vaud** (3864)
Etat de collocation complémentaire
Faillie: *Meier furs Ltd* (Meier fourrures S.A.), rue de Bourg 11, à *Lausanne*.
Nouveau dépôt de l'état de collocation à la suite de: l'admission de productions tardives en Ire et 5e classes.
Délai pour intenter action en opposition: 4 avril 1994 sinon l'état de collocation complémentaire sera considéré comme accepté.
1002 Lausanne, 21 mars 1994
Office des faillites de Lausanne:
Ch. Kammermann, préposé
- Vaud** (3865)
Faillie: *Try-elec SA*, route Aloys-Fauquez 34, 1018 *Lausanne*.
L'état de collocation est déposé à l'office.
Délai pour intenter action en opposition au 4 avril 1994 sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
Communication: «Impôt sur le chiffre d'affaires», toutes les déclarations de grossiste émises par la société faille sous no 764440, sont révoquées par la présente publication.
1002 Lausanne, 21 mars 1994
Office des faillites de Lausanne:
M. Vodoz, subst. A
- Vaud** (3699)
Faillie: *Fresu SA*, exploitation du café-restaurant de l'Etoile, à Villeneuve, Grand-Rue 74, 1844 *Villeneuve*.
Date du dépôt: 25 mars 1994.
Délai pour intenter action en opposition: 4 avril 1994, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
1860 Aigle, 17 mars 1994
Office des faillites d'Aigle:
R. Moret, préposé
- Vaud** (3700)
Etat de collocation complémentaire
Faillie: *Nyffenger Gilbert-Henri*, fils d'Albert, né le 19 décembre 1948, Huttwil BE, peintre à l'enseigne G. Nyffenger, peinture et outillage, atelier et bureau: rue des Tuileries 6, 1400 Yverdon; domicile privé: rue du Centre 18, 1450 *Sainte-Croix*.
Dépôt d'un état de collocation complémentaire, à la suite de l'admission d'une production tardive en 5e classe.
Délai pour intenter action en opposition: 4 avril 1994, sinon l'état de collocation complémentaire sera considéré comme accepté.
1422 Grandson, 14 mars 1994
Office des faillites de Grandson:
D. Morel, préposé
- Vaud** (3767)
Etat de collocation complémentaire
Faillie: *Danco SA*, conseil en publicité, création et courtage publicitaire, éditions musicales et discographiques; toutes opérations commerciales, mobilières et immobilières, route de Denges, 1027 *Lomay*.
L'état de collocation relatif à l'admission de diverses productions tardives en 5e classe est déposé à l'office où il peut être consulté.
Délai pour intenter action en opposition: 4 avril 1994, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
1110 Morges, 21 mars 1994
Office des faillites de Morges:
F. Séchaud, substitut

Vaud (3737)
 Faillie: *HPW Investment S.A.*, siège à *Begnins*.
 Date du dépôt: 25 mars 1994.
 Délai pour intenter action en opposition: 4 avril 1994, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
 L'inventaire est aussi déposé (art. 32 OOF).
 1260 Nyon, 18 mars 1994 Office des faillites de Nyon: J. Froidevaux, préposé

Vaud (3701)
 Failli: *Schneider José*, chemin des Fauvettes 18, 1260 Nyon.
 Date du dépôt: 25 mars 1994.
 Délai pour intenter action en opposition: 4 avril 1994.
 L'inventaire est aussi déposé.
 Une offre d'achat est aussi déposée. Les créanciers qui veulent s'opposer à la vente de gré à gré doivent le faire par écrit dans le délai ci-dessus; ceux qui gardent le silence sont réputés admettre l'offre; la décision sera prise à la majorité des créanciers colloqués. Dans le même délai, les créanciers peuvent déposer une offre supérieure.
 1260 Nyon, 15 mars 1994 Office des faillites de Nyon: B. Rochat, substitut

Vaud (3768)
 Faillie: *Martin Dominique*, 1960, originaire de Chardonne, tapisserie/décoratrice, route de St-Maurice 217, 1814 *La Tour-de-Peilz*; associée dans la snc Martin D. & Porzio D., Styl d'Art, Grand-Rue 56, 1814 La Tour-de-Peilz.
 L'état de collocation est déposé à l'office.
 Délai pour intenter action en opposition: 4 avril 1994, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
 L'inventaire est également déposé (art. 32 OOF).
 1800 Vevey, 21 mars 1994 Office des faillites de Vevey: B. Chappuis, préposé

Vaud (3769)
 Faillie: *Porzio Denise*, 1964, originaire de Berneck SG, vendeuse, route du Château 11, 1804 *Corsier*; associée dans la snc Martin D. & Porzio D., Styl d'Art, Grand-Rue 56, 1814 La Tour-de-Peilz.
 L'état de collocation est déposé à l'office.
 Délai pour intenter action en opposition: 4 avril 1994, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
 L'inventaire est également déposé (art. 32 OOF).
 1800 Vevey, 21 mars 1994 Office des faillites de Vevey: B. Chappuis, préposé

Wallis (3770)
 Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über *Flower Time AG*, 3900 Brig, liegt der Kollokationsplan mit Inventarverzeichnis den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Brig in 3904 Naters zur Einsichtnahme auf.
 Klagen auf Anfechtung sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflage im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 25. März 1994 beim Bezirksgericht Brig anzuhängen. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
 3904 Naters, 21. März 1994 Konkursamt Bezirk Brig: Paul-Bernhard Bayard

Valais (3771)
 Failli: *Cherix Pierre*, de f. Camille, 1932, carreleur, 1871 *Choëx*.
 Date du dépôt: 25 mars 1994.
 Délai pour ouvrir action: 4 avril 1994.
 L'inventaire est également déposé (art. 32 OOF).
 1870 Monthey, 21 mars 1994 Office des faillites de Monthey: A. Level, préposé

Valais (3772)
 Faillie: *Eautec S.A.*, route du Manège 60, 1950 *Sion*.
 Date du dépôt de l'état de collocation: vendredi 25 mars 1994.
 Lieu du dépôt de l'état de collocation: Etude de Me Philippe Loretan, avenue Ritz 33, 1950 Sion 2 Nord.
 Délai pour ouvrir action en contestation: dix jours dès la présente publication.
 L'inventaire est déposé (art. 32 OOF).
 1950 Sion, 21 mars 1994 Le préposé substitut extraordinaire: Philippe Loretan

Valais (3866)
 Faillie: *VTI, Vital Technology SA, Ardon*.
 Date de dépôt: 25 mars 1994.
 Délai pour contester: 10 jours.
 L'inventaire est également déposé.
 1963 Vétroz, 22 mars 1994 Office des faillites du district de Conthey: R. Vergère, préposé

Schluss des Konkursverfahrens Clôture de la faillite - Chiusura del fallimento

(SchKG-LP-LEF 268)

Zürich (3867)
 Das Konkursverfahren über *Vontobel AG Verbindungstechnik*, Freihofstrasse 3, 8942 *Oberrieden*, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtes Horgen am 28. Dezember 1993 als geschlossen erklärt worden.
 8001 Zürich, 22. März 1994 Der ausseramtliche Konkursverwalter: Hans Ulrich Hardmeier

Zürich (3773)
 Das Konkursverfahren über die *Marsden, Lacher, Studer Werbeagentur AG*, Vorhaldenstrasse 10, 8049 *Zürich*, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 14. März 1994 als geschlossen erklärt worden.
 8049 Zürich, 18. März 1994 Konkursamt Höngg-Zürich Postfach, Zürich

Zürich (3738)
 Das Konkursverfahren über *Huber Treuhand AG*, mit Sitz in *Zürich*, Lavaterstrasse 76, 8027 *Zürich*, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 14. März 1994 als geschlossen erklärt worden.
 8034 Zürich 8, 18. März 1994 Konkursamt Riesbach-Zürich Postfach 296, Zürich: M. Kägi, Notar-Stellvertreter

Zürich (3739)
 Das Konkursverfahren über *Farkac Antonin*, geb. 1. September 1933, tschechischer Staatsangehöriger, Techniker, früher wohnhaft an der Schaffhauserstrasse 1, 8006 Zürich, neue Adresse: Postfach 1421, 8058 *Zürich-Flughafen*, Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma *Facho Werbeartikel Farkac*, Bienenstrasse 5, 8004 Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 14. März 1994 als geschlossen erklärt worden.
 8042 Zürich, 18. März 1994 Konkursamt Unterstrass-Zürich Postfach, Zürich: A. Kuhn, Notar-Stellvertreter

Zürich (3740)
 Das Konkursverfahren über *Grossenbacher Jürg*, geb. 29. September 1957, von Trachselwald BE, Architekt, Zentralstrasse 68, 8003 *Zürich*, Inhaber der im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragenen Einzelfirma *Jürg Grossenbacher, Architektur*, Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 16. März 1994 als geschlossen erklärt worden.
 8036 Zürich, 18. März 1994 Konkursamt Wiedikon-Zürich

Zürich (3702)
 Das Konkursverfahren über *Caviezel Christian*, geb. 21. Mai 1935, von Valendas GR, wohnhaft in 8603 *Schwerzenbach*, Bahnhofstrasse 1, Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma «Ch. Caviezel», mit Sitz in *Schwerzenbach*, Ifangstrasse 12, 8603 *Schwerzenbach*, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Uster vom 14. März 1994 als geschlossen erklärt worden.
 8600 Dübendorf, 25. März 1994 Konkursamt Dübendorf Postfach 2136, Dübendorf: E. Reutimann, Notar-Stellvertreter

Zürich (3703)
 Das Konkursverfahren über *Fröhlich Gottlieb*, geb. 13. August 1948, von Wohlen AG, wohnhaft Überlandstrasse 225, 8600 *Dübendorf*, Inhaber der im Handelsregister gelöschten Einzelfirma «Perfodata Jet-Satz, Gottlieb Fröhlich», mit Sitz in *Dübendorf*, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Uster vom 10. März 1994 als geschlossen erklärt worden.
 8600 Dübendorf, 15. März 1994 Konkursamt Dübendorf Postfach 2136, Dübendorf: E. Reutimann, Notar-Stellvertreter

Zürich (3741)
 Das Konkursverfahren über *Loser Esther*, geb. 1955, von Mosnang SG, wohnhaft in 8604 *Volkeswil*, Weierhof 10, Inhaberin der Einzelfirma «Esther Loser, Boutique Silhouette», mit Sitz in *Spreitenbach*, Einkaufszentrum Tivoli, Spreitenbach, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Uster vom 17. März 1994 als geschlossen erklärt worden.
 8600 Dübendorf, 25. März 1994 Konkursamt Dübendorf Postfach 2136, Dübendorf: E. Reutimann, Notar-Stellvertreter

Zürich (3704)
 Das Konkursverfahren über *Würmli Mario*, 16. April 1958, von Zürich, Leemannstrasse 3, 8952 *Schlieren*, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 15. März 1994 als geschlossen erklärt worden.
 8952 Schlieren, 17. März 1994 Konkursamt Schlieren Zürcherstrasse 6, Schlieren

Zürich (3742)
 Das Konkursverfahren über *Damianidis Evangelos*, geb. 6. Mai 1954, griechischer Staatsangehöriger, Telefonmonteur, Seehaldenweg 17, 8804 *Au-Wädenswil*, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Horgen vom 17. März 1994 als geschlossen erklärt worden.
 8820 Wädenswil, 21. März 1994 Konkursamt Wädenswil: H. Baumann, Notar

Bern (3774)
 Gemeinschuldner: *Calassanzio Giorgio*, geb. 1954, aus Italien, wohnhaft Mettstrasse 67, 2504 *Biel*.
 Datum des Schlusses: 8. März 1994.
 2500 Biel, 25. März 1994 Konkursamt Biel

Bern (3705)
 Gemeinschuldnerin: *Pic-Pac Cartonwarenproduktion GmbH*, Buchmattstrasse 4, 3400 *Burgdorf*.
 Datum des Schlusses: 8. März 1994.
 3400 Burgdorf, 11. März 1994 Konkursamt Burgdorf

Bern (3706)
Amacher Paul, geboren 1936, von Ringgenberg, Baumeister und Inhaber der gleichnamigen Einzelfirma, Baugeschäft, wohnhaft gewesen Breitenacker, 3853 *Niederried*, verstorben am 22. Dezember 1990, ausgeschlagene Verlassenschaft.
 Datum des Schlusses: 11. März 1994.
 3800 Interlaken, 15. März 1994 Konkursamt Interlaken

Berne (3868)
 Faillies:
 1. *Sky-Craft SA*, 2732 *Reconvilier*
 2. *Misteli Hugues*, ci-devant à *Malleray*
 Date de la clôture des faillites par le président du Tribunal I du district de Moutier: 21 mars 1994.
 2740 Moutier, 22 mars 1994 Office des faillites de Moutier: F. Voirol

Luzern (3869)
 Das Konkursverfahren über *Kirmann Christian*, geb. 28. Mai 1966, von Luzern, Dekorateur, Stollbergstrasse 10, *Luzern*, ist mit Entscheidung des Amtsgerichtspräsidenten III Luzern-Stadt vom 21. März 1994 als geschlossen erklärt worden.
 6004 Luzern, 22. März 1994 Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (3775)
 Das Konkursverfahren über *Schmid Josef*, geb. 30. Juni 1944, von Entlebuch und Schüpfheim, Mechaniker, Sedelstrasse 20, *Luzern*, ist mit Entscheidung des Amtsgerichtspräsidenten III Luzern-Stadt vom 18. März 1994 als geschlossen erklärt worden.
 6004 Luzern, 21. März 1994 Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (3776)
 Das Konkursverfahren über *Suter Alfred*, geb. 15. April 1955, von Lengnau AG, Sachbearbeiter, Elfenastrasse 12, 6005 *Luzern*, ist mit Entscheid des Amtsgerichtspräsidenten III Luzern-Stadt vom 15. März 1994 als geschlossen erklärt worden.
 6004 Luzern, 21. März 1994 Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (3777)
 Das Konkursverfahren über die *Kaufmann AG*, Handel mit Waren für den Carrosseriebedarf, Neuenkirchstrasse 20, 6020 *Emmenbrücke*, ist mit Verfügung vom 16. März 1994 des Amtsgerichtspräsidenten I von Hochdorf als geschlossen erklärt worden.
 6020 Emmenbrücke, 21. März 1994 Konkursamt Hochdorf

Zug (3870)
 Das Konkursverfahren über die *Extend AG*, Bundesstrasse 3, 6300 *Zug*, ist mit Verfügung des Konkursrichters des Kantons Zug vom 18. März 1994 als geschlossen erklärt worden.
 6301 Zug, 21. März 1994 Konkursamt Zug

Fribourg (3871)
 Failli: *Mauroux Gérard*, né le 10 février 1954, entreprise de ramonage, route de la Scie 4, 1470 *Estavayer-le-Lac*.
 Date de la clôture: 8 mars 1994.
 1700 Fribourg, 21 mars 1994 Office cantonal des faillites, Fribourg Le substitut: C. Ruttimann

St. Gallen (3743)
 Gemeinschuldnerin: *B + L Informatik AG*, Städeliwies 8, 9422 *Staad*.
 Schlussverfügung vom 14. März 1994.
 9001 St. Gallen, 17. März 1994 Konkursamt des Kantons St. Gallen: Tobler

St. Gallen (3744)
 Gemeinschuldner: *Dubler Armin*, geb. 3. Januar 1959, von Zürich, wohnhaft Ringstrasse 35, 8887 *Mels*.
 Verfügung vom 16. März 1994.
 9470 Buchs, 18. März 1994 Konkursamt des Kantons St. Gallen, Zweigstelle 1, Buchs: R. Bernegger

St. Gallen (3745)
 Gemeinschuldner: *Zanolli Angelo*, geb. 6. Oktober 1942, italienischer Staatsangehöriger, wohnhaft Murris 600, 9476 *Weite*.
 Verfügung vom 10. März 1994.
 9470 Buchs, 18. März 1994 Konkursamt des Kantons St. Gallen, Zweigstelle 1, Buchs: R. Bernegger

St. Gallen (3778)
 Gemeinschuldner: *Strassmann Daniel*, geb. 10. August 1959, von Mosnang SG, San. Installateur, Hauptstrasse 28, 9552 *Bronschhofen*; Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma «Daniel Strassmann», Hauptstrasse 28, 9552 *Bronschhofen*.
 Schlussverfügung vom 17. März 1994.
 9242 Oberuzwil 21. März 1994 Konkursamt des Kantons St. Gallen Zweigstelle Oberuzwil: F. Buchschacher

Graubünden (3746)
 Das Konkursverfahren über *IP Interpelz AG*, Seilerbahnweg 8, 7000 *Chur*, ist durch Verfügung des Kreispräsidenten von Chur vom 15. März 1994 als geschlossen erklärt worden.
 7002 Chur, 25. März 1994 Konkursamt Chur

Aargau (3780)
 Das Konkursverfahren über *Bopp Marcel*, 22. September 1960, von Wettingen AG, Maler, Bahnhofstrasse 145, 8957 *Spreitenbach*, ist durch Beschluss des Gerichtspräsidiums Baden vom 14. März 1994 als geschlossen erklärt worden.
 5400 Baden, 18. März 1994 Konkursamt Baden

Aargau (3781)
 Das Konkursverfahren über die *Hunn Ernst AG*, Gartenbaugeschäft, in 8966 *Oberwil-Lieli*, Oberholzstrasse 125, ist durch Verfügung des Gerichtspräsidiums Bremgarten vom 10. März 1994 als geschlossen erklärt worden.
 5400 Baden, 25. März 1994 Konkursamt Bremgarten in Baden

Aargau (3782)
 Das Konkursverfahren über *Rosenberger Charles*, geboren am 21. Dezember 1958, Elektriker, von Zürich, in 5620 *Bremgarten*, Ithenhardstrasse 42, ist durch Verfügung des Gerichtspräsidiums Bremgarten vom 10. März 1994 als geschlossen erklärt worden.
 5400 Baden, 25. März 1994 Konkursamt Bremgarten in Baden

Aargau (3783)
 Der Präsident des Bezirksgerichts Rheinfelden hat mit Urteil vom 15. März 1994 das summanische Konkursverfahren über die *Walsler Automobile AG*, Aktiengesellschaft mit Sitz in *Rheinfelden*, Kaiserstrasse 30, als geschlossen erklärt.
 5400 Brugg, 21. März 1994 Konkursamt Rheinfelden in Brugg

Aargau (3779)
 Das Konkursverfahren des *Glombik Helmuth*, 13. Oktober 1941, deutscher Staatsangehöriger, 5300 *Turgi*, ist durch Erkenntnis des Gerichtspräsidiums Baden vom 16. März 1994 als geschlossen erklärt worden.
 5036 Oberentfelden, 21. März 1994 a. o. Konkursamt Aarau in Oberentfelden

Aargau (3747)
 Das Konkursverfahren über *Suter Claudia*, 26. Juli 1958, von Wettingen AG, Gyrixweg 17, 5000 *Aarau*, ist durch Erkenntnis des Gerichtspräsidiums Aarau vom 14. März 1994 als geschlossen erklärt worden.
 5036 Oberentfelden, 25. März 1994 Konkursamt des Bezirks Aarau in Oberentfelden

Thurgau (3784)

Das Konkursverfahren über **Bächi René**, geboren 13. Mai 1942, von Winterthur, Kaufmann, wohnhaft in 9553 **Bettwieslen**, Im Stocken, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidiums Münchenwilen vom 16. März 1994 als geschlossen erklärt worden.

8500 Frauenfeld, 18. März 1994 Konkursamt des Kantons Thurgau, Frauenfeld

Thurgau (3872)

Das Konkursverfahren über **Frey Peter**, geb. 6. Oktober 1945, von St. Ursen, in 8253 **Diessenhofen**, Schupfenzelgstrasse 17, Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma P. Frey, Foto- und Pressedienst (Foto-Egge), ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidiums Diessenhofen vom 18. März 1994 als geschlossen erklärt worden.

8500 Frauenfeld, 22. März 1994 Konkursamt des Kantons Thurgau, Frauenfeld

Vaud (3873)

Le président du Tribunal du district de Lausanne a prononcé la clôture des faillites suivantes:

Gueissaz Philippe, Appoint Services, 1943, anciennement domicilié rue du Midi 15, à Lausanne, actuellement avenue de Morges 23, à Lausanne, le 17 février 1994

IIA ingénierie informatique appliquée S.A., but: conception et réalisation de systèmes informatiques et de logiciels, chemin du Petit-Flon 31, au Mont-sur-Lausanne, le 17 février 1994

Millioud Eric, 1962, boucher-épicer «Chez Milou», avenue Daples 28, à Lausanne, le 17 février 1994

Nutrifit S.A., En Budron H9, au Mont-sur-Lausanne, le 3 mars 1994

Art Tradimpex S.A., rue de Bourg 31, à Lausanne, le 11 mars 1994

Raskin Holding S.A. route de Neuchâtel 1, Lausanne-Vernand, 1033 **Cheseaux-sur-Lausanne**, le 10 mars 1994

Borbola Etienne, 1932, commerçant, route des Flumeaux 23, à Prilly, le 14 mars 1994.

1002 Lausanne, 25 mars 1994 Office des faillites de Lausanne

Wallis (3875)

Gemeinschuldner: **Imseng Herbert**, Hotel Post, 3994 **Lax**. Schluss des Konkursverfahrens: 16. März 1994.

3994 Lax, 21. März 1994 Konkursamt Goms: B. Ittig

Valais (3874)

Par décision du 21 mars 1994, le Tribunal des districts de Martigny et St-Maurice, à Martigny, a prononcé la clôture de la faillite **Morisod Philippe**, Miéville, **Vernayaz**.

1890 St-Maurice, 22 mars 1994 Office des faillites de St-Maurice: R. Delaloye, préposé

Valais (3875)

Par décision du 21 mars 1994, le Tribunal des districts de Martigny et St-Maurice, à Martigny, a prononcé la clôture de la faillite **Schneiter Marie-Thérèse**, **Salvan**.

1890 St-Maurice, 22 mars 1994 Office des faillites de St-Maurice: R. Delaloye, préposé

Konkurssteigerung

Vente aux enchères publiques après faillite

Vendita all'incanto in seguito a fallimento

(SchKG-LP-LEF 257-259)

Zürich (3827)

Konkursamtliche Liegenschaftsteigerung

Im Konkurs **Gärtnerei Huviler AG**, Wilen 13, 8494 **Bauma**, werden am Freitag, 29. April 1994, 15 Uhr, im Restaurant Bahnhof, Säli 1, Stock, Bahnhofstrasse 11, 8494 **Bauma**, folgende Liegenschaften öffentlich versteigert:

Gemeinde Bauma

GR Blatt 441, Plan 13/Kat. Nr. 5892, Gewächshaus Assek.-Nr. 168 mit 928 m² Gebäudegrundfläche und Hofraum in Wilen, GR Blatt 442, Plan 13/Kat. Nr. 749, 222 m² Wiese im Inselhof.

Konkursamtliche Schätzung Fr. 303 000.-

Besichtigung des Steigerungsjektes: Freitag, 29. April 1994, 13.30 bis 14.30 Uhr, oder nach Vereinbarung mit dem Konkursamt Bauma.

Die Steigerungsbedingungen (Beschwerdefrist 10 Tage) und das Lastenverzeichnis liegen ab 25. März 1994 beim Konkursamt Bauma, Dorfstrasse 42, 8494 **Bauma**, zur Einsicht auf.

Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag auf Abrechnung am Zuschlagspreis Fr. 30 000.- in bar oder mit Bankcheck, ausgestellt von einer Schweizer Grossbank oder Kantonalbank zu bezahlen (keine Privatchecks).

Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) vom 16. Dezember 1983, auf die Verordnung über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewV) vom 1. Oktober 1984 und auf die diesbezüglichen Bestimmungen in den Steigerungsbedingungen aufmerksam gemacht.

Personen, die als Stellvertreter in fremdem Namen, als Mitglied einer Rechtsgemeinschaft oder als Organ einer juristischen Person bieten, haben sich unmittelbar vor dem Zuschlag über ihre Vertretereigenschaft auszuweisen. Vertreter von Vereinen und Stiftungen haben sich zusätzlich über ihre Vertretungsbefugnis auszuweisen.

Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.

8494 **Bauma**, 25. März 1994 Konkursamt Bauma

Dorfstrasse 42, Bauma: H. Mäusli, Notar Tel. 052 46 12 45

Zürich (3707)

Steigerungsrückruf

Schuldner und Pfandigentümer: **Albrecht Philipp**, geboren 1938, von Mels SG, Unternehmer, Zürcherstrasse 43, 8245 **Feuerthalen**.

Grundpfand: In der Gemeinde Zell ZH, Grundbuch Zell E.B. 1222, Kat. Nr. 5553, Plan 40, 1 Mehrfamilienhaus mit Lagerraum und Garage, vier 4½-Zimmer-Wohnungen, vier 3½-Zimmer-Wohnungen, drei 2½-Zimmer-Wohnungen, einer 1½-Zimmer-Wohnung, Assek. Nr. 1074 für Fr. 1 772 400.- versichert, Schätzungsjahr 1994, mit Garagentrakt mit 10 Garagen, Assek. Nr. 1075 für Fr. 1 17 600 versichert, Schätzungsjahr 1994, 1383 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten an der Bahnhofstrasse 20 in 8483 **Kollbrunn**.

Die auf den 12. April 1994, 10 Uhr, angesetzte Grundpfandverwertung findet nicht statt.

8486 **Rikon**, 25. März 1994

Betriebsamt Zell ZH: Siegfried Ruoss

Bern (3748)

Konkursamtliche Liegenschaftsteigerung

Im Konkursverfahren gegen **Kühni Hans**, geboren 10. Juni 1947, von Langnau im Emmental, Schreinermeister, Moosweg 32, 3506 **Grosshöchstetten**, Inhaber der Einzelfirma Hans Kühni Schreinerei, in Grosshöchstetten, gelangen im Auftrage des Konkursamtes Konkolungen am Donnerstag, 5. Mai 1994, 14 Uhr, im Gerichtssaal des Amthauses in 3550 **Langnau**, folgende Liegenschaften zur öffentlichen Versteigerung:

- Langnau-Grundbuch Blatt Nr. 2437

· Wohnhaus mit Zimmerwerkstatt, Garagegebäude mit Materialschuppen, Hauptplatz und Garten, im Halte von 8,81 a

- Langnau-Grundbuch Blatt Nr. 2429

Land, Wald, Bachbord (unproduktiv), im Halte von 2,95 a Ortsbezeichnung für beide Grundstücke: Kreuzbrücke, 3553 **Gohl**.

Konkursamtliche Schätzungssumme für beide Grundstücke: Fr. 650 000.-

Die beiden Grundstücke werden gemeinsam, ohne Rücksichtnahme auf die konkursamtliche Schätzung, dem Meistbietenden zugeschlagen.

Auflage der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses ab 20. April auf dem Konkursamt Signau, Amthaus, 3550 **Langnau**.

Besichtigung der Grundstücke nach telefonischer Vereinbarung, Telefon 035 2 11 39.

Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 aufmerksam gemacht.

3550 **Langnau**, 18. März 1994 Konkursamt Signau

Freiburg (3903)

Konkursrechtliche Liegenschaftsteigerung (einzige Steigerung)

Gemeinschuldnerin: **DAC Décoration, Agencement & Cuisine SA**, mit Sitz in **Genf**.

Steigerungstag und -lokal: Freitag, 29. April 1994, um 14 Uhr, im Saale des Hotels Sternen, 3213 **Liebstorf**.

Auflegung der Steigerungsbedingungen nebst Lastenverzeichnis und Dienstbarkeiten ab 11. April 1994.

Liegenschaften: Gemeinde Klein-Bösingen

Kataster

Art. Ortsbezeichnung, Kulturart, Inhalt

711 SdR Plan 11, «Ober Grunburg», Nr. 195, Wohnhaus Baurecht errichtet als selbständiges und dauerndes Recht während 30 Jahren, zu Lasten des Art. 755; B. Nr. 70394, Verb. Nr. 12931, 14. November 1984.

10094 Plan 11, «Ober Grunburg», Miteigentumsanteil von 1/95 an Art. 795 Einstellplatz Nr. 94

10095 Plan 11, «Ober Grunburg», Miteigentumsanteil von 1/95 an Art. 795 Einstellplatz Nr. 95

Anmerkung (Art. 10094 und 10095) Nutzungs- und Verwaltungsordnung; B. Nr. 82726, 22. Februar 1989.

Konkursamtliche Schätzung: Fr. 650 000.- Gesamter Rauminhalt: 1145 m³ Baujahr: 1987

Es handelt sich um ein Wohnhaus im Stil «Berner Stöckli» mit zwei Duplex-Wohnungen. Der Zuschlag erfolgt zu jedem Preis an den Letzt- und Meistbietenden.

Besichtigung der Liegenschaft: Freitag, 8. April 1994, von 15.30 bis 16.30 Uhr.

1700 **Freiburg**, 22. März 1994 Kantonales Konkursamt, Freiburg Der Vorsteher: B. Meuwly

Freiburg (3904)

Konkursrechtliche Liegenschaftsteigerung (einzige Steigerung)

Gemeinschuldner: **Härdi Edgar**, Hotel Strand, 3234 **Vinelz**. Steigerungstag und -lokal: Freitag, 29. April 1994, um 10.30 Uhr, im Saale des Hotels Krone, Bernstrasse 2, 3210 **Kerzers**.

Auflage der Steigerungsbedingungen nebst Lastenverzeichnis und Dienstbarkeiten ab 11. April 1994.

Liegenschaften: Gemeinde Kerzers

Kataster

Art. Ortsbezeichnung, Kulturart, Inhalt

6157 Plan 18 B, «Sonnhalden», Platz von 113 m² R. Fusswegrecht von 1,20 m Breite zu Lasten der Art. 6031 und 6161; Verb. Nr. 9517, 21. Dezember 1971, und B. Nr. 42270, 21. Dezember 1971.

6154 Plan 18 B, «Sonnhalden», Nr. 904, Garage von 20 m²

6276 «Sonnhalden» Stockwerkeigentum

24/100 Miteigentum an der Liegenschaft Fol. 2289/ Art. 6256, mit Sonderrecht auf Stockwerkeinheit Nr. 2 im Erdgeschoss, Westseite, bestehend aus: Kinderzimmer 1, Kinderzimmer II, Elternschlafzimmer, Bad, Wohnzimmer, Esszimmer, Küche, Toilette, Vorplatz, Balkon, Keller, gemäss Begründungsakt B. Nr. 44 522 vom 28. Dezember 1972, mit Lagerplänen und Grundriss.

Dienstbarkeiten: R. Fusswegrecht von 1,20 m Breite zu Lasten der Art. 6031 und 6161; Verb. Nr. 9517, 21. Dezember 1971, B. Nr. 42 270, 21. Dezember 1971.

Vormerkungen: a. Vorkaufrecht zugunsten der Stockwerkeigentümer, B. Nr. 44 522, 28. Dezember 1972.

b. Einspruchsrecht zugunsten der Stockwerkeigentümer, B. Nr. 44 522, 28. Dezember 1972.

Anmerkungen: Verwaltungsverglement für die Gemeinschaft der Stockwerkeigentümer, B. Nr. 44 523, 28. Dezember 1972.

6155 Plan 18 B, «Sonnhalden», Platz von 106 m² Miteigentum für 1/4.

6161 R. Fusswegrecht von 1,2 m Breite zu Lasten der Art. 6031 und 6161; Verb. Nr. 9417, B. Nr. 42 270, 21. Dezember 1971.

Plan 18 B, «Sonnhalden», Platz von 132 m² Miteigentum für 1/4.

L. Fusswegrecht von 1,2 m Breite zugunsten der Art. 6155 und 6156; Verb. Nr. 9517, B. Nr. 42 270, 21. Dezember 1971.

Gesamte konkursamtliche Schätzung: Fr. 340 000.- Der Zuschlag erfolgt zu jedem Preis an den Letzt- und Meistbietenden.

Besichtigung der Liegenschaft: Freitag, 8. April 1994, von 14 bis 15 Uhr.

1700 **Freiburg**, 22. März 1994 Kantonales Konkursamt, Freiburg Der Vorsteher: B. Meuwly

Fribourg (3708)

Unique enchère

Failli: **Mermod Jean-Claude**, à **Villargiroud**. Date et lieu de l'enchère: jeudi 28 avril 1994, à 10 h., dans une salle de l'Auberge du Gibloux, à Villarsvirvieux.

Dépôt des conditions de vente, de l'état des charges et servitudes dès le 6 avril 1994.

Immeubles: commune de Villargiroud. Cadastre Nom local, nature, contenance

Art. 406 plan 2, Au Bochalet, no 65 habitation et place de 992 m²

Charges: droit de conduite d'eau en faveur d'Henri Chassot, feu Antoine et de Joseph Donzallaz, feu Claude, à Orsonnens.

Charges: droit de source captée au Sud-Ouest de l'ancien art. 328aaa en faveur de l'art. 70 d'Orsonnens (RS) et le 21 décembre 1965, le 6 novembre 1986.

Charges: droit de passage pour la conduite d'eau de la cuisine en faveur des art. 32.34b.34aab. (RS) et le 21 décembre 1965.

Charges: droit de source avec réservoir et droit de passage pour la conduite pour 1/4 en faveur de l'art. 521 d'Orsonnens, pour 1/2 en faveur de l'art. 45 d'Orsonnens, pour 1/4 en faveur de l'art. 525 d'Orsonnens (RS) et le 21 décembre 1965.

Estimation de l'office: fr. 570 000.- plan 2, propriété par étage «Mauoulins»

379/1000 de copropriété de l'immeuble art. 394 au fol. 195 avec: droit exclusif sur: l'atelier avec mezzanine, local réception et WC avec terrasse couverte, au rez-de-chaussée, deux locaux annexes (cave et cabigi) au sous-sol, lot n° 1 selon acte constitutif de la PPE, avec plans de réparation des locaux.

Mention: Règlement d'utilisation et d'administration de la PPE, le 27 septembre 1989.

Mention: Constitution de la PPE avant la construction du bâtiment le 27 septembre 1989.

Annotation: droit de préemption en faveur des copropriétaires, le 27 septembre 1989.

Estimation de l'office: fr. 440 000.- plan 2, propriété par étage «Mauoulins»

121/1000 de copropriété de l'immeuble art. 394 au fol. 195 avec: droit exclusif sur: appartement duplex avec balcon au 1er étage, lot n° 3 selon acte constitutif de la PPE, avec plans de répartition des locaux.

Mention: Règlement d'utilisation et d'administration de la PPE, le 27 septembre 1989.

Mention: Constitution de la PPE avant la construction du bâtiment, le 27 septembre 1989.

Annotation: Droit de préemption en faveur des copropriétaires, le 27 septembre 1989.

Estimation de l'office: fr. 260 000.- Ces immeubles pourront être visités le jeudi 7 avril 1994 de 15.30 à 16.30 h.

Ces immeubles seront adjudgés au plus offrant et dernier enchérisseur.

1700 **Fribourg**, 10 mars 1994 Office cantonal des faillites, Fribourg: B. Meuwly

St. Gallen (3828)

Konkursamtliche Grundstücksteigerung

Gemeinschuldner: **Oberli Jürg**, geb. 21. Juli 1953, Kaufmann, Grünmattweg 11, 4416 **Bubendorf**.

Steigerungstag: Freitag, 29. April 1994, 14.45 Uhr. Steigerungsort: Café Huber, Postgasse 2, 9620 **Lichtensteig**.

Auflage der Steigerungsbedingungen: 30. März bis 9. April 1994. Steigerungsjekte:

1. Grundbuch Oberhelfenschwil: Grundstück Nr. 563, Wasserfluh, bestehend aus Wohnhaus mit Wirtschaft Nr. 262, Scheune mit Garage Nr. 263 und 5069 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum, Wiese

Konkursamtliche Schätzung: Fr. 394 000.-

2. Grundbuch Oberhelfenschwil: Grundstück Nr. 558, Wasserfluh, bestehend aus 19 m² Hofraum

Konkursamtliche Schätzung: Fr. 1 000.-

Bemerkungen: a. Die Versteigerung der vorgeschriebenen Grundstücke erfolgt rechtshilfweise im Auftrage des Konkursamtes Liestal BL.

b. Die Steigerungsjekte werden lediglich gesamthaft ausgerufen.

c. Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag auf Abrechnung am Zuschlagspreis eine Barzahlung von Fr. 50 000.- zu leisten.

d. Die Steigerungsjekte können am Steigerungstag um 14 Uhr besichtigt werden.

e. Es wird ausdrücklich auf Art. 257 ff. SchKG, Art. 130 ff. VZG, Art. 71 KOV sowie auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (SR 211.412.41) und die dazugehörige Verordnung (SR 211.412.411) verwiesen.

9242 **Oberuzwil**, 21. März 1994 Konkursamt des Kantons St. Gallen Zweigstelle Oberuzwil: U. Ghirlanda

Aargau (3905)

Konkursamtliche Grundstücksteigerung

Im Konkurs des **Birchmeier Peter**, geb. 1948, Geschäftsführer, **Gipf-Oberfrick**, bringt das Konkursamt Laufenburg, in Brugg, am Freitag, 6. Mai 1994, 15 Uhr, im Restaurant Adler, in Gipf-Oberfrick, das nachstehende Grundstück öffentlich zur Steigerung:

IR Gipf-Oberfrick Nr. 1172, Plan 21, Parzelle 902 20,47 a Gebäudeplatz und Umgelände, Blumestrich Einfamilienhaus, Garage und Sitzplatz Nr. 661

Brandversichert zu Fr. 864 000.-

Konkursamtliche Schätzung: Fr. 1 550 000.- Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag eine Anzahlung von Fr. 80 000.- zu leisten, die vollumfänglich an den Kaufpreis angerechnet wird, sowie einen Verwertungsvorschuss von Fr. 12 000.-.

Das Konkursamt behält sich das Recht vor, anlässlich der Steigerung nebst den erwähnten Barzahlungen noch zusätzliche Sicherheiten für den gestundeten Kaufpreis zu verlangen.

Es wird ausdrücklich auf den Bundesbeschluss über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 aufmerksam gemacht.

Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen vom 5. bis 15. April 1994 beim Konkursamt Laufenburg, in Brugg, zur Einsicht auf.

Das Steigerungsobjekt kann nach Vereinbarung mit dem Konkursamt Laufenburg, in Brugg (Telefon 056 41 85 74), besichtigt werden.

5200 **Brugg**, 21. März 1994 Konkursamt Laufenburg in Brugg

Aargau (3709)

Konkursamtliche Liegenschaftsteigerung

Das Konkursamt des Bezirks Aarau, 5036 Oberentfelden, versteigert in der konkursamtlichen Nachlassliquidation des **Breu Beat, Weggis**, im Rechthilfsauftrag des Konkursamtes Luzern-Land, am Mittwoch, 18. Mai 1994, 14.30 Uhr, im Gemeindehaus Oberentfelden (Saal im 4. Stock), folgende Liegenschaft:

- Grundbuch Biberstein Nr. 2012, Kat. Plan 5, Parzelle 2148

9,69 Aren Hausplatz und Garten, Matten hinten

Wohnhaus und Garage Nr. 425

Es handelt sich um ein freistehendes 4½-Zimmer-Einfamilienhaus, gebaut 1986, mit Doppelgarage, am Hölmitattweg 12, in Biberstein.

Konkursamtliche Schätzung: Fr. 667 600.-

Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag eine Anzahlung von Fr. 50 000.- in bar oder durch einen von einer schweizerischen Bank ausgestellten Check zu leisten. Diese Zahlung erfolgt im Umfang von Fr. 7000.- zur Sicherung der Verwertungskosten, Rest auf Anrechnung am Zuschlagspreis.

Es wird ausdrücklich auf den Bundesbeschluss über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 sowie die diesbezügliche Verordnung vom 1. Oktober 1984 aufmerksam gemacht.

Das Lastenverzeichnis und die Steigerungsbedingungen liegen vom 11. bis 21. April 1994 beim Konkursamt Aarau in Oberentfelden (Gemeindehaus, 3. Stock) zur Einsichtnahme auf.

Besichtigung des Steigerungsobjekts: Dienstag, 31. März 1994, 14 bis 15 Uhr.

5036 Oberentfelden, 25. März 1994

Konkursamt Aarau
in Oberentfelden

Aargau (3710)

Konkursamtliche Liegenschaftsteigerung

Das Konkursamt des Bezirks Zofingen, 5036 Oberentfelden, versteigert im Konkurs des **Suter Josef, Reitnau**, am Mittwoch, 18. Mai 1994, 16.15 Uhr, im Gemeindehaus Oberentfelden (Saal im 4. Stock), folgende Liegenschaft:

- Grundbuch Reitnau Nr. 1334, Kat.-Plan 14, Parzelle 903

5,34 Aren Hausplatz und Garten, Rüssli

Wohnhaus Nr. 462

Es handelt sich um ein angebautes 5½-Zimmer-Einfamilienhaus (Hälfte eines Doppelhauses), gebaut 1991/92, in Reitnau, Rüssli 462.

Konkursamtliche Schätzung: Fr. 750 000.-

Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag eine Anzahlung von Fr. 60 000.- in bar oder durch einen von einer schweizerischen Bank ausgestellten Check zu leisten. Diese Zahlung erfolgt im Umfang von Fr. 8000.- zur Sicherung der Verwertungskosten, Rest auf Anrechnung am Zuschlagspreis.

Es wird ausdrücklich auf den Bundesbeschluss über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 sowie die diesbezügliche Verordnung vom 1. Oktober 1984 aufmerksam gemacht.

Das Lastenverzeichnis und die Steigerungsbedingungen liegen vom 11. bis 21. April 1994 beim Konkursamt Aarau in Oberentfelden (Gemeindehaus, 3. Stock) zur Einsichtnahme auf.

Besichtigung des Steigerungsobjekts: Donnerstag, 7. April 1994, 14 bis 15 Uhr.

5036 Oberentfelden, 25. März 1994

Konkursamt Zofingen
in Oberentfelden

Thurgau (3829)

Im Konkurs über **Graf Peter**, geb. 4. Dezember 1947, von Rohr AG, Inhaber der Boutique «Maglia Rosso», Bahnhofstrasse 24, 8590 Romanshorn, wird am Freitag, 29. April 1994, 14 Uhr, im Hotel Bodan, Friedrichshafenerstrasse, 8590 Romanshorn, öffentlich versteigert.

Im Grundbuch Romanshorn: Parzelle Nr. 631 = EBL 629, 4 a 32 m² Gebäudegrundfläche, Hof, mit Wohnhaus mit Laden und Garage, Assék. Nr. 965 an der Bahnhofstrasse 24.

Konkursamtliche Schätzung: Fr. 880 000.-

Lastenverzeichnis und Steigerungsbedingungen liegen ab 28. März 1994 beim unterzeichneten Konkursamt (W. Brühlmann, Dozwil) zur Einsicht auf. Besichtigung der Liegenschaft auf Voranmeldung an Telefon 071 67 32 28 möglich.

Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag eine Anzahlung von Fr. 40 000.- in bar oder Check einer Grossbank oder Kantonalbank zu bezahlen.

Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 und auf die bezügliche Verordnung vom 1. Oktober 1984 aufmerksam gemacht.

8580 Dozwil, 21. März 1994

Konkursamt des Kantons Thurgau
in Dozwil

Ticino (3749)

Incanto annullato.

Si rende noto che la vendita degli immobili al particolare n. 1249 del RFD del comune di San Nazzaro, intestati a **Hugi Heinz**, fu Otto, Aarbergstrasse 32, 3294 Bären, fissata per il 21 aprile 1994 come alle pubblicazioni apparse il 15 e 16 marzo 1994 sul FUC e FUSC, è annullata.

6600 Locarno, 18 marzo 1994

Ufficio fallimenti di Locarno:
G. F. Cavalli, uff.

Vaud (3750)

Vente immobilière

Le vendredi 29 avril 1994, à 10 h., dans les bureaux de l'office des faillites, Galerie St-François «A», 1002 Lausanne, il sera procédé à la vente aux enchères publiques des immeubles appartenant à la société **Le Guépier Lausanne SA, Lausanne**, à savoir:

Rue Martèrey 33, 1005 Lausanne

parcelle 10431, comprenant

habitation, magasins, garage, carrosserie

(no d'assurance 8594)

place jardin

Surface totale:

Estimation fiscale (1988):

Valeur assurance incendie à l'indice 108 de 1994:

Volume AI:

Estimation de l'expert et de l'office:

En haut de la rue Martèrey, derrière le café du Jorat, l'immeuble est protégé du bruit du carrefour de la place de l'Ours. Il n'y a qu'une largeur de 5 à 6 m, qui donne sur la rue.

Les conditions de vente, l'état des charges, la désignation cadastrale, sont à la disposition des amateurs au bureau de l'office des faillites, Galerie St-François «A», à Lausanne, dès le 5 avril 1994.

Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil et pour les sociétés d'un extrait récent du registre du commerce. Ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger ou par des sociétés dans lesquelles des personnes à l'étranger ont une position dominante.

Visite: jeudis 14 avril et 21 avril 1994, à 14 h., sur place.

Renseignements: tél. 021 316 65 10.

1002 Lausanne, 17 mars 1994

Office des faillites de Lausanne:
Ch. Kammermann, préposé

Vaud (3830)

Vente aux enchères publiques - Villa

Le vendredi 6 mai 1994, à 15 h., à Cossonay-Ville, salle du Conseil communal, 2e étage, bâtiment administratif, l'office soussigné procédera à la vente aux enchères publiques des immeubles propriété de la masse en faillite de **Palvda Jacques**, 1147 Montricher, à savoir:

Commune de Montricher

Parcelle 192, feuille 7, à la Chaudenaz

habitation et dépôts

places-jardins

surface totale

Ferme transformée partiellement en logement.

sous-sol: cave à vins, cave

rez-de-chaussée: logement: cuisine, séjour, chambre, salle de bains;

communs: jardin d'hiver, buanderie, chaufferie, local, fourragère et

écurie

étage: logement: trois chambres; bureau: bureau, chambre, WC, salle

de bains, deux chambres; communs: fenil.

Estimation fiscale 1986

Estimation de l'office selon

rapport d'expertise

Les conditions de vente seront déposées au bureau de l'office des faillites, rue des Laurels 6, 1304 Cossonay, le 19 avril 1994, durant dix jours. Pendant ce délai, elles peuvent être attaquées par la voie de la plainte.

Elles seront à disposition des amateurs avec l'état des charges et la désignation cadastrale jusqu'au jour de la vente.

Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil et les sociétés d'un extrait récent du registre du commerce. Ils sont rendus attentifs

aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 sur l'acquisition

d'immeubles par des personnes à l'étranger ou par des sociétés dans

lesquelles des personnes à l'étranger ont une position dominante.

Visites et renseignements tél. 861 34 43.

1304 Cossonay, 25 mars 1994

Office des faillites de Cossonay:
E. Pichard, préposé

Vaud (3711)

Vente immobilière - Terrains

Vendredi 6 mai 1994, à 15 h. 30, à Sainte-Croix, foyer du bâtiment administratif, rue Neuve 10, l'office des faillites de Grandson procédera à la vente aux enchères publiques des immeubles propriété de **Sous Les Roches SA**, rue Neuve 6, 1450 Ste-Croix, soit:

Commune de Sainte-Croix, «Avenue Jaques-Dalcroze»

Parcelle RF no 3093 plan feuille 35

Places-jardins

Estimation fiscale (1992): fr. 24 000.-

Estimation de l'office: fr. 12 200.-

Parcelle RF no 3094 plan feuille 35

Places-jardins

Estimation fiscale (1992): fr. 24 000.-

Estimation de l'office: fr. 12 200.-

Parcelle RF no 3095 plan feuille 35

Places-jardins

Estimation fiscale (1992): fr. 27 000.-

Estimation de l'office: fr. 13 300.-

Parcelle RF no 1716 plan feuille 35

Places-jardins

Estimation fiscale (1973): fr. 2 000.-

Estimation de l'office: fr. 2 200.-

Les conditions de vente comprenant l'état des charges sont déposées au bureau de l'office des faillites, place du Château 2, 2e étage, dès le 20 avril 1994. Elles resteront à disposition des intéressés jusqu'au jour de la vente.

Les enchérisseurs devront prouver leur identité (acte d'état civil, et pour les sociétés, extrait récent du registre du commerce) et justifier de leurs pouvoirs. Ils sont en outre rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger ou par des sociétés dans lesquelles des personnes à l'étranger ont une position dominante.

1422 Grandson, 23 mars 1994

Office des faillites de Grandson:
D. Morel, préposé

Vaud (3751)

Vente d'immeubles - 2 petits locaux Territet

Mardi 10 mai 1994, à 14 h. 30, à l'office des faillites de Montreux, rue de la Paix 8, il sera procédé à la vente aux enchères publiques des immeubles provenant de la masse en faillite **Auricchio Josué, Territet**, à savoir:

Commune de Montreux, route de Verayé 26/chemin de Veytaux 3

parcelle 5403 - logements-magasins et garage soit

2 magasins de 40 m² et 27,5 m²

4 appartements de 2 pièces et 1 appartement de 4 pièces.

Estimation fiscale 1989: fr. 900 000.-

Estimation de l'office: fr. 1 150 000.-

parcelle 5405 - logements soit

1 local de 50 m², 4 appartements de 1 pièce et 3 appartements de

2 pièces.

Estimation fiscale 1989: fr. 800 000.-

Estimation de l'office: fr. 1 000 000.-

Vente en bloc des deux parcelles.

L'état descriptif, locatif, état des charges et conditions de vente seront à disposition des intéressés dès le 21 avril 1994 au bureau de l'office.

Visite le mardi 26 avril 1994, de 14 h. à 14 h. 30, sur place.

Les enchérisseurs devront être en possession d'un acte d'état civil et les sociétés d'un extrait récent du registre du commerce. Ils sont en

outre rendus attentifs à la loi fédérale sur l'acquisition d'immeubles

par des personnes à l'étranger du 16 décembre 1983.

1820 Montreux, 18 mars 1994

Office des faillites de Montreux:
P.-A. Schneiter, préposé

Valais (3831)

Vente immobilière (deuxième publication)

Le jeudi 9 juin 1994, à 9 h., au Café-Restaurant de la Poste, à Martigny-Ville (1er étage), l'Office des poursuites et faillites de Martigny vendra aux enchères publiques au plus offrant l'immeuble suivant:

Terre de Fully

Chapitre de **Bender-Pellouchoud Edith**, de Just, à Fully, épouse de

Pierre-André, pour 1/2,

Bender Pierre-André, de Raphaël, à Fully, pour 1/2 (en faillite)

Parcelle no 3120, plan no 11, nom local: Vinseau

habitation: 127 m²

place: 673 m²

Estimation officielle par expert: fr. 554 650.-

Pour une désignation plus complète de l'immeuble, on se réfère au

registre foncier de Martigny dont un extrait est déposé à l'office soussigné, ainsi qu'au rapport de l'expert, à la disposition des intéressés.

Les conditions de vente et l'état de charges pourront être consultés à l'Office des poursuites et faillites de Martigny dès le 24 mai 1994 sur

rendez-vous préalable.

Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil ou, pour les sociétés, d'un extrait récent du registre du commerce, ainsi que des sûretés nécessaires en garantie du paiement. Les intéressés sont rendus expressément attentifs à la loi fédérale sur l'acquisition d'immeubles par des sociétés suisses considérées comme étrangères en raison d'une participation étrangère prépondérante.

Quel que soit l'adjudicataire, celui-ci devra verser une garantie de fr. 50 000.- en espèces, séance tenante. Sont également admis à titre de garantie les chèques bancaires (chèques émis par une banque, les autres chèques ne sont pas admis) ou encore les garanties bancaires irrévocables et illimitées.

La vente est faite sans garantie ni de droit, ni de fait.

1920 Martigny, 21 mars 1994

Office des poursuites et faillites de Martigny:
P. Troillet, préposé

Valais (3832)

Vente immobilière après faillite (deuxième publication)

Faillite: **Schmid & Dirren SA**, organisation de bureau, 1920 Martigny.

Le jeudi 9 juin 1994, à 10 h., au Café-Restaurant de la Poste, à Martigny-Ville (1er étage), l'Office des faillites de Martigny vendra aux

enchères publiques au plus offrant l'immeuble suivant:

Terre de Martigny

Chapitre de **Schmid & Dirren SA**, Martigny

Feuille no 9107, plan no 211, nom local: Courtes Combes

place: 1780 m²

bureau-magasin: 1426 m²

Estimation officielle par expert: fr. 3 230 000.-

Pour une désignation plus complète de l'immeuble, on se réfère au registre foncier de Martigny dont un extrait est déposé à l'office soussigné, ainsi qu'au rapport de l'expert, à la disposition des intéressés. Les conditions de vente et l'état de charges pourront être consultés à l'Office des poursuites et faillites de Martigny dès le 24 mai 1994 sur rendez-vous préalable.

Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil ou, pour les sociétés, d'un extrait récent du registre du commerce, ainsi que des sûretés nécessaires en garantie du paiement. Les intéressés sont rendus

expressément attentifs à la loi fédérale sur l'acquisition d'immeubles par des sociétés suisses considérées comme étrangères en raison

d'une participation étrangère prépondérante.

Quel que soit l'adjudicataire, celui-ci devra verser une garantie de

fr. 100 000.- en espèces, séance tenante. Sont également admis à titre de

garantie les chèques bancaires (chèques émis par une banque, les autres chèques ne sont pas admis) ou encore les garanties bancaires

irrévocables et illimitées.

La vente est faite sans garantie ni de droit, ni de fait.

1920 Martigny, 21 mars 1994

Office des poursuites et faillites de Martigny:
P. Troillet, préposé

Valais (3833)

Vente immobilière après faillite (deuxième publication)

Faillite: **Vuillaume Martial**, d'Emile, chemin des Charmilles 35, 1025

St-Sulpice.

Sur commission rogatoire de Roland Lavanchy, administrateur de la

masse en faillite Martial Vuillaume, le jeudi 9 juin 1994, à 11 h., au

Café-Restaurant de la Poste, à Martigny-Ville (1er étage), l'Office des

faillites de Martigny vendra aux enchères publiques au plus offrant les

immeubles suivants:

Terre de Martigny

Chapitre de **Vuillaume Martial**, d'Emile

Parcelle no 10484, fol. 105, nom local: Le Bourg

habitation: 95 m²

Estimation officielle par expert: fr. 628 000.-

Chapitre de **Vuillaume Martial**, d'Emile, pour 1/4

Parcelle no 13531, fol. 105, nom local: Le Bourg

place: 79 m²

Estimation officielle par expert: fr. 7000.- (part du failli)

Pour une désignation plus complète des immeubles, on se réfère au

registre foncier de Martigny dont un extrait est déposé à l'office soussigné, ainsi qu'au rapport de l'expert, à la disposition des intéressés.

Les conditions de vente et l'état des charges pourront être consultés à l'Office des faillites de Martigny dès le 24 mai 1994 sur rendez-vous

préalable.

Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil ou, pour les

sociétés, d'un extrait récent du registre du commerce, ainsi que des

stretés nécessaires en garantie du paiement. Les intéressés sont rendus

expressément attentifs à la loi fédérale sur l'acquisition d'immeubles par des sociétés suisses considérées comme étrangères en raison

d'une participation étrangère prépondérante.

Neuchâtel (31371)

Enchères publiques d'une villa locative à Neuchâtel
Le jeudi 14 avril 1994, à 11 heures, à Neuchâtel, rue Pourtalès 13 (salle 203, au 2^e étage), l'office des faillites de Neuchâtel procédera à la vente aux enchères publiques de l'immeuble suivant, dépendant de la masse en faillite de **Pauli Jean-Claude, à Neuchâtel**, à savoir:
Cadastre de Neuchâtel
Article 5935, Au Plan
Bâtiment et verger de 1180 m². Subdivisions: habitation de 129 m², garage de 33 m², remise de 16 m² et place, jardin, verger de 1002 m².
Le bâtiment ci-dessus construit en 1933 et rénové en 1983 comprend 1 appartement de 4½ pièces en duplex, 1 appartement de 4½ pièces, 2 appartements de 3 pièces, 2 garages et dépendances.
Situation: rue du Plan 17
Estimation cadastrale (1990): fr. 1 160 000.-
Assurance incendie: fr. 1 438 600.-
Estimation officielle (1993): fr. 1 270 000.-

Pour une désignation plus complète de l'immeuble mis en vente, nous nous référons au registre foncier, dont des extraits sont déposés à notre office, ainsi qu'au rapport de l'expert, pièces à disposition des intéressés. Les conditions de vente et l'état des charges pourront être consultés à l'office soussigné dès le 24 mars 1994.
L'immeuble sera vendu d'une manière définitive et l'adjudication sera prononcée en faveur du plus offrant et dernier enchérisseur. Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil ou, pour les sociétés, d'un extrait du registre du commerce, ainsi que des sûretés nécessaires en garantie du paiement. Les intéressés sont rendus expressément attentifs sur la loi fédérale sur l'acquisition d'immeubles par des personnes domiciliées ou ayant leur siège à l'étranger, ou par des sociétés suisses considérées comme étrangères en raison d'une part étrangère prépondérante.
L'immeuble mis en vente pourra être visité le vendredi 25 mars 1994, rendez-vous des intéressés à 14 heures sur place.
Renseignements: Office des faillites de Neuchâtel, rue des Beaux-Arts 13, téléphone 038 22 32 47.

2001 Neuchâtel, 4 mars 1994

Office des faillites
Le préposé: M. Vallélian

Neuchâtel (35192)

Enchères publiques d'un appartement en propriété par étages (PPE) à Neuchâtel

Le jeudi 21 avril 1994, à 11 h., à Neuchâtel, rue Pourtalès 13 (salle 203 au 2^e étage), l'office des faillites de Neuchâtel procédera à la vente aux enchères publiques de la part de copropriété par étages suivante, dépendant de la masse en faillite de **San Rokia SA**, rue des Sablons 8, à Neuchâtel, à savoir:
Cadastre de Neuchâtel
Parcelle 12604/B - faubourg des Sablons, PPE: copropriétaire du 7465 pour 50/1000 avec droits spéciaux sur:
Appartement en duplex de 5½ pièces situé au 5^e étage à l'est de l'entrée ouest et composé de deux chambres, une cuisine, une douche-WC, un vestibule, un balcon au niveau 9, surface indicative: 94 m², et de trois chambres mansardées, un bain-WC, un vestibule, au niveau 10, surface indicative de 57 m², plus cave de 3 m² et galetas de 3 m².
Appartement libre de tout bail.
Estimation cadastrale (1990): fr. 539 000.-
Estimation officielle (1993): fr. 485 000.-
Désignation de l'immeuble divisé en propriétés par étages:
Parcelle 7465 - faubourg des Sablons, immeuble locatif et commercial construit en 1988, surface 807 m², divisé en 29 unités en PPE et 2 garages collectifs.
Assurance incendie: fr. 12 102 000.-
Situation: rue des Sablons 8-10, Neuchâtel

Pour une désignation plus complète de l'appartement mis en vente et de l'immeuble divisé en propriété par étages, nous nous référons au registre foncier, dont des extraits sont déposés à notre office, ainsi qu'au rapport de l'expert et au règlement de la propriété par étages, pièces à la disposition des intéressés. Les conditions de vente et l'état des charges établis pour la part de copropriété pourront être consultés à l'office soussigné dès le 30 mars 1994.

L'appartement sera vendu d'une manière définitive et l'adjudication sera prononcée en faveur du plus offrant et dernier enchérisseur. Les copropriétaires ne bénéficient pas d'un droit de préemption annoté au registre foncier selon l'art. 712c CCS.

Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil ou, pour les sociétés, d'un extrait du registre du commerce, ainsi que des sûretés nécessaires en garantie du paiement. Les intéressés sont rendus expressément attentifs sur la loi fédérale sur l'acquisition d'immeubles par des personnes domiciliées ou ayant leur siège à l'étranger, ou par des sociétés suisses considérées comme étrangères en raison d'une part étrangère prépondérante.
L'appartement mis en vente pourra être visité le lundi 11 avril 1994, rendez-vous des intéressés à 14 h. sur place.
Renseignements: Office des faillites de Neuchâtel, Beaux-Arts 13, D. Boillod, tél. 038 22 32 47.

2001 Neuchâtel, 18 mars 1994

Office des faillites de Neuchâtel
Le préposé: M. Vallélian

Genève (39062)

Vente immobilière
Le 27 avril 1994, à 14 h. 15, aura lieu à Genève, à la salle des ventes de l'office des poursuites et des faillites de la rive-droite, rue François-Dussaud 20, 1224 Acacias, au rez-de-chaussée, la vente aux enchères publiques de l'immeuble propriété de la société **Vololini SA, Carouge**, en faillite, ledit immeuble est sis route de Veyrier 10.
Désignation de l'immeuble:

Ensemble de deux corps de bâtiments contigus d'affectation artisanale sis en front de la rue de Veyrier qui lui donne accès, à 100 m de son aboutissement dans la place du marché.
Folio 17 commune de Carouge.

Parcelle 1236 dont dépend la copropriété pour 1/3 de la parcelle 1237 d'une contenance de 371 m² en nature de passage privé.
D'une contenance de 775 m² + 123,67 m² = 898,67 m².
Estimation de l'office: fr. 1 450 000.-

Avis:
Les conditions de vente et l'état des charges seront déposés à partir du 25 mars 1994 au secrétariat de la direction (3e), rue de l'Hôtel-Deville 11, où chacun pourra en prendre connaissance.

Par la présente, les créanciers gagistes et les titulaires de charges foncières sont sommés de produire à l'office soussigné, dans le délai fixé pour les productions, leurs droits sur les immeubles, notamment leurs réclamations d'intérêts et de frais, et de faire savoir en même temps si la créance en capital est déjà échue ou dénoncée au remboursement, le cas échéant pour quel montant et pour quelle date. Les droits non annoncés dans ce délai seront exclus de la répartition, pour autant qu'ils ne sont pas constatés par le registre public.
Devront être annoncés dans le même délai toutes les servitudes qui ont pris naissance avant 1912 sous l'empire du droit cantonal ancien et qui n'ont pas encore été inscrites dans les registres publics. Les servitudes non annoncées ne seront pas opposables à l'acquéreur de bonne foi des immeubles, à moins que, d'après le Code civil suisse, elles ne produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

1211 Genève 3, 3 mars 1994

Office des poursuites et des faillites:
O. Deiri, substitutLiegenschaftsverwertung
im Pfändungs- und Pfandverwertungsverfahren

Réalisation des immeubles dans la procédure de la saisie et de la réalisation de gage

Realizzazione degli immobili nella procedura di pignoramento e di realizzazione del pegno

(SchKG 138, 142; VZG vom 23. 4. 1920, abgeändert am 4. 12. 1975, Art. 29, 73a)
(LP 138, 142; ORI du 23. 4. 1920, modifiée le 4. 12. 1975, art. 29, 73a)
(LEF 138, 142; RFF del 23. 4. 1920, modificato il 4. 12. 1975, art. 29, 73a)

Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, dem unterzeichneten Betreibungsamt binnen der Eingabefrist ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch die öffentlichen Bücher festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen.
Innert der gleichen Frist sind auch alle Dienstbarkeiten anzumelden, welche vor 1912 unter dem früheren kantonalen Recht begründet und noch nicht in die öffentlichen Bücher eingetragen worden sind. Soweit sie nicht angemeldet werden, können sie einem gutgläubigen Erwerber des Grundstückes gegenüber nicht geltend gemacht werden, sofern sie nicht nach den Bestimmungen des Zivilgesetzbuches auch ohne Eintragung im Grundbuch dinglich wirksam sind. Ist ein Miteigentumsanteil zu verwerten (Art. 73a VZG), sind innert der gleichen Frist auch die Rechte am Grundstück als Ganzem anzumelden.

Par la présente, les créanciers gagistes et les titulaires de charges foncières sont sommés de produire à l'office soussigné, dans le délai fixé pour les productions, leurs droits sur l'immeuble, notamment leurs réclamations d'intérêts et de frais, et de faire savoir en même temps si la créance en capital est déjà échue ou dénoncée au remboursement, le cas échéant pour quel montant et pour quelle date. Les droits non annoncés dans ce délai seront exclus de la répartition, pour autant qu'ils ne sont pas constatés par les registres publics.
Devront être annoncés dans le même délai toutes les servitudes qui ont pris naissance avant 1912 sous l'empire du droit cantonal ancien et qui n'ont pas encore été inscrites dans les registres publics. Les servitudes non annoncées ne seront pas opposables à l'acquéreur de bonne foi de l'immeuble, à moins que, d'après le Code civil suisse, elles ne produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.
Lorsque la réalisation porte sur une part de copropriété (art. 73a ORI), devront être également annoncés dans le même délai les droits grevant l'immeuble entier.

Entro il medesimo termine dovranno venire insinuate anche le servitù sorte avanti il 1912 sotto il regime dell'antico diritto cantonale e non ancora iscritte a pubblico registro. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede, a meno che non si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile svizzero hanno carattere di diritto reale anche senza iscrizione.
Quando deve essere realizzata una parte di comproprietà (art. 73a RFF), entro il medesimo termine dovranno pure essere annunciati i diritti gravanti l'intero fondo.

I creditori pignorati ed i titolari di oneri fondiari sono invitati a denunciare presso l'Ufficio sottoscritto entro il termine fissato per le insinuazioni le loro pretese sul fondo, anche quelle concernenti gli interessi e le spese. Essi dovranno comunicare all'Ufficio altresì, se il credito è parzialmente o totalmente scaduto e, se fu disdetto, per quale importo ed a quale scadenza lo sia stato. Se non risultano da pubblici registri, le pretese non insinuate entro il termine suddetto non parteciperanno al ricavo.
Entro il medesimo termine dovranno venire insinuate anche le servitù sorte avanti il 1912 sotto il regime dell'antico diritto cantonale e non ancora iscritte a pubblico registro. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede, a meno che non si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile svizzero hanno carattere di diritto reale anche senza iscrizione.
Quando deve essere realizzata una parte di comproprietà (art. 73a RFF), entro il medesimo termine dovranno pure essere annunciati i diritti gravanti l'intero fondo.

Bei Zuschlag sind für Handänderungssteuer und mutmassliche Kosten zu bezahlen: Fr. 28 000.- Ziff. 1, Fr. 85 000.- Ziff. 2 und Fr. 20 000.- Ziff. 3.
Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, dem unterzeichneten Betreibungsamt bis zum 15. April 1994 ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere auch die Zinsen und Kosten anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch die öffentlichen Bücher festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen. Gleichzeitig werden die Pfandgläubiger ersucht, bis zum gleichen Datum die Pfändtitel einzusenden. Sollten Sie dieser Aufforderung nicht nachkommen, so würde eine allfällige, durch die Versteigerung notwendig werdende Abschreibung oder Löschung im Grundbuche gleichwohl vorgenommen.
Die Steigerungsbedingungen nebst Schätzungsbericht usw. liegen vom 9. Mai 1994 an bei der unterzeichneten Behörde zur Einsicht auf, wo auch nähere Auskünfte erteilt werden.
Besichtigungen: Montag, 30. Mai 1994
14-15 Uhr Güterstrasse 164
15-16 Uhr Maulbeerstrasse 1.
Dienstag, 31. Mai 1994
14-15 Uhr Amerbachstrasse 103

8034 Zürich 8, 25. März 1994

Zürich (37522)

Grundpfandverwertung

Schuldnerin und Pfandgläubigerin: **Jordnam Liegenschaften AG in Liquidation**, Zypressenstrasse 58, 8004 Zürich.
Liquidatorin: Stengel Treuhand AG, Kempthalstrasse 24, 8330 Pfäffikon.

Steigerungstag: Dienstag, 31. Mai 1994, 15 Uhr.
Steigerungsort: Restaurant «Drei Linden», Seefeldstrasse 124, 8008 Zürich.
Eingabefrist bis 14. April 1994.

Auflegung der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses: 25. April bis 4. Mai 1994 beim Betreibungsamt Zürich 8, Höschgasse 45, 8008 Zürich.

Grundpfand: Im Stadtquartier Riesbach-Zürich:
1. Grundregister Bl. 1921, Plan 17, Kat. Nr. 1036:
1 Bürogebäude Feilengasse 5, 8008 Zürich unter Assekuranz Nr. 354 für Fr. 2 543 000.- brandversichert (Schätzungsjahr 1986), mit 5 a 51,3 m² Gebäudegrundfläche und Hofraum.
2. Grundregister Bl. 1925, Plan 17, Kat. Nr. 3860:
3/20 unausgeschiedenes, selbständiges Miteigentum mit 133,7 m² Privatstrasse an der Feilengasse, 8008 Zürich.

Anmerkung, Vormerkungen und Dienstbarkeiten laut Grundregister.
Betreibungsamtliche Schätzung des Grundstückes: Fr. 7 700 000.-, Besichtigung: 27. April und 4. Mai 1994, je 14 bis 15.30 Uhr.
Die Verwertung erfolgt auf Verlangen der Grundpfandgläubigerin an 1. bis 3. Pfandstelle. Der Erwerber hat an der einzigen Steigerung unmittelbar vor dem Zuschlag, auf Abrechnung an die Ersteigerungsumme, Fr. 100 000.- in bar oder durch Übergabe eines von einer schweizerischen Gross- oder Kantonalbank an die Order des Betreibungsamtes Zürich 8 ausgestellten Banckecks (keine Privatchecks) zu bezahlen.
Wir machen die Interessenten auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) vom 16. Dezember 1983 aufmerksam.
Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.

8034 Zürich 8, 25. März 1994

Betreibungsamt Zürich 8
Der Stadtmann:
K. Lüssi

Klare unmissverständliche Manuskripte helfen Fehler vermeiden

- Begleitbrief und Manuskript nach Möglichkeit trennen.
- Manuskript nach Vorlagen im Schweizerischen Handelsamtsblatt gestalten.
- PLZ, Ort, Datum und zeichnende Amtsstelle (sofern erforderlich) unter Manuskript setzen.

Danke für Ihre Mitarbeit

Solothurn (35201)

Betreibungsrechtliche Liegenschaftssteigerung
Schuldnerin: **Baumunternehmen Buag AG, Steffisburg**, Astrastrasse 9, 3612 Steffisburg.
Dritteigentümer: -

Liegenschaft und Zugehör: Grundbuch Rickenbach Nr. 580, 1250 m² Dorf, Mühlgeäss, Katasterschätzung Fr. 84 000.-
Betreibungsamtliche Schätzung: Fr. 300 000.-
Die Verwertung wird verlangt infolge: Betreibung des Pfandgläubigers im 1. Range.

Steigerungstag: Dienstag, 10. Mai 1994, 14.30 Uhr.
Steigerungsort: Amthaus Olten, Sitzungszimmer U2.
Eingabefrist bis und mit 7. April 1994 (die Forderungen sind Wert 10. Mai 1994 aufzurechnen).

Auflegung der Steigerungsbedingungen nebst Lastenverzeichnis auf dem Betreibungsamt während 10 Tagen vom 14. Tage vor der Steigerung an.

4600 Olten, 14. März 1994

Betreibungsamt Olten-Gösgen:
M. Schmalz

Basel-Stadt (3907)

Grundstück-Versteigerung
Dienstag, 7. Juni 1994, 14.30 Uhr, werden im Ganthaus in Basel, Steinertorstrasse 7, infolge Grundpfandbetreibung die nachgenannten Grundstücke amtlich versteigert:

1. Grundbuch Basel, Sektion IV, Parzelle 804, haltend 218,5 m², Wohnhaus und Laden Güterstrasse 164
Baujahr 1877/Umbau 1978
EG: Laden inkl. Büros sowie Lagerräume im UG (ca. 120 m²)

1. OG: 3-Zimmer-Wohnung (72 m²)
2. OG/DG: 4-Zimmer-Maisonnette-Wohnung (113 m²)
Die Räume im EG/UG und die Dachwohnung sind zurzeit nicht vermietet.
Gebäudeversicherungswert: Fr. 944 000.-
Amtliche Schätzung: Fr. 1 060 000.-
Eigentümer: **Stampf-Hildbrand Urs Ferdinand, Oberwil**

2. Grundbuch Basel, Sektion VII, Parzelle 2603, haltend 652 m², mit Wohnhaus Maulbeerstrasse 1/Steinerstrasse (Baujahr 1964)
Hinterhof: Garagenbau mit 3 Plätzen
UG: Gewerbeteller 80 m², Mieterkeller, je 2 Waschküchen und Trockenräume, Heiz- und Velorum

EG-4. OG/DG: je vierzehn 1- und 2-Zimmer-Wohnungen, zwölf 3-Zimmer-Wohnungen und eine 4½-Zimmer Wohnung
Gebäudeversicherungswert: Fr. 4 618 000.-
Amtliche Schätzung: Fr. 5 950 000.-
Eigentümerin: **Anstalt Fribosa, FL-Vaduz**

3. Grundbuch Basel, Sektion VII, Parzelle 616, haltend 143 m², mit Einfamilienhaus Amerbachstrasse 103
Baujahr 1876/1991 weitgehend saniert
EG: Wohn-/Essraum, Einbauküche, WC
1. OG: 2 Zimmer, Bad, sep. WC
DG: 3 Zimmer, Dusche mit WC
Gebäudeversicherungswert: Fr. 401 000.-
Amtliche Schätzung: Fr. 550 000.-
Eigentümerin: **Hug-Ramseier Hanna, Basel**

Bei Zuschlag sind für Handänderungssteuer und mutmassliche Kosten zu bezahlen: Fr. 28 000.- Ziff. 1, Fr. 85 000.- Ziff. 2 und Fr. 20 000.- Ziff. 3.

Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, dem unterzeichneten Betreibungsamt bis zum 15. April 1994 ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere auch die Zinsen und Kosten anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch die öffentlichen Bücher festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen. Gleichzeitig werden die Pfandgläubiger ersucht, bis zum gleichen Datum die Pfändtitel einzusenden. Sollten Sie dieser Aufforderung nicht nachkommen, so würde eine allfällige, durch die Versteigerung notwendig werdende Abschreibung oder Löschung im Grundbuche gleichwohl vorgenommen.
Die Steigerungsbedingungen nebst Schätzungsbericht usw. liegen vom 9. Mai 1994 an bei der unterzeichneten Behörde zur Einsicht auf, wo auch nähere Auskünfte erteilt werden.
Besichtigungen: Montag, 30. Mai 1994
14-15 Uhr Güterstrasse 164
15-16 Uhr Maulbeerstrasse 1.
Dienstag, 31. Mai 1994
14-15 Uhr Amerbachstrasse 103

4001 Basel, 26. März 1994

Betreibungsamt Basel-Stadt
Liegenschaftsverwaltung
Bäumleingasse 1, Basel
Büro 12

Basel-Landschaft (39082)

Grundstück-Versteigerung
Steigerungstag und -Ort: Dienstag, 3. Mai 1994, im Restaurant zur Stadtmühle, Liestal, 14 Uhr.

Schuldner: **Frei-Steiner Christoph**, Sichterstrasse 37, 4410 Liestal.
Eigentümerin: **Frei-Steiner Rita**, Sichterstrasse 37, 4410 Liestal.
Steigerungsobjekt: Grundbuch Liestal, Parzelle 2839: 6 a 68 m² Gebäude und Umgelände, Tiergarten, Sichterstrasse 37, 37A.

Betreibungsamtliche Schätzung: Fr. 800 000.-
Eingabefrist bis Mittwoch, 13. April 1994.
Auflage der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses: vom Mittwoch, 20. April 1994, an Büro Nr. 44 des Betreibungsamtes Liestal.

Sicherheitsleistungen durch den/die Ersteigerer/-in anlässlich der Steigerung:
a. Kaufsumme: Anzahlung von 20% der Kaufsumme, entweder Barzahlung, Deponierung von Wertschriften oder Bankgarantien oder Sicherstellung durch solide Solidarbürgschaft.
b. Verwertungskosten: An Verwertungskosten sind Fr. 10 000.- zu deponieren (Mehrforderung vorbehalten).
c. Handänderungssteuer: 2,5%, ausgenommen Bürgen und Pfandgläubiger (§ 82 Lit. G. Steuer- und Finanzgesetz), 1,25% bei Befreiung nach Art. 82 Abs. 2 Steuergesetz.

Weitere Bemerkungen:
a. Die Verwertung erfolgt auf Verlangen der Migrosbank, Basel (als Grundpfandgläubigerin).
b. Es findet nur eine Steigerung statt.
Besichtigung: Freitag, 22. April 1994, 14 Uhr.
4410 Liestal, 22. März 1994

Betreibungsamt Liestal

Thurgau (3456¹)
Einzel betriebsrechtliche Liegenschaftsteigerung
 Schuldner: *Alfieri Louis*, geb. 22. Dezember 1931, von Winterthur, Antiquitätenrestaurator, Haslen, 8577 Schönholzerswilen.
 Liegenschaft: Im Grundbuch Schönholzerswilen, Parzelle Nr. und E.B.I. 757, 50,82 a Gebäudegrundfläche, Hofraum, Garten und Hauswiese, in der Chümishalde, mit Wohnhaus und Ökonomiegebäude Nr. 167, Ökonomiegebäude Nr. 168, Transformier Nr. 316 (Eigentum der Elektra).
 Betriebsamtliche Schätzung: Fr. 1 250 000.-
 Die Verwertung wird verlangt infolge Betreibung des Grundpfandgläubigers im 3. Rang.
 Steigerungstag: Dienstag, 21. Juni 1994, 14 Uhr.
 Steigerungsort: Restaurant Ochsen, 8577 Schönholzerswilen.
 Eingabefrist: bis 7. April 1994.
 Auflage der Steigerungsbedingungen nebst Lastenverzeichnis auf dem Büro des Betriebsamtes Schönholzerswilen, Linde Toos, 8577 Schönholzerswilen (nach telefonischer Voranmeldung auf 072 44 20 52) vom 2. bis 11. Mai 1994. Besichtigung nach telefonischer Vereinbarung.
 Vor dem Zuschlag ist eine Anzahlung von Fr. 30 000.- in bar oder durch Übergabe eines von einer Schweizer Gross- oder Kantonalbank an die Order des Betriebsamtes, 8577 Schönholzerswilen ausgestellten Bankchecks (keine Privatchecks) zu zahlen.
 Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, binnen der Eingabefrist dem unterzeichneten Betriebsamt ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und welchen Termin. Innere der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch die öffentlichen Bücher festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen. Ebenso haben Faustpfandgläubiger von Pfändteilen ihre Faustpfandforderungen anzumelden.
 Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) vom 16. Dezember 1983 aufmerksam gemacht.
 8577 Schönholzerswilen, 11. März 1994
 Betriebsamt Schönholzerswilen

Thurgau (3753²)
Einzel betriebsrechtliche Liegenschaftsteigerung
 Schuldner und Grundeigentümer: *Voney Fritz*, Bisrütistrasse 34, 9220 Bischofszell TG.
 Liegenschaft: Im Grundbuch Eschlikon (Kreis Sirmach): E.Blatt/Parzelle Nr. 966:
 ca. 1768 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum mit Wohnhaus Assek. Nr. 541 und Garage Assek. Nr. 554 (unterirdisch) an der Rebenstrasse in Eschlikon TG.
 Betriebsamtliche Schätzung: Fr. 750 000.-
 Die Verwertung wird infolge Betreibung des Pfandgläubigers im 5. Rang verlangt.
 Steigerungstag: Mittwoch, 1. Juni 1994, 14 Uhr.
 Steigerungsort: Restaurant Post, 8360 Eschlikon TG.
 Eingabefrist bis 14. April 1994.
 Auflage der Steigerungsbedingungen nebst Lastenverzeichnis auf dem Betriebsamt Sirmach TG vom 19. bis 28. April 1994.
 Besichtigung: Nach Voranmeldung beim Betriebsamt Sirmach TG (Telefon 073 26 12 77).
 Vor dem Zuschlag ist eine Anzahlung von Fr. 30 000.- in bar oder durch Übergabe eines von einer Schweizer Grossbank oder einer Kantonalbank an die Order des Betriebsamtes Sirmach ausgestellten Bankchecks zu zahlen.
 Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, binnen der Eingabefrist dem Betriebsamt Sirmach ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innere der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch die öffentlichen Bücher festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen. Ebenso haben Faustpfandgläubiger von Pfändteilen ihre Faustpfandforderung anzumelden. Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 aufmerksam gemacht.
 8370 Sirmach, 18. März 1994
 Betriebsamt Sirmach

Ticino (3264¹)
Avviso d'incanto unico
 es. 243576
 Debitore: *Reichlin Erwin* (in concordato), Innere Güterstrasse 2, Zugo.
 Terzo proprietario: Società anonima Immobiliare ai Noci SA, Muralto.
 Beni immobili da realizzare: nel comune di Arbedo-Castione.
 Ubicazione: Prati dei Mulini.

| Denominazione | Mappa n. | Misura m ² | Stima uff. fr. |
|---------------|----------|-----------------------|----------------|
| prato | 316 | 3692 | 332 280.- |

 Valore di stima peritale: fr. 1 402 000.-

| Denominazione | Mappa n. | Misura m ² | Stima uff. fr. |
|---------------|----------|-----------------------|----------------|
| prato | 318 | 785 | 64 370.- |

 Valore di stima peritale: fr. 298 000.-
 Termine per le insinuazioni d'oneri fondiari (crediti ipotecari + interessi, servitù, diritti reali): 5 aprile 1994.
 Le condizioni d'asta sono visibili a decorrere dall'11 maggio 1994.
 Data e luogo dell'incanto: 17 giugno 1994 alle ore 14.30 presso la Cancelleria comunale di Arbedo-Castione.
 6500 Bellinzona, 8 marzo 1994 Ufficio esecuzione e fallimenti: F. Poncioni, uff.

Ticino (3265¹)
Avviso d'incanto unico
 es. 243575
 Debitore: *Reichlin Erwin* (in concordato), Innere Güterstrasse 2, Zugo.
 Terzo proprietario: Società anonima Immobiliare ai Noci SA, Muralto.
 Beni immobili da realizzare: nel comune di Arbedo-Castione.
 Ubicazione: Prati dei Mulini.

| Denominazione | Mappa n. | Misura m ² | Stima uff. fr. |
|---------------|----------|-----------------------|----------------|
| prato | 320 | 13 241 | 1 191 690.- |

 Valore di stima peritale: fr. 5 560 000.-
 Termine per le insinuazioni d'oneri fondiari (crediti ipotecari + interessi, servitù, diritti reali): 5 aprile 1994.
 Le condizioni d'asta sono visibili a decorrere dall'11 maggio 1994.
 Data e luogo dell'incanto: 17 giugno 1994 alle ore 14.30 presso la Cancelleria comunale di Arbedo-Castione.
 6500 Bellinzona, 8 marzo 1994 Ufficio esecuzione e fallimenti: F. Poncioni, uff.

Ticino (3266¹)
Avviso d'incanto unico
 es. 251724
 Debitrice: *Tarita SA, 6593 Cadenazzo*.
 Beni immobili da realizzare: nel comune di Robasacco.
 Ubicazione: Sasselto.

| Denominazione | Mappa n. | Misura m ² | Stima uff. fr. |
|---------------|----------------------|-----------------------|----------------|
| a prato | 178 (vecchio n.1430) | 1393 | manca |
| b bosco | | 307 | manca |
| | | 1700 | |

 Valore di stima peritale: fr. 221 000.-
 Termine per le insinuazioni d'oneri fondiari (crediti ipotecari + interessi, servitù, diritti reali): 5 aprile 1994.
 Le condizioni d'asta sono visibili a decorrere dall'11 maggio 1994.
 Data e luogo dell'incanto: 13 giugno 1994 alle ore 14.30, presso l'Albergo Unione, via Generale Guisan 4, Bellinzona.
 6500 Bellinzona, 8 marzo 1994 Ufficio esecuzione e fallimenti: F. Poncioni, uff.

Ticino (3835²)
Avviso d'incanto unico
 (art. 138 LEF)
 Debitori solidali:
 Es. n. 425571 *Immobiliare Geme SA*, 3122 *Kehrsatz*
 Es. n. 425572 *Wiss Markus*, Untere Strasse, 3748 *Latterbach*
 Es. n. 425573 *Mani Beat*, Trogmatte, 3754 *Diemtigen*
 Terzo proprietario dell'immobile: Immobiliare Geme SA, 3122 *Kehrsatz*.
 Immobili da realizzare: in territorio del comune di Genestrerio (RF Prodefinitivo)
 Ubicazione: Campagna Adorna

| Denominazione | Mappa n. | Misura m ² | Stima uff. fr. |
|---------------|----------|-----------------------|----------------|
| Abitazione | 319 A | 330 | 1 300 000.- |
| campo | 319 b | 1188 | 71 280.- |
| autorimessa | 319 C | 80 | 30 000.- |

 Valore complessiva di stima ufficiale: 1 401 280.-
 Valore complessivo di stima peritale: fr. 2 339 500.-
 Termine per le insinuazioni di oneri fondiari (servitù, diritti reali e crediti ipotecari, più interessi) entro il 14 aprile 1994.
 Data e luogo dell'incanto: venerdì 24 giugno 1994, dalle ore 15 in avanti, presso la sala del consiglio comunale di Genestrerio.
 Sopralluogo per visione degli immobili: venerdì 17 giugno 1994, dalle ore 15 alle ore 15.30.
 Le condizioni d'asta sono dispositive a partire dal 30 maggio 1994 e per dieci giorni consecutivi, presso lo scrivente ufficio.
 Si richiama la legge federale sull'acquisto di fondi da parte di persone all'estero (LFAE) del 16 dicembre 1983.
 6850 Mendrisio, 21 marzo 1994 Ufficio esecuzione e fallimenti di Mendrisio: A. Caimi, uff.

Vaud (3836)
Vente immobiliare - villa
 Le vendredi 6 mai 1994, a 14 h., a Cossonay-Ville, salle du Conseil communal, 2e étage, bâtiment administratif, l'office des poursuites soussigné procédera à la vente aux enchères publiques des immeubles propriété de *Goedecke Sacha*, en faillite, *La Sarraz*, *Goedecke Eliane*, société simple, *La Sarraz*, à savoir:
 Commune de la Sarraz
 Parcelle no 246, feuille 3, Maillefer
 Habitation 176 m²
 Places jardins 1622 m²
 Surface totale: 1798 m²
 Estimation fiscale 1989: fr. 800 000.-
 Estimation de l'office selon rapport d'expertise: fr. 775 000.-
 Vente requise par créancier gagiste en 1er rang.
 Les conditions de vente comprenant l'état des charges seront déposées au bureau de l'office le 19 avril 1994. Elles pourront être attaquées dans le délai de dix jours dès la date du dépôt. Elles resteront à disposition des intéressés jusqu'au jour de la vente.
 Lors des enchères, les amateurs devront prouver leur identité et justifier de leurs pouvoirs. Leur attention est expressément attirée sur la loi fédérale sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger (LFAIE) du 16 décembre 1983. A cet effet, ils devront se conformer au chiffre 1 des conditions de vente.
 Pour tous renseignements, prendre contact par téléphone au 021 861 34 43.
 1304 Cossonay, 25 mars 1994 Office des poursuites de Cossonay: E. Pichard, préposé

Vaud (3712)
Vente immobilière - villa individuelle
 Le vendredi 3 juin 1994, à 10 h., à Cully, salle du Tribunal, Maison de Ville, rue Davel 9, l'office des poursuites de Lavaux procédera à la vente aux enchères publiques des immeubles propriété de *Kalter Roger*, Segniré, à *Grandvaux* (poursuivi solidairement avec *Kalter Gillian*), à savoir:
 Commune de Grandvaux, «Les Crêts Leyrons»
 Parcelle RF no 52 folio no 106, consistant en:
 Habitation (AI 991) 97 m²
 Garage (AI 992) 34 m²
 Places-jardins 670 m²
 Surface totale 801 m²
 Estimation fiscale 1989: fr. 725 000.-
 Estimation ECA (Indice 108): fr. 854 410.-
 Estimation de l'office: fr. 800 000.-
 Délai pour les productions: 14 avril 1994.
 Vente requise par le créancier hypothécaire en 1er rang pour ses intérêts.
 Les conditions de vente comprenant l'état des charges seront déposées au bureau de l'office des poursuites, chemin de Versailles 6, 1096 Cully, le 16 avril 1994. Elles pourront être attaquées dans le délai de 10 jours dès la date du dépôt. Elles resteront à disposition des intéressés jusqu'au jour de la vente.
 Lors des enchères, les amateurs devront prouver leur identité et justifier de leurs pouvoirs. Leur attention est expressément attirée sur la loi fédérale sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger (LFAIE) du 16 décembre 1983. A cet effet, ils devront se conformer au chiffre 1 des conditions de vente.
 Les dates de visites seront annoncées par publication.
 1096 Cully, 21 mars 1994 Office des poursuites de Lavaux: J.-L. Decurnex, substitut

Vaud (3713)
Vente d'immeuble - petite villa
 Le lundi 27 juin 1994, à 14 h., au bureau de l'office soussigné, rue de la Gare 15, 2e étage, il sera procédé à la vente aux enchères publiques de l'immeuble propriété de *Cuerel Jean-Pascal*, Pierrettes 28, 1025 *Sr-Sulpice*, à savoir:
 Commune de Denens, «Au Village»
 Parcelle RF no 283, folio 1: remise, fenil, chambre à lessive, étables à porcs et bûcher
 - habitation AI no 45 60 m²
 - places-jardins 95 m²
 surface totale 155 m²
 Estimations: fiscale 1991 fr. 459 000.-
 de l'office et d'expert fr. 334 000.-

Mentions: néant
 Vente requise par créancier hypothécaire 1er rang pour les intérêts.
 Délais pour les productions: 14 avril 1994.
 Notice: Il s'agit en fait d'une petite villa individuelle transformée en 1991.
 Les conditions de vente seront déposées au bureau de l'office soussigné dès le 29 avril 1994, durant 10 jours, pendant lesquels elles pourront être attaquées par voie de plainte (art. 17 LP). Elles seront à disposition des amateurs, avec l'état des charges, jusqu'au jour de la vente.
 Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil et les sociétés d'un extrait récent du registre du commerce. Ils sont notamment rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger ou par des sociétés dans lesquelles des personnes à l'étranger ont une position dominante (LFAIE).
 Des publications ultérieures indiqueront la date des visites (M. Mignot: tél. 021/802 19 58).
 1110 Morges, 17 mars 1994 Office des poursuites de Morges: P. Chavaillaz, chef bureau A

Vaud (3754²)
Vente immobilière - ferme renovée
 Le mardi 21 juin 1994, à 14 h., en salle du Tribunal, Hôtel-de-Ville, 1510 Moudon, l'office des poursuites de Moudon-Oron procédera à la vente aux enchères publiques des immeubles propriété de *Randin Pierre-André*, précédemment 1063 Chapelle-sur-Moudon, *actuellement Jakarta Barat/Indonésie*, adresse précise inconnue, à savoir:
 Commune de Chapelle-sur-Moudon
 1. Parcelle RF 173, fo 1, «La Monta», consistant en:
 - habitation et dépôt, bâtiment (AI no 128) 512 m²
 - habitation - bâtiment (AI no 120) 99 m²
 - places-jardins 3653 m²
 Surface totale 4264 m²
 Estimations:
 - fiscale, 1990: fr. 580 000.-
 - assurance incendie, ind. 108: fr. 1 188 000.-
 - de l'office, basée sur rapport d'expert (oct. 1992): fr. 1 000 000.-
 2. Parcelle RF 174, fo 1, «La Monta», consistant en:
 places-jardins d'une surface totale de 3134 m².
 Estimations:
 - fiscale, 1990: fr. 270 000.-
 - de l'office, basée sur rapport d'expert (oct. 1992): fr. 300 000.-
 Les parcelles susmentionnées seront réalisées en bloc.
 Estimation totale de l'office des deux parcelles, basée sur rapport d'expert (oct. 1992): fr. 1 400 000.-
 Vente requise par le créancier hypothécaire en 1er et 2e rangs.
 Fin du délai pour les productions: 14 avril 1994.
 Les conditions de vente, comprenant l'état des charges, l'état descriptif et le rapport d'expertise seront à la disposition des intéressés, au bureau de l'office, avenue de Lucens 1, 1510 Moudon, dès le 28 avril 1994.
 Les enchérisseurs devront être en possession d'un acte d'état civil et, pour les sociétés, d'un extrait récent du registre du commerce. Ils sont, en outre, rendus attentifs à la loi fédérale sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger (LFAIE) du 16 décembre 1983.
 1510 Moudon, 18 mars 1994 Office des poursuites de Moudon-Oron: J.-C. Chaignat, substitut

Nachlassverträge Concordats - Concordati

Nachlass-Stundung und Aufruf zur Forderungseingabe

Sursis concordataire et appel aux créanciers

Moratoria del concordataria e invito ai creditori ad insinuare i loro crediti

(SchKG-LP-LEF 295, 296, 300)
 Den nachstehend genannten Schuldnern ist eine Nachlass-Stundung bewilligt worden.
 Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen innert der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberichtig wären.
 Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire.
 Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.
 I debitori qui sotto nominati hanno ottenuto una moratoria.
 I creditori sono invitati ad insinuare i loro crediti presso il commissario nel termine stabilito per le insinuazioni, sotto la minatoria che in caso di omissione non avranno diritto di voto nelle deliberazioni sul concordato.

Ticino (3909)
Posticipazione adunanza dei creditori
 Debitore: *Ristorante Morena SA, Massagno*, in moratoria concordataria.
 L'adunanza dei creditori prevista per il 30 marzo 1994, alle ore 15, presso gli uffici della Mega Fiduciaria SA, Chiasso, è posticipata a data che verrà comunicata successivamente.
 Debitore: *Bajanka-Guggiari, Massagno*, in moratoria concordataria.
 L'adunanza dei creditori prevista per il 30 marzo 1994, alle ore 15, presso gli uffici della Mega Fiduciaria SA, Chiasso, è posticipata a data che verrà comunicata successivamente.
 6830 Chiasso, 22 marzo 1994 Mega Fiduciaria SA: Luigi Gaffuri, Commissario del concordato

Genève (3910)

Concordat par abandon d'actifs
La débitrice ci-après a obtenu un sursis concordataire de 4 mois. Par publication du 7 février 1994 dans la Feuille d'avis officielle et du 9 février dans la Feuille officielle suisse du commerce, il a été fait appel à tous les créanciers de la débitrice de produire jusqu'au 28 février 1994.

Une assemblée des créanciers est convoquée pour la date ci-dessous. Les créanciers peuvent prendre connaissance des pièces pendant les 10 jours qui précèdent l'assemblée.

Le commissaire ne donne aucune garantie pour le paiement des dettes contractées pendant le sursis concordataire (art. 295 et ss de la loi sur la poursuite).

Débitrice: *Net-Service Bernard-Audric SA*, rue Caroline 14, 1227 Carouge.
Activité: nettoyage et entretien de textiles de toutes natures, ainsi que commerce et représentation d'appareillages, utilisés dans ce domaine. Date du jugement accordant le sursis avec effet au 15 janvier 1994. Commissaire au sursis: Me Vincent Jeanneret, avocat.

Domicile du commissaire: Etude Tavernier, Gilloz, de Preux, Dor-saz, rue Toepffer 11, 1206 Genève.
Assemblée des créanciers: 15 juin 1994, 10 h., salle des assemblées de faillite, place de la Taconnerie 7, Genève.
Délai pour prendre connaissance des pièces: dès le vendredi 3 juin 1994 au mercredi 15 juin 1994 auprès du commissaire.

1206 Genève, 22 mars 1994
Commissaire au sursis:
Vincent Jeanneret, avocat

Verlängerung der Nachlass-Stundung

Prorogation du sursis concordataire

Proroga della moratoria

(SchKG 295, Abs. 4 - LP 295, al. 4 - LEF 295, cpv. 4)

Ticino (3911)

La Pretura di Locarno-Campagna comunica che con decreto 21 marzo 1994 ha prorogato di due mesi la moratoria concordataria di quattro mesi concessa alla ditta *Pinoja Gianfranco SA*, impresa costruzioni, *Losone*.
L'adunanza dei creditori prevista per il 25 marzo 1994, alle ore 15, presso la scrivente Pretura, aula n. 101, è rinviata a venerdì 27 maggio 1994, alle ore 15.30.

Gli atti potranno di conseguenza essere esaminati a partire da lunedì 16 maggio 1994 presso il commissario del concordato, Avv. Ivo Wuthier, Locarno, via B. Luini 18.

6600 Locarno, 21 marzo 1994

Il Pretore:
Avv. G. Francini

Ticino (3837)

La Pretura di Locarno-Campagna, Avv. Gianfranco Francini, comunica che con decreto 18 marzo 1994 ha prorogato di due mesi la moratoria concordataria di quattro mesi concessa alla ditta *Satelec SA*, con sede in *Ascona*, ma con uffici a *Losone*.
L'adunanza dei creditori prevista per il 25 marzo 1994, alle ore 14, presso la scrivente Pretura, aula n. 101, è rinviata al giorno venerdì 27 maggio 1994, alle ore 15.

Gli atti potranno di conseguenza essere esaminati a partire da lunedì 16 maggio 1994 presso il commissario del concordato sig. Adriano Ferrazzini, via della Pace 9, Locarno.

6600 Locarno, 18 marzo 1994

Il Pretore:
Avv. G. Francini

Ticino (3912)

Il Pretore del Distretto di Lugano, sezione 5, avverte che, con decreto 22 marzo 1994, ha prorogato di due mesi, a partire dal 13 aprile 1994, la moratoria concessa a scopo di concordato il 13 dicembre 1993 alla *Beta Due Costruzioni SA, Davesco*. (Inc. 49/93 Mor.)

6900 Lugano, 22 marzo 1994

Il Pretore:
Avv. Francesco Trezzini

Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages

Délibération sur l'homologation du concordat

Deliberazione sull'omologazione del concordato

(SchKG-LP-LEF 304, 317)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition. I creditori possono presentarsi vent se presenter à l'audienza per farvi valere le loro pro per fare valoir leurs moyens opposizioni al concordato.

Bern (3838)

Die Verhandlung über den von der Firma *Bosoma AG*, Lindenhofstrasse 42, 2552 *Orpund*, ihren Gläubigern vorgeschlagenen Nachlassvertrag findet statt am Dienstag, 17. Mai 1994, um 8 Uhr, im Schloss Nidau, 3. Stock. Die Gläubiger können ihre Einwendungen in der Verhandlung anbringen.

2560 Nidau, 17. März 1994

Der Gerichtspräsident II als Nachlassrichter:
Flückiger

Neuchâtel (3913)

Débitrice: *Barbier Pierre S.A., Neuchâtel*.
Commissaire: Blaise Kähr, expert-comptable, Neuchâtel.
Date, heure et lieu de l'audience: lundi 14 avril 1994, 9 h., au Château de Neuchâtel, salle du Tribunal.
Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

2001 Neuchâtel, 21 mars 1994

Le greffier du Tribunal cantonal:
D. Deschenaux

Genève (3839)

Le Tribunal de première instance, sis à Genève, Palais de Justice, place du Bourg-de-Four 1, salle 2, rez-de-chaussée, 1re cour, statuera en audience publique le jeudi 7 avril 1994 à 14 h. 30 sur l'homologation du concordat proposé par *Grisotte SA*, ayant son siège rue de Carouge 38, 1205 Genève. Les opposants peuvent se présenter à cette audience pour faire valoir leurs moyens.

1211 Genève 3, 21 mars 1994

Marie-Jeanne Félix,
greffier de chambre

Bestätigung des Nachlassvertrages mit Vermögensabtretung

Homologation du concordat par abandon d'actif

Omologazione del concordato con abbandono dell'attivo

(SchKG-LP-LEF 316d)

Aargau (3840)

Das Bezirksgericht Baden, Ländliweg 2, 5400 Baden, hat in seiner Sitzung vom 17. Dezember 1992 den zustande gekommenen Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung der *Frey AG Hoch- und Tiefbau*, Oberweg 1, 5303 *Würenlingen*, gerichtlich bestätigt. Der Entscheid ist rechtskräftig.

4600 Olten, 21. März 1994

Der Liquidator:
Silvio Dreier
Fürsprecher und Notar
Jurastrasse 20, Olten

Kollokationsplan im Nachlassverfahren

Etat de collocation dans le concordat

Graduatoria nel concordato

(SchKG 249, 250, 293 ff. - LP 249, 250, 293 ss. - LEF 249, 250, 293 ss.)

Thurgau (3714)

Kollokationsplan, Inventar, Lastenverzeichnisse und Stellung von Abtretungsbegehren

Im Nachlassverfahren über die *Schufabrik Lomnis AG*, in *Nachlassliquidation*, 9506 *Lomnis*, liegen der Kollokationsplan, die Lastenverzeichnisse und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Liquidator, c/o TSB Treuhandgesellschaft AG, Feldmühlestrasse 9, 9400 Rorschach, zur Einsichtnahme auf. Telefonische Voranmeldung erwünscht (071 41 11 11).

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes oder der Lastenverzeichnisse sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt beim Friedensrichteramt in Wängi anhängig zu machen. Soweit keine Anfechtung erfolgt, werden der Kollokationsplan und die Lastenverzeichnisse rechtskräftig. Innerhalb der gleichen Frist sind schriftlich einzureichen allfällige a. Beschwerden gegen das Inventar bei der Rekurskommission des Obergerichtes des Kantons Thurgau, in Frauenfeld; b. Abtretungsbegehren von Rechtsansprüchen nach Art. 260 SchKG beim unterzeichneten Liquidator.

Die von der Nachlass-Schuldnerin unter Nr. 722072 ausgestellten Wust-Grossstenerklärungen für den steuerfreien Warenbezug werden hiermit widerrufen.

9400 Rorschach, 25. März 1994

Der Liquidator:
Dr. F. Schärli

Kollokationsplan im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung

Etat de collocation dans le concordat par abandon d'actif

Graduatoria nel concordato con abbandono dell'attivo

(SchKG-LP-LEF 250, 316g)

Aargau (3841)

Der Kollokationsplan und das Lastenverzeichnis der *Frey AG Hoch- und Tiefbau* in *Nachlassliquidation*, Oberweg 1, 5303 *Würenlingen*, liegt den beteiligten Gläubigern beim Liquidator, Silvio Dreier, Fürsprecher und Notar, Jurastrasse 20, 4600 Olten, zur Einsicht auf. Die Akten können, auf telefonische Voranmeldung hin, Telefon 062 32 15 45, vom 25. März bis 4. April 1994 beim Liquidator eingesehen werden.

Klagen auf Anfechtung sind innert 10 Tagen, also bis zum Ablauf der Auflagefrist, gerichtlich anhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan als anerkannt betrachtet wird.

4600 Olten, 21. März 1994

Der Liquidator:
Silvio Dreier
Fürsprecher und Notar
Jurastrasse 20, Olten

Verschiedenes - Divers - Diversi

SchKG - LP - LEF

Bern (3842)

Auflage des Lastenverzeichnisses

Im Verfahren nach VZG 134 betreffend:

1. *Müller Architekten AG in Liquidation, Toffen*

2. *Ackermann & Ghirlanda, Immobilien AG, in Liquidation, Basel*

3. *Hinni Alexandra, Bern*

Bezüglich der gemeinschaftlichen Liegenschaft Gerzensee, GB-Nr. 863 der genannten Schuldner liegt das Lastenverzeichnis beim Konkursamt Seftigen (Belp) zur Einsichtnahme auf. Klagen auf Anfechtung sind innert 10 Tagen von der öffentlichen Bekanntmachung an gerechnet beim Gerichtspräsidenten von Seftigen anhängig zu machen, widrigenfalls das Lastenverzeichnis als anerkannt betrachtet wird.

3007 Bern, 22. März 1994

Für das Konkursamt Seftigen:
Stöckli + Häusermann Transliq AG
Monbijoustrasse 97, Bern
Telefon 031 372 44 75

Bern (3843)

Liquidation spéciale selon l'art. 134 ORI

Faillite: *Fribu S.A.*, entreprise générale, conseillère en assurances, ayant son siège à *Bienne*, pré Künzi 2a.

Faillite prononcée le 30 avril 1992, liquidation suspendue faute d'actifs suffisants et clôturée le 20 mai 1992, selon l'art. 230 LP. Liquidation poursuivie sur demande d'un créancier gagiste, selon l'art. 134 ORI, pour les immeubles suivants:

Cadastre de Courtelary:

Feuille no 159, Le Pacot, Courtelary

Feuille no 171, Le Pacot, Courtelary

Feuille no 172, Le Pacot, Courtelary

Feuille no 173, Le Pacot, Courtelary

Cadastre de St-Imier:

Feuille no 503, rue Pierre Jolissaint 27, St-Imier

Feuille no 517, rue Pierre Jolissaint 27, St-Imier

Feuille no 520, rue Pierre Jolissaint 27, St-Imier

Feuille no 479, chemin de la Société 6, St-Imier

Feuille no 718, rue Dr. Schwab 19/19a, St-Imier

Cadastre de Péry:

Feuille 762-5, Les huit Journaux 421, Péry

Feuille 762-7, Les huit Journaux 421, Péry

Feuille 38, Restaurant du Stand, Péry

Cadastre de Romont:

Feuille 777, Clos Michel, Romont

Délai pour les productions des créanciers hypothécaires et pour l'indication des servitudes, valeur 30 avril 1992, ouverture de faillite, jusqu'au 14 avril 1994, inclusivement.

2500 Bienné, 25 mars 1994

Office des faillites de Bienné

Bern (3844)

Spezialliquidation gemäss Art. 134 VZG

Gemeinschaftsdarlehner: *Arkadenia Beteiligungen und Management AG*, Am Bach, 3654 *Gunten*.

Nachdem das Konkursverfahren über die genannte Gesellschaft mangels Aktiven eingestellt worden ist, wird auf Verlangen der Grundpfandgläubigerin das Liquidationsverfahren gemäss Art. 134 VZG bezüglich der folgenden Liegenschaft durchgeführt:

- Meiringen Grundbuchblatt Nr. 1828-11 (Miteigentum zu 1/2)
1/11 Miteigentum an der Liegenschaft Nr. 1828 (Autoeinstellhalle)

Eingabefrist für Forderungen mit gesetzlichem oder vertraglichem Pfandrecht bis mit 14. April 1994 (Wert 22. Oktober 1992). Die Pfandgläubiger haben ihre Forderungen aufgeteilt in Kapital, Zinsen und Kosten anzumelden. Innert der gleichen Frist sind die Pfandtitel dem Konkursamt Thun einzureichen.

3601 Thun, 21. März 1994

Konkursamt Thun:
F. Hueber

Bern (3845)

Spezialliquidation gemäss Art. 134 VZG

Gemeinschaftsdarlehner: *Bezzola AG*, Bierig-Strasse 4, 3608 *Thun*.

Nachdem das Konkursverfahren über die genannte Gesellschaft mangels Aktiven eingestellt worden ist, wird auf Verlangen der Grundpfandgläubigerin das Liquidationsverfahren gemäss Art. 134 VZG bezüglich der folgenden Liegenschaften durchgeführt:

- Thun-Strättigen Grundstück Nr. 3753, Bierig-Strasse, Plan 120

Werkstatt Nr. 4

Baurecht auf Bl. 3759 bis 31. Dezember 2033

Eintrag: 6. April 1984/1588

Abänderung: 11. Dezember 1984/5686

Abänderung: 21. Oktober 1986/5001

Abänderung 16. Februar 1988/794 (Pl. 2831)

- Thun-Strättigen Grundstück Nr. 3752-7

Stockwerkeigentum

130/1000 Miteigentum am selbständigen Baurecht Nr. 3752, mit

Sonderrecht an einem Lager, Untergeschoss.

Eintrag 19. April 1991/1747.

Eingabefrist für Forderungen mit gesetzlichem oder vertraglichem Pfandrecht bis mit 14. April 1994 (Wert 9. November 1993). Die Pfandgläubiger haben ihre Forderungen aufgeteilt in Kapital, Zinsen und Kosten anzumelden. Innert der gleichen Frist sind die Pfandtitel dem Konkursamt Thun einzureichen.

3601 Thun, 21. März 1994

Konkursamt Thun:
F. Hueber

Bern (3846)

Lastenverzeichnis

Nobs Maschinenfabrik AG, Stationsstrasse 17, 3645 *Gwatt*.

Auflage- und Anfechtungsfrist: 28. März bis 6. April 1994.

Das Lastenverzeichnis betreffend die Grundstücke Thun-Strättigen Nrn. 2844, 716 und 1134 liegt den beteiligten Gläubigern zur Einsichtnahme beim Konkursamt Thun öffentlich auf. Die vorzeitige Auflage des Lastenverzeichnisses erfolgt deshalb, weil die Verwertung der Grundstücke dringlich erscheint und die Erstellung des Kollokationsplanes noch längere Zeit in Anspruch nehmen wird.

Klagen auf Anfechtung des Lastenverzeichnisses sind während der Auflagezeit (28. März bis 6. April 1994) beim Richteramt I in Thun anhängig zu machen, ansonsten das Lastenverzeichnis als anerkannt betrachtet wird.

3601 Thun, 21. März 1994

Konkursamt Thun:
F. Hueber

Schwyz (3755)

Lastenverzeichnis und Inventar

Im Spezial-Liquidationsverfahren nach Art. 134 VZG der *Burri W. Maschinenbau AG*, Rüschenzopfstrasse 1, 8856 *Tuggen*, liegen das Lastenverzeichnis betreffend

- Grundbuchblatt 1046, eidg. Tuggen

- Gewerbe- und Industriebau mit 1012 m² Gebäudegrundfläche und Hofraum, «Kapellstück» genannt,

- Grundbuchblatt 1047, eidg. Tuggen

- Gewerbe- und Industriebau, Wohnhaus mit 833 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten, «Kapellstück» genannt,

und das Inventar den beteiligten Grundpfandgläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Lastenverzeichnisses sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 25. März 1994 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter des Bezirksgerichtes March, 8853 Lachen, anzuhängen. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird das Lastenverzeichnis rechtskräftig.

8853 Lachen, 18. März 1994

Konkursamt March

Fribourg (3914)

Liquidation spéciale selon art. 134 ORI

Faillite: *Allfundus Holding SA*, boulevard Pérolles 17, 1700 *Fribourg*.

Faillite prononcée le 14 décembre 1992, liquidation suspendue faute d'actif et clôturée le 10 janvier 1994, selon l'art. 230 LP.

Sur demande d'un créancier gagiste, la liquidation est poursuivie en ce qui concerne les immeubles suivants constitués en gage en sa faveur, au sens de l'art. 134 ORI:

- PPE art. 21826 de la commune de Fribourg

- PPE art. 1006, 10064 et 10066 de la commune de Granges-Paccot.

Délai pour les productions et les servitudes des créanciers hypothécaires: 14 avril 1994.

1700 Fribourg, 21 mars 1994

Office cantonal des faillites, Fribourg

Le substitut: C. Ruttimann

St. Gallen (3847)

Spezialliquidationsverfahren gemäss Art. 134 VZG

Das am 9. Februar 1994 über die *Schiwa AG*, Bürerweg 6, 9245 *Oberbüren*, eröffnete Konkursverfahren ist mangels Aktiven eingestellt worden und gilt als geschlossen. Auf Begehren der Vermieterin der Räumlichkeiten am Bürerweg 6, 9245 Oberbüren, sind die dort befindlichen Gegenstände im Verfahren gemäss Art. 134 VZG zu verwalten.

Eingabefrist für Pfand-, Retentions- oder Eigentumsansprüche bis 17. April 1994.

9242 Oberuzwil, 21. März 1994

Konkursamt des Kantons St. Gallen

Zweigstelle Oberuzwil:

U. Ghirlanda

St. Gallen (3848)

Konkursamtliche Liegenschaftsteigerung
Spezialliquidation Art. 134 VZG
 In der konkursamtlichen Spezialliquidation über die **Rustiktherm AG**, Gossauerstrasse 33, 9246 Niederbüren, wird am 29. April 1994, 15 Uhr, im Restaurant «Hirschen» Hugelshofen, öffentlich versteigert:

Im Grundbuch Hugelshofen TG
 Parz. Nr. und E.B.I. 396 Plan 3, 15,80 Aren Gebäudegrundfläche, Hofraum, Garten mit Mehrfamilienwohnhaus Assek. Nr. 191, Garagen Assek. Nr. 192, «Langgass», 8565 Hugelshofen.
 Parz. Nr. und E.B.I. 408, Plan 3, 2,55 Aren Gebäudegrundfläche, Hofraum, Garten mit Garage Assek. Nr. 168, «Langgass», 8565 Hugelshofen.
 Parz. Nr. und E.B.I. 136, Plan 3, 67,79 Aren Feld (Bauland), «Langgass», 8565 Hugelshofen.
 Konkursamtliche Schätzung: Fr. 3 600 000.-
 Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen ab 5. April 1994 beim Betriebsamt Berg, Hauptstrasse 51, 8572 Berg, zur Einsicht auf.

Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag auf Abrechnung am Zuschlagspreis eine Anzahlung von Fr. 50 000.- in bar oder mit Check einer Schweizer Gross-, Raiffeisen- oder Kantonalbank an die Order Betreibungsamt Berg zu bezahlen.
 Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) vom 16. Dezember 1983 und Verordnung vom 1. Oktober 1984 aufmerksam gemacht.

8572 Bern, 18. März 1994

Im Auftrage vom
 Konkursamt des Kantons
 St. Gallen; Oberzivil
 Betreibungsamt Berg

Vaud (3715)

Commination de faillite no 229830
 Débitrice: **Hulmac SA en liquidation**, sans liquidateur, 1268 Begnins. Créancier: Mosse Adress AG, Postfach, Räfelstrasse 25, 8045 Zurich.
 Mandataire: Justitia AG, Schwerzenbacherhof, Eschenstrasse 12, 8603 Schwerzenbach.
 Créance: requiert paiement de fr. 412.55 plus intérêt et frais, détail:
 1. fr. 404.90 plus intérêt à 8% du 28 avril 1991
 2. fr. 60.75 sans intérêt
 3. fr. 26.- sans intérêt
 à déduire
 fr. 429.20 d'acompte du 16 septembre 1993,
 fr. 350.10 frais divers (mainlevée, nouvelle notif., etc.)
 ainsi que les frais du commandement de payer, par fr. 28.- plus encaissement de fr. 5.- plus les frais de la présente commination de faillite par fr. 15.- ainsi que les frais de la présente publication.

Titre et date de la créance, cause de l'obligation:
 1. Genève-Edition 17 en 1992 du 28 mars 1991.
 2. frais d'intervention.
 3. recherches jusqu'à ce jour.

N'ayant pas obtenu par le commandement de payer à vous notifié le 7 janvier 1994 vous êtes menacé de la faillite.

Si la créance ci-dessus et les frais de la poursuite ne sont pas payés dans les vingt jours de la notification du présent acte, le créancier aura le droit de requérir contre vous la faillite.

Si vous estimez ne pas être sujet à la poursuite par voie de faillite, vous pouvez dans les dix jours, à teneur de l'art. 17 de la loi sur la poursuite, porter plainte à l'autorité de surveillance.

Vous avez d'ailleurs le faculté de solliciter de l'autorité compétente l'octroi d'un sursis concordataire.

1260 Nyon, 8 mars 1994

Office des poursuites de Nyon:
 B. Rochat, substitut

Vaud (3716)

Commination de faillite no 225641
 Débitrice: **Hulmac SA en liquidation**, sans liquidateur, 1268 Begnins. Créancier: Mosse Adress AG, Gelbe Seiten, Räfelstrasse 25, 8045 Zurich.
 Mandataire: Justitia AG, Schwerzenbacherhof, Eschenstrasse 12, 8603 Schwerzenbach.
 Créance: requiert paiement de fr. 429.55 plus intérêt et frais, détail:
 1. fr. 429.20 plus intérêt à 8% du 27 janvier 1992
 2. fr. 64.20 sans intérêt
 3. fr. 4.80 sans intérêt
 à déduire
 fr. 429.20 d'acompte du 16 septembre 1993,
 fr. 360.35 frais divers (mainlevée, nouvelle notif., etc.)
 ainsi que les frais du commandement de payer, par fr. 28.- plus encaissement de fr. 5.- plus les frais de la présente commination de faillite par fr. 15.- ainsi que les frais de la présente publication.

Titre et date de la créance, cause de l'obligation:
 1. insertion pages jaunes Genève-Edition 18 en 1993; 27 décembre 1991.
 2. frais d'intervention.
 3. vérification d'adresse.

N'ayant pas obtenu par le commandement de payer à vous notifié le 7 janvier 1994 vous êtes menacé de la faillite.

Si la créance ci-dessus et les frais de la poursuite ne sont payés dans les vingt jours de la notification du présent acte, le créancier aura le droit de requérir contre vous la faillite.

Si vous estimez ne pas être sujet à la poursuite par voie de faillite, vous pouvez dans les dix jours, à teneur de l'art. 17 de la loi sur la poursuite, porter plainte à l'autorité de surveillance.

Vous avez d'ailleurs le faculté de solliciter de l'autorité compétente l'octroi d'un sursis concordataire.

1260 Nyon, 8 mars 1994

Office des poursuites de Nyon:
 B. Rochat, substitut

Neuchâtel (3849)

Clôture d'une liquidation spéciale selon l'art. 134 ORI
 La liquidation spéciale selon l'art. 134 ORI pour l'immeuble de la société anonyme **Kalagala B.A.I. SA**, à Neuchâtel, a été clôturée par ordonnance de la présidente du Tribunal du district de Neuchâtel rendue le 14 mars 1994.
 2001 Neuchâtel, 25 mars 1994

Office des faillites de Neuchâtel
 Le préposé: M. Valléian

Neuchâtel (3915)

Liquidation spéciale selon l'art. 134 ORI
 La liquidation de la faillite de **Buttim S.A.**, société anonyme à **Buttes**, prononcée le 29 décembre 1993, a été suspendue faute d'actifs suffisants et clôturée le 3 février 1994, selon l'art. 230 LP.
 Sur demande d'un créancier gagiste, la liquidation est poursuivie en ce qui concerne l'immeuble suivant gage constitué en sa faveur, dans le sens de l'art. 134 ORI.
 Cadastre de Buttes
 Parcelle 2511: Surville, pré-champs de 21 986 m²
 Délai pour les productions des créanciers hypothécaires et pour l'indication des servitudes: 14 avril 1994.
 2112 Môtiers, 25 mars 1994

Office des faillites du Val-de-Travers
 Le préposé: C. Matthey

Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus - Titoli smarriti

Aufwurf - Sommation - Diffida

(OR-CO-CO 983, 984)

Es wird vermisst:

Namenaktien Zertifikat Nr. 209803 über 5 Namenaktien nom. Fr. 100.- der Seeland Bank SB.
 Auskündungsfrist: 6 Monate, vom Erscheinen der erstmaligen Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet. (W 596)

2501 Biel, 21. März 1994

Der Gerichtspräsident III:
 B. Oberle

Es wird vermisst:

Namenaktien Zertifikat Nr. 205534 = 1/5 nom. Fr. 100.- der Seeland Bank SB.
 Auskündungsfrist: 6 Monate, vom Erscheinen der erstmaligen Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet. (W 597)

2501 Biel, 21. März 1994

Der Gerichtspräsident III:
 B. Oberle

Von Frau Sulzer-Baumann Anna wird vermisst:

Schuldbrief von Fr. 5000.-, vom 11. November 1930, Beleg I/2794 und vom 23. April 1953, Beleg I/5381 lastend auf Metzingen-Grundbuchblatt Nr. 1765.

Der unbekannt Inhaber dieses Schuldbriefes wird aufgefordert, diesen binnen der Frist eines Jahres, von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, dem Richteramt Oberhasli, in Meiringen, vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (W 598)

3860 Meiringen, 17. März 1994

Der Gerichtspräsident:
 B. Moor

La Pretura del Distretto di Lugano, sezione 4, in relazione all'istanza 7/15 marzo 1994 (Inc. n. 18/1994 b), in applicazione degli art. 870, 871 ss CCS, 981 ss CO, 2 LAC, diffida lo sconosciuto detentore dei seguenti titoli:

- cartella ipotecaria al portatore di nominali fr. 5000.-, iscritta in 6° rango il 18 gennaio 1966, doc. 443, a carico della particella n. 712 RFD di Agno, già di proprietà di Luigina Camponovo, ora proprietà per piani;

- cartella ipotecaria al portatore di nominali fr. 100 000.-, iscritta in 8° rango il 27 maggio 1974, doc. 4757, a carico della particella n. 712 RFD di Agno, già di proprietà di Luigina Camponovo, ora proprietà per piani;

titoli andati smarriti, a volerli produrre a questa Pretura entro il termine di un anno dalla prima pubblicazione della presente diffida, sotto comminatoria di ammortamento. (W 599)

6900 Lugano, 21 marzo 1994

Il Pretore:
 Avv. Mauro Ermani

La Pretura del Distretto di Lugano, sezione 4, in relazione all'istanza 2 marzo 1994 (Inc. n. 15/1994 b), in applicazione degli art. 870, 871 ss CCS, 981 ss CO, 2 LAC, diffida lo sconosciuto detentore dell'ipoteca al portatore di fr. 50 000.-, iscritta in 1° grado il 5 dicembre 1962, doc. 4890, a carico della particella n. 958 RFD Cademario, di proprietà della Franca Bernasconi, titolo andato smarrito, a volerlo produrre a questa Pretura entro il termine di un anno dalla prima pubblicazione della presente diffida, sotto comminatoria di ammortamento. (W 600)

6900 Lugano, 22 marzo 1994

Il Pretore:
 Avv. Mauro Ermani

Kraftloserklärung - Annulation - Annullamento
 (OR-CO-CO 971, 977, 986)

Der Gerichtspräsident von Solothurn-Lebern, in Solothurn, hat am Donnerstag, 17. März 1994, die Namenobligation Nr. 260-0004560-9, von Fr. 30 000.-, Zins 7%, Verfall 17. März 1994, mit Coupons 1992/1993/1994 der Raiffeisenbank 4515 Oberdorf, lautend auf Urben Walersel, 4515 Oberdorf, kraftlos erklärt. (K 601)

4502 Solothurn, 17. März 1994

Der Amtsgerichtsschreiber
 von Solothurn-Lebern

Der Gerichtspräsident von Solothurn-Lebern, in Solothurn, hat am Freitag, 18. März 1994, die Schuldbriefe:

- Eigentümerschuldbrief vom 27. November 1941, Pfandsumme Fr. 20 000.-, lastend im 1. Rang auf GB Solothurn Nr. 1801 (Eigentümer zur Zeit der Einleitung des Amortisationsverfahrens: Nunlist Walter),
 - Eigentümerschuldbrief vom 5. Oktober 1964, Pfandsumme Fr. 50 000.-, lastend im 2. Rang auf GB Solothurn Nr. 1801 (Eigentümer zur Zeit der Einleitung des Amortisationsverfahrens: Nunlist Walter)
 kraftlos erklärt. (K 602)

4502 Solothurn, 18. März 1994

Der Amtsgerichtsschreiber
 von Solothurn-Lebern

Par jugement du président du Tribunal I du district de Moutier du 21 mars 1994, en application de l'art. 870 CCS, le titre suivant a été annulé:

Cédule hypothécaire de fr. 10 000.- (taux 6%) au profit de la Fondation pour la prévoyance du personnel de la Fabrique de machines Schaublin S.A., à Bévillard, inscrite le 23 novembre 1949 à série IIg/9269 grevant en 2e rang l'immeuble feuillet no 1213 du registre foncier de Malleray. (K 603)

2740 Moutier, 21 mars 1994

Le président du Tribunal I:
 R. Lerch

Par décision du 21 mars 1994, le président du Tribunal du district de Rolle a prononcé l'annulation de la cédule hypothécaire au porteur de fr. 360 000.-, 2e rang, pcl, intérêt maximum 10% l'an; inscrite le 17 février 1988 au registre foncier du district de Rolle sous no 73770, devant la parcelle 1224 de la commune de Rolle, propriété de la société Caravan Waibel AG, dont le siège est à Mattstetten BE. (K 604)

1260 Nyon, 21 mars 1994

Le greffier:
 Ch. Fournier

Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali

Anlagefonds:

Split

GAM (CH) Mondial, GAM (CH) America, GAM (CH) Pacific
 Die Fondsannteile werden mit Wirkung ab 1. April 1994 im Verhältnis 1:10 aufgeteilt. Die Anleger sind gebeten, ihre Zertifikate zum Umtausch an die Depotbank, Bank S.G. Warburg Soditic AG, Zürich, z. Hd. Frau M. Bertrando zu senden unter Angabe der gewünschten Stückelung. Den neuen Zertifikaten wird ein neuer Nummernkreis zugeteilt (ab 500 000 aufsteigend für alle Fonds). Entgegen unserer Publikation vom 15. März 1994 ist die Ausgabe der Zertifikate mit aufgeschobenem Titeldruck nach dem geltenden AFG noch nicht zulässig. Die Auslieferung physischer Zertifikate erfolgt deshalb bis zum Inkrafttreten des neuen AFG in jedem Fall. Valoren-Nummern: 277 235, 277 236 und 277 237. (A 1118)

8034 Zürich, 25. März 1994

GAM Anlagefonds AG, Zürich

Règlement de fonds de placement:

Approbation d'une modification de règlement de fonds de placement

Nous, président de la 16e chambre du Tribunal de première instance, en application de l'article 5 de la loi d'application de la loi fédérale sur les fonds de placement, avisons les intéressés, que dans son audience du lundi 28 février 1994, la 16e chambre a rendu dans la cause no C/16150/1993-16 SCM concernant La Banque Scandinave en Suisse, cours de Rive 11, Genève, en sa qualité de banque dépositaire et de direction du fonds de placement **BSS Swissfund**, un jugement dont le dispositif est le suivant:

Le Tribunal, statuant contradictoirement:

Modifie le règlement du fonds de placement BSS Swissfund et dit que la nouvelle teneur est la suivante:

Article 10 ch. g nouveau:

«La direction peut procéder à des opérations des prêts de titres (securities lending), dans les limites prescrites par l'autorité de surveillance en la matière.»

Article 14 ch. 1 lettre b:

«Pour son travail de direction du fonds, la direction reçoit du fonds une commission annuelle, calculée sur la valeur d'inventaire de la fortune du fonds, au taux annuel de 0,75%.

Cette commission est payable trimestriellement sur la base de la fortune du fonds à la fin de chaque trimestre. Les opérations de bourses traitées par l'intermédiaire de la direction sont exonérées du courtage en faveur de cette dernière; par contre pour couvrir les frais engendrés directement par ces opérations, la direction est autorisée à prélever un montant qui couvre ses frais effectifs pour chaque transaction; les frais effectifs prélevés par des correspondants et intermédiaires lors de la négociation ou du règlement de ces opérations sont supportés par le fonds.» (A 1119)

1211 Genève 3, 11 mars 1994

Tribunal de première instance

Aufforderung gemäss Art. 89 HReg V
 Die **Gibewa AG**, in Liquidation, Chur, verfügt nach unseren Erkenntnissen über keine Aktiven und übt auch keine Tätigkeit mehr aus. Die Gesellschaft ist seit 14. März 1994 ohne Liquidator und ohne Rechtsdomizil.

Ein allfälliges Interesse Dritter an der Aufrechterhaltung der Eintragung ist im Sinne von Art. 89 HRegV schriftlich und begründet innert 30 Tagen dem Handelsregisteramt des Kantons Graubünden, 7001 Chur, geltend zu machen, ansonsten diese Gesellschaft von Amtes wegen im Handelsregister gelöscht wird. (A 1120)

7001 Chur, 22. März 1994

Handelsregisteramt des Kantons Graubünden: P. Riber

Aufforderung gemäss Art. 89 HReg V
 Wird nicht innert 30 Tagen seit dieser Publikation beim Handelsregisteramt des Kantons Zürich schriftlich und begründet ein Interesse an der Aufrechterhaltung des Eintrags der nachgenannten Firmen geltend gemacht, so werden sie im Handelsregister von Amtes wegen gelöscht:

CAD-Hotline AG in Liquidation, Volketswil

Unididact AG in Liq., Zürich

8022 Zürich, 25. März 1994

Handelsregisteramt des Kantons Zürich

Diffida secondo l'art. 66 cpv. 2 ORC
Golf in Punto Sette SA in liquidazione fallimentare, Cadenazzo
 In data 15 dicembre 1993 la Pretura di Bellinzona ha decretato il fallimento della società Golf in Punto Sette SA in Cadenazzo. La procedura di liquidazione è stata sospesa per mancanza di attivi con decreto pretorile del 18 marzo 1994. L'Ufficio dei registri, sezione del registro di commercio di Bellinzona notifica ad eventuali interessati che, se entro il termine di tre mesi dalla presente pubblicazione non venisse effettuata alcuna opposizione motivata, questi procederà alla cancellazione d'ufficio della società. (A 1114)

6500 Bellinzona, 21 marzo 1994

L'Ufficiale dei registri: A. Pinchetti

Diffida secondo l'art. 66 cpv. 2 ORC
Viaggiatori del Tempo SA in fallimento, S. Antonino
 In data 3 febbraio 1994 la Pretura di Bellinzona ha decretato il fallimento della società Viaggiatori del Tempo SA in S. Antonino. La procedura di liquidazione è stata sospesa per mancanza di attivi con decreto pretorile del 18 marzo 1994. L'Ufficio dei registri, sezione del registro di commercio di Bellinzona notifica ad eventuali interessati che, se entro il termine di tre mesi dalla presente pubblicazione non venisse effettuata alcuna opposizione motivata, questi procederà alla cancellazione d'ufficio della società. (A 1115)

6500 Bellinzona, 21 marzo 1994

L'Ufficiale dei registri: A. Pinchetti

Diffida secondo l'art. 89 ORC

La **Fintag AG, Roveredo GR**, è dal 13 gennaio 1994 priva del consiglio d'amministrazione e recapito.

L'Ufficio del registro di commercio di Coira, diffida le persone aventi un interesse a che venga mantenuta a registro di commercio l'iscrizione della società.

A far valere i loro diritti entro 30 giorni dalla presente pubblicazione. In caso di mancata notifica, questa ragione verrà radiata d'ufficio ai sensi (dell'art. 89 ORC). (A 1116)

7001 Coira, 22 marzo 1994

Ufficio del registro di commercio del cantone dei Grigioni
L'Ufficiale del registro: P. Räber

Diffida secondo l'art. 89 ORC

La **IPA Industrials Patents Ltd, Roveredo GR**, è dal decesso (17 settembre 1993) dell'amministratore unico signor Giancarlo Tramezzani, attinente di Curio, ivi residente a Ponte Tresa, senza consiglio d'amministrazione. Di conseguenza anche il recapito è abolito.

L'Ufficio del registro di commercio di Coira, diffida le persone aventi un interesse a che venga mantenuta a registro di commercio l'iscrizione della società.

A far valere i loro diritti entro 30 giorni dalla presente pubblicazione. In caso di mancata notifica, questa ragione verrà radiata d'ufficio ai sensi (dell'art. 89 ORC). (A 1117)

7001 Coira, 21 marzo 1994

Ufficio del registro di commercio del cantone dei Grigioni
L'Ufficiale del registro: P. Räber

**Manoscritti
chiari e
inequivocabili
alutano
ad evitare errori**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Brovit AG in Liq., Allschwil****Erste Veröffentlichung**

Die Gesellschaft hat in der ausserordentlichen Generalversammlung vom 25. Januar 1994 die Auflösung und die Liquidation beschlossen. Gläubiger, die hierüber nicht mit besonderer Mitteilung in Kenntnis gesetzt worden sind, werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche unverzüglich beim Liquidator, Roland Lienhard, dipl. Bücherexperte, Treuhandbüro, Terrassenweg 6, 4203 Grenchen, anzumelden. (A 1121²)

4123 Allschwil, 22. März 1994

Der Liquidator

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Brovitec AG in Liq., Allschwil****Erste Veröffentlichung**

Die Gesellschaft hat in der ausserordentlichen Generalversammlung vom 25. Januar 1994 die Auflösung und die Liquidation beschlossen. Gläubiger, die hierüber nicht mit besonderer Mitteilung in Kenntnis gesetzt worden sind, werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche unverzüglich beim Liquidator, Roland Lienhard, dipl. Bücherexperte, Treuhandbüro, Terrassenweg 6, 4203 Grenchen, anzumelden. (A 1122²)

4123 Allschwil, 22. März 1994

Der Liquidator

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Brovit Holding AG in Liq., Basel****Erste Veröffentlichung**

Die Gesellschaft hat in der ausserordentlichen Generalversammlung vom 25. Januar 1994 die Auflösung und die Liquidation beschlossen. Gläubiger, die hierüber nicht mit besonderer Mitteilung in Kenntnis gesetzt worden sind, werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche unverzüglich beim Liquidator, Roland Lienhard, dipl. Bücherexperte, Treuhandbüro, Terrassenweg 6, 4203 Grenchen, anzumelden. (A 1123²)

4010 Basel, 22. März 1994

Der Liquidator

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Malerei Pibo AG in Liquidation, Bauma****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 14. März 1994 hat die Auflösung und Liquidation beschlossen. Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet beim Liquidator, Graf Hansjörg, Graf Treuhand, Wolfsbergstrasse 29, 8494 Bauma, anzumelden. (A 1124²)

8494 Bauma, 22. März 1994

Der Liquidator:
Hansjörg Graf

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Krieg Heinz + Co. AG in Liquidation, Burgdorf****Zweite Veröffentlichung**

Die Gesellschaft hat in der ausserordentlichen Generalversammlung vom 16. März 1994 die Auflösung und Liquidation beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt schriftlich bei der Gesellschaft, Schmiedegasse 15, 3400 Burgdorf, anzumelden. (A 1077²)

3455 Grünen/Sumiswald, 17. März 1994

Im Auftrag der Liquidatoren

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Mühlehof-Garage AG in Liquidation, Ebikon****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 19. Oktober 1993 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet beim Liquidator, Hans Müller, Sagenstrasse 10, 6030 Ebikon, anzumelden. (A 1125²)

6030 Ebikon, 22. März 1994

Der Liquidator

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**Egide S.A. en liquidation, Fribourg****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 28 décembre 1993 a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers sont invités à produire leurs créances par écrit, avec les pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication du présent avis, à Bernard Vermeulen, 1034 Bousvens. (A 1126²)

1000 Lausanne, 22 mars 1994

Le liquidateur:
Bernard Vermeulen

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**Gebäudeco AG en liquidation, Fribourg****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire du 22 mars 1994 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances au plus tard 30 jours après la troisième publication, auprès de la liquidatrice, Fides Trust SA, succursale de Genève, avenue de Champel 8 c, 1206 Genève. (A 1127²)

1206 Genève, 22 mars 1994

La liquidatrice

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Dr. Werner Ness AG, Elektrische Mess- und Regelanlagen, in Liquidation, Küsnacht****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 24. Februar 1994 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung des Schuldenrufes in schriftlicher Form und mit Begründung bei der Liquidatorin, Ruth Ness, Zürichstrasse 129, 8700 Küsnacht, anzumelden. (A 1128²)

8700 Küsnacht, 22. März 1994

Die Liquidatorin:
Ruth Ness

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Baugeschäft Caprez & Co. AG, Landquart****Erste Veröffentlichung**

Erstes Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 10. Oktober 1991 hat die Baugeschäft Caprez & Co. AG, Landquart, zufolge Fusion mit der Schwitser Unternehmung Aktiengesellschaft, mit Sitz in Landquart/Gemeinde Igis, ihre Auflösung beschlossen und ist in Liquidation getreten.

Allfällige Gläubiger werden hiermit unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche bis zum 15. April 1994 bei der Schwitser Unternehmung Aktiengesellschaft, Bahnhofstrasse 54, 7302 Landquart, anzumelden. (A 1129²)

7302 Landquart, 22. März 1994

Schwitser Unternehmung Aktiengesellschaft:
F. Beiner

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO**Fibexit S.A. in liquidazione, Lugano****Prima pubblicazione**

Con decisione assembleare del 22 marzo 1994, la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 CO, entro un mese dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate alla Società Fiduciaria & Consulenza S.A., piazza Monte Ceneri 9, Lugano. (A 1130²)

6900 Lugano, 22 marzo 1994

Il liquidatore:
Avv. Fiorenzo Perucchi

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR**Ibaufin AG, Münstair****Erste Veröffentlichung**

Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 15. Juni 1992 hat die Ibaufin AG, Münstair, ihre Auflösung infolge Fusion mit der Hoppe AG, Münstair, beschlossen und ist in Liquidation getreten.

Allfällige Gläubiger werden hiermit unter Hinweis auf Art. 748 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen bei der Treuhandgesellschaft Riedi Ruffner Theus AG, Chur, Poststrasse 22, Chur, anzumelden. (A 1131²)

7000 Chur, 21. März 1994

Riedi Ruffner Theus AG:
J. Brunner

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR**Spühler Druck AG, Rüti ZH****Erste Veröffentlichung**

An den ausserordentlichen Generalversammlungen vom 8. März 1994 der Aktionäre der Bruhin Holding AG, Freienbach SZ, und der Spühler Druck AG, Rüti ZH, wurde dem Fusionsvertrag zwischen beiden Firmen zugestimmt. Damit werden die gesamten Aktiven und Passiven der Spühler Druck AG auf die Bruhin Holding AG übertragen und die Geschäftstätigkeiten von der Bruhin Holding AG, die gleichzeitig eine Namens- und Sitzänderung in Spühler Druck AG mit Sitz in Rüti ZH vornahm, weitergeführt.

Die Bruhin Holding AG (neu: Spühler Druck AG) übernimmt somit sämtliche Forderungen und Verpflichtungen der (alten) Spühler Druck AG, Rüti.

Diese Anzeige gilt gleichzeitig als Schuldenruf im Sinne von Art. 742 und 748 Ziff. 1 OR und betrifft selbstverständlich nur solche Gläubiger, die nicht damit einverstanden sind, dass die Verpflichtungen auf die Bruhin Holding AG übergehen. (A 1132²)

8630 Rüti ZH, 25. März 1994

Spühler Druck AG

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR**Valic Holding AG, Winterthur Voltinvest AG, Winterthur****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentlichen Generalversammlungen haben am 8. März 1994 die Auflösung und Fusion von Valic Holding AG und Voltinvest AG mit Inpaco AG, Winterthur, beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden gemäss Art. 748 und 742 OR aufgefordert, ihre Forderungen und sonstigen Ansprüche innert Monatsfrist bei Inpaco AG, St. Georgenplatz 2, 8400 Winterthur, anzumelden. (A 1133²)

8400 Winterthur, 22. März 1994

Inpaco AG

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Danica Trading AG in Liquidation, Zug****Erste Veröffentlichung**

Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 18. März 1994 hat die Gesellschaft ihre Auflösung und Liquidation beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen schriftlich mit Begründung bei der Liquidatorin, Yvonne Amberg, Binzenstrasse 3b, 6314 Unterägeri, anzumelden. (A 1134²)

6300 Zug, 18. März 1994

Die Liquidatorin:
Yvonne Amberg

Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR**Otopex Holding AG, Zug****Erste Veröffentlichung**

Anlässlich der ausserordentlichen Generalversammlung der Otopex Holding AG, Zug, vom 22. März 1994, wurde die Herabsetzung des Aktienkapitals von Fr. 400 000.- auf Fr. 270 000.- beschlossen. Dies erfolgt durch Rückzahlung und Annullierung von 130 Inhaberaktien zu Fr. 1000.-.

Diese Kapitalherabsetzung wird hiermit den Gläubigern der Gesellschaft bekanntgegeben unter Hinweis auf Art. 733 OR. Anmeldungen zur Befriedigung oder Sicherstellung von Forderungen sind binnen zwei Monaten, von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, an die Gesellschaft, Baarerstrasse 112, 6300 Zug, zu richten. (A 1135²)

6300 Zug, 22. März 1994

Der Verwaltungsrat

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Sale Tilney AG in Liquidation, Zug****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 18. März 1994 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet beim Liquidator der Gesellschaft, Alfred F. Hedinger, Poststrasse 3, 6300 Zug, anzumelden. (A 1136²)

6300 Zug, 21. März 1994

Der Liquidator

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Apt AG in Liq., Zürich****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 25. Februar 1994 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator, Dr. Ulrich Meierhans, St. Peterhofstrasse 10, 8001 Zürich, anzumelden. (A 1137²)

8001 Zürich, 22. März 1994

Der Liquidator:
Dr. Ulrich Meierhans

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Fritschi Paul AG, Zürich****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Paul Fritschi AG, Zürich, vom 9. Februar 1994, hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich bei der Liquidatorin, der Zürcher Kantonalbank, ANEIL/GY, Postfach, 8010 Zürich, anzumelden. (A 1138²)

8010 Zürich, 22. März 1994

Die Liquidatorin

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Möbel Tschäppät AG, in Liquidation, Zürich****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat am 10. März 1994 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Es ist eine Liquidation mit vorzeitiger Verteilung des Vermögens gemäss Art. 745 Abs. 3 OR beabsichtigt.

Allfällige Gläubiger werden hiermit unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung des Schuldenrufes beim Liquidator, Friedrich Tschäppät, Lättenstrasse 94, 8142 Uitikon, anzumelden. (A 1139²)

8000 Zürich, 10. März 1994

Der Liquidator:
Friedrich Tschäppät

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Verein Schweiz. Familienhilfe, Zürich****Einmalige Veröffentlichung**

An der Generalversammlung vom Januar 1991 wurde beschlossen, unsere Schule im Melchtal auf den 31. Dezember 1993 zu schliessen. Somit hat auch unser Verein seinen Auftrag erfüllt und an der Generalversammlung vom 1. Mai 1993 wurde auch die Auflösung des Vereins auf den 31. Dezember 1993 beschlossen.

Die letzte ordentliche Generalversammlung hat am 5. März 1994 stattgefunden. Die Mitglieder haben die letzte Jahresrechnung genehmigt, welche nun sogleich die Liquidationsbilanz darstellt. (A 1120²)

6130 Willisau, 25. März 1994

Verein Schweizerische Familienhilfe in Liq.
Trudi Bättig, Grund, Willisau

Im Interesse des Liquidators sollte der Schuldenruf erst angeordnet werden, nachdem die Auflösung der Gesellschaft beim kantonalen Handelsregisteramt angemeldet worden ist.
Die Registerbehörden sind angewiesen, eine Löschung erst dann vorzunehmen, wenn der dreimalige Schuldenruf n a c h Eintrag der Auflösung der Gesellschaft im Handelsregister erfolgt ist.

Marken—Marques—Marchi

Bundesamt für geistiges Eigentum—Office fédéral de la propriété intellectuelle—Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen und Erneuerungen—Enregistrements et renouvellements—Registrazioni e rinnovi

Hinterlegungsdatum: 1. April 1993 **408786**
Ems-Inventa AG, Selnaustrasse 16, 8039 Zürich

EMS-INVENTA

Marktforschung, technische Forschung und Projektplanung auf dem Gebiet der Synthesefasern und Kunststoffen, Entwicklung von Produktionsverfahren und neuer Produkte auf dem Gebiet der Synthesefasern und Kunststoffen, betriebswirtschaftliche Beratungen, Finanzberatung, Bauberatung, Sicherheitsberatung, technische Projektplanung (Projektierung von Produktionsanlagen), Finanzgeschäfte in Verbindung mit Produktionsanlagen, Bau von und Unterhaltsplanung für Produktionsanlagen, Ausbildung von Betriebspersonal.
Int. Kl. 35, 36, 37, 41, 42

Gebrauchspriorität: 17. November 1981.

Hinterlegungsdatum: 1. April 1993 **408787**
Dialog Information Services, Inc., 3460 Hillview Avenue, Palo Alto (CA 94304, Vereinigte Staaten von Amerika)

Vertreter: E. Blum & Co., Patentanwälte, Vorderberg 11, 8044 Zürich

DIALOG

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:

42 Computer-Dienstleistungen, nämlich Informationseingabe- und -ausgabe-Dienstleistungen.

Gebrauchspriorität: 14. Oktober 1974.
Durchgesetzte Marke.

Date de dépôt: 11 février 1993 **408788**
The Reed Exhibition Companies Limited, Oriol House, 26, The Quadrant, Richmond, GB-Londres TW9 1DL (Royaume-Uni)

Mandataire: Kirker & Cie, Conseils en Marques SA, 14, rue du Mont-Blanc, 1201 Genève

IPEX

Catalogues, brochures, prospectus, produits de l'imprimerie.

Cl. int. 16

Fabrication et commerce.

Date de dépôt: 18 février 1993 **408789**
Van Leer Metallized Products (USA) Limited, 35, New Hall Street, GB-Birmingham B3 3DX (Royaume-Uni)

Mandataire: Kirker & Cie, Conseils en Marques SA, 14, rue du Mont-Blanc, 1201 Genève

HOLOPRISM

Produits et/ou services groupés par classes int.:
16 Papier couché, films et feuilles gravés ou pouvant être gravés d'une figure de diffraction ou un dessin holographique.

Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 18. Februar 1993 **408790**
Macpherson Plc., Rookwood Way, GB-Haverhill (Suffolk CB9 8PQ, Grossbritannien)

Vertreter: A. W. Metz & Co. AG, Postfach, 8024 Zürich

UNICOTE

Erneuerung mit Firmaänderung und Sitzverlegung der Marke Nr. 263621. Schutz ab 18. Februar 1993.

Überzugsverbindungen aus Epoxy-Harzpulver; Farben, Firnisse (ausgenommen Isolier-Firnisse), Emaillefarben, Lacke, einschliesslich Japanlacke, Trocknungsmittel für Farben und Firnisse, Holzbeizen, Leim- und Wasserfarben, Farbemulsionen, Rostschutzmittel, Holzkonservierungsmittel, Antikorrosionsmittel und Antifäulnisfarben, Kitt und Abdichtungsmassen.
Int. Kl. 1, 2, 17

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 11. März 1993 **408791**
Granol AG Sursee, Zeughausstrasse 5, 6210 Sursee

Vertreter: Advokaturbüro Müller, Fuhrer, Marbach, Widmer & Thomä, Konsumstrasse 16 A, 3007 Bern

ISOGRAN

Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 281390. Schutz ab 11. März 1993.

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:

17 Wärmedämmputz.

19 Verputzmaterial.

Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 16 mars 1993 **408792**

Aug. Petersson & Son Aktiebolag, Södra Storgatan 8, S-332 00 Gislaved (Suède)

Mandataire: R. A. Egli & Co., Patentanwälte, Horneggstrasse 4, 8008 Zürich

ZENTIMA

Renouvellement de la marque no 267405. Protection à partir du 16 mars 1993.

Produits et/ou services groupés par classes int.:
14 Montres de poche, montres-bracelets, pendules et réveils-matin.

Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 17. März 1993 **408793**

Eternit AG (Eternit SA) (Eternit Ltd.), Eternitstrasse 3, 8867 Niederurnen

Vertreter: Patentanwalts-Bureau Isler AG, Stampfenbachstrasse 48, 8006 Zürich

ONDANORM

Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 281735. Schutz ab 17. März 1993.

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:

19 Genormte Wellplatten aus Faserzement für Fassaden.

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 17. März 1993 **408794**

Eternit AG (Eternit SA) (Eternit Ltd.), Eternitstrasse 3, 8867 Niederurnen

Vertreter: Patentanwalts-Bureau Isler AG, Stampfenbachstrasse 48, 8006 Zürich

ONDAPRESS

Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 281736. Schutz ab 17. März 1993.

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:

19 Gepresste Wellplatten aus Faserzement für Dächer.

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 17. März 1993 **408795**

Mead Johnson & Company, 2404 Pennsylvania Street, Evansville (IN, Vereinigte Staaten von Amerika)

Vertreter: E. Blum & Co., Patentanwälte, Vorderberg 11, 8044 Zürich

ENFAMIL

Erneuerung mit Übertragung von Infracin S.A., Glarus, der Marke Nr. 267828. Schutz ab 17. März 1993.

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:

5 Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Erzeugnisse für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für Kinder und Kranke (soweit in Klasse 5 enthalten); Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von Unkraut und schädlichen Tieren.

Int. Kl. 5

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 17. März 1993 **408796**

Mead Johnson & Company, 2404 Pennsylvania Street, Evansville (IN, Vereinigte Staaten von Amerika)

Vertreter: E. Blum & Co., Patentanwälte, Vorderberg 11, 8044 Zürich

POLYVISOL

Erneuerung mit Übertragung von Infracin S.A., Glarus, der Marke Nr. 267831. Schutz ab 17. März 1993.

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:

5 Vitaminpräparat in flüssiger und Tablettenform, insbesondere für Kinder.

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 17. März 1993 **408797**

Parke, Davis & Company, 201 Tabor Road, Morris Plains (NJ 07950, USA); Korrespondenzadresse: Mooswaldallee 1-9, D-W-7800 Freiburg im Breisgau (Deutschland)

NITROPAR

Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 265627. Schutz ab 15. März 1993.

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:

5 Herzmittel und Kreislaufmittel.

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 17. März 1993 **408798**

Parke, Davis & Company, 201 Tabor Road, Morris Plains (NJ 07950, USA); Korrespondenzadresse: Mooswaldallee 1-9, D-W-7800 Freiburg im Breisgau (Deutschland)

KETAVET

Erneuerung der Marke Nr. 266347. Schutz ab 17. März 1993.

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:

5 Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse.

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 17. März 1993 **408799**

Parke, Davis & Company, 201 Tabor Road, Morris Plains (NJ 07950, USA); Korrespondenzadresse: Mooswaldallee 1-9, D-W-7800 Freiburg im Breisgau (Deutschland)

MYADEC

Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 266928. Schutz ab 17. März 1993.

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:

5 Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse, Präparate für die Gesundheitspflege sowie chemische Erzeugnisse für die medizinische Wissenschaft (zur Anwendung im oder am menschlichen oder tierischen Körper); diätetische Erzeugnisse für medizinische Zwecke, insbesondere diätetische Lebensmittel.

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 17. März 1993 **408800**

Parke, Davis & Company, 201 Tabor Road, Morris Plains (NJ 07950, USA); Korrespondenzadresse: Mooswaldallee 1-9, D-W-7800 Freiburg im Breisgau (Deutschland)

APLOID

Erneuerung der Marke Nr. 266929. Schutz ab 17. März 1993.

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:

5 Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie chemische Erzeugnisse für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für Kinder und Kranke; Pflaster, Verbandmaterial; Desinfektionsmittel.

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 17. März 1993 **408801**
Parke, Davis & Company, 201 Tabor Road,
Morris Plains (NJ 07950, USA); Korrespondenz-
 adresse: Mooswaldallee 1-9, D-W-7800 Freiburg im
 Breisgau (Deutschland)

BENOCAPSAL

Erneuerung der Marke Nr. 266940. Schutz ab
 17. März 1993.

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach
 Int. Klassen:
 5 Pharmazeutische und veterinärmedizinische
 Erzeugnisse sowie chemische Erzeugnisse für die
 Gesundheitspflege; Pflaster, Verbandmaterial.
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 17. März 1993 **408802**
Parke, Davis & Company, 201 Tabor Road,
Morris Plains (NJ 07950, USA); Korrespondenz-
 adresse: Mooswaldallee 1-9, D-W-7800 Freiburg im
 Breisgau (Deutschland)

ANESITAL

Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der
 Marke Nr. 266992. Schutz ab 17. März 1993.

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach
 Int. Klassen:
 5 Pharmazeutische und veterinärmedizinische
 Erzeugnisse.
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 17. März 1993 **408803**
Parke, Davis & Company, 201 Tabor Road,
Morris Plains (NJ 07950, USA); Korrespondenz-
 adresse: Mooswaldallee 1-9, D-W-7800 Freiburg im
 Breisgau (Deutschland)

NEORLEST

Erneuerung der Marke Nr. 267791. Schutz ab
 17. März 1993.

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach
 Int. Klassen:
 5 Pharmazeutisches Präparat zur Konzeptions-
 kontrolle.
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 17. März 1993 **408804**
Parke, Davis & Company, 201 Tabor Road,
Morris Plains (NJ 07950, USA); Korrespondenz-
 adresse: Mooswaldallee 1-9, D-W-7800 Freiburg
 im Breisgau (Deutschland)

GARGOFORM

Erneuerung der Marke Nr. 268113. Schutz ab
 17. März 1993.

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach
 Int. Klassen:
 5 Pharmazeutische und veterinärmedizinische
 Erzeugnisse sowie Erzeugnisse für die Gesund-
 heitspflege; diätetische Erzeugnisse für Kinder
 und Kranke; Pflaster, Verbandmaterial; Desin-
 fektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von
 Unkraut und schädlichen Tieren.
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 17. März 1993 **408805**
Parke, Davis & Company, 201 Tabor Road,
Morris Plains (NJ 07950, USA); Korrespondenz-
 adresse: Mooswaldallee 1-9, D-W-7800 Freiburg
 im Breisgau (Deutschland)

GERAPHAN

Erneuerung der Marke Nr. 268114. Schutz ab
 17. März 1993.

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach
 Int. Klassen:
 5 Pharmazeutische und veterinärmedizinische
 Erzeugnisse sowie Erzeugnisse für die Gesund-
 heitspflege; diätetische Erzeugnisse für Kinder
 und Kranke; Pflaster, Verbandmaterial; Desin-
 fektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von
 Unkraut und schädlichen Tieren.
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 17. März 1993 **408806**
Parke, Davis & Company, 201 Tabor Road,
Morris Plains (NJ 07950, USA); Korrespondenz-
 adresse: Mooswaldallee 1-9, D-W-7800 Freiburg
 im Breisgau (Deutschland)

PARBETAN

Erneuerung der Marke Nr. 268117. Schutz ab
 17. März 1993.

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach
 Int. Klassen:
 5 Pharmazeutische Erzeugnisse zur Behandlung
 von Hauterkrankungen.
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 18. März 1993 **408807**
Lever Sutter AG, 9542 Münchwilen TG
 Vertreter: Unilever (Schweiz) AG, Förrlibuck-
 strasse 10, Postfach, 8031 Zürich

COMBIMAT

Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der
 Marke Nr. 306069. Schutz ab 18. März 1993.

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach
 Int. Klassen:
 1 Chemische Erzeugnisse für gewerbliche Zwecke.
 7 Reinigungs-, Polier- und Scheuermaschinen,
 Teile davon; elektrische Reinigungs-, Polier-
 und Scheuermaschinen, Teile davon, Bürsten
 (elektrische) als Maschinenteile.
 9 Elektrische Staubsauger, kombinierte Scheuer-/
 Saugmaschinen, Teile davon.
 21 Staub- und Wassersäcke, Mops, Bürstenwaren.
 Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 18 mars 1993 **408808**
Anne Pouliquen-Blondel, 8, chemin de la Tour-de-
 Champel, 1206 Genève
 Mandataire: Dietlin & Cie S.A., 19, rue des
 Epinettes, 1227 Genève

BLONDEL

Articles de joaillerie et d'horlogerie, articles en
 métaux précieux et leurs alliages ou en plaqué, tels
 que plats, vases, boîtes, étuis, coffrets, bougeoirs,
 bibelots, statuettes. Imprimés, journaux et périodi-
 ques, livres, articles de papeterie, articles pour le
 bureau (à l'exception des meubles), tels que stylos,
 crayons, presse-papiers, porte-buvards, corbeilles à
 courrier, agendas, classeurs. Cuir et imitations du
 cuir, articles en ces matières, à savoir malles et vali-
 ses, sacs de voyage, sacs de sport, sacs à main, cein-
 tures, sous-mains, porte-documents, porte-feuilles,
 porte-monnaie, porte-clés. Meubles, glaces et cad-
 res. Feignes, éponges, brosses, houppes à poudre,
 atomiseurs de parfums; objets d'art en verre, porce-
 laine et faïence. Tissus, nappes, serviettes, tissus
 d'ameublement, tapisserie, couvertures. Dentelles,
 broderies. Articles pour fumeurs, briquets.
 Cl. int. 14, 16, 18, 20, 21, 24, 26, 34
 Fabrikation et commerce.

Hinterlegungsdatum: 22. März 1993 **408809**
Aktiebolaget Tekniska Fabriken Gripen,
 Gripgatan 17, S-Linköping (Schweden)
 Vertreter: R. A. Egli & Co., Patentanwälte,
 Horneggstrasse 4, 8008 Zürich

PINGVIN

Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der
 Marke Nr. 269440. Schutz ab 22. März 1993.

Verpackungsmaterial aus Kunststoff in Form von
 Säcken, Beuteln und Taschen aus Kunststoff.
 Int. Kl. 16
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 22. März 1993 **408810**
Mölnlycke Aktiebolag, S-405 03 Göteborg
 (Schweden)
 Vertreter: E. Blum & Co., Patentanwälte,
 Vorderberg 11, 8044 Zürich

ALUTEX

Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der
 Marke Nr. 264762. Schutz ab 22. März 1993.

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach
 Int. Klassen:
 5 Aluminium enthaltende Pflaster, Verbandstoffe,
 Verbandmull, Verbandwatte, Zellstoffolien für
 Verbandstoffe, Binden und Bänder zu gesund-
 heitlichen Zwecken und Mullbinden.
 Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 23 mars 1993 **408811**
The Bobrick Corporation, 11611 Hart Street,
North Hollywood (CA 91605, Etats-Unis d'Améri-
 que)
 Mandataire: Kirker & Cie, Conseils en Marques SA,
 14, rue du Mont-Blanc, 1201 Genève

BOBRICK

Renouvellement de la marque no 267355. Protec-
 tion à partir du 23 mars 1993.

Armoires, armoires pour médicaments et à autres
 usages, distributeurs de serviettes en papier, distri-
 buteurs de tissus pour la toilette et le visage, distri-
 buteurs de couvertures de sièges de toilette, distri-
 buteurs de tasses en papier, distributeurs de savon et
 récipients pour les déchets.
 Cl. int. 6, 9, 20, 21
 Fabrikation et commerce.

Hinterlegungsdatum: 1. April 1993 **408812**
Elida-Cosmetic AG, Tannwaldstrasse 117,
 4600 Olten
 Vertreter: Unilever (Schweiz) AG, Förrlibuck-
 strasse 10, Postfach, 8031 Zürich

GENTLE

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach
 Int. Klassen:
 3 Deodorants für den persönlichen Gebrauch, Par-
 fums.
 Gebrauchspriorität: 7. November 1988.

Hinterlegungsdatum: 1. April 1993 **408813**
Elida-Cosmetic AG, Tannwaldstrasse 117,
 4600 Olten
 Vertreter: Unilever (Schweiz) AG, Förrlibuck-
 strasse 10, Postfach, 8031 Zürich

MAGIC MUSK

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach
 Int. Klassen:
 3 Deodorants für den persönlichen Gebrauch, Par-
 fums, alle diese Waren Moschus enthaltend.
 Gebrauchspriorität: 30. März 1981.

Date de dépôt: 1er avril 1993 **408814**
Société des Produits Nestlé S.A., 1800 Vevey

FRISCO

Produits et/ou services groupés par classes int.:

35 Publicité et opérations de communication et de
 promotion sur des produits alimentaires.

39 Distribution d'aliments et de boissons; distri-
 bution de livres, brochures, journaux, films et
 enregistrements.

41 Formation du personnel, organisation de cours,
 séminaires, conférences, expositions; éditions et
 production de livres, brochures, journaux, films
 et enregistrements. Education nutritionnelle,
 tous services pédagogiques liés à la nutrition et à
 l'alimentation, notamment transmission d'in-
 formations et de suggestions dans les domaines
 de l'alimentation, de la nutrition, de la diéti-
 que.

42 Hôtellerie, services de cafétéria, bar, restaura-
 tion, fourniture de repas à des collectivités et
 cantines, organisation de ces services; distribu-
 tion d'aliments et de boissons par des machines
 ou par des appareils automatiques, location, prêt
 et mise à disposition de ces machines, conseils
 pour leur utilisation et entretien.
 Priorité découlant de l'usage: 1959.

Hinterlegungsdatum: 1. April 1993 **408815**
 Obtecta AG, Stocken, 9315 Neukirch (Egnach)

OBTECTA

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach
 Int. Klassen:
 42 Verwertung gewerblicher Schutzrechte.

Hinterlegungsdatum: 1. April 1993 **408816**
 Basler, Versicherungs-Gesellschaft, Aeschengraben 21, Postfach, 4002 Basel

VERSICHERUNGSEXPERTE DER BASLER

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach
 Int. Klassen:
 36 Versicherungswesen.
 Gebrauchspriorität: 1971.
 «BASLER»: Durchgesetzte Marke.

Hinterlegungsdatum: 28. April 1993 **408817**
 St. Jakobskellerei Schuler & Cie AG Schwyz, ehemals Johann Jakob Castell & Cie, Franzosenstrasse 14, 6423 Seewen SZ

URRACO

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach
 Int. Klassen:
 33 Italienische Weine.

Hinterlegungsdatum: 28. April 1993 **408818**
 St. Jakobskellerei Schuler & Cie AG Schwyz, ehemals Johann Jakob Castell & Cie, Franzosenstrasse 14, 6423 Seewen SZ

MAITRE CASTELL

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach
 Int. Klassen:
 33 Französische Weine und Schaumweine.

Hinterlegungsdatum: 12. Juli 1993 **408819**
 Ascom Autelca AG, Worbstrasse 201, 3073 Gümligen

Vertreter: Advokaturbüro Müller, Fuhrer, Marbach, Widmer & Thomann, Konsumstrasse 16 A, 3007 Bern

MONEY-BIT

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach
 Int. Klassen:

- 9 Verkaufsautomaten und Geräte aller Art mit integriertem Kartenleser für das bargeldlose Zahlen von Waren und Dienstleistungen mittels einem Datenträger, insbesondere Chipkarten, namentlich Fahrtschein-, Park-, Verpflegungs-Automaten, öffentliche Fernsprecher, Geldausgabeautomaten, Geräte zum Bezahlen von Waren und/oder Dienstleistungen (EFT-Terminals), Geräte, welche die gespeicherten Daten eines Datenträgers lesen, ausdrucken oder sonstwie übermitteln oder sichtbar machen, Geräte, welche die gespeicherten Daten eines Datenträgers lesen und einen Zutritt oder Zugriff autorisieren können; Datenträger, insbesondere Chipkarten.
- 36 Dienstleistungen im Zusammenhang mit der Rechnungstellung und dem bargeldlosen Bezahlen von Waren oder Dienstleistungen.
- 38 Dienstleistungen im Zusammenhang mit dem interaktiven Verkauf von Waren oder Dienstleistungen, wie Verkauf von Versicherungen, Ferienreisen oder anderen Dienstleistungen an einem Multi-Media-Terminal.
- 42 Dienstleistungen im Zusammenhang mit der Prüfung von Berechtigungsmitteln und der Identitätskontrolle der das Mittel einsetzenden Personen, wie Identifizierung einer Person an einem Terminal mittels einer Plastikkarte (z. B. Kreditkarte), die mit einer Kartentechnologie (Magnetstreifen, Chip) und Pin (persönlicher Identifikationsnummer) oder einem biometrischen Echtheitsmerkmal (wie Fingerabdruck) versehen ist.

Hinterlegungsdatum: 14. Juli 1993 **408820**
 Max Zeller Söhne Aktiengesellschaft, Seeblickstrasse 4, 8590 Romanshorn
 Vertreter: Markenschutzbüro Reichmuth, Postfach 658, 8630 Rütli

OXIVEL

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach
 Int. Klassen:
 5 Pharmazeutisches Stärkungs- und Aufbaumittel.

Date de dépôt: 28 juillet 1993 **408821**
 Felix Bühler AG, Kesslerstrasse 1, 5037 Muhen
 Mandataire: Abrema Agence Brevets et Marques, Ganguillet & Humphrey, 5, rue Centrale, Case postale 2065, 1002 Lausanne

FELIX BÜHLER

Produits et/ou services groupés par classes int.:

- 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.
 - 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides.
 - 6 Constructions transportables et matériaux de construction métalliques.
 - 12 Véhicules terrestres, remorques, vans.
 - 14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué; joaillerie, bijouterie, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques.
 - 16 Livres, revues et photographies, papeterie.
 - 18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières, à savoir vanity cases, porte-documents, portefeilles, porte-monnaie, sacs, sacs à main, sacs de voyage, trousse de voyage, malles, mallettes, valises et bagages; sellerie; parapluies, parasols, cannes et fouets; lanières décoratives.
 - 19 Constructions transportables et matériaux de construction non-métalliques.
 - 20 Cadres pour photos en bois ou en matières plastiques, statuettes en matières plastiques, boîtes de rangement en bois ou en matières plastiques; fers à cheval en matières plastiques.
 - 21 Petits objets de ménage, à savoir plats, assiettes, tasses, services à thé et à café, verres, bougeoirs en métaux non précieux, anneaux de serviettes en bois ou en matières plastiques, tirelignes en bois ou en matières plastiques, brosses, statuettes en porcelaine, pots.
 - 25 Vêtements, chaussures, bottes, chapellerie, foulards.
 - 28 Jeux, jouets, articles de gymnastique et de sport (à l'exclusion des vêtements).
 - 35 Consultation pour l'organisation et la direction des affaires, gestion de fichiers informatiques, publication de textes publicitaires, promotion des ventes (pour des tiers), location de matériel publicitaire, publicité.
 - 36 Crédit, crédit-bail, émission de bons de valeur, émission de chèques de voyage, services de cartes de crédit, organisation de loteries; affaires immobilières, achat, vente et location d'appartements et d'immeubles et de terrains.
 - 37 Entretien, nettoyage et réparation du cuir et des articles en cuir, notamment les articles de sellerie, réparation de costumes, entretien et réparation de véhicules.
 - 39 Distribution de colis, emballage de produits, services d'expédition, location de véhicules, location de chevaux, organisation de voyages.
 - 40 Teinture et travail du cuir.
 - 41 Camps (stages) de perfectionnement sportif, organisation de compétitions sportives, exploitation d'installations sportives, publication de livres, location d'équipements pour le sport (à l'exception des véhicules), production de films sur bandes vidéo.
 - 42 Concession de licences de propriété intellectuelle, location de vêtements, information en matière vétérinaire.
- Priorité découlant de l'usage: 1966.

Date de dépôt: 28 juillet 1993 **408822**
 Felix Bühler AG, Kesslerstrasse 1, 5037 Muhen
 Mandataire: Abrema Agence Brevets et Marques, Ganguillet & Humphrey, 5, rue Centrale, Case postale 2065, 1002 Lausanne



Produits et/ou services groupés par classes int.:

- 3 Préparations pour blanchir et autres substances pour lessiver; préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; dentifrices.
 - 5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; substances diététiques à usage médical, aliments pour bébés; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; produits pour la destruction des animaux nuisibles; fongicides, herbicides.
 - 6 Constructions transportables et matériaux de construction métalliques.
 - 12 Véhicules terrestres, remorques, vans.
 - 14 Métaux précieux et leurs alliages et produits en ces matières ou en plaqué; joaillerie, bijouterie, pierres précieuses; horlogerie et instruments chronométriques.
 - 16 Livres, revues et photographies, papeterie.
 - 18 Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières, à savoir vanity cases, porte-documents, portefeilles, porte-monnaie, sacs, sacs à main, sacs de voyage, trousse de voyage, malles, mallettes, valises et bagages; sellerie; parapluies, parasols, cannes et fouets; lanières décoratives.
 - 19 Constructions transportables et matériaux de construction non-métalliques.
 - 20 Cadres pour photos en bois ou en matières plastiques, statuettes en matières plastiques, boîtes de rangement en bois ou en matières plastiques; fers à cheval en matières plastiques.
 - 21 Petits objets de ménage, à savoir plats, assiettes, tasses, services à thé et à café, verres, bougeoirs en métaux non précieux, anneaux de serviettes en bois ou en matières plastiques, tirelignes en bois ou en matières plastiques, brosses, statuettes en porcelaine, pots.
 - 25 Vêtements, chaussures, bottes, chapellerie, foulards.
 - 28 Jeux, jouets, articles de gymnastique et de sport (à l'exclusion des vêtements).
 - 35 Consultation pour l'organisation et la direction des affaires, gestion de fichiers informatiques, publication de textes publicitaires, promotion des ventes (pour des tiers), location de matériel publicitaire, publicité.
 - 36 Crédit, crédit-bail, émission de bons de valeur, émission de chèques de voyage, services de cartes de crédit, organisation de loteries; affaires immobilières, achat, vente et location d'appartements et d'immeubles et de terrains.
 - 37 Entretien, nettoyage et réparation du cuir et des articles en cuir, notamment les articles de sellerie, réparation de costumes, entretien et réparation de véhicules.
 - 39 Distribution de colis, emballage de produits, services d'expédition, location de véhicules, location de chevaux, organisation de voyages.
 - 40 Teinture et travail du cuir.
 - 41 Camps (stages) de perfectionnement sportif, organisation de compétitions sportives, exploitation d'installations sportives, publication de livres, location d'équipements pour le sport (à l'exception des véhicules), production de films sur bandes vidéo.
 - 42 Concession de licences de propriété intellectuelle, location de vêtements, information en matière vétérinaire.
- Priorité découlant de l'usage: 1969.

Hinterlegungsdatum: 29. September 1993 **408823**
 Max Zeller Söhne Aktiengesellschaft, Seeblickstrasse 4, 8590 Romanshorn *

Vertreter: Markenschutzbüro Reichmuth, Postfach 658, 8630 Rütli

REMOTIV

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach
 Int. Klassen:

- 5 Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Präparate für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für medizinische Zwecke, Babykost; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von schädlichen Tieren; Fungizide, Herbizide.

Hinterlegungsdatum: 15. Oktober 1993 **408824**
Isicad AG, Aegertenstrasse 7, 5200 Brugg AG

ISICAD

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:

- 9 Datenverarbeitungsgeräte und -anlagen.
- 16 Lehr- und Unterrichtsmittel (ausgenommen Apparate).
- 35 Werbung, Geschäftsführung, Unternehmensverwaltung, Büroarbeiten.
- 37 Reparaturwesen, Installationsarbeiten, Wartung von technischen Anlagen.
- 41 Ausbildung, Schulung.
- 42 Beratung im Zusammenhang mit der elektronischen Datenverarbeitung, insbesondere bei der Systemauswahl und -anwendung.

Gebrauchspriorität: 28. November 1986.

Hinterlegungsdatum: 28. Oktober 1993 **408825**
Danceria AG, Rämistrasse 3, 8001 Zürich

Vertreter: Patentanwalt Dipl.-Ing. Manfred Säger, Postfach 505, 9004 St. Gallen

BOLCHOJ

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:

- 3 Seifen, Parfümerien, ätherische Öle, Mittel zur Körper- und Schönheitspflege, Zahnputzmittel.
- 32 Biere.
- 34 Tabak und Rauchartikel.

Prioritätsanspruch: Deutschland, 14. Juli 1993.

Hinterlegungsdatum: 8. November 1993 **408826**
Garaventa Holding AG, Bergstrasse 9, 6410 Goldau

Vertreter: Isler & Pedrazzini AG, Stampfenbachstrasse 48, 8023 Zürich

GARAVENTA

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:

- 6 Baumaterialien aus Metall, Schienenbaumaterial aus Metall; Kabel und Drähte aus Metall (nicht für elektrische Zwecke).
- 7 Maschinen und Werkzeugmaschinen; Motoren (ausgenommen Motoren für Landfahrzeuge); Kupplungen und Treibriemen, Rolltreppen, Lifte, Treppenlifte und Kabelkräne.
- 12 Fahrzeuge; Apparate zur Beförderung auf dem Lande und in der Luft, Seilbahnen, Kabinen für Seilbahnen, Drahtförderanlagen, Sesselschwebbahnen, Skilifte, Beförderungsmittel für Verletzte und Behinderte und Treppenraupen.
- 37 Erstellen von Seilbahn- und Liftanlagen, Rolltreppen, Treppenliften, Transportliften, Treppenraupen, Beförderungsmittel für Verletzte und Behinderte, sowie dazugehörige Planung und Beratungstätigkeit in Verbindung mit diesen Anlagen. Service- und Reparaturdienste in Bezug auf diese Anlagen. Vermietung von Kleinmaterial-Seilbahnen zu Bauzwecken.

Gebrauchspriorität: Januar 1958.

Hinterlegungsdatum: 5. Oktober 1993 **408827**
The Wild Goose Company Association, Zollikerstrasse 23, 8008 Zürich

Vertreter: RA Dr. Peter Isler, Asylstrasse 46, 8708 Männedorf

DIAMANT YOGA/DIAMOND YOGA

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:

- 16 Druckereierzeugnisse.
- 41 Ausbildung.
- 42 Ärztliche Versorgung, Gesundheits- und Schönheitspflege.

Gebrauchspriorität: Juni 1990.

Hinterlegungsdatum: 7. Dezember 1993 **408828**
Kanton Appenzell I. Rh., c/o Ratskanzlei, 9050 Appenzell

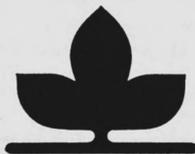
Vertreter: Advokaturbüro, Müller, Fuhrer, Marbach, Widmer & Thomann, Konsumstrasse 16 A, 3007 Bern

ZELLER

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:
 29 Käse, Schmelzkäse sowie Käseprodukte aller Art.

Hinterlegungsdatum: 19. März 1993 **408829**

Hans Gujer, Glatthalstrasse 149a, 8153 Rümlang
 Vertreter: Troesch Scheidegger Werner AG, Siewerdstrasse 95, 8050 Zürich



Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 264793. Schutz ab 19. März 1993.

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach Int. Klassen:

- 1 Kompost aus Abfällen aus Haushalt, Ställen und Gärten.
- 16 Kunststoff-Verpackungsmaterialien in Form von Hüllen, Tüten und Folien.

Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 22 mars 1993 **408830**

Shachihata Inc., No 69, 4-chome, Amatsuka-cho, Nishi-ku, Nagoya (Japon)

Mandataire: Ardin & Cie SA, 122, rue de Genève, Case postale 56, 1226 Thônex GE

Artline

Renouvellement avec modification de la raison sociale et de l'indication des produits de la marque no 266537. Protection à partir du 22 mars 1993.

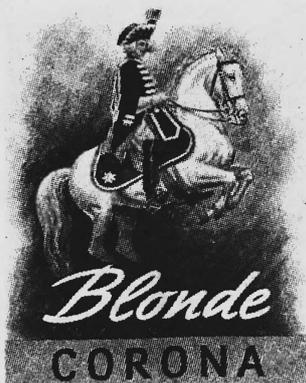
Produits et/ou services groupés par classes int.:
 8 Couteaux pour couper le papier, coupoirs pour le bureau et les écoles.

- 16 Articles de papeterie et de bureau (à l'exception des meubles), en particulier tampons en caoutchouc, coussins et encre de tampons, coussins, encres vermilion et encre vermillon, bandes adhésives, coupe-papier, encre, stylos-feutre, stylos marqueurs, stylos à bille, plumes à réservoir, craies, pâtes pour un usage en tant qu'article de papeterie, pinceaux, trombones, grattoirs, petites machines de bureau servant à ouvrir les lettres, papier pour stencils, règles à dessin et règles en tant qu'articles de papeterie, agrafes (articles de papeterie) et supports aimantés pour tenir des articles de papeterie, appareils et machines miméographiques, porte-documents en matière vinylique.

Fabrikation et commerce.

Hinterlegungsdatum: 23. März 1993 **408831**

Burger Söhne AG Burg, Hauptstrasse 55, 5736 Burg AG



Erneuerung mit Übertragung von Burger Söhne, Burg, und abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 265156. Schutz ab 23. März 1993.

Blonde Corona-Zigarren; Raucherbedarfsartikel, nämlich Tabakpfeifen, Pfeifenreiniger, Zigarrenabschneider, nicht-elektrische Zigarren- und Zigarettenanzünder, Zigarren- und Zigarettenetuis, Zigarren- und Zigarettenstippen, Zigarren- und Zigarettenstoppfen, Pfeifenstopfen, Aschenbecher, sämtliche Waren nicht aus Edelmetall und/oder plattiert.
 Int. Kl. 34

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 23. März 1993 **408832**

Gempp und Unold AG, Grellingerstrasse 23, 4208 Nunningen

Vertreter: A. Braun, Braun Héritier Eschmann AG, Patentanwälte, Holbeinstrasse 36-38, 4051 Basel



GEMPP+UNOLD AG

Waren aus Metall und/oder Kunststoff, nämlich Druckbehälter, Bergungsfässer, Druckfässer, Tankcontainer, Druck-Tankcontainer, Schüttgutcontainer, Kehrlichtcontainer, Kerichteimer, Abfallsammelkörbe, Altölsammelbehälter, rostfreie Stahlfässer, Rührbehälter, Deckelfässer, Auffangwannen.
 Int. Kl. 6, 20, 21

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 25. März 1993 **408833**

Everlite AG (Everlite SA), Bodenackerstrasse 67, 4657 Dulliken

Vertreter: A. Braun, Braun Héritier Eschmann AG, Patentanwälte, Holbeinstrasse 36-38, 4051 Basel



Fertigbauteile, lichtdurchlässige Konstruktionsbauteile, Baumaterialien, Dachdeckmaterialien; alle vorgenannten Waren aus Holz und/oder Metall und/oder Glas und/oder Kunststoff; Heimwerkerprodukte, nämlich lichtdurchlässige Überdachungsplatten aus Kunststoff, Profile (nicht aus Metall), Wandverkleidungen aus Holz, Fussböden (nicht aus Metall), Allzweckblachen aus Kunststoff; Dachrinnen, nicht aus Metall; Lüftungs-, Rauch- und Wärmeabzugseinrichtungen; Teile zu all den vorgenannten Waren.
 Int. Kl. 6, 11, 17, 19

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 25. März 1993 **408834**

Everlite AG (Everlite SA), Bodenackerstrasse 67, 4657 Dulliken

Vertreter: A. Braun, Braun Héritier Eschmann AG, Patentanwälte, Holbeinstrasse 36-38, 4051 Basel

EVERLITE

Fertigbauteile, lichtdurchlässige Konstruktionsbauteile, Baumaterialien, Dachdeckmaterialien; alle vorgenannten Waren aus Holz und/oder Metall und/oder Glas und/oder Kunststoff; Heimwerkerprodukte, nämlich lichtdurchlässige Überdachungsplatten aus Kunststoff, Profile (nicht aus Metall), Wandverkleidungen aus Holz, Fussböden (nicht aus Metall), Allzweckblachen aus Kunststoff; Dachrinnen, nicht aus Metall; Lüftungs-, Rauch- und Wärmeabzugseinrichtungen; Teile zu all den vorgenannten Waren.
 Int. Kl. 6, 11, 17, 19

Fabrikation und Handel.

Rückgang der betriebsüblichen Arbeitszeit 1993

Die betriebsübliche wöchentliche Arbeitszeit lag im Jahre 1993 bei 41,9 Stunden, was einer Abnahme von 0,1 Stunden (oder 6 Minuten) gegenüber 1992 oder 1,5 Stunden gegenüber 1985 entspricht. Das sind die wichtigsten Ergebnisse der Statistik aufgrund der Unfallmeldungen.

Die Ergebnisse für 1993

Nach Wirtschaftsweisen... 1993 betrug die betriebsübliche Arbeitszeit in der verarbeitenden Produktion im Mittel 41,4 Stunden pro Woche. Im Baugewerbe beläuft sich der entsprechende Durchschnittswert auf 42,7 Stunden. In fünf Branchen war die durchschnittliche Arbeitszeit kürzer als 41 Stunden. Es sind dies die Maschinenbau (40,9 Std.), die chemischen Erzeugnisse (40,8 Std.), die Tabakindustrie (40,7 Std.) sowie die graphischen Erzeugnisse/Verlage und die Uhrenindustrie (40,5 Std.). Der Dienstleistungsbereich weist eine durchschnittliche Arbeitszeit von 41,9 Stunden auf.

... und Kantone

In der Westschweiz (FR, VD, VS, NE, GE, JU) liegt der Durchschnitt beim schweizerischen Mittel. Dabei variieren die Ergebnisse zwischen 41,2 Stunden für den Kanton Genf (tiefste durchschnittliche Arbeitszeit in der Schweiz) und 42,8 Stunden für den Kanton Wallis (höchste durchschnittliche Arbeitszeit in der Schweiz).

In den Kantonen der Innerschweiz (LU, UR, SZ, OW/NW, GL, ZG) beträgt die durchschnittliche Arbeitszeit auf 42,3 Stunden, die 2,0 Stunden mehr als im Schweizer Mittel. Einzig der Kanton Zug liegt mit 41,7 Stunden unter dem schweizerischen Durchschnitt. Für die anderen Kantone resultieren längere durchschnittliche Arbeitszeiten. Das gilt insbesondere für die Kantone Schwyz und Obwalden/Nidwalden mit dem Maximalwert von 42,5 Stunden.

In der Ostschweiz (SH, AR/AI, SG, GR, TG) beläuft sich die durchschnittliche wöchentliche Arbeitszeit auf 42,3 Stunden. Schaffhausen liegt mit 41,8 Stunden etwas unter dem Schweizer Mittel, die anderen Kantone weisen einen höheren Durchschnitt auf. Mit 42,8 Std. steht der Kanton Graubünden gesamtschweizerisch an der Spitze. Im Schweizer Mittelland (ZH, BE, SO, BS, BL, AG) beträgt die mittlere Arbeitszeit 41,8 Stunden. Dieser Wert kommt nicht ganz an das schweizerische Mittel heran. Die Angaben bewegen sich zwischen 41,5 Stunden für Basel-Stadt und 42,1 Stunden für den Kanton Bern. Der Kanton Tessin weist eine mittlere Arbeitszeit von 42,0 Stunden auf und liegt damit 0,1 Stunden über dem Schweizer Durchschnitt. Die interkantonalen Differenzen können aus der unterschiedlichen Beschäftigungsstruktur der Kantone entstehen. Beispielsweise können bestimmte Wirtschaftszweige mit einer im allgemeinen relativ niedrigeren mittleren Arbeitszeit in einem Kanton stärker vertreten sein als in einem anderen.

Entwicklung

gegenüber 1992...

Gegenüber 1992 nahm die durchschnittliche betriebsübliche wöchentliche Arbeitszeit um 0,1 Stunden ab. Am ausgeprägtesten fiel der Rückgang mit 0,4 Stunden im Gastgewerbe aus. Nach Kantonen war die Herabsetzung einheitlicher mit einer Verkürzung zwischen 0,0 und 0,2 Stunden, ausser im Kanton Uri, wo der Rückgang 0,3 Stunden betrug.

... und gegenüber 1985

Von 1985 bis 1993, also in 8 Jahren, nahm die betriebsübliche wöchentliche Arbeitszeit um 1,5 Stunden ab. Nach Wirtschaftsweisen hatte das Baugewerbe während dieser Periode mit 1,8 Stunden die grösste Abnahme zu verzeichnen. Im Gegensatz dazu wies der Bereich Banken, Versicherungen, Immobilien und Beratung mit 1,1 Stunden die geringste Herabsetzung aus.

Nach Kantonen konnte ein gleichmässiges Fallen der betriebsüblichen wöchentlichen Arbeitszeit zwischen 1985 und 1993 festgestellt werden. Die Veränderung erreichte ihr Maximum in den beiden Halbkantonen Obwalden und Nidwalden, wo die betriebsübliche wöchentliche Arbeitszeit um 2 Stunden zurück ging, gegenüber 1,5 Stunden für die gesamte Schweiz. Im Gegensatz dazu wurde im Kanton Tessin mit einer Senkung von 1,2 Stunden die schwächste Abnahme verzeichnet. In der Westschweiz und im Tessin war die Abnahme mit durchschnittlich 1,3 Stunden gegenüber ungefähr 1,6 Stunden in der restlichen Schweiz am wenigsten ausgeprägt.

Grundlagen der Statistik

Die Statistik der betriebsüblichen Arbeitszeit wurde aufgrund von Angaben der Sammelstelle für die Statistik der Unfallversicherung (SSUV) erstellt. Diese Daten stammen von der Schweizerischen Unfallversicherungsanstalt (SUVA) sowie von privaten Versicherern. Die Resultate sind für die Gesamtwirtschaft mit Ausnahme der Landwirtschaft repräsentativ.

Definition der betriebsüblichen Arbeitszeit

Unter der betriebsüblichen Arbeitszeit wird die in den Einzelarbeitsverträgen der Arbeitnehmer/innen oder in den Gesamtarbeitsverträgen festgelegte Arbeitszeit verstanden. Bei den Teilzeitbeschäftigten ergibt sich die betriebsübliche Arbeitszeit durch Hochrechnung auf eine Vollzeitstelle. Sofern keine vertragliche Regelung existiert, berücksichtigt man die in einem Betrieb üblicherweise zur Anwendung gelangende Arbeitszeit.

Bauausschreibung

Schweizerische Bundesbahnen; Bauabteilung Kreis III

Thalwil, Passerelle Süd
Arbeit: Liefern und Versetzen von Natur- oder Kunststeintrittplatten (ca. 80 m²)

Auflage der Pläne und Übernahmebedingungen ab Montag, 28. März 1994, beim Architekturbüro Gachnang Christoffel Detsch, Bahnhofstrasse 24, 8800 Thalwil.

Eingabeformulare sind dort erhältlich.
Begehung: Mittwoch, 30. März 1994, 10 Uhr; Treffpunkt: beim Bahnhofskiosk.

Angebote mit der Aufschrift «Thalwil, Passerelle Süd» sind der Bauabteilung Kreis III der SBB, Postfach, 8021 Zürich, bis Freitag, 22. April 1994, verschlossen einzureichen (Poststempel/A-Post). Sie bleiben bis 31. Juli 1994 verbindlich.

Öffnung der Angebote: Mittwoch, 27. April 1994, 10.30 Uhr, im Verwaltungsgebäude (Sihlpost) Zürich, Kasernenstrasse 97, Zimmer 537 (5. Stock). Hierzu haben die beteiligten Unternehmer oder deren Vertreter und die Geschäftsleitung des Unternehmerverbandes Zutritt. (M 97)

Die Liebe hat nicht nur Rechte, sie hat auch immer recht.
von Ebner-Eschenbach

Baisse de la durée normale du travail dans les entreprises en 1993

En 1993, la durée hebdomadaire normale du travail dans les entreprises s'est établie à 41,9 heures, soit un recul de 0,1 h. (ou 6 minutes) par rapport à 1992 ou de 1,5 h. par rapport à 1985. C'est ce que révèlent les principaux résultats de la statistique élaborée sur la base des déclarations d'accidents.

Résultats pour 1993

Par branche économique...

Dans les arts et métiers et l'industrie, la durée normale moyenne a atteint, en 1993, 41,4 h. par semaine. Dans le bâtiment et le génie civil, une durée supérieure a été enregistrée, à savoir 42,7 h. Cinq branches ont bénéficié d'une durée inférieure à 41 h.: la construction de machines (40,9 h.), l'industrie chimique (40,8 h.), l'industrie du tabac (40,7 h.), les arts graphiques et l'horlogerie (40,5 h.). Le secteur des services a affiché une valeur de 41,9 h.

...et par canton

Pour la Suisse romande (FR, VD, VS, NE, GE, JU), la moyenne s'est située au niveau de la valeur nationale, avec une durée minimale de 41,2 h. à Genève (la plus basse de Suisse) et maximale de 42,8 h. en Valais (la plus forte de Suisse).

Pour les cantons de Suisse centrale (LU, UR, SZ, OW/NW, GL, ZG), la durée moyenne s'est élevée à 42,1 h., soit 0,2 h. de plus que la moyenne suisse. Seul le canton de Zoug (41,7 h.) a affiché une durée inférieure à la moyenne nationale. Des durées supérieures ont été observées dans les autres cantons, dont notamment à Schwyz et Obwald/Nidwald avec un maximum de 42,5 h.

En Suisse orientale (SH, AR/AI, SG, GR, TG), on a noté une durée normale moyenne de 42,3 h. Schaffhouse, avec 41,8 h., s'est trouvé légèrement en retrait de la moyenne suisse, tandis que les autres cantons ont présenté des durées plus importantes, en particulier les Grisons, avec la durée moyenne la plus forte de Suisse (42,8 h.).

Sur le Plateau suisse (ZH, BE, SO, BS, BL, AG), la durée moyenne du travail s'est établie à 41,8 h., soit très légèrement en deçà de la moyenne nationale, dans une fourchette oscillant entre 41,5 h. à Bâle-Ville et 42,1 h. à Berne.

Le canton du Tessin a fait état d'une durée moyenne de 42,0 h., soit 0,1 h. de plus que la moyenne suisse.

Les différences intercantionales peuvent provenir de la structure de l'emploi propre à chaque canton. Par exemple, certaines branches économiques avec, de façon générale, une durée moyenne relativement faible peuvent être plus largement représentées dans un canton que dans d'autres.

Evolution

par rapport à 1992...

Par rapport à 1992, la diminution de la durée normale du travail a atteint 0,1 h. Elle a été la plus marquée dans la restauration, avec 0,4 h. Par canton, l'abaissement a été plus uniforme avec un raccourcissement s'échelonnant entre 0,0 h. et 0,2 h., sauf dans le canton d'Uri, où le recul a été de 0,3 h.

...et par rapport à 1985

De 1985 à 1993, soit en huit ans, la durée normale du travail a diminué de 1,5 h. Durant cette période et par division économique, la plus grande décroissance de la durée normale du travail a été relevée dans le bâtiment et le génie civil, avec 1,8 h. A l'opposé, la division économique regroupant les banques, assurances, affaires immobilières et agences-conseils a montré l'abaissement le moins marqué pour cette période, soit 1,1 h.

Par canton, on a assisté à une chute régulière de la durée normale du travail entre 1985 et 1993. La variation a atteint son maximum pour les deux demi-cantons d'Obwald/Nidwald, où la durée normale s'est raccourcie de 2,0 h.; contre 1,5 h. pour l'ensemble de la Suisse. A l'opposé, la réduction la plus faible a été enregistrée dans le canton du Tessin, avec une baisse de 1,2 h. C'est en Suisse romande et au Tessin que la diminution a été la moins marquée, avec un moyenne 1,3 h., contre environ 1,6 h. dans le reste de la Suisse.

Fondements de la statistique

La statistique de la durée normale du travail est élaborée à partir des données transmises par le Service de centralisation des statistiques de l'assurance-accidents (SSAA). Ces données proviennent aussi bien de la Caisse nationale suisse d'assurance en cas d'accidents (CNA) que des assureurs privés. Les résultats de cette statistique sont représentatifs de l'ensemble de l'économie, à l'exception de l'agriculture.

Définition de la durée normale du travail

La durée normale du travail se définit comme étant la durée fixée dans les contrats individuels des travailleurs(les), pour des postes occupés à temps complet, ou dans les conventions collectives de travail. Lorsqu'elle n'est pas établie de la sorte, la durée normale du travail désigne le nombre d'heures correspondant aux règles ou usages de l'établissement.

In schwierigen Situationen ist es besser, das Zunächstliegende zu tun, als das Vorausliegende zu planen. Kurt Guggenheim

La grandeur de l'homme est dans sa décision d'être plus fort que sa condition. Albert Camus

Certo che, soffrendo, si può imparare molte cose. Il male è che avendo sofferto abbiamo perduta la forza di servircene. E semplicemente sapere è meno che nulla. Cesare Pavese

Soumission de travaux de construction

Office des constructions fédérales; Arrondissement 1, 1006 Lausanne

Concerne: Grolley FR - Parc automobile de l'armée - Assainissement partiel de la caserne

Les travaux suivants seront adjugés à la suite de la mise en soumission publique:

| CFC | Catégorie des travaux | Désignation | Quantité | Envoi des soumissions | Début présumé des travaux |
|-----|-----------------------|-----------------------|----------|-----------------------|---------------------------|
| 221 | Fenêtres | Bois-métal | 48 pces | Avril 1994 | Juillet 1994 |
| 251 | Inst. sanitaires | Ecoulements appareils | 63 app. | Avril 1994 | Juillet 1994 |

Les entreprises désireuses de participer aux soumissions vourront bien le faire, par écrit, au bureau d'architecture: J.-Cl. Sauterel, boulevard de Pérolles 32, 1700 Fribourg, d'ici au jeudi 14 avril 1994, en indiquant: - la désignation du lieu: Grolley FR - Parc automobile de l'armée - Assainissement partiel de la caserne;

- le no de CFC et la description des travaux qui les intéressent. Seules entrent en ligne de compte les entreprises et consortiums d'entreprises justifiant leur capacité d'exécuter les travaux. C'est pourquoi, en s'inscrivant, toute entreprise soumissionnaire donnera des indications sur son organisation et sur l'effectif de son personnel, ainsi que des références et, le cas échéant, le nom des entreprises associées et des principaux sous-traitants. (M 94)

Bauausschreibung

Amt für Bundesbauten; Baukreis 3, Effingerstrasse 20, 3003 Bern

Folgende Arbeiten gelangen zur öffentlichen Ausschreibung:

| BKP | Arbeitsgattung | Voraussichtl. Ausgabe der Offertform. | Voraussichtl. Arbeitsbeginn |
|---------|---|---------------------------------------|-----------------------------|
| 23 | Elektroanlagen | April 1994 | Sommer 1994 |
| 232 | Starkstromanlagen | | |
| | Anpassung an die bestehenden Installationen | | |
| 235 | Telefonanlagen | | |
| | Anpassung der bestehenden Installation | | |
| | Auswechseln des Telefon-Hauptverteilers | | |
| 236 | Schwachstromanlagen | | |
| 236.5 | Universalverkabelung | | |
| 236.5.1 | Installationen | | |
| 236.5.2 | Materiallieferung | | |
| | Installation resp. Materiallieferung von: | | |
| | 1200 Datenanschlüssen | | |
| | 600 Telefonanschlüssen | | |
| | 110 km Datenkabel | | |

Wer an der Submission teilnehmen möchte, wird gebeten, dies bis am 22. April 1994 dem Amt für Bundesbauten, Baukreis 3, Effingerstr. 20, 3003 Bern, unter Angabe der Arbeitsgattung und des Objektes schriftlich zu melden. Für Auskünfte steht das beauftragte Ingenieurbüro CSP Meier AG, Bern, Telefon 031 331 75 01, zur Verfügung. Es ist keine weitere Submissionsanzeige vorgesehen. Der Versand der Wettbewerbsunterlagen erfolgt zum obenerwähnten Zeitpunkt.

Es werden nur Unternehmer oder Arbeitsgemeinschaften berücksichtigt, die sich über die erforderliche Leistungsfähigkeit ausweisen. Mit der Anmeldung sind deshalb Angaben über Organisation und Personalbestand der Unternehmung sowie Referenzen und gegebenenfalls die Namen der Partner und wichtigsten Unterkordantanten mitzuteilen. (M 93)

Bauausschreibung

Amt für Bundesbauten; Baukreis 3, Effingerstrasse 20, 3003 Bern

| | |
|---------------------|---|
| Ort: | 2540 Grenchen |
| Objekt: | Verwaltungsgebäude Bundesamt für Wohnungswesen, Neubau Storchengasse |
| Generalunternehmer: | Frutiger Generalunternehmung AG, Effingerstrasse 13, 3011 Bern |
| Termine: | Bewerbung: bis 8. April 1994 Versand: Woche 15/94 Eingabefrist: 28. April 1994 Ausführungszeit: Sommer-Herbst 1994 |

| Arbeitsgattungen: | |
|-------------------|---|
| 221.8 | Spez. lichtdurchlässige Bauteile (äussere) |
| 272.0 | Innentüren in Metall |
| 272.2 | Metallbauteile und allgemeine Metallbauarbeiten (Schlosserarbeiten) |

Wer an der Submission teilnehmen möchte, wird gebeten, dies dem Generalunternehmer unter Angabe der Arbeitsgattung und des Objektes, schriftlich zu melden.

Der Versand der Wettbewerbsunterlagen erfolgt zum obenerwähnten Zeitpunkt.

Es werden nur Unternehmer oder Arbeitsgemeinschaften berücksichtigt, die sich über die erforderliche Leistungsfähigkeit ausweisen. Mit der Anmeldung sind deshalb Angaben über Organisation und Personalbestand der Unternehmung sowie Referenzen und gegebenenfalls die Namen der Partner und wichtigsten Unterkordantanten mitzuteilen. (M 92)

Bauausschreibung

Schweizerische Bundesbahnen; Bauabteilung Kreis III

Tössbrücke bei Töss, km 2.240 in Winterthur (ZH)
Korrosionsschutzarbeiten
Vorausmass: ca. 1400 m²

Auflage der Pläne und Übernahmebedingungen ab Mittwoch, 30. März 1994, bei der Sektion Ingenieurbau (Büro 129), Bahnhof Zürich Enge, Tessinerplatz 12, 8002 Zürich (Postadresse: Postfach, 8021 Zürich). Eingabeformulare sind dort erhältlich. Gemeinsame Begehung: Donnerstag, 7. April 1994, 9.30 Uhr; Treffpunkt: am Objekt (J. C. Heer-Strasse).

Angebote mit der Aufschrift «Korrosionsschutzarbeiten Tössbrücke bei Töss» sind den SBB, Bauabteilung Kreis III, Postfach, 8021 Zürich, bis Freitag, 29. April 1994, verschlossen einzureichen (Poststempel/A-Post). Sie bleiben bis 31. Dezember 1994 verbindlich. Öffnung der Angebote: Mittwoch, 4. Mai 1994, 11 Uhr, im Verwaltungsgebäude (Sihlpost) Zürich, Kasernenstrasse 97, 2. Stock, Zimmer 201. Hierzu haben die beteiligten Unternehmer oder deren Vertreter und die Geschäftsleitung des Unternehmerverbandes Zutritt. (Unterlieferanten haben keinen Zutritt.) (M 95)

Schweizerische Bankgesellschaft

Einladung zur 82. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Freitag, 29. April 1994, 14.30 Uhr, Hallenstadion Zürich-Oerlikon, Wallisellenstrasse 45 (Türöffnung 13.30 Uhr)

Traktanden

- Jahresbericht, Konzernrechnung und Jahresrechnung 1993**
Berichte der Revisionsstelle
Der Verwaltungsrat beantragt, den Jahresbericht, die Konzernrechnung und die Jahresrechnung 1993 zu genehmigen.
- Verwendung des Bilanzgewinns**
Der Verwaltungsrat beantragt, aus dem Bilanzgewinn des Geschäftsjahres 1993 von 1499 Millionen Franken, bestehend aus dem Reingewinn gemäss Gewinn- und Verlustrechnung von 1491 Millionen Franken und dem Vortrag vom Vorjahr von 8 Millionen Franken, 70 Millionen Franken der Gesetzlichen und 630 Millionen Franken der Spezialen Reserve zuzuweisen, 791 Millionen Franken als Dividende auszuscheiden und 8 Millionen Franken auf neue Rechnung vorzutragen.
- Entlastung der Mitglieder des Verwaltungsrats und der Erweiterten Konzernleitung**
Der Verwaltungsrat beantragt, den Mitgliedern des Verwaltungsrats und der Erweiterten Konzernleitung Entlastung zu erteilen.
- Anträge von Aktionären (zu § 15 der Statuten)**
Die BK Vision AG beantragt, gestützt auf § 6, Abs. 4 der Statuten:
a) Änderung von § 15, Abs. 1, Satz 1 der Statuten:
«Der Verwaltungsrat besteht aus höchstens 9 durch die Generalversammlung jeweils auf die Dauer von 4 Jahren gewählten Mitgliedern.»
b) Ergänzung von § 15 der Statuten durch einen neuen Abs. 2:
«Die Mitglieder des Verwaltungsrates werden einzeln gewählt.» (Der bisherige Abs. 2 wird zu Abs. 3)
Der Verwaltungsrat der Schweizerischen Bankgesellschaft beantragt, diese Anträge der BK Vision AG abzulehnen.
- Wählen**
Der Verwaltungsrat beantragt,
a) die Herren Dr. Hannes Goetz, Markus Kündig und Dr. Stephan Schmidheiny für eine weitere vierjährige Amtszeit zu wählen;
b) Frau Anne-Lise Monnier-Blaié, Gland, und Frau Maria Reinshagen, Zürich, neu für eine vierjährige Amtszeit zu wählen.

Geschäftsbericht, Berichte der Revisionsstelle
Der Geschäftsbericht mit dem Jahresbericht, der Konzernrechnung und der Jahresrechnung 1993 sowie die Berichte der Revisionsstelle liegen ab 7. April 1994 am Gesellschaftssitz in Zürich auf. Jeder Aktionär kann verlangen, dass ihm eine Ausfertigung dieser Unterlagen zugesandt wird. Alle mit Stimmrecht eingetragenen Namenaktionäre und die Inhaberaktionäre, welche ihre Titel bei unserer Bank deponiert haben, erhalten einen Bestellschein.

Eintrittskarten zur Generalversammlung
Namenaktionäre, die bis am 13. April 1994 als stimmberichtigte Aktionäre im Aktienbuch eingetragen sind, erhalten eine Einladung zur Generalversammlung. Die Eintrittskarten können mit dem der Einladung beigefügten Bestellschein bis zum 22. April 1994 bei folgender Adresse angefordert werden: **Schweizerische Bankgesellschaft, Aktienregister, Postfach, 8021 Zürich**. In der Zeit vom 14. April bis zur Generalversammlung werden keine Eintragungen im Aktienbuch vorgenommen. Bereits ausgeteilte Eintrittskarten werden zurückgefordert, wenn die betreffenden Aktien vor der Generalversammlung veräussert werden und dies dem Aktienregister angezeigt wurde.

Inhaberaktionäre können ihre Eintrittskarte bis zum 22. April 1994 bei einer unserer Geschäftsstellen oder durch Vermittlung einer anderen Bank in der Schweiz gegen Hinterlegung der Aktien beziehen.

Vertretung an der Generalversammlung
Die Vertretung von Inhaber- und Namenaktionären ist gemäss § 9 Abs. 2 der Statuten nur aufgrund einer schriftlichen Vollmacht möglich. Inhaberaktionäre können sich durch jeden anderen Aktionär, Namenaktionäre nur durch einen im Aktienbuch eingetragenen Namenaktionär vertreten lassen. Einzelner, Personengesellschaften und juristische Personen können sich jedoch durch Unterschriftsberechtigte, verheiratete Personen durch ihren Ehegatten, Bevormundete durch ihren Vormund vertreten lassen, auch wenn solche Vertreter nicht Aktionäre sind. Hinsichtlich der Ausübung des Stimmrechts gilt § 9 Abs. 3 der Statuten.

Jeder Aktionär hat zusätzlich von Gesetzes wegen die Möglichkeit, seine Aktien durch
• die Schweizerische Bankgesellschaft als Organ- bzw. Depotvertreterin,
• eine andere Bank als Depotvertreterin oder
• Herrn Christoph Fankhauser, Fürsprecher und Notar, Herzogenbuchsee, als unabhängigen Stimmrechtsvertreter

an der Generalversammlung vertreten zu lassen. Ohne ausdrückliche, anderslautende Weisung bei Vollmachterteilung werden die Stimmrechte im Sinne der Zustimmung zu den Anträgen des Verwaltungsrats ausgeübt.

Depotvertreter im Sinne von Art. 689d OR werden gebeten, Anzahl, Art und Nennwert der von ihnen vertretenen Aktien unserer Gesellschaft möglichst früh und spätestens am 29. April 1994 bei der Zutrittskontrolle bekanntzugeben. Als Depotvertreter gelten die dem Bundesgesetz vom 8. November 1934 über die Banken und Sparkassen unterstellten Institute sowie gewerbsmässige Vermögensverwalter.

Die **vollständige Einladung** mit den Anträgen und Erläuterungen des Verwaltungsrats und des antragstellenden Aktionärs kann ab 28. März 1994 am Gesellschaftssitz in Zürich und in allen Zweigniederlassungen in der Schweiz eingesehen werden.

Die von der Generalversammlung am 29. April 1994 gefassten Beschlüsse werden ab 2. Mai 1994 am Gesellschaftssitz in Zürich zur Einsichtnahme aufliegen.

Zürich, 18. März 1994

Schweizerische Bankgesellschaft
Für den Verwaltungsrat
Der Präsident: Dr. N. Senn



«Union»-Walter AG

Einladung zur 4. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Donnerstag, 14. April 1994, 17 Uhr, im Saal des Landhauses, Solothurn.

Traktanden:

- Protokoll der 3. Generalversammlung vom 15. April 1993.
Antrag: Genehmigung des Protokolls vom 15. April 1993.
- Abnahme:
2.1 des Geschäftsberichts für 1993;
2.2 der Bilanz und der Gewinn- und Verlustrechnung per 31. Dezember 1993;
2.3 des Berichts der Revisionsstelle.
Antrag: Abnahme des Geschäftsberichts für 1993, der Bilanz, der Gewinn- und Verlustrechnung per 31. Dezember 1993 sowie des Berichts der Revisionsstelle.
- Entlastung des Verwaltungsrates und der Geschäftsleitung.
Antrag: Entlastung des Verwaltungsrates und der Geschäftsleitung.
- Beschlussfassung über die Verwendung des Geschäftsergebnisses.
Antrag: Der Verwaltungsrat beantragt der Generalversammlung, das Jahresergebnis 1993 auf neue Rechnung vorzutragen.
- Wahl der Revisionsstelle für 1994.
Antrag: Wahl der Visura Treuhand-Gesellschaft für 1994.
- Wahl des Verwaltungsrates für die Amtsperiode 1994-1997.
Antrag: Der Verwaltungsrat beantragt der Generalversammlung, die Herren Thedy Hummel und Josef von Rohr wiederzuwählen und neu Beat Alder und Adrian Escher für die Amtsperiode 1994-1997 zu wählen.
- Verschiedenes.

Das Protokoll, der Geschäftsbericht, die Bilanz, die Gewinn- und Verlustrechnung, der Bericht der Revisionsstelle sowie der Antrag des Verwaltungsrates über die Verwendung des Geschäftsergebnisses liegen ab 25. März 1994 am Amthausquai 21, Olten, zur Einsicht auf. Der ausführliche Geschäftsbericht wird per Post zugestellt.

Aktionäre, die an der Generalversammlung nicht teilnehmen können, bitten wir, uns die unterzeichnete Vertretungsvollmacht zuzustellen oder sich durch einen anderen Aktionär vertreten zu lassen. Die Vertretung kann nur durch schriftlich bevollmächtigte Aktionäre erfolgen.

Das Büro der Generalversammlung ist ab 16 Uhr geöffnet.

Der Verwaltungsrat

Luftseilbahn Morschach-Stoos AG
Stoos (Gemeinde Morschach)

Wir laden unsere Aktionäre zur

ordentlichen Generalversammlung

auf Dienstag, 19. April 1994, 16 Uhr ins Sporthotel Stoos, Stoos, ein.

Traktanden:

- Feststellung der anwesenden Aktienstimmen.
- Abnahme des Protokolls der ordentlichen Generalversammlung vom 2. Juni 1993.
Der Verwaltungsrat beantragt die Abnahme des Protokolls.
- Geschäftsbericht pro 1992/93.
Der Verwaltungsrat beantragt die Genehmigung des Geschäftsberichtes.
- Abnahme der Jahresrechnung 1992/93 gemäss Bericht der Revisionsstelle.
Der Verwaltungsrat beantragt die Abnahme der Jahresrechnung sowie Vortrag des Jahresverlustes auf neue Rechnung.
- Entlastung des Verwaltungsrates.
Der Verwaltungsrat stellt den Antrag, den Mitgliedern des Verwaltungsrates Décharge zu erteilen.
- Wahlen (Revisionsstelle).
Der Verwaltungsrat beantragt die Wiederwahl der Retraco AG, Schwyz, als Revisionsstelle.
- Verschiedenes.

Der Geschäftsbericht 1992/93 mit dem Jahresbericht, der Bilanz, der Erfolgsrechnung sowie dem Bericht der Revisionsstelle liegen vom 28. März 1994 bis zum 18. April 1994 auf dem Verwaltungsbüro in Neuägeri (SAE Immobilien AG, Zugerstrasse 186, 6314 Neuägeri) sowie am Domizil zur Einsichtnahme der Aktionäre auf. Gegen Bankbestätigung oder gegen Hinterlegung der Aktien bei der Verwaltung in Neuägeri oder am Domizil können die Zutrittskarten zur ordentlichen Generalversammlung beim Verwaltungsbüro in Neuägeri bestellt werden. Nach dem 18. April 1994 können keine Karten mehr ausgegeben werden.

6433 Stoos, im März 1994

Luftseilbahn Morschach-Stoos AG

Öffentliches Umtauschangebot der

Schweizerischen Bankgesellschaft

für sämtliche Namenaktien von je Fr. 500 Nennwert der

Solothurner Handelsbank, Solothurn

Am 25. Januar 1994 unterbreitete die Schweizerische Bankgesellschaft den Aktionären der Solothurner Handelsbank ein öffentliches Umtauschangebot für sämtliche 60 000 Namenaktien der Solothurner Handelsbank. Wie am 11. März 1994 publiziert, ist die Schweizerische Bankgesellschaft im Besitz von 59 446 Namenaktien der Solothurner Handelsbank.

Die Generalversammlung der Solothurner Handelsbank vom 17. März 1994 hat u. a. dem Antrag zur Statutenänderung zugestimmt. Zudem wurden die geänderten Statutenbestimmungen im Handelsregister eingetragen. Damit sind alle Bedingungen erfüllt. Das öffentliche Umtauschangebot der Schweizerischen Bankgesellschaft ist somit definitiv zustande gekommen.

Die Lieferung der Namenaktien Schweizerische Bankgesellschaft resp. die Vergütung der Barabgeltung erfolgt somit per 28. März 1994.

Zürich, 24. März 1994

Schweizerische Bankgesellschaft

| Valorennummern: | |
|---|---------|
| Namenaktie Solothurner Handelsbank | 130.998 |
| Namenaktie Schweizerische Bankgesellschaft (dividendenberechtigt ab 1. 1. 1994) | 136.016 |
| Namenaktie Schweizerische Bankgesellschaft | 136.012 |

Geschäftsliegenschaften

A MARTIGNY (VS)

un des grands carrefours de l'Europe



à proximité immédiate de l'autoroute
(axe nord-sud, vers l'Italie et la France, accès 40 t, à 200 m du port franc et de la douane)

a vendre ou a louer, par le constructeur, dans bâtiment industriel et administratif:

- Rez-de-chaussée:** Hauteur 5,00 m - Modules de 180 à 1800 m²
(Etat brut)
Location: 95 - à 105 - fr./m²/année
Vente: 1400 - à 1500 - fr./m²
- Rez-de-chaussée:** Hauteur 5,00 m - Modules de 180 à 360 m²
(Etat fini)
Location: 120 - à 130 - fr./m²/année
Vente: 1600 - à 1700 - fr./m²
- Rez-de-chaussée:** Hauteur 7,80 m - Surface 695,0 m²
(Etat fini)
Location: 135 - fr./m²/année
Vente: 1780,0 fr./m²
- Etage:** Hauteur 3,20 m - Modules de 180 à 1850 m²
(Etat brut)
Location: 90 - fr./m²/année
Vente: 1270,0 fr./m²
- Places de parc ext.:** Location: 55 - fr./place/mois
Vente: 10 000 - fr./place

avec jouissance exclusive de surfaces extérieures, de 80 à 1200 m².

Pour tout renseignement, s'adresser à:
Primo Belotti, 1906 Charraz, tél. 026 46 25 47 ou 026 22 99 20



Luftseilbahn Celerina-Saluver AG Celerina

Einladung zur 36. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Montag, den 18. April 1994, um 11.30 Uhr, im Bergrestaurant Marguns/Celerina.
(Das Tagungsbüro ist ab 10.30 Uhr geöffnet.)

Traktanden:

1. Protokoll der Generalversammlung vom 19. April 1993.
2. Jahresbericht und Jahresrechnung 1992/93.
3. Bericht der Revisionsstelle.
4. Beschlussfassung:
 - a. Abnahme des Jahresberichtes und der Jahresrechnung 1992/93.
Antrag Verwaltungsrat: Genehmigung von Jahresbericht und Jahresrechnung für das Jahr 1992/93;
 - b. Verwendung des Bilanzgewinnes.
Antrag Verwaltungsrat: Verwendung des verfügbaren Saldos von Fr. 498 024.54 wie folgt:
- Zahlung einer Dividende von Fr. 75.- je Aktie Fr. 360 000.—
- Vortrag auf neue Rechnung Fr. 138 024.54
 - c. Entlastung der verantwortlichen Organe.
Antrag Verwaltungsrat: den verantwortlichen Organen Décharge erteilen.
5. Revision der Statuten der Gesellschaft.
Antrag Verwaltungsrat: Annahme der revidierten Statuten.
6. Varia.

Der Jahresbericht, die Jahresrechnung für das Geschäftsjahr 1992/93, der Revisorenbericht sowie der Entwurf für die neuen Statuten sind 20 Tage vor der Generalversammlung im Büro der Gesellschaft zur Einsicht durch die Aktionäre aufgelegt.

Die Stimmkarten für diese Generalversammlung können gegen Ausweis über den Aktienbesitz bei sämtlichen St. Moritzer Platzbanken und im Tagungsbüro auf Marguns bezogen werden.

Anschliessend an die Generalversammlung sind die Damen und Herren Aktionäre zu einem gemeinsamen Mittagessen eingeladen.

Celerina, 12. März 1994

Namens des Verwaltungsrates
Der Präsident: Ernst Meili

Luftseilbahn Unterterzen-Tannenbodenalp AG Unterterzen

Einladung zur 41. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Samstag, 16. April 1994, 11 Uhr, im Bergrestaurant Maschgenkamm.

Traktanden:

1. Protokoll der letzten Generalversammlung vom 17. April 1993.
2. Jahresrechnung, Geschäfts- und Revisorenbericht.
3. Entlastung der verantwortlichen Organe.
4. Verwendung des Reingewinnes.
5. Diverses.

Das Protokoll der letztjährigen Generalversammlung, die Jahresrechnung, der Bericht der Revisionsstelle sowie der Geschäftsbericht 1993 liegen vom 2. April 1994 an zur Einsicht der Aktionäre auf dem Betriebsbüro in Unterterzen auf.

Die Eintrittskarten sowie die Stimmausweise zur Generalversammlung können gegen Vorlage der Titel oder einer Bankbestätigung über deren Deponierung bis zum 15. April 1994, 17 Uhr, auf dem Betriebsbüro in Unterterzen bezogen werden.

Am Tage der Generalversammlung können die Aktionäre gegen Vorweisung der Eintrittskarte ein Freibillett «Maschgenkamm retour» auf dem Betriebsbüro in Unterterzen oder an der Schalterkasse bei den Maschgenkambahnen beziehen.

Unterterzen, 20. März 1994

Der Verwaltungsrat



Aluisse-Lonza Holding AG

Dividendenzahlung

Die Generalversammlung unserer Aktionäre vom 24. März 1994 hat für das Geschäftsjahr 1993 folgende Dividendenausschüttung beschlossen:

| | Inhaberaktie | Namenaktie |
|--|-----------------|-----------------|
| Dividende brutto | Fr. 12.50 | Fr. 12.50 |
| abzüglich 35% eidg. Verrechnungssteuer | Fr. 4.40 | Fr. 4.40 |
| Netto | Fr. 8.10 | Fr. 8.10 |

Zahlbar ab 30. März 1994

Bei den Namenaktien wird die Dividende den eingetragenen Aktionären couponlos direkt in der unten gemeldeten Weise vergütet.

Für Inhaberaktien erfolgt die Dividendenzahlung spesenfrei gegen Einreichung von Coupon Nr. 3 bei sämtlichen schweizerischen Geschäftsstellen folgender Banken: Schweizerische Bankgesellschaft, Schweizerischer Bankverein, Schweizerische Kreditanstalt, Zürcher Kantonalbank.

25. März 1994

Aluisse-Lonza Holding AG
Der Verwaltungsrat

Hoch-Ybrig AG

Einladung zur 25. ordentlichen Generalversammlung

Dienstag, 19. April 1994, 14.30 Uhr, im Restaurant «Bärghus», Hoch-Ybrig (Zutrittskontrolle ab 13.30 Uhr).

Traktanden und Anträge:

1. Genehmigung des Jahresberichtes 1992/93.
Der Verwaltungsrat beantragt, den Jahresbericht 1992/93 zu genehmigen.
2. Genehmigung der Jahresrechnung 1992/93 unter Kenntnisnahme des vorberathenen Berichtes der Revisionsstelle.
Der Verwaltungsrat beantragt, die Jahresrechnung 1992/93 zu genehmigen.
3. Beschluss über die Gewinnverwendung:
Der Verwaltungsrat beantragt, vom verfügbaren Bilanzgewinn von Fr. 494 838.07 den Betrag von Fr. 450 000.— den freien Reserven zuzuweisen und den verbleibenden Betrag von Fr. 44 838.07 auf neue Rechnung vorzutragen.
4. Entlastung der Verwaltung.
Der Verwaltungsrat beantragt, die Geschäftsleitung und den Verwaltungsrat zu entlasten.
5. Wahlen in den Verwaltungsrat.
Der Verwaltungsrat beantragt, Herrn Ruedi Keller, Gross, für eine weitere Amtsdauer von drei Jahren als Mitglied des Verwaltungsrates zu bestätigen. Ferner wird beantragt, Herrn Willy Kälin, Einsiedeln, als neues Mitglied des Verwaltungsrates für eine Amtsdauer von drei Jahren zu wählen.
Im Sinne von Art. 762 OR wird zur Kenntnis genommen, dass anstelle von Herrn Franz Marty, Unteriberg, neu Herr Beni Lagler, Oberiberg, als Vertreter der Oberallmeind-Korporation Schwyz in den Verwaltungsrat abgeordnet wurde.
6. Wahl der Revisionsstelle.
Der Verwaltungsrat beantragt, die Honegger Treuhand AG, Pfäffikon SZ für eine weitere Amtsdauer von einem Jahr als Revisionsstelle wiederzuwählen.
7. Verschiedenes.

Der Geschäftsbericht 1992/93 mit Jahresbericht, Jahresrechnung und Bericht der Revisionsstelle liegt ab 28. März 1994 am Sitz der Gesellschaft zur Einsicht auf. Gegen einen Ausweis über den Besitz von Aktien wird der Geschäftsbericht auf Verlangen zugestellt.

Eintrittskarten zur Generalversammlung sind gegen Vorweisung der Aktien oder gegen genügenden Ausweis über den Besitz von Aktien bis zum 6. April 1994 bei den schweizerischen Geschäftsstellen der folgenden Banken erhältlich:

| | |
|---------------------------------|----------------------|
| Schweizerische Bankgesellschaft | Bank Leu AG |
| Schweizerischer Bankverein | Kantonalbank Schwyz |
| Schweizerische Kreditanstalt | Zürcher Kantonalbank |
| Schweizerische Volksbank | Raiffeisenbank Yberg |

Die Eintrittskarten zur Generalversammlung berechtigen am Tage der Generalversammlung zur freien Benützung aller Hoch-Ybrig-Transportanlagen. Aus organisatorischen Gründen ist die Abgabe von Eintrittskarten am Tage der Generalversammlung nicht möglich.

Depotvertreter im Sinne von Art. 689 d OR sind verpflichtet, der Gesellschaft Anzahl und Art der von ihnen vertretenen Aktien bekanntzugeben.

Hoch-Ybrig, 21. März 1994

Für den Verwaltungsrat
Der Präsident: Edwin Marty

Bank Linthgebiet-Sarganserland, Uznach

Dividendenzahlung

Die ordentliche Generalversammlung der BLS-Aktionäre vom 24. März 1994 hat für das Geschäftsjahr 1993 folgende Dividendenzahlung beschlossen:

| | |
|-----------------------------|----------|
| BLS-Namenaktie | Fr. 12.— |
| Dividende | Fr. 4.20 |
| abz. 35% Verrechnungssteuer | Fr. 7.80 |
| Dividende, netto | |

Die Dividendenzahlung erfolgt mittels Dividendenanweisung an die im Aktienregister eingetragenen Aktionäre bzw. an deren Depotbanken.

Uznach, 25. März 1994

Ammonia Casale SA, Lugano

(Numero di valore 142312)

Dividendo 1993

L'assemblea generale ordinaria degli azionisti, tenutasi il 21 marzo 1994, ha fissato per l'esercizio 1993 il seguente dividendo sulle azioni di fr. 100.— nominale:

| |
|---------------------------------|
| Fr. 25.— /. |
| Fr. 8.75 imposta preventiva 35% |
| Fr. 16.25 |

Detto importo e esigibile a partire dal 28 marzo 1994 presso:

— la Creditanstalt Grabs, Grabs
contor presentazione della cedola n. 9.

Lugano, 22 marzo 1994

Ammonia Casale SA

DIE ADRESSE

für Entwürfe • Grafik • Strichcode
Prospekte • Tabellen • Akzidenzen
(auch Fremddatenübernahme möglich)
IHR DRUCKSACHENPARTNER



Schürmattstr. 2 Tel. 031-951 25 55
3073 Gümliigen Fax 031-951 58 10

Der SHAB-
Leserkreis
ist
kaufkräftig

Nutzen Sie
diese
Kaufkraft –
Inserieren
Sie!



Das Kleininserat. Der ideale Platz, um
für seinen Traumjob einen netten Arbeit-
geber zu finden. Kleine Inserate. Grosse
Wirkung. Publicitas.

DIE NEUESTEN



DeskJet 520 489.-
DeskJet 560C 989.-

UND DIE BESTEN

DeskJet 500C 598.-
— 3 Jahre Garantie für HP DeskJet's! —
LaserJet 4L 1'090.-
LaserJet 4P 1'995.-
LaserJet 4ML 2'120.-

ALL IN ONE
PANATRONIC AG
Bahnhofstrasse 80 • 8105 Regensdorf
Tel. 01-840 41 61 • Fax 01-840 33 14
MAILBOX: 157 50 18 • HOTLINE: 157 50 74 (Fr. 2.-/Min.)

Società Elettrica Sopracenerina SA Locarno

I Signori azionisti sono convocati

all'assemblea generale ordinaria

per il giorno di mercoledì 27 aprile 1994, alle ore 10.45, presso la sede della società in Locarno.

Ordine del giorno:

1. Presentazione e approvazione della relazione del consiglio di amministrazione per l'esercizio 1993 e del conto annuale 1993; presentazione del rapporto dell'ufficio di revisione.
Proposta: Il consiglio di amministrazione propone l'approvazione della relazione per l'esercizio 1993 e del conto annuale 1993 e di prendere atto della relazione dell'ufficio di revisione.
2. Deliberazione sull'impiego dell'utile risultante dal bilancio.
Proposta: Il consiglio di amministrazione propone la seguente destinazione degli utili:

| | |
|--|------------------------|
| - Utile netto d'esercizio | fr. 5 617 553.- |
| - Utili riportati a nuovo | fr. 529 892.- |
| - Utile risultante dal bilancio | fr. 6 147 445.- |
| - Dividendo del 7% sul capitale azionario di fr. 46 200 000.-, pari a fr. 17.50 per azione | fr. 3 234 000.- |
| - Buono di godimento di fr. 8.- | fr. 1 478 400.- |
| - Assegnazione alla riserva generale | fr. 241 000.- |
| - Riporto a nuovo | fr. 1 194 045.- |
| Totale | fr. 6 147 445.- |
3. Scarico al consiglio di amministrazione.
Proposta: Il consiglio propone di dare scarico della loro gestione agli amministratori.
4. Modifica degli statuti.
Proposta: Il consiglio di amministrazione propone la modifica intera dell'attuale statuto della società. Il nuovo testo completo del statuto della società, così come viene proposto dal consiglio di amministrazione sarà pubblicato per intero entro i termini di legge sul Foglio ufficiale svizzero di commercio.
5. Nomine del consiglio di amministrazione.
Proposta: Il consiglio di amministrazione propone
 - a. il rinnovo del mandato ai Signori Dott. Walter Bürgi, Avv. Gianfranco Cotti, Avv. Alfredo Giovannini, per un periodo di tre anni;
 - b. la nomina del Signori Avv. Enrico Broggin, Ing. Felix Aemmer, Ing. Alessandro Sala per un periodo di tre anni.
6. Nomina dell'ufficio di revisione.
Proposta: Il consiglio di amministrazione propone il rinnovo del mandato alla società Arthur Andersen SA, Lugano, per la durata di un anno.

La relazione del consiglio di amministrazione per l'esercizio 1993, il conto annuale 1993, la relazione dell'ufficio di revisione così come il nuovo statuto sono a disposizione degli azionisti e possono essere consultati presso la sede della società a partire dal giorno giovedì 7 aprile 1994. Ogni azionista può esigere che un esemplare di questi documenti gli sia inviato senza indugio.

Per essere ammessi all'assemblea occorre depositare le azioni, non più tardi del giorno lunedì 25 aprile 1994, presso la sede della società o presso un Istituto bancario.

I rappresentanti depositari ai sensi dell'art. 689d CO sono invitati a far conoscere alla società il numero delle azioni da loro rappresentate, al più tardi entro il 26 aprile 1994, ore 12.

La società designa inoltre l'Avv. Consuelo Allidi, via Ramogna 14, 6600 Locarno, quale persona indipendente che può essere incaricata dagli azionisti, che non intendessero partecipare all'assemblea, per rappresentarli alla stessa.

Locarno, 15 marzo 1994

Per il consiglio di amministrazione
Il presidente: Dr. Ing. G. Lombardi

Statuto della Società Elettrica Sopracenerina, Società Anonima, sede in Locarno

I. Ragione sociale, sede, durata e scopo della società

Art. 1
Sotto la ragione sociale «Società elettrica sopracenerina» (SES) è costituita una società anonima per azioni con sede in Locarno.
La durata della società è illimitata.

Art. 2
La società ha per scopo di distribuire energia elettrica a comuni, a società od a privati o di utilizzarla per usi propri.
A tale scopo la società può, in Svizzera e all'estero, ampliare i suoi impianti di produzione, installazione e distribuzione esistenti; acquistarne, prenderne in affitto e costruirne dei nuovi; acquistare, possedere e gestire partecipazioni in imprese energetiche, immobiliari, commerciali e industriali; acquistare, produrre, commerciare e distribuire energia elettrica; eseguire installazioni e lavori anche per conto di terzi; aprire succursali e filiali in Svizzera e all'estero; esercitare tutte le attività commerciali, finanziarie, industriali o di altro genere in relazione con il proprio scopo.
La società può inoltre acquisire, possedere, amministrare e vendere immobili.

II. Capitale azionario e capitale di partecipazione

Art. 3
Il capitale azionario della società è stabilito in fr. 46 200 000.- (quarantasei milioni e duecentomila franchi) ed è suddiviso in 184 800 (centottantaquattromilaottocento) azioni al portatore da fr. 250.- (duecentocinquanta) ciascuna, interamente liberate (n. 1-184 800).

Art. 4
Le azioni portano un numero progressivo e la firma in facsimile di due membri del consiglio di amministrazione; lo stesso dovrà avvenire per le azioni di eventuali nuove emissioni.
Esse sono indivisibili e la società non riconosce che un solo proprietario per ogni azione. La società può emettere, in luogo di singole azioni, dei certificati attestanti il possesso di più azioni.
Mediante decisione assembleare e con relativa modifica dello statuto, la società può sempre trasformare le azioni al portatore in azioni nominative e viceversa, così come limitare la trasferibilità dei titoli nel caso in cui gli stessi fossero di tipo nominativo.

III. Organi della società

Art. 5
Gli organi della società sono:
A. l'assemblea generale degli azionisti
B. il consiglio di amministrazione
C. l'ufficio di revisione
D. la direzione

A. Assemblea generale

Art. 6
L'assemblea generale degli azionisti è l'organo supremo della società. Ad essa spettano i seguenti poteri inalienabili:

1. l'approvazione e la modificazione dello statuto;
2. la nomina degli amministratori e dei membri dell'ufficio di revisione;
3. l'approvazione del rapporto annuale;
4. l'approvazione del conto annuale, come pure la deliberazione sull'impiego dell'utile risultante dal bilancio, in modo particolare la determinazione del dividendo e della partecipazione agli utili;
5. il disarcio agli amministratori;
6. le deliberazioni sopra le materie ad essa riservate dalla legge o dallo statuto.

Art. 7
L'assemblea generale ordinaria ha luogo ogni anno, entro sei mesi dalla chiusura dell'esercizio, presso la sede della società oppure in altro luogo sito in Svizzera, che verrà determinato dal consiglio di amministrazione.
Ogni qualvolta sia necessario, in modo particolare nei casi previsti dalla legge, si convocano assemblee generali straordinarie.

Art. 8

L'assemblea generale è convocata dal consiglio di amministrazione e, quando occorre, dall'ufficio di revisione. Il diritto di convocazione spetta anche ai liquidatori ed ai rappresentanti dei creditori obbligazionari.

L'assemblea generale deve essere convocata almeno venti giorni prima della data prevista per la seduta, mediante una sola pubblicazione sul Foglio ufficiale svizzero di commercio e sul Foglio ufficiale del cantone Ticino, conformemente all'art. 25 degli statuti.
Sono indicati nella convocazione gli oggetti all'ordine del giorno come pure le proposte del consiglio di amministrazione e degli azionisti che hanno chiesto la convocazione dell'assemblea generale o l'iscrizione di un oggetto all'ordine del giorno.
Nel caso in cui uno o più azionisti che rappresentano azioni per un valore nominale di almeno un milione di franchi intendano chiedere l'iscrizione di un oggetto all'ordine del giorno, la domanda deve essere fatta per iscritto, indicando l'oggetto stesso e le proposte almeno cinquanta giorni prima della convocazione dell'assemblea generale.
Almeno venti giorni prima dell'assemblea generale ordinaria devono essere depositate presso la sede della società, perché possano essere consultate dagli azionisti, la relazione sulla gestione e la relazione dei revisori, nonché le proposte circa l'impiego dell'utile di bilancio.

Art. 9

Ogni azione dà diritto ad un voto.
L'assemblea generale prende in principio le sue deliberazioni e fa le nomine di sua competenza a maggioranza assoluta dei voti delle azioni presenti, salvo contrarie disposizioni di legge.

In caso di parità di voti decide il presidente.

Le deliberazioni e le nomine avvengono apertamente, salvo che il presidente o la maggioranza degli azionisti presenti richiedano che avvengano segretamente.

Art. 10

L'assemblea generale è presieduta dal presidente del consiglio di amministrazione o, in caso di suo impedimento, da un altro membro del consiglio di amministrazione o da un presidente del giorno nominato dall'assemblea generale.
Il presidente nomina una persona incaricata di redigere il verbale e due scrutatori, che non devono necessariamente essere azionisti.

Il consiglio di amministrazione provvede alla tenuta del verbale di assemblea, che deve essere firmato dal presidente, dal segretario e dagli scrutatori.

B. Consiglio di amministrazione

Art. 11

Il consiglio di amministrazione si compone da cinque a diciassette membri.
I membri del consiglio di amministrazione vengono eletti di regola nel corso dell'assemblea generale ordinaria, di volta in volta per la durata di tre anni, sino alla rispettiva assemblea generale ordinaria. È fatta riserva per le dimissioni e per la revoca. I nuovi amministratori portano a termine il mandato di coloro che vengono sostituiti.
Gli amministratori sono in ogni tempo rieleggibili.

Art. 12

Il consiglio di amministrazione si costituisce autonomamente. Designa il suo presidente, un vice-presidente ed un segretario. Quest'ultimo non deve necessariamente essere membro del consiglio di amministrazione.

Art. 13

Al consiglio di amministrazione compete la conduzione generale della società ed il controllo degli affari. Esso rappresenta la società verso l'esterno e si occupa di tutte le materie che non sono attribuite dalla legge, dallo statuto o da regolamento ad un altro organo della società.
Il consiglio di amministrazione designa le persone aventi la firma sociale e le modalità della firma.

Art. 14

Il consiglio di amministrazione ha le seguenti attribuzioni inalienabili e irrevocabili:

1. l'alta direzione della società, il potere di dare le istruzioni necessarie;
2. la definizione dell'organizzazione;
3. l'organizzazione della contabilità e del controllo finanziario, nonché l'allestimento del piano finanziario, nella misura in cui questo ultimo sia necessario alla gestione della società;
4. la nomina e la revoca delle persone incaricate della gestione e della rappresentanza;
5. l'alta vigilanza sulle persone incaricate della gestione, in particolare per quanto concerne l'osservanza della legge, dello statuto, dei regolamenti e delle istruzioni;
6. l'allestimento della relazione sulla gestione, la preparazione dell'assemblea generale e l'esecuzione delle sue deliberazioni;
7. l'avviso al giudice in caso di eccedenza dei debiti.

Art. 15

Il consiglio di amministrazione emana un regolamento di organizzazione.
Esso è autorizzato a delegare la gestione conformemente alla legge e al regolamento di organizzazione, ad uno o più dei suoi membri, ad uno o più azionisti o a terzi.

Art. 16

Per la validità delle deliberazioni del consiglio occorre la presenza della maggioranza dei suoi membri. Le decisioni sono prese a maggioranza dei presenti.

Art. 17

I membri del consiglio di amministrazione hanno diritto ad un'indennità annua, al risarcimento delle spese sopportate e a dei gettoni di presenza per le sedute. Gli importi di cui sopra vengono fissati dal consiglio di amministrazione.

C. Ufficio di revisione

Art. 18

L'assemblea generale nomina una o più persone fisiche o una persona giuridica quale ufficio di revisione, con i diritti e i doveri stabiliti dalla legge.

L'ufficio di revisione è nominato per la durata di un anno ed è rieleggibile.

D. Direzione

Art. 19

Conformemente all'art. 15 degli statuti ed alle norme di legge, il consiglio di amministrazione nomina la direzione, composta da uno o più membri.

Art. 20

Le competenze e le attribuzioni della direzione saranno stabilite dal consiglio di amministrazione per regolamento.

IV. Conto annuale e ripartizione degli utili

Art. 21

L'esercizio annuale comincia il 1° gennaio e termina il 31 dicembre di ogni anno.
Il conto annuale, composto dal conto economico, dal bilancio e dall'allegato, viene allestito secondo le disposizioni del Codice svizzero delle obbligazioni ed i principi commerciali e del ramo generalmente riconosciuti.

Art. 22

Sull'utilizzo dell'utile di bilancio, dopo gli ammortamenti, gli accantonamenti e le attribuzioni alle riserve, decide l'assemblea generale nel rispetto delle norme di legge.

Art. 23

I dividendi che non sono né accreditati né incassati entro 5 anni a contare dalla scadenza saranno versati al fondo di riserva legale.

V. Scioglimento e liquidazione

Art. 24

Per lo scioglimento della società, con o senza liquidazione, è necessaria una decisione dell'assemblea generale approvata da almeno i due terzi dei voti rappresentati e dalla maggioranza assoluta dei valori nominali rappresentati.
La liquidazione ha luogo a cura del consiglio di amministrazione, a meno che l'assemblea generale non designi altri liquidatori.
La liquidazione della società avviene in base alle norme di legge. I liquidatori sono autorizzati a vendere gli attivi (compresi eventuali beni immobili) anche a trattativa privata. Una volta estinti i debiti, il patrimonio viene diviso tra gli azionisti in base agli importi da loro pagati.

VI. Pubblicazioni

Art. 25

Tutte le pubblicazioni sociali saranno fatte a mezzo del Foglio ufficiale svizzero di commercio e del Foglio ufficiale cantonale.

VII. Disposizioni finali

Art. 26

Per tutto quanto non espressamente contemplato nel presente statuto, valgono le norme contenute nel Codice svizzero delle obbligazioni.

Télé-Chandolin Anniviers SA

Les actionnaires de Télé-Chandolin Anniviers SA sont convoqués à

l'assemblée générale

le vendredi 15 avril 1994, à 17 h., à la Salle communale de Chandolin (Plampraz).

Ordre du jour:

1. Contrôle des présences.
2. Lecture du procès-verbal de l'assemblée ordinaire du 16 avril 1993.
3. Rapport du président du conseil sur l'activité de la société en 1993.
4. Lecture des comptes 1992/1993.
5. Rapport de l'organe de contrôle.
6. Approbation des comptes et de la gestion, décharge aux organes responsables.
7. Nominations statutaires.
8. Information au sujet des investissements: Illhorn 2, Tza, Télésiège, Enneigement, etc.
9. Information sur l'augmentation du capital-actions de fr. 200 000.— jusqu'au 30 juin 1994.
10. Divers.

Les bilans, les comptes d'exploitation, le rapport de gestion ainsi que celui des vérificateurs sont à la disposition des actionnaires, au siège social de la société ainsi qu'auprès du secrétaire, Fiduciaire à Vissoie, dix jours avant l'assemblée.

Nous rappelons aux actionnaires qu'il doivent se présenter à l'assemblée générale soit avec les actions, soit avec une attestation bancaire justificative.

Avant la séance, le conseil d'administration procédera à un contrôle nominatif des nouveaux actionnaires qui ont souscrit lors de la dernière augmentation de capital en 1993.

10 mars 1994

Le conseil d'administration

Parking des Alpes Fribourg SA

Convocation à l'assemblée générale ordinaire des actionnaires

le mercredi 20 avril 1994, à 16 h. 30, dans la salle des Grenadiers du Restaurant de l'Aigle-Noir, rue des Alpes 58, à Fribourg.

Tractanda:

1. Procès-verbal de la dernière assemblée.
2. Rapport de gestion.
3. Comptes 1993.
4. Rapport de l'organe de révision.
5. Approbation et décharge aux administrateurs.
6. Elections statutaires: Organe de révision.
7. Divers.

Conformément aux statuts, les comptes ainsi que le rapport de révision sont à la disposition des actionnaires auprès de Regis SA, Société fiduciaire, boulevard Péroilles 34, à Fribourg, où vous avez la faculté de les consulter dès le mardi 29 mars 1994.

Les cartes d'admission à cette assemblée seront délivrées du mardi 5 avril 1994 au mardi 19 avril 1994, à 16 h., à la même adresse, sur présentation des titres ou d'un certificat de blocage établi par une banque ou un notaire.

Le contrôle des présences sera ouvert le mercredi 20 avril 1994 dès 15 h. 30.

Le conseil d'administration

Cafra Holding SA

Convocation à une assemblée générale extraordinaire des actionnaires

le 8 avril 1994, à 14 h., au rue Sénebier 20, 1205 Genève.

Ordre du jour:

1. Démission de l'administration.
2. Election d'un nouveau conseil d'administration.
3. Divers.

L'administration

Portland-Cementwerk Thyngen AG

Dividendenzahlung für 1993

Die ordentliche Generalversammlung unserer Aktionäre vom 24. März 1994 hat die Dividende auf Inhaberaktien für das Geschäftsjahr 1993 wie folgt festgesetzt:

| | |
|-------------------------|-----------|
| Dividende brutto | Fr. 135.— |
| -35% Verrechnungssteuer | Fr. 47.25 |
| Dividende netto | Fr. 87.75 |

Diese Dividende wird gegen Einreichung von Coupon Nr. 4 des Couponbogens bei Ihrer Bank, den genannten Zahlstellen oder unserer Geschäftskasse in Thyngen spesenfrei ausbezahlt.

Zahlstellen: Schweizerischer Bankverein, 8201 Schaffhausen
Schweizerische Kreditanstalt, 8201 Schaffhausen
Schaffhauser Kantonalbank, 8201 Schaffhausen
Spar- & Leihkasse Thyngen, 8240 Thyngen

Thyngen, 25. März 1994

Portland-Cementwerk Thyngen AG

Öffentliches Inventar mit Rechnungsruf

gemäss Art. 580 ff. ZGB

Erblasserin:

Lanz geb. Wirz Adelheid

geb. 15. Oktober 1917, Witwe des Giovanni, Rentnerin, von Hutwil, in 4632 Trimbach, Alters- und Pflegeheim «Oasis».

Eingabefrist:

Die Gläubiger und Schuldner, mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, werden aufgefordert, ihre Forderungen und Schulden bis 25. April 1994, bei Gefahr des Ausschlusses für Gläubiger gemäss Art. 590 ZGB, bei der Amtschreiberei Olten-Gösgen, in 4600 Olten, Amthausquai 23, einzureichen. Die Eingaben sind Wert 8. Oktober 1993 (Todestag) zu berechnen.

Olten, 17. März 1994

Amtschreiberei Olten-Gösgen



Das Kleininserat.
Der ideale Platz, um
für seinen Traumjob
einen netten Arbeit-
geber zu finden.

Kleine Inserate
Grosse Wirkung.
Publicitas.

Bekanntmachung Öffentliche Ausschreibung

1. Auftraggeber:

Die Europäische Patentorganisation (EPO) vertreten durch das Europäische Patentamt (Amt):

Sitz: Erhardtstrasse 27
D-80331 München
Postanschrift: EPO
D-80298 München

2. Vergabeverfahren:

Öffentliche unbeschränkte internationale Ausschreibung im Leistungswettbewerb.

3. Beschreibung des Auftrages:

a. Zweck des Auftrages:

Die EPO sucht einen alleinigen Vertragspartner zur Durchführung des Betriebs der Automatisierungssysteme des Amtes in München während der Nacht. Die zu erbringende Leistung besteht — unter anderem — darin, den Elfos (Electronic File Operating System)-Produktionsbetrieb und die Weltverkehrs- und lokalen Netze zu steuern und zu überwachen. Elfos ist eines der wesentlichen Automatisierungssysteme des Amtes zur Unterstützung des Patenterteilungsverfahrens. Elfos befindet sich derzeit in der Entwicklung. Nach dem derzeitigen Plan wird es schrittweise von Mai 1995 bis Juni 1996 in den Produktionsbetrieb übergeben werden. Von den Bietern wird erwartet, dass sie verschiedene Angebote bezüglich der Beginnzeiten und Länge des Nachtbetriebes abgeben.

b. Nebenangebote und Änderungsvorschläge:

Nebenangebote sind nicht zugelassen. Änderungsvorschläge werden zugelassen soweit dies in den Verdingungsunterlagen vorgesehen ist.

c. Teilung in Lose:

Eine Teilung in Lose ist nicht zugelassen.

d. nicht zutreffend.

e. Wichtigste Zahlungsbedingungen:

Die Zahlung erfolgt monatlich nachträglich.

f. nicht zutreffend.

4. Erfüllungsort und Ausführungsfrist:

a. Ort, an dem der Vertrag zu erfüllen ist, wie etwa Liefer- oder Installationsort:

Sitz des Amtes, siehe 1. (möglicherweise auch in dem anderen Gebäude des Amtes in München, Bayerstrasse 34)

b. Vertragslaufzeit oder Ausführungsfrist für die Lieferung der Leistung:

Vertragsbeginn zum Zeitpunkt des Beginns des Produktionsbetriebes von Elfos in München. Gemäss des derzeit gültigen Zeitplans des Elfos-Projektes am 15. Mai 1995. Dieser Zeitpunkt kann sich ändern, falls der Zeitplan des Elfos-Projektes geändert wird. Die Vertragsdauer ist zwei Jahre, mit der Möglichkeit der Verlängerung von dreimal je einem Jahr.

5. Anforderung der Verdingungsunterlagen und Abgabe des Angebotes:

a. Bezeichnung und Anschrift der Stelle, bei der die Verdingungsunterlagen angefordert werden können:

Europäisches Patentamt
Beschaffungsstelle
z. H. Herrn W. Berndt
Erhardtstrasse 27
D-80298 München Fax-Nr. 089-2399 6516

b. Annahmeschluss für die Anforderung der Verdingungsunterlagen bei der EPO:

8. April 1994
(Die Verdingungsunterlagen sind erhältlich ab dem 5. April 1994.)

c. nicht zutreffend.

d. Annahmeschluss für Angebote/Zahl der einzureichenden Ausfertigungen:

— 29. April 1994, um 12 Uhr;
— fünf Ausfertigungen.

e. nicht zutreffend.

f. Sprache oder Sprachen, in denen das Angebot abzufassen ist:

Deutsch, Englisch oder Französisch.

6. Rechtsform einer Bietergemeinschaft:

Jeder Anbieter (natürliche oder juristische Person) kann ein Angebot abgeben, entweder unabhängig oder gemeinsam mit anderen. Wenn mehrere Anbieter ein gemeinsames Angebot abgeben, so muss einer dieser Anbieter als Haupt-Vertragspartner bezeichnet sein, welcher für die Erbringung aller vertraglichen Leistungen verantwortlich ist.

7. Auskünfte über die Verhältnisse des Bieters:

Siehe «General Conditions of Tender» der Verdingungsunterlagen.

8. Frist, innerhalb derer der Bieter an das Angebot gebunden ist:

Bis 31. Dezember 1995.

9. Kriterien für die Zuschlagserteilung:

Siehe Verdingungsunterlagen.

10. Sonstige Angaben:

Die Verdingungsunterlagen sind nur in englischer Sprache erhältlich. Der voraussichtliche Zeitpunkt für die endgültige Wahl des Vertragspartners ist in der zweiten Hälfte des Dezembers 1994. Der eigentliche Vertragsabschluss ist jedoch abhängig von dem tatsächlichen Fortschritt des Elfos-Projektes, und wird frühestens drei Monate vor dem Beginn des Produktionsbetriebes von Elfos in München stattfinden.

Installations mécaniques Crosets Portes du Soleil SA

Convocation

Les actionnaires de la société sont convoqués à

l'assemblée générale

qui aura lieu le vendredi 15 avril 1994, 16 h., à l'hôtel de la Télécabine aux Crosets sur Val-d'Illiez.

Ordre du jour:

1. Contrôle des présences de 15 h. 30, à 16 h.
2. Lecture du procès-verbal de la dernière assemblée.
3. Rapport de gestion.
4. Comptes de l'exercice 1993.
5. Rapport des réviseurs et approbation des comptes.
6. Répartition du bénéfice de l'exercice.
7. Décharge aux organes responsables.
8. Divers.

Le bilan, le compte de profits et pertes, ainsi que le rapport de l'organe de révision sont à la disposition des actionnaires dès ce jour au bureau d'exploitation de la société aux Crosets sur Val-d'Illiez.

Les actionnaires se légitimeront en présentant leurs actions ou un certificat bancaire.

Val-d'Illiez, 25 mars 1994

Le conseil d'administration